

تصویر ابو عبد الرحمن الکروبی

هزار حدیث

از سخنان رسول گزین

برگرفته از صحاح سته

- صحیح بخاری ■ صحیح مسلم
- سنن ابوداود ■ جامع ترمذی
- سنن نسائی ■ سنن ابن ماجه

انتخاب، تنظیم و ترجمه: جهانگیر ولدبیگی
تطبیق، بازآرایی و ویرایش: عثمان نقشبندی



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

ہزار حدیث

هزار حدیث

از سخنان رسول گزین

(برگرفته از صحاح ستّه)

(صحیح بخاری، صحیح مسلم، سنن ابوداود،

جامع ترمذی، سنن نسایی، سنن ابن ماجه)

انتخاب، تنظیم و ترجمه:

جهانگیر ولدبیگی

تطبیق، بازآرایی و ویرایش:

عثمان نقشبندی



انتشارات کردستان

سنندج

سرشناسه	:	ولدیگی، جهانگیر، ۱۳۵۰ - گردآورنده و مترجم.
عنوان و نام پدیدآور	:	هزار حدیث برگرفته از صحاح سته: صحیح نجاری (ره) .../گردآوری و ترجمه
جهانگیر ولدییگی.		
مشخصات نشر	:	سندج: انتشارات کردستان، ۱۳۸۶.
مشخصات ظاهری	:	۳۰۵ ص.
شابک	:	9789647638852
وضعیت فهرست نویسی	:	فیا
یادداشت	:	صحاح سته: ۱. صحیح بخاری (ره) ۲. صحیح مسلم (ره) ۳. سنن ابوداود (ره) ۴. جامع ترمذی (ره) ۵. سنن نسائی (ره) ۶. سنن ابن ماجه (ره).
یادداشت	:	کتابنامه به صورت زیرنویس.
موضوع	:	احادیث اهل سنت.
رده بندی کنگره	:	۴۹۸/۱۱۷/۲BP
رده بندی دیویی	:	۲۹۷/۲۱۱
شماره کتابشناسی ملی	:	۸۴۵۹۲۱۱



انتشارات کردستان

Kurdistan Publication

سنندج - پاساژ عزتی - تلفن: ۲۲۶۵۳۸۲

هزار حدیث از سخنان رسول گزین

✓ نام کتاب:	هزار حدیث از سخنان رسول گزین
✓ مترجم:	جهانگیر ولدبیگی
✓ ویراستار:	عثمان نقشبندی
✓ نوبت چاپ:	اول: ۱۳۸۹
✓ تیراژ:	۳۰۰۰ جلد
✓ تعداد صفحه و قطع:	۲۶۴ صفحه‌ی وزیری
✓ ناشر:	انتشارات کردستان

شابک: ۹۷۸-۹۶۴-۷۶۳۸-۸۵-۲

ISBN: 978 - 964 - 7638 - 85 - 2

قیمت:

۳۵۰۰ تومان

فهرست مطالب

۵.....	فهرست مطالب
۱۳.....	یادداشت ویراستار
۱۵.....	مقدمه
۱۹.....	✓ اَوَّل: باب اسلام و ایمان و مسایل مربوط به آن
۱۹.....	ارکان اسلام
۱۹.....	اهمیت ارکان اسلام
۲۰.....	دین خدا، دین خیرخواهی و اعتدال و آسانی است
۲۱.....	ارکان ایمان
۲۲.....	اسلام و ایمان وسیله‌های نجات
۲۴.....	ایمان کامل، مانع گناهان کبیره
۲۴.....	ایمان شعبه‌های زیادی دارد
۲۴.....	بالاترین درجه‌ی ایمان «احسان» است
۲۵.....	شرک به خدا مایه‌ی هلاک ابدی است
۲۷.....	برخی از اعمال شرک‌آمیز
۲۸.....	حسن ظن داشتن به خدا و کسب رضایت و محبت وی
۲۹.....	پیامبر خدا ﷺ و محبت آن حضرت و تبعیت از ایشان
۳۴.....	زیاده‌روی نکردن در ستایش پیامبر ﷺ
۳۴.....	صلوات بر پیامبر ﷺ و صیغه‌ی آن
۳۵.....	قضا و قدر

۳۹	✓ دوم: باب عبادات
۴۰	اصل در پذیرش اعمال "نیت و اخلاص" است
۴۲	۱. نماز
۴۲	نماز یکی از ارکان اسلام و ایمان است
۴۲	اهمیت نماز
۴۴	وجوب نماز
۴۵	اهمیت ادای نمازهای واجب
۴۷	اهمیت نماز جماعت و مسأله‌ی خواندن نماز در منزل
۴۹	برخی آداب در خواندن نماز
۴۹	اذان
۵۱	وضو و اهمیت آن
۵۲	خواندن سوره‌ی حمد
۵۲	گفتن «آمین» در پایان سوره‌ی حمد
۵۲	سجود
۵۳	نماز جمعه و اهمیت آن
۵۵	اهمیت نمازهای سنت (نوافل) و اشاره به برخی از آن‌ها
۵۷	نماز ورود به مسجد (تحیة المسجد)
۵۷	نماز چاشتگاه (ضحی)
۵۸	رواتب ظهر (تهجد)
۵۸	نماز شب (تهجد)
۵۹	نماز سنت جمعه
۵۹	نماز سنت در روزهای سخت
۵۹	مسایل دیگری در باب نماز
۵۹	سیواک زدن
۵۹	دقت در صفوف نماز جماعت و پیروی از امام جماعت
۶۰	خواندن آیاتی از قرآن بعد از سوره‌ی فاتحه در نماز

۶۰	.....نخواندن نماز، در بعضی جاها و وقت‌ها و حالت‌ها
۶۱	.....حفظ ادب در هنگام ادای نماز
۶۱	.....عبور نکردن از جلو نمازگزار
۶۲	.....به قبور رو نکردن در هنگام نماز
۶۲	.....امام نماز جماعت
۶۲	.....آخرین وصیت پیامبر ﷺ
۶۳	.....۲. زکات و صدقه
۶۳	.....زکات یکی از ارکان اسلام و ایمان است
۶۴	.....فضیلت و اهمیت دادن صدقه
۷۱	.....آخرین وصیت پیامبر ﷺ
۷۲	.....۳. روزه و اهمیت آن
۷۲	.....روزه یکی از ارکان اسلام و ایمان است
۷۲	.....آغاز و پایان ماه مبارک رمضان
۷۳	.....وجوب روزه‌ی ماه رمضان
۷۳	.....اهمیت و فضیلت روزه
۷۴	.....روزه، زکات بدن است
۷۴	.....آداب روزه‌داری
۷۴	.....سنت است که افطار با خرما یا آب انجام گیرد
۷۵	.....بوی دهان روزه‌دار
۷۵	.....روزه‌دار در دو حالت خوشحال است
۷۵	.....اخلاص در روزه گرفتن و عبادت در رمضان
۷۶	.....دعای روزه‌دار مستجاب است
۷۶	.....دهه‌ی آخر رمضان و مسأله‌ی اعتکاف
۷۶	.....قضای روزه
۷۷	.....اهمیت افطاری دادن به روزه‌دار و صدقه دادن در ماه رمضان
۷۷	.....تعجیل در افطار
۷۷	.....شب‌های قدر

- ۷۸.....بهترین زمان برای گرفتن روزهی سنت
- ۷۸.....روزهی روز عرفه و عاشورا و شش روز از شوال
- ۷۹.....اهمیت سه روز روزه گرفتن در هر ماه
- ۷۹.....عدم توالی در روزه گرفتن
- ۷۹.....روزهی سنت گرفتن زن بدون اجازهی همسر
- ۷۹.....روزه نگرفتن در روزهای مشکوک (یوم الشک)
- ۸۰.....آخرین وصیت پیامبر ﷺ
- ۸۱.....۴. حج و عمره
- ۸۱.....حج یکی از ارکان دین است
- ۸۱.....حج یکی از بهترین اعمال است
- ۸۱.....حج یکی از واجبات است
- ۸۲.....شرایط پذیرش حج
- ۸۲.....جزای انجام حج
- ۸۲.....اهمیت و فضیلت عمره
- ۸۳.....۵. جهاد و مبارزه در راه خدا
- ۸۳.....جهاد یکی از بهترین اعمال است
- ۸۶.....اهمیت و ارزش جهاد در راه خدا
- ۹۰.....۶. امر به معروف و نهی از منکر
- ۹۴.....۷. تلاوت قرآن
- ۹۸.....۸. ذکر و دعا و تسبیحات خداوند
- ۹۸.....الف) اهمیت دعا و تسبیحات و برخی از دعاهای مأثور
- ۱۰۹.....از آداب دعا
- ۱۰۹.....ب) دعاهای شبانه روز (یومیّه)
- ۱۰۹.....دعای هنگام بیدار شدن از خواب
- ۱۱۰.....دعای اول صبح و اول شب
- ۱۱۰.....دعای ورود به دستشویی
- ۱۱۰.....دعای خروج از دستشویی

۱۱۰.....	دعای هنگام وضو گرفتن.....
۱۱۱.....	دعای پس از وضو.....
۱۱۱.....	ذکر آغاز غذا خوردن و همه‌ی کارهای دیگر.....
۱۱۱.....	دعای بعد از غذا.....
۱۱۲.....	دعای پوشیدن لباس.....
۱۱۲.....	دعای خروج از منزل.....
۱۱۲.....	دعای سوار شدن بر مرکب [و ماشین].....
۱۱۳.....	دعای هنگام مسافرت.....
۱۱۳.....	دعای هنگام برخورد با مشکلات.....
۱۱۴.....	دعای مهمان برای میزبان.....
۱۱۴.....	دعای تشکر از دیگران.....
۱۱۵.....	دعای پناه‌بردن به خدا از انجام معصیت و.....
۱۱۶.....	دعای هنگام عصبانیت و.....
۱۱۶.....	دعای برخاستن از مجلس.....
۱۱۶.....	دعای ورود به منزل.....
۱۱۷.....	دعای هنگام خوابیدن.....
۱۱۹.....	✓ سوم: باب آداب.....
۱۱۹.....	آداب طهارت و پاکی و پاکیزگی.....
۱۲۱.....	برخی از آداب مسجد.....
۱۲۲.....	دعای ورود به مسجد.....
۱۲۲.....	دعای خروج از مسجد.....
۱۲۲.....	نیکی به پدر و مادر.....
۱۲۳.....	آداب ازدواج و مسایل زناشویی و.....
۱۲۷.....	آداب برخورد با همسایه.....
۱۲۸.....	خوش‌رفتاری و آداب برخورد و نشست و برخاست با مردم و خویشاوندان و.....
۱۲۸.....	روابط مسلمانان با همدیگر.....

- ۱۳۵.....هدیه دادن و هدیه گرفتن
- ۱۳۶.....تقدیم راست بر چپ در انجام کارها
- ۱۳۷.....آداب خوردن و نوشیدن و مسایل مربوط به آن
- ۱۳۹.....آداب خوابیدن و بیدار شدن
- ۱۴۰.....آداب نشستن و بودن در مجالس
- ۱۴۱.....آداب رفتن به خانه‌ی دیگران
- ۱۴۲.....برخی از آداب خرید و فروش و معاملات
- ۱۴۳.....آداب سفر و مسافرت
- ۱۴۶.....آداب تشییع جنازه و کیفیت قبر
- ✓ ۱۴۹.....چهارم: علم و علما و مسایلی در این مورد
- ✓ ۱۵۵.....پنجم: تفسیر
- ✓ ششم: قیامت و نشانه‌های آمدن آن روز و برخی مسایل مربوط به مرگ و جهان پس از آن
- ۱۵۷.....
- ✓ ۱۷۵.....هفتم: زهد و اخلاق و فضایل
- ۱۷۵.....تقوا و پرهیزکاری
- ۱۷۶.....صداقت و راستی
- ۱۷۷.....توبه و استغفار
- ۱۸۰.....توکل بر خدا
- ۱۸۱.....صبر و استقامت
- ۱۸۶.....امانتداری
- ۱۸۶.....اخلاق نیکوی دیگر و تنوع کارهای نیک و تلاش در انجام آن‌ها
- ✓ ۲۰۳.....هشتم: آن چه از آن نهی شده‌ایم
- ۲۰۴.....برخی از گناهان کبیره و گناهان دیگر
- ۲۰۴.....۱. ایمان نداشتن به قضا و قدر خداوند
- ۲۰۴.....۲. دروغ بستن بر زبان پیامبر ﷺ

۲۰۴	۳. دعوت به گمراهی و بنیان‌گذاری راه و روش بد
۲۰۶	۴. زنا
۲۰۶	۵. شرابخواری
۲۰۷	۶. قتل نفس
۲۰۸	۷. دزدی
۲۰۸	۸. رباخواری
۲۰۹	۹. زکات ندادن
۲۰۹	۱۰. دروغ‌گویی و سوءظن
۲۱۱	۱۱. سوگند دروغ
۲۱۲	۱۲. شهادت ناحق و دروغ
۲۱۲	۱۳. ظلم
۲۱۴	۱۴. حسد
۲۱۵	۱۵. بخل و خست
۲۱۵	۱۶. به ناحق گرفتن مال مردم
۲۱۷	۱۷. ریا و نفاق
۲۱۸	۱۸. خیانت
۲۱۸	۱۹. تجسس
۲۱۹	۲۰. سخن‌چینی و غیبت
۲۲۰	۲۱. عقوق والدین
۲۲۱	۲۲. تهمت و تهمت زنا زدن به زنان پاکدامن
۲۲۱	۲۳. انجام عمل لواط (همجنس‌بازی، ارتباط جنسی مرد با مرد)
۲۲۲	۲۴. خوردن مال یتیم
۲۲۲	۲۵. آزار و اذیت مسلمان و لعنت کردن و دشنام دادن و ناسزاگویی به او
۲۲۵	۲۶. آزار و اذیت دوستان و اولیای خدا و دشمنی با آن‌ها
۲۲۵	۲۷. دشنام و ناسزاگویی به اصحاب پیامبر - رضی‌الله‌عنهم
۲۲۶	۲۸. خیانت به خلیفه‌ی مسلمین
۲۲۷	۲۹. قطع ارتباط خویشاوندی (صله‌ی رحم)

۲۲۸.....	۳۰. خودکشی.....
۲۳۰.....	۳۱. تأیید و تصدیق کاهن.....
۲۳۰.....	۳۲. بدشگون دانستن اشیاء.....
۲۳۱.....	۳۳. خصومت و دشمنی و کینه.....
۲۳۲.....	۳۴. کبر و غرور و فخر فروشی.....
۲۳۴.....	۳۵. در فکر دیگران نبودن.....
۲۳۴.....	۳۶. منت گذاشتن پس از انجام کار و یا لطفی در حق دیگران.....
۲۳۵.....	۳۷. قطع ارتباط.....
۲۳۶.....	۳۸. قضاوت ناعادلانه و رشوه گرفتن قاضی.....
۲۳۷.....	۳۹. بی‌غیرتی و خود را به شکل جنس دیگر درآوردن.....
۲۳۷.....	۴۰. نافرمانی زن از همسرش.....
۲۳۹.....	۴۱. تحلیل (حلال کردن زن مطلقه).....
۲۳۹.....	۴۲. سحر.....
۲۳۹.....	۴۳. نوحه و زاری بر مرده.....
۲۴۱.....	✓ نهم: مدایح.....
۲۴۷.....	✓ دهم: متفرقه‌ها.....
۲۶۴.....	منابع و مآخذ.....

سخن ویراستار

خواننده گرامی!

اول

این کتاب، مجموعه‌ای است فراهم آمده از احادیث حضرت واپسین پیغمبران و سرور آفریدگان (ص) که گفتارش از وحی خدایی سرچشمه دارد. همه این حدیث‌ها از "صحاح حدیث" برگرفته شده‌اند.

عالمان دین گفته‌اند که: مسلمان، در برابر حدیث نبوی، افزون بر ایمان و عمل بدان، دو وظیفه دیگر هم دارد؛ نخست، احترام و تکریم و تقدیس و بزرگداشت آن و دوم، خواندن آن با تأمل بیشتر و تدبیر فراوانتر در ژرفای معانی و مفاهیم ظاهر و باطن آن، که این "حدیث" چون سخنهای دیگر نیست.

دوم

کار من در این کتاب - و البته در دنباله کوشش نیکوی مترجم و ناشر محترم - پس از تطبیق احادیث با منابع و مآخذ آنها و برداشتن حدود صد حدیث مکرر و جایگزین کردنشان با احادیث دیگر و باز تنظیم فصول و بخشها، دو بار ویرایش کامل سراسر ترجمه و گاه بازنویس آن بوده، همه: از آن روی که نقل حدیث عملی است بغایت بزرگ، و نیز، بر آن امید که این "سخن پاک" هرچه دقیق‌تر و درست‌تر به مؤمنان رسانده شود.

عثمان نقشبندی

ربیع المولود ۸۸ شمسی

مقدمه

﴿وَأَنْزَلْنَا إِلَيْكَ الذِّكْرَ لِتُبَيِّنَ لِلنَّاسِ مَا نُزِّلَ إِلَيْهِمْ﴾^۱

و ما قرآن را بر تو نازل کردیم تا که تو آن چیزی را برای مردم روشن سازی که برایشان فرستاده شده است.

آن چه مسلم است این است که وظیفه‌ی اساسی پیامبر خدا ﷺ تبیین قولی و عملی آیات نازل شده از سوی او برای هدایت مردم به منظور روشن نمودن مسیر هدایت و تحقق آن می باشد؛ این تبیینات، چه به صورت قولی و عملی انجام گرفته باشد و چه به صورت تقریرات آن حضرت، چیزی خارج از چارچوب قرآن نازل شده نیست، که اگر چنین باشد، امری غیر واقعی خواهد بود. بر این اساس است که سنت را متأخر از قرآن دانسته‌اند و علت چنین امری را نیز این چنین بیان فرموده‌اند:

۱. کتاب (قرآن)، قطعی الصدور است، ولی سنت این چنین نیست؛

۲. سنت تبیین کننده‌ی کتاب است پس مبین در مرتبه‌ی دوم از مبین قرار دارد.

۳. در آثار و اخبار روایت شده هم چنین واقعیتی اشاره شده، از جمله، داستان معاذ که پیامبر ﷺ از او پرسید: به چه چیزی حکم می کنی؟ جواب داد: به کتاب خدا. فرمود: اگر آن را در کتاب خدا نیافتی؟ جواب داد: به سنت رسول خدا...» (ابوداود، ترمذی، دارمی)^۲

امام شاطبی در جای دیگر می گویند: «سنت تابع قرآن است چون تبیین کننده‌ی آن می باشد. اطاعت از خدا یعنی عمل به کتاب خدا، و اطاعت از رسول خدا یعنی عمل به تبیینات قولی و عملی و حکمی ایشان از کتاب خدا. اگر در سنت مطلبی باشد که اصل آن در

کتاب نباشد، این تبیین کتاب به حساب نخواهد آمد.^۱ در همین باره امام شافعی رحمه الله نیز می‌فرمایند: «هرچه پیامبر صلی الله علیه و آله به آن حکم داده است، چیزی است که ایشان از قرآن فهم کرده‌اند».^۲

آن‌چه پیش روی دارید مجموعه‌ای از تبیینات پیامبر صلی الله علیه و آله از آیات نازل شده بر ایشان می‌باشد که از معتبرترین کتب حدیثی، یعنی صحاح سته جمع‌آوری شده‌اند. در این مختصر، سعی شده که احادیث کوتاه و در مسایل مختلف و اساسی آورده شود.

مسئله‌ای که در این مجموعه به چشم می‌خورد و نیازمند توضیح است، مسئله‌ی «تقطیع احادیث» است. تقطیع احادیث یعنی این‌که متن یک حدیث دارای موارد یا موضوعات متعددی است که بنابه تناسب بیان، قسمتی از آن، از متن حدیث جدا می‌شود که در این جا ما با گذاشتن علامت سه نقطه (...) قبل یا بعد و یا در وسط حدیث به تقطیع آن اشاره کرده‌ایم. در جایز بودن چنین امری باید گفت که امام بخاری یکی از محدثینی بوده که چنین امری را جایز دانسته و خود آن را انجام داده‌اند.^۳ مثلاً حدیث: «اجْتَنِبُوا السَّبْعَ الْمُؤَيَّاتِ! قَالُوا: يَا رَسُولَ اللَّهِ! وَمَا هُنَّ؟ قَالَ: الشُّرْكُ بِاللَّهِ وَالسُّخْرُ وَقَتْلُ النَّفْسِ الَّتِي حَرَّمَ اللَّهُ إِلَّا بِالْحَقِّ وَأَكْلُ مَالِ الْيَتِيمِ وَالتَّوَلَّى يَوْمَ الرَّخْفِ وَقَذْفُ الْمُحْصَنَاتِ الْمُؤْمِنَاتِ الْغَافِلَاتِ». - که در صحیح بخاری آمده است. - همان طور که مشاهده می‌شود، دارای موارد متعددی است. این حدیث، در مجموعه‌ی حاضر - مثلاً - در قسمت گناهان کبیره؛ گناه قتل نفس، چنین آمده است: «اجْتَنِبُوا السَّبْعَ الْمُؤَيَّاتِ! قَالُوا: يَا رَسُولَ اللَّهِ! وَمَا هُنَّ؟ قَالَ: الشُّرْكُ بِاللَّهِ وَ... وَقَتْلُ النَّفْسِ الَّتِي حَرَّمَ اللَّهُ إِلَّا بِالْحَقِّ وَ...»، و در قسمت رباخواری، چنین آمده است: «اجْتَنِبُوا السَّبْعَ الْمُؤَيَّاتِ، قَالُوا: يَا رَسُولَ اللَّهِ! وَمَا هُنَّ؟ قَالَ: الشُّرْكُ بِاللَّهِ وَ... وَأَكْلُ الرِّبَا وَ...».

مثال دیگر: حدیث: «عَنْ النَّبِيِّ صلی الله علیه و آله قَالَ: إِنَّ الصَّدَقَ يَهْدِي إِلَى الْبِرِّ وَإِنَّ الْبِرَّ يَهْدِي إِلَى الْجَنَّةِ وَإِنَّ الرَّجُلَ لَيَصْدُقُ حَتَّى يَكُونَ صَدِيقًا وَإِنَّ الْكَذِبَ يَهْدِي إِلَى الْفُجُورِ وَإِنَّ الْفُجُورَ يَهْدِي إِلَى النَّارِ وَإِنَّ الرَّجُلَ لَيَكْذِبُ حَتَّى يُكْتَبَ عِنْدَ اللَّهِ كَذَّابًا». - که در صحیح بخاری آمده

۱. همان.

۲. الرسالة، ۵۷۶.

۳. المفصل في علوم الحديث. على بن نايف الشحوذ. ۱/ ۳۹۴ - علوم حديث دکتر صبحی صالح، ص ۶۶.

است. همان طور که مشاهده می شود این حدیث دارای دو مطلب یعنی صداقت و اهمیت آن و تشویق بر آن، و کذب و نتیجه‌ی آن می باشد. در این مجموعه این حدیث، در قسمت دروغ گویی به عنوان یکی از گناهان کبیره چنین آمده است: «... إِنَّ الْكَذِبَ يَهْدِي إِلَى الْفُجُورِ وَإِنَّ الْفُجُورَ يَهْدِي إِلَى النَّارِ وَإِنَّ الرَّجُلَ لَيَكْذِبُ حَتَّى يُكْتَبَ عِنْدَ اللَّهِ كَذَّابًا».

همان طور که مشاهده می شود انجام چنین کاری مشروط به این است که حدیث مورد نظر دارای مسایل و موارد متعددی باشد، علاوه بر این فردی که چنین کاری را انجام می دهد عالم و آگاه بر این مطلب بوده و حدیث مذکور نیز در جایی به صورت کامل ذکر شده باشد. البته برخی از محدثین با چنین کاری موافق نبوده اند از جمله امام مسلم^۱ و چنین کاری نیاز به توضیح بیش از این دارد که علاقه مندان به دنبال کردن چنین مطلب و مطالب مشابه آن را به مراجعه به کتب مصطلح الحدیث ارجاع می دهیم.

نکته دیگر این که تلاش ما استفاده از منابع اصیل حدیثی یعنی استفاده از شش منبع معتبر حدیثی اهل سنت (صحاح سته) بوده است تا خوانندگان محترم و استفاده کنندگان گرامی با خیال راحت از این مجموعه و بیان احادیث موجود در آن موارد و مسایل متعدد دچار مشکل نشوند به ویژه در این عصر و زمان که متأسفانه بسیاری بدون کوچک ترین پروایی و بدون کوچک ترین مطالعه‌ای در زمینه حدیث و علوم مرتبط با آن به راحتی دست ردّ بر احادیثی می گذارند که باب میل ایشان نیست. البته ما منکر وجود احادیث ضعیف یا موضوع در میان کتب حدیثی و حتی کتب معتبر موجود نیستیم بلکه هدف ما بیان و توجه دادن به این مطلب است که در ارتباط با حدیث باید علما و متخصصان برخورد شود و مراجعه به اهل تخصص در این زمینه همچون زمینه‌های مشابه آن نادیده گرفته نشود.

در پایان از همه‌ی خوانندگان التماس دعا و راهنمایی دلسوزانه را طالبیم و خواهم گفت:

﴿إِنْ أُرِيدُ إِلَّا الْإِصْلَاحَ مَا اسْتَطَعْتُ وَمَا تَوْفِيقِي إِلَّا بِاللَّهِ عَلَيْهِ تَوَكَّلْتُ وَإِلَيْهِ أُنِيبُ﴾.^۲

جهانگیر ولدبیگی

سندج ۱۳۸۸

اول: باب اسلام و ایمان و مسایل مربوط به آن

ارکان اسلام
قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ:

۱. «بُنيَ الْإِسْلَامُ عَلَى خَمْسٍ: شَهَادَةٌ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ وَإِقَامُ الصَّلَاةِ، وَإِيتَاءُ الزَّكَاةِ وَالْحَجُّ، وَصَوْمُ رَمَضَانَ».

«بخاری»

اسلام بر پنج چیز بنا شده است: شهادت و گواهی دادن بر این که هیچ معبودی جز الله نیست و این که محمد ﷺ فرستاده‌ی خداست و ادای نماز و دادن زکات و انجام حج و گرفتن روزه‌ی ماه رمضان.

۲. «بُنيَ الْإِسْلَامُ عَلَى خَمْسٍ وَهُوَ قَوْلٌ وَفِعْلٌ وَ يَزِيدُ وَ يَنْقُصُ؛ قَالَ اللَّهُ تَعَالَى: ﴿لِيَزِدُوا إِيمَانًا مَعَ إِيمَانِهِمْ﴾^۱ وَ: ﴿وَزِدْنَاهُمْ هُدًى﴾^۲.

«بخاری»

ایمان، بر پنج پایه بنا شده است و عبارت است از قول و عمل، و هم زیاد می‌شود و هم کم می‌گردد؛ خداوند متعال می‌فرماید: «تا ایمانی بر ایمانشان بیفزایند»، «و ما بر هدایتشان افزودیم».

اهمیت ارکان اسلام

۳. «أُمِرْتُ أَنْ أَقَاتِلَ النَّاسَ حَتَّى يَشْهَدُوا أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ، وَ

يُقِيمُوا الصَّلَاةَ، وَيُؤْتُوا الزَّكَاةَ، فَإِذَا فَعَلُوا ذَلِكَ عَصَمُوا مِنِّي دِمَاءَهُمْ وَأَمْوَالَهُمُ إِلَّا بَحَقُّ
الْإِسْلَامِ، وَحِسَابُهُمْ عَلَى اللَّهِ».

«بخاری»

[از جانب خدا] امر شده‌ام به این که با مردم جنگ کنم تا زمانی که شهادت بدهند به این
که جز الله معبودی نیست و این که محمد پیامبر خداست و نماز را به پا دارند و زکات بدهند و
هرگاه این کارها را انجام دادند، خون و مالشان را در برابر هرگونه تعرضی از جانب من
محفوظ خواهند کرد مگر در حقی که اسلام تعیین کرده است و حساب آن‌ها [و این که آیا در
اسلامشان صادق هستند یا خیر]، با خداست.

۴. «مَا مِنْ أَحَدٍ يَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَ أَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ صِدْقًا مِنْ قَلْبِهِ إِلَّا
حَرَّمَ اللَّهُ عَلَى النَّارِ».

«بخاری»

هرکس صادقانه و از سر دل شهادت دهد که جز الله معبودی نیست و محمد پیامبر و
فرستاده‌ی خداست، جز این نیست که خداوند آتش جهنم را بر او حرام می‌گرداند.

دین خدا، دین خیرخواهی و اعتدال و آسانی است

۵. «الدِّينُ النَّصِيحَةُ».

«بخاری»

دین، نصیحت و دلسوزی و خیرخواهی است.

۶. «إِنَّ الدِّينَ يُسْرٌ، وَلَنْ يُشَادَّ الدِّينَ أَحَدٌ إِلَّا غَلَبَهُ، فَسَدِّدُوا، وَ قَارِبُوا، وَأَبْشِرُوا،
وَاسْتَعِينُوا بِالْعَدْوَةِ وَالرَّوْحَةِ وَ شَيْءٍ مِنَ الدُّلْجَةِ».

«بخاری»

دین [اسلام]، آسان است و کسی آن را بر خود سخت نمی‌گیرد و در آن سختگیری
نمی‌کند مگر این که سرانجام از دین شکست می‌خورد و خسته می‌شود؛ بنابراین، ثابت قدم
باشید و راه اعتدال را در پیش گیرید و خوشحال و امیدوار باشید و از عبادت صبح و شام و
پاسی از شب، کمک بگیرید.

۷. «يَسِّرُوا وَلَا تُعَسِّرُوا وَبَشِّرُوا وَلَا تُنْفِرُوا». «متفق علیه»

[در دعوت مردم به تمسک به شرایع دینی] آسان بگیرید و سخت گیر نباشید و مژده دهید و مردم را [از دین خدا] متنفر و بیزار نکنید.

۸. «قَالَ جَرِيرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ - رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: بَايَعْتُ النَّبِيَّ ﷺ عَلَى السَّمْعِ وَالطَّاعَةِ، فَلَقَنَنِي: - فِيمَا اسْتَطَعْتُ - وَالنُّصْحَ لِكُلِّ مُسْلِمٍ». «متفق علیه»

جریر بن عبد الله - که خداوند از او راضی باد - می گوید: با پیامبر خدا ﷺ بر سماع و اطاعت کامل از ایشان بیعت کردم، که ایشان به من فرمودند که بگویم: در حدّ تواناییم، و این که نسبت به همه‌ی مسلمانان دلسوز و خیرخواه و نصیحت گر باشم.

۹. «مَا خَيْرَ رَسُولٍ لِلَّهِ ﷻ بَيْنَ أَمْرَيْنِ إِلَّا أَخَذَ أَيسَرَهُمَا مَا لَمْ يَكُنْ إِثْمًا، فَإِنْ كَانَ إِثْمًا كَانَ أَبْعَدَ النَّاسِ مِنْهُ». «متفق علیه»

پیامبر ﷺ همیشه، هرگاه در انتخاب یکی از دو امر مختار می شد، حتماً آسان ترین آن ها را انتخاب می کرد مادام که [آن کار آسان] گناه نبود و اگر گناه می بود، ایشان بیشتر از همه‌ی مردم از آن کار دوری می کردند.

ارکان ایمان

۱۰. «... فَأَتَاهُ جِبْرِيلُ فَقَالَ: فَأَخْبِرْنِي عَنِ الْإِيمَانِ؟ قَالَ: «الْإِيمَانُ أَنْ تُؤْمِنَ بِاللَّهِ وَ مَلَائِكَتِهِ وَ كُتُبِهِ وَ رُسُلِهِ، وَ الْيَوْمِ الْآخِرِ وَ تُؤْمِنَ بِالْقَدَرِ خَيْرِهِ وَ شَرِّهِ». «مسلم»

... روزی پیامبر ﷺ در میان یارانش نشسته بود که جبرئیل به حضور ایشان فرود آمد و پرسید: مرا از ایمان خبر بده (ایمان یعنی چه؟) پیامبر ﷺ فرمود: ایمان یعنی این که به وجود الله و به وجود فرشتگان و کتاب های آسمانی و پیامبران و روز قیامت معتقد و باورمند باشی و نیز به قدر (تقدیرات) خداوند، از خیر و شرّ آن، ایمان داشته باشی.

۱۱. «ثَلَاثٌ مَنْ كُنَّ فِيهِ، وَجَدَ بِهِنَّ حَلَاوَةَ الْإِيمَانِ: أَنْ يَكُونَ اللَّهُ وَرَسُولُهُ أَحَبَّ إِلَيْهِ مِمَّا سِوَاهُمَا، وَأَنْ يُحِبَّ الْمَرْءَ لَا يُحِبُّهُ إِلَّا لِلَّهِ، وَأَنْ يَكْرَهُ أَنْ يَعُودَ فِي الْكُفْرِ كَمَا يَكْرَهُ أَنْ يُقَذَّفَ فِي النَّارِ».

«متفق علیه»

هرکس در او این سه صفت باشد، شیرینی ایمان را می چشد: خدا و پیامبر خدا را از همه بیشتر دوست داشته باشد؛ محبت و دوستیش با هرکس، فقط به خاطر رضایت خدا باشد و برگشتن به کفر، برایش مانند انداخته شدن در آتش، امری ناخوشایند باشد.

۱۲. «الْإِيمَانُ أَنْ تُؤْمِنَ بِاللَّهِ وَ مَلَائِكَتِهِ وَ كُتُبِهِ وَ بِلِقَائِهِ وَ رَسُولِهِ وَ تُؤْمِنَ بِالْبَعْثِ».

«بخاری»

ایمان [برشش پایه استوار است]: این که به خدا و فرشتگان خدا و کتاب های خدا [که برای انسان ها نازل کرده است] و به بازگشتن پیش او و دیدار با او و به پیامبران او و به روز قیامت و دوباره زنده شدن انسان، ایمان داشته باشی.

۱۳. «ذَاقَ طَعْمَ الْإِيمَانِ مَنْ رَضِيَ بِاللَّهِ رَبًّا وَ بِالْإِسْلَامِ دِينًا وَ بِمُحَمَّدٍ ﷺ رَسُولًا».

«مسلم»

آن که به الله، به عنوان پروردگار [خود] و به اسلام، به عنوان دین [خود] و به محمد ﷺ به عنوان پیامبر [خود]، خشنود و مطمئن و معتقد باشد، طعم ایمان را چشیده است.

اسلام و ایمان وسیله های نجات

۱۴. «يَخْرُجُ مِنَ النَّارِ مَنْ قَالَ: لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَ فِي قَلْبِهِ وَ زَنْ شَعِيرَةٍ مِنْ خَيْرٍ، وَ يَخْرُجُ مِنَ النَّارِ مَنْ قَالَ: لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَ فِي قَلْبِهِ وَ زَنْ بُرَّةٍ مِنْ خَيْرٍ، وَ يَخْرُجُ مِنَ النَّارِ مَنْ قَالَ: لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَ فِي قَلْبِهِ وَ زَنْ ذَرَّةٍ مِنْ خَيْرٍ».

«بخاری»

هرکس بگوید: هیچ معبودی جز الله نیست و به اندازه‌ی یک دانه‌ی جو ایمان در دل او باشد، از دوزخ بیرون می‌آید و هرکس بگوید: هیچ معبودی جز الله نیست و به اندازه‌ی یک دانه‌ی گندم ایمان در دل او باشد، از دوزخ بیرون می‌آید و هرکس بگوید: هیچ معبودی جز الله نیست و به اندازه‌ی یک ذره ایمان در دل او باشد، از دوزخ بیرون می‌آید.

۱۵. «إِذَا أَسْلَمَ الْعَبْدُ فَحَسَنَ إِسْلَامُهُ، يُكَفِّرَ اللَّهُ عَنْهُ كُلَّ سَيِّئَةٍ كَانَ زَلَفَهَا». «بخاری»
فرد، اگر مسلمان شود و به نیکی و راستی مسلمان شود، خداوند همه‌ی گناهان گذشته‌اش را می‌بخشد.

۱۶. «يَدْخُلُ أَهْلُ الْجَنَّةِ الْجَنَّةَ، وَأَهْلُ النَّارِ النَّارَ، ثُمَّ يَقُولُ اللَّهُ تَعَالَى: أَخْرِجُوا مِنَ النَّارِ مَنْ كَانَ فِي قَلْبِهِ مِثْقَالُ حَبَّةٍ مِنْ خَزْدَلٍ مِنْ إِبْرَانٍ، فَيُخْرِجُونَ مِنْهَا قَدْ اسْوَدُّوا فَيُلْقَوْنَ فِي نَهْرِ الْحَيَا - أَوْ - الْحَيَاةِ - شَكَّ مَالِكٌ - «فَيَنْبُتُونَ كَمَا تَنْبُتُ الْحَبَّةُ فِي جَانِبِ السَّبِيلِ، أَلَمْ تَرَ أَنَّهَا تَخْرُجُ صَفْرَاءَ مُلْتَوِيَةً»». «بخاری»

[بعد از این‌که] اهل بهشت، به بهشت و اهل دوزخ به دوزخ وارد می‌شوند، خداوند می‌فرماید: کسانی را که به اندازه‌ی یک دانه‌ی ارزن ایمان دارند، از دوزخ بیرون بیاورید و آنان از دوزخ بیرون آورده می‌شوند در حالی که سوخته و سیاه گشته‌اند، و بعد در آب باران یا - شک مالک - آب حیات انداخته می‌شوند و آن‌گاه، آنان درست همان‌گونه که دانه در مسیر سیلاب می‌روید، می‌رویند و جان می‌گیرند؛ آیا آن دانه و جوانه را ندیده‌اید که چگونه زردفام و پیچان سر از خاک بیرون می‌آورد؟!

۱۷. «مَنْ شَهِدَ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، وَأَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ، وَأَنَّ عِيسَى عَبْدُ اللَّهِ وَرَسُولُهُ وَكَلِمَتُهُ أَلْقَاهَا إِلَى مَرْيَمَ وَرُوحٌ مِنْهُ، وَالْجَنَّةُ حَقٌّ، وَالنَّارُ حَقٌّ، أَدْخَلَهُ اللَّهُ الْجَنَّةَ عَلَى مَا كَانَ مِنَ الْعَمَلِ».

«متفق علیه»

هرکس شهادت دهد بر این که هیچ معبودی جز خداوند بی همتا وجود ندارد، و محمد بنده و فرستاده‌ی اوست و عیسی بنده‌ی خدا و فرستاده‌ی او و کلمه و روح خداست که وی به مریم القاء کرده است و این که بهشت و دوزخ حق هستند، بر هر عملی که باشد و عملش هرچه باشد، خداوند او را وارد بهشت می‌کند.

ایمان کامل، مانع گناهان کبیره

۱۸. «لَا يَزِينِي الزَّانِي حِينَ يَزِينِي وَهُوَ مُؤْمِنٌ وَلَا يَسْرِقُ السَّارِقُ حِينَ يَسْرِقُ وَهُوَ مُؤْمِنٌ وَلَا يَشْرَبُ الْخَمَرُ حِينَ يَشْرَبُهَا وَهُوَ مُؤْمِنٌ». «متفق علیه»

انسان زناکار در حالت داشتن ایمان زنا نمی‌کند (در حال زنا، مؤمن کامل نیست) و انسان دزد در حالت داشتن ایمان دزدی نمی‌کند (در حال دزدی، مؤمن کامل نیست) و انسان در حالت داشتن ایمان شراب نمی‌نوشد (در حال شرب خمر، مؤمن کامل نیست).

ایمان شعبه‌های زیادی دارد

۱۹. «الْإِيمَانُ بِضْعٌ وَسَبْعُونَ أَوْ بِضْعٌ وَسِتُّونَ شُعْبَةً فَأَفْضَلُهَا قَوْلُ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، وَ أَدْنَاهَا إِمَاطَةُ الْأَذَى عَنِ الطَّرِيقِ وَالْحَيَاءُ شُعْبَةٌ مِنَ الْإِيمَانِ». «متفق علیه»

ایمان هفتاد و چند یا شصت و چند شاخه است. بهترین شاخه و قسمت ایمان، اعتقاد و گفتن «لا اله الا الله» است و پایین ترین درجه‌ی آن برداشتن زباله و آشغال و موانع از سر راه [مردم] است و حیا و شرم نیز شاخه‌ای از ایمان است.

بالاترین درجه‌ی ایمان «احسان» است

۲۰. «قَالَ جَبْرِيلُ: مَا الْإِحْسَانُ؟ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ: «أَنْ تَعْبُدَ اللَّهَ كَأَنَّكَ تَرَاهُ، فَإِنْ لَمْ تَكُنْ تَرَاهُ، فَإِنَّهُ يَرَاكَ». «بخاری»

جبرئیل پرسید: احسان چیست؟ پیامبر ﷺ فرمود: احسان یعنی این که خداوند را به گونه‌ای عبادت کنی که گویی او را می‌بینی و اگر تو او را نمی‌بینی، یقیناً او تو را می‌بیند.

۲۱. «أَصْدَقُ بَيْتِ قَالَهُ الشَّاعِرُ: "أَلَا كُلُّ شَيْءٍ مَا خَلَا اللَّهَ بَاطِلٌ"». «بخاری»
راست و درست ترین بیت شعری که شاعر گفته است این بیت است: أَلَا كُلُّ شَيْءٍ مَا خَلَا اللَّهَ بَاطِلٌ "هان! هر چیزی جز خدا باطل [و از بین رفتنی] است.

شرک به خدا مایه‌ی هلاک ابدی است

۲۲. «قَالَ اللَّهُ تَبَارَكَ وَتَعَالَى: أَنَا أَغْنَى الشُّرَكَاءِ عَنِ الشُّرْكِ؛ مَنْ عَمِلَ عَمَلًا أَشْرَكَ فِيهِ مَعِيَ غَيْرِي، تَرَكْتُهُ وَشِرْكُهُ». «مسلم»

خداوند متعال فرمود: من بی‌نیازترین شریک‌ها هستم از داشتن شریک؛ هرکس کاری انجام دهد و در آن کسی را با من شریک قرار دهد، او را با شرکش تنها می‌گذارم [و توجّهی به وی و عملش نمی‌کنم].

۲۳. «اجْتَنِبُوا السَّبْعَ الْمُفَوِّاتِ»؛ قَالُوا: يَا رَسُولَ اللَّهِ! وَمَا هُنَّ؟ قَالَ: «الشُّرْكُ بِاللَّهِ وَ...». «متفق علیه»

پیامبر ﷺ فرمود: دوری کنید از هفت [گناه] نابودکننده؛ عرض کردند: ای پیامبر خدا! این هفت [گناه] نابودکننده چه چیزهایی هستند؟ فرمود: «شرک به خدا و...».

۲۴. «أَكْبَرُ الْكَبَائِرِ الْإِشْرَاكُ بِاللَّهِ». «بخاری»
بزرگترین گناهان کبیره، شرک قرار دادن برای خداست.

۲۵. «يَا مَعَاذُ! هَلْ تَدْرِي مَا حَقُّ اللَّهِ عَلَى عِبَادِهِ وَمَا حَقُّ الْعِبَادِ عَلَى اللَّهِ؟ قُلْتُ: اللَّهُ وَرَسُولُهُ أَعْلَمُ؛ قَالَ: فَإِنَّ حَقَّ اللَّهِ عَلَى الْعِبَادِ أَنْ يَعْبُدُوهُ وَلَا يُشْرِكُوا بِهِ شَيْئًا، وَحَقُّ

الْعِبَادِ عَلَى اللَّهِ أَنْ لَا يُعَذِّبَ مَنْ لَا يُشْرِكُ بِهِ شَيْئًا؛ فَقُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! أَفَلَا أُبَشِّرُ النَّاسَ؟ قَالَ: لَا تُبَشِّرُهُمْ فَيَتَكَلَّوْا».

«متفق علیه»

ای معاذ! آیا می دانی حقّ خدا بر بندگان و حقّ بندگان بر خدا چیست؟ گفتم: خدا و رسول او بهتر می دانند، فرمود: همانا حقّ خدا بر بندگان این است که او را بپرستند و چیزی را شریک وی قرار ندهند و حقّ بندگان بر خدا این است که آن کس را عذاب ندهد که چیزی را شریک او قرار نداده است؛ گفتم: ای پیامبر خدا! آیا مردم را بدان مزده ندهم؟ فرمود: نه آنان را مزده مده چرا که بدان تکیه و توکل می کنند [و از عمل باز می مانند].

۲۶. «مَنْ مَاتَ لَا يُشْرِكُ بِاللَّهِ شَيْئًا، دَخَلَ الْجَنَّةَ وَ مَنْ مَاتَ يُشْرِكُ بِهِ شَيْئًا، دَخَلَ النَّارَ».

«مسلم»

هرکس در حالی بمیرد که شریکی برای خداوند قرار نداده است، به بهشت داخل می گردد و کسی که در حالی بمیرد که چیزی را شریک خداوند قرار داده است، به دوزخ داخل می گردد.

۲۷. كُلُّ ذَنْبٍ عَسَى اللَّهُ أَنْ يَغْفِرَهُ إِلَّا مَنْ مَاتَ مُشْرِكًا».

«ابوداود»

هر گناهی امید این هست که خداوند آن را ببخشد جز [گناه] کسی که مشرک مرده است.

۲۸. «بَايَعُونِي عَلَى أَنْ لَا تُشْرِكُوا بِاللَّهِ شَيْئًا...».

«متفق علیه»

با من بیعت کنید بر این که هیچ چیز و هیچ کسی را شریک خدا قرار ندهید و....

۲۹. «... مَنْ لَقِيَني بِقُرَابِ الْأَرْضِ خَطِيئَةً لَا يُشْرِكُ بِي شَيْئًا لَقِيَتْهُ بِمِثْلِهَا مَغْفِرَةً».

«مسلم»

در یک حدیث قدسی، خداوند متعال می فرماید: «... و آن که با من روبه رو شود در حالی که به گنجایش زمین گناه دارد، به شرط آن که چیزی را شریکم قرار نداده باشد، من با همان اندازه مغفرت و بخشش با او روبه رو خواهم شد».

۳۰. «مَنْ مَاتَ وَهُوَ يَدْعُو مِنْ دُونِ اللَّهِ نِدَاءً، دَخَلَ النَّارَ». «بخاری»

هرکس در حالی بمیرد که (در دنیا) برای خدا شریکی قرار داده و او را می پرستیده است، وارد آتش جهنم می شود.

برخی از اعمال شرک آمیز

۳۱. «مَنْ حَلَفَ بِغَيْرِ اللَّهِ فَقَدْ أَشْرَكَ». «ترمذی»

«هرکس به غیر [نام] خدا قسم بخورد، در واقع دچار [عمل اهل] شرک شده است.

۳۲. «لَا تَحْلِفُوا بِآبَائِكُمْ وَلَا بِأُمَّهَاتِكُمْ وَلَا بِالْأَنْدَادِ وَلَا تَحْلِفُوا إِلَّا بِاللَّهِ وَلَا تَحْلِفُوا إِلَّا وَ أَنْتُمْ صَادِقُونَ». «ابوداود»

به [جان] پدر و مادران سوگند نخورید و به آن چیزهایی که شریک خدا قرار می دهند نیز سوگند نخورید و فقط به خدا سوگند بخورید و تنها هنگامی سوگند یاد کنید که راست می گوئید.

۳۳. «الطَّيْرَةُ شِرْكٌ، الطَّيْرَةُ شِرْكٌ، الطَّيْرَةُ شِرْكٌ». «ابوداود»

عقیده به شومی اشیا و تفأل بد کردن به آن ها شرک است (نوعی شریک قراردادن برای خدا و از اعمال اهل شرک است)، عقیده به شومی اشیا و تفأل بد کردن به آن ها شرک است، عقیده به شومی اشیا و تفأل بد کردن به آن ها شرک است.

۳۴. «إِنَّ الرِّيَاءَ شِرْكٌ». «ترمذی»

ریا و نفاق شرک است (نوعی شریک قراردادن برای خدا و از کارهای مشرکان است).

۳۵. «إِنَّ الرُّقَى وَالتَّمَائِمَ وَالتَّوَلَّاتَ شِرْكٌ». «ابن ماجه»

همانا رُقی (چیزی که بر آن کلمات نامفهوم و غیراسلامی نوشته و برای دفع بیماری یا رفع مشکل به کار گرفته می شود) و تمانم (آنچه زنان بر گردن و دست بچه ها می بندند تا به

گمان خود از آن‌ها دفع چشم زخم کنند) و تَوَلَّه (نوعی سحر است که زن را نزد همسرش محبوب می‌کند)، شرک محسوب می‌شوند (جزو اعمالی هستند که انسان با انجام آن‌ها و اعتقاد به آن‌ها دچار اعمال مشرکان و شرک نسبت به خدا می‌شود).^۱

۳۶. «لَا تَقُولُوا: مَا شَاءَ اللَّهُ وَ شَاءَ فُلَانٌ وَ لَكِنْ قُولُوا: مَا شَاءَ اللَّهُ ثُمَّ شَاءَ فُلَانٌ».

«ابوداود»

نگویید: به خواست خدا و خواست فلانی، بلکه بگویید: به خواست خداوند و سپس خواست فلان کس.

حُسْن ظَنِّ داشتن به خدا و کسب رضایت و محبت وی

۳۷. «حُسْنُ الظَّنِّ بِاللَّهِ مِنْ عِبَادَةِ اللَّهِ».

«ترمذی»

حسن ظن داشتن به خدا، جزو عبادت خدا محسوب می‌شود.

۳۸. «لَا يَمُوتَنَّ أَحَدُكُمْ إِلَّا وَ هُوَ يُحْسِنُ الظَّنَّ بِاللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ».

«مسلم»

هیچ کدام از شما نمیرد مگر این که نسبت به خداوند متعال حسن ظن داشته باشد (سعی کنید در زندگی همیشه نسبت به خدا حسن ظن داشته باشید تا در هنگام مرگ هم بر همان حال بمانید).

۳۹. «مَنْ أَحَبَّ لِقَاءَ اللَّهِ، أَحَبَّ اللَّهُ لِقَاءَهُ، وَ مَنْ كَرِهَ لِقَاءَ اللَّهِ، كَرِهَ اللَّهُ لِقَاءَهُ».

«متفق علیه»

هرکس، ملاقات با خدا را دوست داشته باشد، خداوند هم ملاقات با او را دوست دارد و هرکس ملاقات با خدا را دوست نداشته باشد، خداوند هم ملاقات با او را دوست ندارد.

۱. البته باید دانست که علمای اسلام، با توجه به احادیث متعدّد دیگر موجود در صحاح حدیث، دعا و رقیّه و تعویذ با کلمات قرآن و ادعیه دینی را مجاز دانسته و گفته‌اند: آن چه که شرک اعلام شده، تعویذات و رقیّه‌هایی است که شامل واژه‌ها و اصطلاحات جاهلی و غیراسلامی و اشکال و اوراد نامفهوم باشد و استفاده کننده بدان اعتماد و اعتقاد تمام داشته باشد - ویراستار.

۴۰. «إِنَّ اللَّهَ يَقُولُ: أَنَا عِنْدَ ظَنِّ عَبْدِي بِي وَأَنَا مَعَهُ إِذَا دَعَانِي». «ترمذی»

خداوند می فرماید: «من نسبت به عبدم آن گونه هستم که او در باره‌ام گمان دارد و من با او هستم آن گاه که مرا بخواند».

۴۱. «يَقُولُ اللَّهُ تَعَالَى: أَنَا عِنْدَ ظَنِّ عَبْدِي بِي وَأَنَا مَعَهُ إِذَا دَكَّرَنِي؛ فَإِنْ دَكَّرَنِي فِي نَفْسِهِ، دَكَّرْتُهُ فِي نَفْسِي وَإِنْ دَكَّرَنِي فِي مَلَأٍ، دَكَّرْتُهُ فِي مَلَأٍ خَيْرٍ مِنْهُمْ...». «بخاری»

خداوند متعال می فرماید: «من نسبت به بندهام آن گونه هستم که او به من گمان می برد و من با او هستم آن گاه که مرا یاد می کند؛ اگر مرا در تنهایی و در درون خود یاد کند، او را در تنهایی و در پیش خود یاد می کنم و اگر در میان گروهی مرا یاد کند، من او را در میان جمعی بهتر از جمع او یاد می کنم...».

۴۲. «مَنْ أَحَبَّ لِلَّهِ وَ أَبْغَضَ لِلَّهِ وَ أَعْطَى لِلَّهِ وَ مَنَعَ لِلَّهِ، فَقَدْ اسْتَكْمَلَ الْإِيمَانَ». «ابوداود»

هرکس به خاطر خدا [کسی را] دوست داشته باشد و به خاطر خدا [باکسی] دشمنی کند و به خاطر خدا ببخشد و منع کند، همانا ایمانش کامل است.

۴۳. «لَا يُؤْمِنُ أَحَدُكُمْ حَتَّى يَكُونَ لِلَّهِ وَ رَسُولِهِ أَحَبَّ إِلَيْهِ مِمَّا سِوَاهُمَا». «متفق علیه»
هیچ یک از شما مؤمن نیست مگر این که خدا و پیامبر خدا نزد او از هرچیز دیگری غیر از آن‌ها محبوب تر باشند.

پیامبر خدا ﷺ و محبت آن حضرت و تبعیت از ایشان

۴۴. «مَثَلِي وَ مَثَلُكُمْ كَمَثَلِ رَجُلٍ أَوْقَدَ نَارًا فَجَعَلَ الْجَنَادِبُ وَالْفَرَاشُ يَتَعَنُّ فِيهَا وَ هُوَ يَذْبُهِنَّ عَنْهَا، وَ أَنَا آخِذٌ بِحُجَزِكُمْ عَنِ النَّارِ وَ أَنْتُمْ تَقْلُتُونَ مِنْ يَدِي». «مسلم»

حال من و شما، همانند کسی است که آتشی افروخته است و ملخ‌ها و پروانه‌ها خود را در میان آن می اندازند و او از ورود آن‌ها ممانعت به عمل می آورد؛ من هم، کمرندهای شما

را گرفته‌ام تا شما را از افتادن در دوزخ بازدارم، اما شما خود از دست من درمی‌روید تا داخل آتش شوید.

۴۵. «أُعْطِيتُ خُمْسًا لَمْ يُعْطَهُنَّ أَحَدٌ مِنَ الْأَنْبِيَاءِ قَبْلِي: نُصِرْتُ بِالرُّغْبِ مَسِيرَةَ شَهْرٍ؛ وَأُعْطِيتُ مَفَاتِيحَ الْأَرْضِ؛ وَجُعِلَتْ لِيَ الْأَرْضُ مَسْجِدًا وَطَهُورًا؛ وَأُعْطِيتُ الشَّفَاعَةَ؛ وَكَانَ النَّبِيُّ يُبْعَثُ إِلَى قَوْمِهِ خَاصَّةً وَيُبْعَثُ إِلَى النَّاسِ غَامَّةً.» «بخاری»

به من پنج چیز داده شده که به هیچ‌کدام از پیامبران پیش از من داده نشده: (۱) یاری داده شده‌ام با [انداخته شدن] ترس [از من در دل دشمنان] تا فاصله‌ی یک ماهه راه؛ و (۲) تمام کلیدهای [گنجینه‌های] زمین به من بخشیده شده؛ و (۳) سراسر زمین برای من سجده‌گاه و پاك قرار داده شده؛ و (۴) به من [اجازه و توان] شفاعت کردن عطا شده؛ و (۵) این‌که در گذشته، هر پیامبری تنها پیش قوم خود فرستاده می‌شد، ولی من برای همه‌ی مردم فرستاده و برانگیخته شده‌ام.

۴۶. «لَا يُؤْمِنُ الْعَبْدُ حَتَّى أَكُونَ أَحَبَّ إِلَيْهِ مِنْ وَالِدِهِ وَوَلَدِهِ وَالنَّاسِ أَجْمَعِينَ.»

«بخاری»

بنده، مؤمن نیست تا زمانی که من (پیامبر ﷺ) نزد او از پدر و مادر و فرزندش و همه‌ی مردم محبوب‌تر باشم.

۴۷. «أَشَدُّ أُمَّتِي لِي حُبًّا قَوْمٌ يَكُونُونَ بَعْدِي يَوَدُّ أَحَدُهُمْ أَنَّهُ فَقَدَ أَهْلَهُ وَمَالَهُ وَ أَنَّهُ

«مسلم»

رَأَانِي.»

در میانِ اُمّت من کسانی هستند که بعد از من خواهند آمد و بیشتر از همه مرا دوست دارند، چنان‌که آرزو می‌کنند که همه‌ی خانواده و فرزندان و دارایی خود را از دست بدهند به شرطی که مرا [در قیامت] ببینند.

۴۸. «إِنَّ اتِّقَاكُمْ وَاعْلَمَكُمْ بِاللَّهِ أَنَا». «بخاری»

من از همه‌ی شما خدا را بهتر می‌شناسم و از او بیشتر می‌ترسم.

۴۹. «لِي خَمْسَةُ أَسْمَاءٍ؛ أَنَا مُحَمَّدٌ وَأَحْمَدُ وَأَنَا النَّاجِي الَّذِي يَمْحُو اللَّهُ بِهِ الْكُفْرَ، وَأَنَا الْخَاشِرُ الَّذِي يُحْشِرُ النَّاسَ عَلَى قَدَمِي وَأَنَا الْعَاقِبُ». «مسلم»

من، پنج نام دارم؛ من محمد و احمد هستم و ناجی هستم، یعنی کسی که خداوند به وسیله‌ی او کفر را محو می‌کند و خاشر هستم، یعنی کسی که مردم پس از من حشر می‌شوند و من عاقب هستم (آن که بعد از همه‌ی پیامبران آمده و پس از وی پیغمبری نخواهد آمد).

۵۰. «... يَا رَسُولَ اللَّهِ! قَدْ شَبْتُ! قَالَ: شَبَّيْتَنِي هُوْدُ وَالْوَاقِعَةُ وَالْمُرْسَلَاتُ وَ عَمَّ يَتَسَاءَلُونَ وَإِذَا الشَّمْسُ كُوِّرَتْ». «ترمذی»

[ابوبکر صدیق - که خدا از او راضی باد - فرمود: ای پیامبر خدا! پیر شده‌اید! پیامبر ﷺ فرمود: سوره‌ی هود و واقعه و مرسلات و عم يتساءلون و اذا الشمس كورت مرا پیر کردند.

۵۱. «... فَوَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ لَا يُؤْمِنُ أَحَدُكُمْ حَتَّىٰ أَكُونَ أَحَبَّ إِلَيْهِ مِنْ وَالِدِهِ وَوَلَدِهِ». «بخاری»

... چرا که سوگند به ذاتی که جانم در دست اوست، هیچ‌یک از شما مؤمن نیست، تا زمانی که من (پیامبر ﷺ) نزد او از پدر و فرزندش محبوب‌تر نباشم.

۵۲. «هَلْ تَرَوْنَ قِبَلَتِي هَهُنَا؟! وَاللَّهِ مَا يُخْفِي عَلَيَّ رُكُوعُكُمْ وَلَا خُشُوعُكُمْ وَإِنِّي لَأَرَاكُمْ وَرَاءَ ظَهْرِي». «بخاری»

آیا گمان می‌کنید که روی من به این طرف است [و شما را نمی‌بینم]؟! به خدا سوگند، نه رکوع و سجود شما و نه خشوعتان بر من پوشیده نیست و من شما را از پشت سرم می‌بینم.

۵۳. «مَنْ أَطَاعَنِي فَقَدْ أَطَاعَ اللَّهَ وَمَنْ عَصَانِي فَقَدْ عَصَى اللَّهَ». «ابن ماجه»
هرکس مرا اطاعت کند، همانا خدا را اطاعت کرده است و هرکس از من نافرمانی کند، در حقیقت از خدا نافرمانی کرده است.

۵۴. «لَا يُؤْمِنُ أَحَدُكُمْ حَتَّى تَكُونَ هَوَاهُ تَبَعًا لِمَا جِئْتُ بِهِ». «متفق علیه»
هیچ کدام از شما ایمان ندارد و مؤمن نیست مگر زمانی که هوا و آرزو و تمایلاتش پیرو و تابع چیزی باشد که من آورده‌ام.

۵۵. «فَعَلَيْكُمْ بِسُنَّتِي وَ سُنَّةِ الْخُلَفَاءِ الرَّاشِدِينَ الْمَهْدِيِّينَ، عَصُوا عَلَيْهَا بِالنَّوَاجِذِ، وَإِيَّاكُمْ وَ مُحَدَّثَاتِ الْأُمُورِ فَإِنَّ كُلَّ بِدْعَةٍ ضَالَّةٌ». «ابوداود»

پس بر شما باد به پیروی از طریقه‌ی من و طریقه‌ی خلفای راشدین که آن‌ها هدایت‌شدگان هستند و آن را با دندان‌های آسیای خویش محکم بگیرید، و بر شما باد که از مسایل تازه وارد [در دین] دوری کنید که همانا هر امر جدیدی در دین (هر بدعتی) [سبب] گمراهی است.

۵۶. «كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَشَدَّ حَيَاءً مِنَ الْعُذْرَاءِ فِي خِدْرِهَا؛ فَإِذَا رَأَى شَيْئًا يَكْرَهُهُ، عَرَفْنَاهُ فِي وَجْهِهِ». «متفق علیه»

پیامبر ﷺ از عروسی که در پرده است، شرم و حیای بیشتری داشت و هرگاه از چیزی خوشش نمی‌آمد، ما آن را فقط از چهره‌اش می‌فهمیدیم.

۵۷. «قَالَتْ عَائِشَةُ - رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا -: مَا رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ ضَاحِكًا حَتَّى أَرَى مِنْهُ لَهَوَاتِهِ، إِنَّمَا كَانَ يَتَبَسَّمُ». «متفق علیه»

حضرت عایشه - خداوند از او راضی باد - فرمود: «هرگز ندیدم که پیامبر خدا ﷺ چنان بخندد که گلو و فضای داخل دهانش را ببینم؛ ایشان فقط تبسم می‌کردند.

۵۸. «دَعُونِي مَا تَرَكْتُكُمْ؛ إِنَّمَا أَهْلَكَ مَنْ كَانَ قَبْلَكُمْ كَثْرَةُ سُؤَالِهِمْ وَاخْتِلَافِهِمْ عَلَى أَنْبِيَائِهِمْ، فَإِذَا نَهَيْتُكُمْ عَنْ شَيْءٍ، فَاجْتَنِبُوهُ، وَإِذَا أَمَرْتُكُمْ بِشَيْءٍ فَأَتُوا مِنْهُ مَا اسْتَطَعْتُمْ».

«متفق علیه»

وقتی که من شما را به حال خود گذاشته‌ام، مرا رها کنید (از من چیزی می‌رسید و نخواهید وقتی که من از شما چیزی نمی‌خواهم)، زیرا گذشتگان شما به خاطر سؤال‌ها و درخواست‌های زیاد و بگو مگو با پیامبرانشان هلاک و نابود شدند؛ پس، هرگاه شما را از چیزی نهی کردم، از آن دوری کنید و هرگاه شما را به چیزی امر کردم، در حد توانایی تان آن را انجام دهید.

۵۹. «تَسَمَّوْا بِاسْمِي وَلَا تَكْتُبُوا بِكُنْيَتِي وَمَنْ رَآنِي فِي الْمَنَامِ فَقَدْ رَآنِي، فَإِنَّ الشَّيْطَانَ لَا يَتَمَثَّلُ فِي صُورَتِي...».

«بخاری»

نام مرا به عنوان اسم، [برای خود و فرزندان] انتخاب کنید، ولی از کنیه‌ی من (ابوالقاسم) استفاده نکنید و آن را کنیه‌ی خود نسازید و بدانید که هرکس مرا در خواب ببیند، حقیقتاً مرا دیده است؛ زیرا شیطان نمی‌تواند خود را به صورت من درآورد....

۶۰. «كُلُّ أُمَّتِي يَدْخُلُونَ الْجَنَّةَ إِلَّا مَنْ أَبَى»! قَالُوا: يَا رَسُولَ اللَّهِ! وَمَنْ يَأْبَى؟ قَالَ: «مَنْ أَطَاعَنِي دَخَلَ الْجَنَّةَ، وَمَنْ عَصَانِي فَقَدْ أَبَى».

«بخاری»

همه‌ی افراد امت من وارد بهشت می‌شوند جز آن‌که امتناع ورزد! عرض کردند: ای پیامبر خدا! چه کسی امتناع می‌ورزد؟ فرمود: هرکس از من اطاعت کند، وارد بهشت می‌شود و هرکس از من نافرمانی کند، در حقیقت، امتناع ورزیده است.

۶۱. «لِكُلِّ نَبِيٍّ دَعْوَةٌ يَدْعُو بِهَا وَارْپِدْ أَنْ أَخْتَبِيَ دَعْوَتِي شَفَاعَةً لِّأُمَّتِي».

«مسلم»

هر پیامبر دعایی دارد که می‌کند و من می‌خواهم که آن دعای خود را جهت شفاعت برای امت خودم نگه دارم (و فعلاً آن دعا را نکنم).

۶۲. «مَا بَعَثَ اللَّهُ نَبِيًّا إِلَّا رَعَى الْغَنَمَ!» فَقَالَ أَصْحَابُهُ: وَ أَنْتَ؟ فَقَالَ: «نَعَمْ، كُنْتُ أَرْغَاهَا عَلَى قَرَارِيطٍ لِأَهْلِ مَكَّةَ». «بخاری»

هر پیامبری که خداوند فرستاده است، چوپانی گوسفندان کرده است؛ صحابه‌ی ایشان عرض کردند: شما هم (چوپانی کرده‌اید)؟! فرمودند: بله، من هم چوپانی می‌کردم و گوسفندان مردم مکه را در مقابل چند قیراط (واحد پول) به چرا می‌بردم.

زیاده‌روی نکردن در ستایش پیامبر ﷺ

۶۳. «لَا تُطْرُونِي كَمَا أَطَرَتِ النَّصَارَى عِيسَى بْنِ مَرْيَمَ فَإِنَّمَا أَنَا عَبْدُهُ، فَقُولُوا: عَبْدُ اللَّهِ وَرَسُولُهُ». «بخاری»

در ستایش من سخن گزاف نگوئید و مرا با چیزهایی مدح نکنید که مسیحیان عیسی فرزند مریم را با آن‌ها توصیف کردند؛ [و گفتند: او خدا یا پسر خداست]؛ چون که من فقط بنده‌ی خدا هستم؛ پس بگوئید: بنده‌ی خدا و پیامبر خدا.

۶۴. «لَعَنَ اللَّهُ عَلَى الْيَهُودِ وَالنَّصَارَى اتَّخَذُوا قُبُورَ أَنْبِيَائِهِمْ مَسَاجِدَ. يُحَدِّثُ مِثْلَ مَا صَنَعُوا». «متفق علیه»

لعنت خدا بر یهود و نصاری باد که قبور پیامبرانشان را سجده‌گاه‌هایی قرار دادند. پیامبر ﷺ در این حدیث، مسلمانان را بر حذر می‌دارند از آنچه آن‌ها انجام می‌دادند.

صلوات بر پیامبر ﷺ و صیغه‌ی آن

۶۵. «رَغِمَ أَنْفُ رَجُلٍ ذُكِرْتُ عِنْدَهُ، فَلَمْ يُصَلِّ عَلَيَّ». «ترمذی»

بینی آن کس که پیش او نام من (پیامبر ﷺ) برده شود و او بر من صلوات نفرستد، بر خاک مالیده باد! (ذلیل و خوار شود).

۶۶. «مَنْ صَلَّى عَلَيَّ صَلَاةً، صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ بِهَا عَشْرًا». «مسلم»

هرکس بر من یک درود بفرستد، خداوند در برابر آن بر او ده درود می فرستد.

۶۷. «مَنْ أَحَدٍ يُسَلِّمُ عَلَيَّ إِلَّا رَدَّ اللَّهُ عَلَيَّ رُوحِي حَتَّى أَرُدَّ عَلَيْهِ السَّلَامَ». «ابوداود»

هرکس بر من (پیامبر ﷺ) سلام کند، خداوند قطعاً روح مرا به من برمی گرداند تا سلام وی را جواب گویم.

۶۸. «اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ وَبَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا بَارَكْتَ عَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ فِي الْعَالَمِينَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ». «مسلم»

خدایا! بر محمد و خاندان محمد درود بفرست، هم چنان که بر خاندان ابراهیم درود فرستادی و به محمد و خاندان محمد برکت عنایت فرما هم چنان که به خاندان ابراهیم در میان جهانیان برکت داده ای که تو ستوده و بزرگی.

۶۹. «اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ عَبْدِكَ وَرَسُولِكَ وَصَلِّ عَلَى الْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ وَالْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ». «ابوداود»

خدایا! بر محمد، بنده و فرستاده ی خودت و بر مردان و زنان مؤمن و مسلمان، درود و صلوات بفرست.

قضا و قدر

۷۰. «إِنَّ أَوَّلَ مَا خَلَقَ اللَّهُ الْقَلَمَ، فَقَالَ لَهُ: اكْتُبْ! قَالَ: رَبِّ وَمَاذَا أَكْتُبُ؟ قَالَ: اكْتُبْ مَقَادِيرَ كُلِّ شَيْءٍ حَتَّى تَقُومَ السَّاعَةُ». «ابوداود»

نخستین چیزی که خداوند بزرگ آفرید قلم بود و پس از آفریدنش، به او فرمود: بنویس! قلم گفت: پروردگارا! چه بنویسم؟ خداوند فرمود: مقدرات همه چیز را تا روز قیامت بنویس.

۷۱. «وَكَلَّ اللَّهُ بِالرَّحِمِ مَلَكًا، فَيَقُولُ: أَيُّ رَبِّ! نُطْقَةً، أَيُّ رَبِّ! عَلَقَةً، أَيُّ رَبِّ! مُضْغَةً؛ فَإِذَا أَرَادَ اللَّهُ أَنْ يَتَّضِيَ خَلْقَهَا، قَالَ: أَيُّ رَبِّ! أَذْكَرٌ أَمْ أُنْثَى، أَشَقِيٌّ أَمْ سَعِيدٌ، فَمَا الرِّزْقُ، فَمَا الْأَجَلُ؟ فَيُكْتَبُ كَذَلِكَ فِي بَطْنِ أُمِّهِ».

«بخاری»

خداوند فرشته‌ای را بر رحم می‌گمارد و فرشته [در هر مرحله] می‌گوید: خدایا! نطفه‌ای به وجود آمد؛ خدایا! نطفه تبدیل به خون بسته شد؛ خدایا! خون بسته تبدیل به پارچه گوشت شد و وقتی که خداوند خواست آفرینش آن پارچه گوشت را اجازه بدهد، فرشته می‌گوید: خدایا! آیا این انسان مرد باشد یا زن؟ خوشبخت باشد یا بدبخت؟ روزی و مرگ او چگونه باشد؟ و سپس، آن گونه که خدا دستور می‌دهد در شکم مادرش برایش نوشته می‌شود.

۷۲. «وَأَعْلَمَ أَنَّ الْأُمَّةَ لَوِ اجْتَمَعَتْ عَلَى أَنْ يَنْفَعُوكَ بِشَيْءٍ لَمْ يَنْفَعُوكَ إِلَّا بِشَيْءٍ قَدْ كَتَبَهُ اللَّهُ لَكَ، وَإِنْ اجْتَمَعُوا عَلَى أَنْ يَضُرُّوكَ بِشَيْءٍ لَمْ يَضُرُّوكَ إِلَّا بِشَيْءٍ قَدْ كَتَبَهُ اللَّهُ عَلَيْكَ، رُفِعَتِ الْأَقْلَامُ وَجُفَّتِ الصُّحُفُ».

«ترمذی»

و بدان که اگر تمام مردم جمع شوند تا به تو نفعی برسانند، نمی‌توانند به تو سودی برسانند مگر چیزی را که خداوند برایت نوشته است و اگر همه جمع شوند تا به تو ضرری برسانند، نمی‌توانند به تو ضرری برسانند مگر آن چه را که خداوند برایت نوشته و مقدر کرده است. قلم‌ها برداشته شده و صحیفه‌ها خشک شده‌اند.

۷۳. «وَأَعْلَمَ أَنَّ مَا أَخْطَأَكَ لَمْ يَكُنْ لِيُصِيبَكَ، وَ مَا أَصَابَكَ لَمْ يَكُنْ لِيُخْطِئَكَ».

«ابوداود»

و بدان که آن چه که [مقدّر شده که] از سر تو بگذرد و به تو نرسد، قطعاً به تو نخواهد رسید (، به تو صدمه‌ای نخواهد زد و یا از آن تو نخواهد بود) و آن چه که [مقدّر شده که] به تو برسد، به طور قطع دیگر از تو نخواهد گذشت و به تو خواهد رسید.

۷۴. «إِذَا سَمِعْتُمْ بِالطَّاغُوتِ بِأَرْضٍ فَلَا تَدْخُلُوهَا وَإِذَا وَقَعَ بِأَرْضٍ وَأَنْتُمْ بِهَا فَلَا تَخْرُجُوا مِنْهَا».

«متفق علیه»

هرگاه شنیدید که در منطقه‌ای طاعون آمده است، به آن جا وارد نشوید و اگر در حالی که شما در منطقه‌ای بودید طاعون در آن جا شیوع یافت، از آن منطقه خارج نشوید.

۷۵. «حَقٌّ عَلَى اللَّهِ أَلَّا يَرْتَفِعَ شَيْءٌ مِنَ الدُّنْيَا إِلَّا وَضَعَهُ».

«بخاری»

این، از سنت و مقرر خداست که هیچ چیز دنیا بزرگ نشود و بالا نرود مگر این که خدا آن را پایین می‌آورد و پست می‌کند.

دوم: باب عبادات

مقدمه

۷۶. «إِنَّ اللَّهَ تَعَالَى يَقُولُ: يَا ابْنَ آدَمَ! تَفَرَّغْ لِعِبَادَتِي أَمْلَأُ صَدْرَكَ غِنًى وَأَسَدَّ فَقْرَكَ وَإِلَّا تَفْعَلْ، مَلَأْتُ يَدَيْكَ شُغْلًا وَلَمْ أَسَدَّ فَقْرَكَ». «ترمذی»

خداوند متعال می‌فرماید: ای انسان! خود را برای عبادت من فارغ گردان، آن گاه من هم درونت را لبریز از بی‌نیازی و غنای درون می‌گردانم و فقرت را برطرف می‌کنم و گرنه (در غیر این صورت)، تو را به کار مشغول می‌دارم و فقرت را هم برطرف نمی‌کنم.

۷۷. «سَبْعَةٌ يُظِلُّهُمُ اللَّهُ فِي ظِلِّهِ يَوْمَ لَا ظِلَّ إِلَّا ظِلُّهُ: ... وَشَابٌّ نَشَأَ فِي عِبَادَةِ رَبِّهِ، وَرَجُلٌ قَلْبُهُ مُعَلَّقٌ فِي الْمَسَاجِدِ، وَ...». «متفق علیه»

هفت گروه هستند که خداوند آن‌ها را زیر سایه‌ی رحمت خود قرار می‌دهد در روزی که هیچ سایه‌ای نیست جز سایه‌ی رحمت او: ... جوانی که در عبادت و اطاعت و بندگی خدا رشد کرده است، فردی که همواره دلش متعلق به مسجد است، و...

۷۸. «الْعِبَادَةُ فِي الْهَرَجِ كَهَجْرَةِ إِلَيَّ». «مسلم»

عبادت و پرستش خدا در زمان هرج و مرج، همچون هجرت به سوی من (خدا) است.

۷۹. «قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: وَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ لَوْ تَدُوْمُونَ عَلَىٰ مَا تَكُونُونَ عِنْدِي وَفِي الذِّكْرِ، لَصَافَحْتُكُمْ الْمَلَائِكَةُ فِي فُرُشِكُمْ وَفِي طُرُقِكُمْ، وَلَكِنْ يَا حَنَظَلَةَ! سَاعَةً وَ سَاعَةً» - ثَلَاثَ مَرَّاتٍ. «مسلم»

پیامبر ﷺ فرمود: به ذاتی که جانم در دست قدرت اوست اگر همیشه در حالتی بمانید که در نزد من و در اثنای ذکر و قرآن دارید، به طور یقین، فرشتگان با شما بر بالین هایتان و در راه‌هایی که بر آن‌ها گذر می‌کنید، مصافحه و ملاقات خواهند کرد، اما ای حنظلہ! ساعتی [برای عبادت] و ساعتی [برای مسایل دنیا]. پیامبر ﷺ این جمله را سه بار تکرار کرد.

اصل در پذیرش اعمال "نیت و اخلاص" است

۸۰. «إِنَّ اللَّهَ تَعَالَى لَا يَنْظُرُ إِلَى أَجْسَامِكُمْ وَلَا إِلَى صُورِكُمْ، وَلَكِنْ يَنْظُرُ إِلَى قُلُوبِكُمْ». «مسلم»

همانا خدا به جسم و چهره‌های شما نمی‌نگرد، بلکه به دل‌های شما می‌نگرد.

۸۱. «إِنَّمَا الْأَعْمَالُ بِالنِّيَّاتِ، وَإِنَّمَا لِكُلِّ امْرِئٍ مَّا نَوَى...». «بخاری»

اعمال فقط به نیت‌ها بستگی دارد و هرکس [از عمل خود] تنها چیزی را خواهد داشت که نیت کرده است....

۸۲. «إِذَا التَّمَّى الْمُسْلِمَانِ بَسِيْفَيْهِمَا، فَالْقَاتِلُ وَالْمَقْتُولُ فِي النَّارِ»؛ فَقِيلَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! هَذَا الْقَاتِلُ، فَمَا بَالُ الْمَقْتُولِ؟ قَالَ: «إِنَّهُ كَانَ حَرْبِصًا عَلَى قَتْلِ صَاحِبِهِ». «متفق علیه»

هرگاه دو مسلمان با شمشیرشان در مقابل هم قرار بگیرند، قاتل و مقتول هر دو در آتش اند؛ گفته شد: ای رسول خدا! شخص قاتل که وضعیّتش مشخص است، اما مقتول چرا [در آتش است]؟ پیامبر ﷺ فرمود: چون او نیز بر کشتن طرف خود حریص بوده است (نیت و قصد کشتن او را داشته است).

۸۳. «مَنْ هَمَّ بِحَسَنَةٍ فَلَمْ يَعْمَلْهَا، كَتَبَهَا اللَّهُ لَهُ عِنْدَهُ حَسَنَةً كَامِلَةً». «بخاری»

هرکس قصد و نیت انجام کار نیکی بکند اما آن را انجام ندهد، خداوند نزد خود آن [نیت] را یک کار نیک کامل برای وی می‌نویسد (جزا و پاداش انجام یک کار نیک را برایش می‌نویسد).

۸۴. قَالَ أَنَسُ - رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ -: «رَجَعْنَا مِنْ غَزْوَةِ تَبُوكَ مَعَ النَّبِيِّ ﷺ فَقَالَ: «إِنَّ أَقْوَامًا خَلَفْنَا بِالْمَدِينَةِ مَا سَلَكْنَا شِعْبًا وَلَا وَادِيًّا إِلَّا وَهُمْ مَعَنَا، حَبَسَهُمُ الْعُذْرُ».» [بخاری]

انس - خداوند از او راضی باد - می گوید: در رکاب پیامبر ﷺ از جنگ تبوک برگشتیم؛ [در راه بازگشت] پیامبر ﷺ فرمود: همانا در مدینه کسانی را ترک کردیم [و از جهاد بازماندند] که ما هیچ راه کوهستانی و هیچ دشت و درّه‌ای را طی نکردیم مگر این که آنان با ما بودند؛ [چرا که آنان نیت و شوق جهاد داشتند، اما] عذری و مشکلی موجه آن‌ها را از آمدن با ما بازداشت (آن‌ها نیت آمدن داشتند اما نتوانستند بیایند).

۸۵. «أَسْعَدُ النَّاسِ بِشَفَاعَتِي يَوْمَ الْقِيَامَةِ مَنْ قَالَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ خَالِصًا مِنْ قَلْبِهِ - أَوْ نَفْسِهِ».» [بخاری]

[از میان مردم،] دارای بیشترین شایستگی برای شفاعت من در روز قیامت کسی است که خالصانه از ته قلب - یا جان‌ش گفته باشد: لا إله إلا الله (هیچ معبود بر حقّی جز الله نیست).

۸۶. «إِنَّ اللَّهَ لَا يَقْبَلُ مِنَ الْعَمَلِ إِلَّا مَا كَانَ لَهُ خَالِصًا وَابْتِغَى بِهِ وَجْهَهُ». [نسائی]

همانا خداوند هیچ کار نیکی را نمی پذیرد مگر عملی که خالصاً و تنها به خاطر او انجام گرفته باشد و در انجامش جلب رضایت او مدنظر بوده باشد.

۸۷. «مَنْ تَعَلَّمَ عِلْمًا مِمَّا يُبْتَغَى بِهِ وَجْهُ اللَّهِ لَا يَتَعَلَّمُهُ إِلَّا لِيُصِيبَ بِهِ عَرَضًا مِنَ الدُّنْيَا، لَمْ يَجِدْ عَرَفَ الْجَنَّةِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ». [ابن ماجه]

هرکس علمی را که به وسیله‌ی آن رضایت خدا طلب می شود، فقط به خاطر به دست آوردن مال یا متاع و آبرویی دنیایی بیاموزد، روز قیامت بوی بهشت را استشمام نمی کند.

۱. نماز

نماز یکی از ارکان اسلام و ایمان است

۸۸. «بُنِيَ الْإِسْلَامُ عَلَى خَمْسٍ: شَهَادَةِ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ، وَ إِقَامِ الصَّلَاةِ وَ...»
«بخاری»

اسلام بر پنج چیز بنا شده است: شهادت و گواهی دادن بر این که خداوند یکی است و جز او معبود برحق وجود ندارد و محمد ﷺ پیامبر و فرستاده‌ی خداست و ادای نماز و....

۸۹. قَالَ [رَسُولُ اللَّهِ ﷺ]: «أَتَدْرُونَ مَا الْإِيمَانُ بِاللَّهِ وَحْدَهُ؟» قَالُوا: اللَّهُ وَرَسُولُهُ أَعْلَمُ! قَالَ: «شَهَادَةُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ، وَ إِقَامِ الصَّلَاةِ...»
«بخاری»

پیامبر ﷺ فرمود: آیا می‌دانید که ایمان آوردن به خدای یگانه یعنی چه؟ حاضران در جواب گفتند: خدا و پیامبرش بهتر می‌دانند! پیامبر ﷺ فرمود: ایمان به خدا عبارت است از: گواهی دادن به یگانگی خداوند و به رسالت محمد ﷺ و برپاداشتن نماز و....

اهمیت نماز

۹۰. «الْعَهْدُ الَّذِي بَيْنَنَا وَبَيْنَهُمُ الصَّلَاةُ فَمَنْ تَرَكَهَا فَقَدْ كَفَرَ».
«مسلم»
فرق ما [مسلمانان] و دیگران [کفار] خواندن نماز است و بنابراین، هرکس خواندن نماز را ترک کند، در حقیقت کفر ورزیده است.

۹۱. «إِنَّ بَيْنَ الرَّجُلِ وَبَيْنَ الشُّرْكِ وَالْكُفْرِ، تَرْكُ الصَّلَاةِ».
«مسلم»
فاصله‌ی بین انسان و شرک و کفر، ترک نماز است.

۹۲. «عَنْ أَبِي ذَرٍّ - رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ - قَالَ: قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! أَيُّ الْأَعْمَالِ أَفْضَلُ؟ قَالَ: الصَّلَاةُ لَوَقْتِهَا...»
«مسلم»

از ابو ذر - خداوند از او راضی باشد - روایت است که گفت: پرسیدم: ای پیامبر خدا! کدام عمل بهترین اعمال است؟ فرمود: خواندن نماز در وقت مقرر آن....

۹۳. «قَالَ عَبْدُ اللَّهِ: سَأَلْتُ النَّبِيَّ: أَيُّ الْعَمَلِ أَحَبُّ إِلَى اللَّهِ؟ قَالَ: الصَّلَاةُ عَلَى وَقْتِهَا».
«بخاری»

عبدالله می گوید: از پیامبر ﷺ پرسیدم: کدام عمل نزد خدا محبوب تر است؟ فرمود: خواندن نماز در وقت مقررش.

۹۴. «أَلَا أَدُلُّكُمْ عَلَى مَا يَمْحُو اللَّهُ بِهِ الْخَطَايَا، وَيَرْفَعُ بِهِ الدَّرَجَاتِ؟ قَالُوا: بَلَى، يَا رَسُولَ اللَّهِ! قَالَ: ... وَانْتَظِرُوا الصَّلَاةَ بَعْدَ الصَّلَاةِ؛ فَذَلِكُمُ الرِّبَاطُ».
«مسلم»

آیا شما را به چیزی که خداوند متعال به وسیله آن گناهان را محو می کند (می بخشد) و درجه و رتبه ی انسان را بالا می برد، راهنمایی نکنم؟ عرض کردند: آری، ای پیامبر خدا! پیامبر فرمود: ... منتظر نماز بعدی ماندن پس از ادای هر نمازی و از جمله ی بهترین رباط (مرزبانی از دارالاسلام به خاطر خدا، که بسیار مورد تأکید است)، همین ها هستند.

۹۵. «مَنْ عَدَا إِلَى الْمَسْجِدِ وَ رَاحَ، أَعَدَّ اللَّهُ لَهُ نُزْلَهُ مِنَ الْجَنَّةِ كُلَّمَا عَدَا أَوْ رَاحَ».
«متفق علیه»

هرکس روز و شب به مسجد رفت و آمد کند، خداوند سهم ضیافتش از بهشت را در برابر هر بار رفت و برگشتش، برایش تدارک می بیند.

۹۶. «الصَّلَاةُ مُفْتَاَحُ الْجَنَّةِ».
«ابوداود»
نماز کلید بهشت است.

«ابوداود»

۹۷. «كَانَ إِذَا حَزَنَهُ أَمْرٌ صَلَّى».

پیامبر ﷺ، هرگاه مسأله‌ای اندوهگینشان می‌کرد، نماز می‌خواندند.

۹۸. «إِنَّ أَوَّلَ مَا يُخَاسِبُ بِهِ الْعَبْدُ بِصَلَاتِهِ؛ فَإِنْ صَلَحَتْ، فَقَدْ أَفْلَحَ وَ أَنْجَحَ وَإِنْ

«نسائی»

فَسَدَتْ، فَقَدْ خَابَ وَ خَسِرَ».

[در روز قیامت]، اولین چیزی که بنده بر سرِ آن محاسبه می‌شود، نمازش است؛ اگر

نمازش درست و خوب باشد، قطعاً رستگار و نجات یافته است و اگر نمازش نادرست و

ناتمام باشد، قطعاً ناامید و زیانمند خواهد بود.

وجوب نماز

۹۹. «... عُرِجَ بِي حَتَّى ظَهَرْتُ لِمُسْتَوَى أَسْمَعُ فِيهِ صَرِيفَ الْأَقْلَامِ، فَقَرَضَ اللَّهُ

-عَزَّوَجَلَّ- عَلَى أُمَّتِي خُمْسِينَ صَلَاةً فَرَجَعْتُ بِذَلِكَ حَتَّى مَرَرْتُ بِمُوسَى... فَوَضَعَ

«بخاری»

شَطْرَهَا... فَقَالَ: "هِيَ خُمْسٌ وَ هِيَ خَمْسُونَ لَا يُبَدِّلُ الْقَوْلُ لَدَيَّ"».

[شب معراج] به سمت بالا برده شدم تا این‌که به حدی رسیدم که صدای مدادها را

می‌شنیدم. [در آن‌جا]، خداوند متعال بر امتم پنجاه نوبت نماز [در شبانه‌روز] واجب کرد و

من برگشتم تا این‌که به موسی عَلَيْهِ السَّلَام رسیدم...، خداوند، قسمتی از آن را برداشت ... و فرمود:

"آن‌ها (تعداد نمازها)، پنج است و این‌ها (پاداش نمازها) پنجاه است (یعنی با انجام هر

واجب ده برابر اجر و پاداش برای انجام‌دهنده‌اش محسوب می‌شود و گویی که تعداد نمازها

همان پنجاه نماز اول است، چرا که) هیچ تغییر و تبدیلی در سخن من وجود ندارد".

۱۰۰. «قَالَ اللَّهُ تَعَالَى: "إِنِّي فَرَضْتُ عَلَى أُمَّتِكَ خَمْسَ صَلَوَاتٍ وَ عَهْدْتُ عِنْدِي

عَهْدًا أَنَّهُ مَنْ جَاءَ يُحَافِظُ عَلَيْهِنَّ لَوْ قَتِلَتْ، أَدْخَلْتُهُ الْجَنَّةَ وَ مَنْ لَمْ يُحَافِظْ عَلَيْهِنَّ، فَلَا عَهْدَ

«ابوداود»

لَهُ عِنْدِي"».

خداوند متعال فرمود: [ای محمد!] من بر امت ادای پنج فرض نماز را [در شبانه روز] واجب کرده‌ام و با خود عهد بسته‌ام که هرکس بر انجام آن‌ها در وقت معلومشان محافظت کند، او را به بهشت داخل گردانم و هرکس آن‌ها را محافظت نکند و نخواند، دیگر نزد من عهدی [- مبنی بر داخل شدن به بهشت -] ندارد.

اهمیت ادای نمازهای واجب

۱۰۱. «إِنَّ أَعْرَابِيًّا أَتَى النَّبِيَّ ﷺ فَقَالَ: دُلَّنِي عَلَى عَمَلٍ إِذَا عَمِلْتُهُ دَخَلْتُ الْجَنَّةَ! قَالَ: «تَعْبُدُ اللَّهَ لَا تُشْرِكُ بِهِ شَيْئًا، وَتَقِيُمُ الصَّلَاةَ الْمَكْتُوبَةَ، وَتُؤَدِّي الزَّكَاةَ الْمَفْرُوضَةَ، وَتَصُومُ رَمَضَانَ». قَالَ: وَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ، لَا أَزِيدُ عَلَى هَذَا! فَلَمَّا وَلَّى، قَالَ النَّبِيُّ -صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ-: «مَنْ سَرَّهُ أَنْ يَنْظُرَ إِلَى رَجُلٍ مِنْ أَهْلِ الْجَنَّةِ، فَلْيَنْظُرْ إِلَى هَذَا».

«متفق علیه»

مردی بادیه‌نشین نزد پیامبر ﷺ آمد و گفت: عملی را به من نشان بده که اگر آن را انجام دهم، وارد بهشت شوم! پیامبر ﷺ فرمود: خدا را عبادت کن و چیزی را شریک او قرار مده. نمازهای واجب را بخوان، زکات واجب مالت را بده و ماه رمضان را روزه بگیر. آن مرد بادیه‌نشین، گفت: سوگند به ذاتی که جانم در دست اوست، اضافه بر این موارد، هیچ کاری دیگر انجام نمی‌دهم! هنگامی که آن مرد رفت، پیامبر ﷺ فرمود: هرکس دوست دارد که مردی از اهل بهشت را ببیند، به این مرد نگاه کند.

۱۰۲. «مَثَلُ الصَّلَوَاتِ الْخَمْسِ كَمَثَلِ نَهْرِ جَارٍ غَمْرٍ عَلَى بَابٍ أَحَدِكُمْ يَغْتَسِلُ مِنْهُ كُلَّ يَوْمٍ خَمْسَ مَرَّاتٍ».

«مسلم»

مثال نمازهای پنجگانه، مانند جوی پرآبی است که در کنار منزل یکی از شما جاری است و او روزانه در آن پنج بار غسل می‌کند.

۱۰۳. «لَوْ يَعْلَمُ النَّاسُ مَا فِي النِّدَاءِ وَالصَّفِّ الْأَوَّلِ، ثُمَّ لَمْ يَجِدُوا إِلَّا أَنْ يَسْتَهْمُوا عَلَيْهِ، لَاسْتَهْمُوا، وَلَوْ يَعْلَمُونَ مَا فِي التَّهَجِيرِ: لَاسْتَبَقُوا إِلَيْهِ، وَلَوْ يَعْلَمُونَ مَا فِي الْعَتَمَةِ وَالصُّبْحِ، لَأَتَوْهُمَا وَلَوْ حَبَوًّا.»
«متفق علیه»

اگر مردم از برکت و عظمت پاداش اذان و صف اول نماز آگاه می بودند و آن وقت، برای دستیابی به آن چاره‌ای جز قرعه کشی نداشتند، حتماً [بر سر آن] قرعه کشی می کردند و همچنین، اگر می دانستند که در ادای نماز در اول وقت چه [برکت و جزا و پاداشی] نهفته است، برای دست یافتن به آن، با یکدیگر مسابقه می دادند و اگر از برکت پاداش موجود در نماز عشاء و صبح [با جماعت] مطلع می بودند، با خزیدن هم که شده بود در آن دو شرکت می کردند.

۱۰۴. «إِنَّ أَثْقَلَ صَلَاةٍ عَلَى الْمُنَافِقِينَ صَلَاةُ الْعِشَاءِ وَ صَلَاةُ الْفَجْرِ وَلَوْ يَعْلَمُونَ مَا فِيهِمَا، لَأَتَوْهُمَا وَلَوْ حَبَوًّا.»
«متفق علیه»

همانا سخت ترین نمازها برای انسان های منافق، نماز عشاء و نماز صبح است و اگر آنان می دانستند که چه [خیر و ثوابی] در این دو نماز هست، با سینه خیز هم اگر می شد برای ادای آن می آمدند (آن را اقامه می کردند).

۱۰۵. «الَّذِي تَفُوتُهُ صَلَاةُ الْعَصْرِ فَكَأَنَّمَا وَتَرَ أَهْلَهُ وَمَالَهُ.»
«بخاری»

هرکس نماز عصر را از دست دهد، (نماز عصرش قضا شود) مانند این است که بی مال و بی خانواده و فرزند شده است.

۱۰۶. «فَإِنَّ مَنْ فَاتَتْهُ صَلَاةُ الْعَصْرِ فَقَدْ حَبِطَ عَمَلُهُ.»
«ابن ماجه»

همانا هرکس نماز عصرش فوت شود، عملش از بین می رود.^۱

۱. مطابق آن چه شارحان حدیث گفته اند، منظور از احباط عمل و از میان رفتن آن در این حدیث شریف، نقصان وارد شدن در اعمال نیکوی آن شخص در آن روز و یا بی سود و بی خیر و برکت شدن کاری است که نماز عصر به خاطر آن قضا شده و یا این که این معنی شامل کسی می شود که نماز را به دلیل اعتقاد نداشتن به وجوب آن ترک می کند - ویراستار.

اهمیت نماز جماعت و مسأله‌ی خواندن نماز در منزل

۱۰۷. «صَلَاةُ الْجَمَاعَةِ أَفْضَلُ مِنْ صَلَاةٍ أَحَدِكُمْ وَحْدَهُ بِخُمْسَةِ وَعِشْرِينَ جُزْءًا».

«مسلم»

ادا کردن نماز به صورت جماعت، بیست و پنج بار بهتر از نماز خواندن خود شخص به تنهایی است و اجر و پاداش بیشتری دارد.

۱۰۸. «صَلَاةُ الرَّجُلِ فِي جَمَاعَةٍ تَزِيدُ عَلَى صَلَاتِهِ فِي بَيْتِهِ وَصَلَاتِهِ فِي سُوقِهِ خَمْسًا وَعِشْرِينَ دَرَجَةً، فَإِنْ أَحَدَكُمْ إِذَا تَوَضَّأَ فَأَحْسَنَ الْوُضُوءَ، وَآتَى الْمَسْجِدَ لَا يُرِيدُ إِلَّا الصَّلَاةَ، لَمْ يَخْطُ خَطْوَةً إِلَّا رَفَعَهُ اللَّهُ بِهَا دَرَجَةً، وَحَطَّ عَنْهُ خَطِيئَةٌ حَتَّى يَدْخُلَ الْمَسْجِدَ، وَإِذَا دَخَلَ الْمَسْجِدَ، كَانَ فِي صَلَاةٍ مَا كَانَتْ تَحْسِبُهُ، وَتُصَلِّي - يَغْنِي عَلَيْهِ - الْمَلَائِكَةُ مَا دَامَ فِي مَجْلِسِهِ الَّذِي يُصَلِّي فِيهِ: "اللَّهُمَّ اغْفِرْ لَهُ، اللَّهُمَّ ارْحَمْهُ"، مَا لَمْ يُحْدِثْ فِيهِ».

«متفق علیه»

نماز جماعت فرد نمازگزار، بیست و پنج درجه بر نماز خانه و بازار او برتری دارد؛ زیرا اگر یکی از شما درست و نیکو وضو بگیرید و به مسجد برود و در این رفتن هم، هیچ انگیزه‌ای جز نماز نداشته باشد، یقیناً خداوند با هر قدمی که برمی‌دارد، یک درجه به درجاتش می‌افزاید و گناهی از گناهانش می‌کاهد تا این‌که وارد مسجد می‌شود و پس از ورود به مسجد هم، تا زمانی که در انتظار نماز نشسته است، برایش نماز محسوب می‌گردد و مادامی که در جای نماز خود نشسته باشد، فرشتگان برای او دعای خیر می‌کنند و می‌گویند: "خدایا! او را ببخش و به او رحم کن" و تا زمانی که وضو داشته باشد، فرشتگان هم‌چنان به این کار ادامه می‌دهند.

۱۰۹. «وَلَقَدْ هَمَمْتُ أَنْ أَمُرَّ بِالصَّلَاةِ فَتُقَامَ ثُمَّ أَمُرَّ رَجُلًا فَيُصَلِّيَ بِالنَّاسِ ثُمَّ أَنْطَلِقَ مَعِيَ بِرِجَالٍ مَعَهُمْ حُزْمٌ مِّنْ حَطَبٍ إِلَى قَوْمٍ لَا يَشْهَدُونَ الصَّلَاةَ فَأُحَرِّقَ عَلَيْهِمْ يَوْمَ تَهُمُ بِالنَّارِ». «متفق علیه»

خواستم دستور بدهم به برپا شدن نماز و سپس، کسی را مأمور سازم که برای مردم امامت کند و سپس، خودم با چند مرد که دسته‌های هیزم به همراه داشته باشند به سوی کسانی بروم که برای ادای نماز حاضر نمی‌شوند و خانه‌هایشان را بر سرشان بسوزانم.

۱۱۰. «أَلَا أَدُلُّكُمْ عَلَىٰ مَا يَمْحُو اللَّهُ بِهِ الْخَطَايَا، وَيَرْفَعُ بِهِ الدَّرَجَاتِ؟ قَالُوا: بَلَىٰ يَا رَسُولَ اللَّهِ! قَالَ: ... وَكَثْرَةُ الْخُطَا إِلَى الْمَسَاجِدِ، وَ...». «مسلم»

آیا شما را به چیزی که خداوند متعال به وسیله‌ی آن گناهان را محو می‌کند و درجه و رتبه‌ی انسان را بالا می‌برد، راهنمایی نکنم؟ عرض کردند: آری، ای پیامبر خدا! پیامبر ﷺ فرمود: ... و گام برداشتن زیاد به سوی مساجد، ...

۱۱۱. «صَلُّوا أَيُّهَا النَّاسُ فِي يَوْمِكُمْ! فَإِنَّ أَفْضَلَ الصَّلَاةِ، صَلَاةُ الْمَرْءِ فِي بَيْتِهِ إِلَّا الْمَكْتُوبَةَ». «متفق علیه»

ای مردم! در خانه‌هایتان نماز بخوانید؛ زیرا بهترین نماز، نماز خواندن فرد است در خانه‌اش، جز در مورد نمازهای واجب [که بهتر است در مسجد ادا شوند].

۱۱۲. «اجْعَلُوا مِنْ صَلَاتِكُمْ فِي يَوْمِكُمْ وَلَا تَتَّخِذُوهَا قُبُورًا». «متفق علیه»

برخی از نمازهایتان را هم در خانه‌هایتان بخوانید و منازلتان را [به نخواندن نماز در آن‌ها] تبدیل به گورستان نکنید.

۱۱۳. «إِذَا أُقِمَّتِ الصَّلَاةُ، فَلَا صَلَاةَ إِلَّا الْمَكْتُوبَةَ». «متفق علیه»

وقتی نماز اقامه (و جماعت برپا) شد، دیگر درست نیست که هیچ نمازی جز نماز واجب خوانده شود.

برخی آداب در خواندن نماز

۱۱۴. «إِنَّ طَوْلَ صَلَاةِ الرَّجُلِ وَ قِصَرَ خُطْبَتِهِ مِثْنَةٌ مِنْ فِقْهِهِ، فَأَطِيلُوا الصَّلَاةَ وَ أَقْصِرُوا الْخُطْبَةَ...»
«مسلم»

همانا طول دادن فرد به نماز و خطبه‌ی کوتاه خواندن او، نشانه‌ی فقاہت و دانش وی است، پس نمازهایتان را طولانی کنید (در خواندن نماز عجله نکنید) و خطبه‌هایتان را کوتاه نمایید....

۱۱۵. «إِذَا أُقِمَّتِ الصَّلَاةُ فَلَا تَأْتُوهَا وَ أَنْتُمْ تَسْعَوْنَ، وَ أَتُوهَا وَ أَنْتُمْ تَمْشُونَ وَ عَلَيْكُمْ السَّكِينَةُ، فَمَا أَدْرَكْتُمْ فَصَلُّوا وَ مَا فَاتَكُمْ فَأَتِمُّوا».
«متفق علیه»

هرگاه نماز [جماعت] اقامه شد، با دویدن به سوی آن نشتابید بلکه با حالتی عادی و آرام به سوی آن بروید و سپس، هر مقدار از آن را که رسیدید، [همراه جماعت] ادا کنید و هر مقدار را که نرسیدید هم، [بعد از سلام دادن امام]، کامل کنید.

۱۱۶. «كَانَ ﷺ إِذَا صَلَّى رَكَعَتِي الْفَجْرِ، اضْطَجَعَ عَلَى شِقِّهِ الْأَيْمَنِ».
«بخاری» پیامبر ﷺ بعد از ادای نماز فجر (دو رکعت سنت پیش از نماز صبح)، به پهلوئی راستش دراز می‌کشید و مدتی در آن حالت می‌ماند.

اذان

۱۱۷. «مَنْ أَذِنَ سَبْعَ سِنِينَ مُحْتَسِبًا، كُتِبَتْ لَهُ بَرَاءَةٌ مِنَ النَّارِ».
«ترمذی» هرکس هفت سال به قصد کسب اجر و پاداش [و رضایت خدا] اذان بگوید، برائت او از آتش جهنم برایش نوشته خواهد شد.

۱۱۸. «إِذَا سَمِعْتُمُ الْمُؤَذِّنَ فَقُولُوا مِثْلَ مَا يَقُولُ ثُمَّ صَلُّوا عَلَيَّ فَإِنَّهُ مَنْ صَلَّى عَلَيَّ صَلَاةً صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ بِهَا عَشْرًا، ثُمَّ سَلُوا اللَّهَ لِي الْوَسِيلَةَ فَإِنَّهَا مَنْزِلَةٌ فِي الْجَنَّةِ لَا تَنْبَغِي إِلَّا لِعَبْدٍ مِنْ عِبَادِ اللَّهِ وَأَزْجُوا أَنَا أَكُونُ أَنَا هُوَ؛ فَمَنْ سَأَلَ لِي الْوَسِيلَةَ، حَلَّتْ لَهُ الشَّفَاعَةُ».

«مسلم»

وقتی که از مؤذن (صدای) اذان را شنیدید، کلمات او را تکرار کنید و سپس، بر من درود بفرستید؛ زیرا هرکس یک بار بر من صلوات بفرستد، خداوند در برابر آن بر وی ده بار درود می فرستد و سپس، از خداوند برای من "وسیله" بخواهید که وسیله، منزلت و مقامی است در بهشت که جز برای یک بنده از بندگان خدا میسر و ممکن و شایسته نیست و من امیدوارم که آن بنده من باشم؛ چرا که هرکس از خدای متعال برای من وسیله (آن مقام بهشتی) را درخواست کند، شفاعت [من] برای وی واجب می شود.

۱۱۹. «لِيُؤْذَنَ لَكُمْ خِيَارُكُمْ...».

ابوداود

باید نیکوترین و بهترین افرادتان برایتان اذان بگویند....

۱۲۰. «مَنْ قَالَ حِينَ يَسْمَعُ النِّدَاءَ: "اللَّهُمَّ رَبِّ هَذِهِ الدَّعْوَةُ الثَّامَّةُ، وَالصَّلَاةُ الْقَائِمَةُ! آتِ مُحَمَّدًا الْوَسِيلَةَ وَالْفَضِيلَةَ، وَابْعَثْهُ مَقَامًا مَحْمُودًا الَّذِي وَعَدْتَهُ"، حَلَّتْ لَهُ شَفَاعَتِي يَوْمَ الْقِيَامَةِ».

«بخاری»

هرکس بعد از شنیدن اذان، این دعا را بخواند: «اللَّهُمَّ رَبِّ هَذِهِ الدَّعْوَةُ الثَّامَّةُ، وَالصَّلَاةُ الْقَائِمَةُ! آتِ مُحَمَّدًا الْوَسِيلَةَ وَالْفَضِيلَةَ، وَابْعَثْهُ مَقَامًا مَحْمُودًا الَّذِي وَعَدْتَهُ»: خدایا! ای صاحب این دعوت کامل (اذان) و نماز برپا داشته شده! به محمد ﷺ وسیله (درجه و مقام مخصوص بهشت) و فضیله عنایت فرما و او را به مقام پسندیده و محمودی که به وی وعده داده ای برسان؛ مشمول شفاعت من در روز قیامت خواهد شد.

وضو و اهميت آن

۱۲۱. «... وَالْوُضُوءُ مِفْتَاحُ الصَّلَاةِ». «ابوداود»
... و وضو کلید نماز است.

۱۲۲. «لَا تُقْبَلُ صَلَاةٌ بِغَيْرِ طَهْوٍ». «الترمذی»
هیچ نماز بدون وضویی پذیرفته نمی‌شود.

۱۲۳. «لَا يَقْبَلُ اللَّهُ صَلَاةَ أَحَدِكُمْ إِذَا أَحْدَثَ، حَتَّى يَتَوَضَّأَ». «بخاری»
خداوند نماز هیچ‌کدام از شما را نمی‌پذیرد زمانی که دچار حدث شده باشد (وضویش باطل شده باشد) تا وقتی که وضو بگیرد.

۱۲۴. «إِنَّ أُمَّتِي يُدْعَوْنَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ غُرًّا مُحَجَّلِينَ مِنْ آثَارِ الْوُضُوءِ، فَمَنْ اسْتَطَاعَ مِنْكُمْ أَنْ يُطِيلَ غَرَّتَهُ، فَلْيَفْعَلْ!». «متفق علیه»

امت من روز قیامت فرا خوانده می‌شوند در حالی که اعضای وضوی آن‌ها بر اثر وضو سپید شده است و می‌درخشد؛ حال (شما مختارید)، هرکس می‌تواند درخشش و سپیدی خود را بیشتر کند، آن را بیشتر کند (بکوشد که همیشه وضو داشته باشد).

۱۲۵. «أَلَا أَدُلُّكُمْ عَلَى مَا يَمْحُو اللَّهُ بِهِ الْخَطَايَا، وَيَرْفَعُ بِهِ الدَّرَجَاتِ؟ قَالُوا: بَلَىٰ يَا رَسُولَ اللَّهِ! قَالَ: إِسْبَاغُ الْوُضُوءِ عَلَى الْمَكَارِهِ وَ...». «مسلم»

آیا شما را به چیزهایی که خداوند متعال به وسیله‌ی آن گناهان را محو می‌کند و درجه و رتبه‌ی انسان را بالا می‌برد، راهنمایی نکنم؟ عرض کردند: آری، ای پیامبر خدا! پیامبر ﷺ فرمود: وضو گرفتن صحیح و کامل در هنگام سختی و زحمت (سردی و گرمای زیاد آب و هوا)، و... .

۱۲۶. «لَا يَتَوَضَّأُ رَجُلٌ يُحْسِنُ وُضوءَهُ وَ يُصَلِّي الصَّلَاةَ إِلَّا غُفِرَ لَهُ مَا بَيْنَهُ وَ بَيْنَ الصَّلَاةِ حَتَّى يُصَلِّيَهَا».

«بخاری»

هیچ فردی نیست که وضو بگیرد و به خوبی بگیرد و نماز [واجب] بخواند، مگر این که گناہانی که بین آن نماز و نماز دیگر و تا وقت خواندن آن مرتکب شده است، بخشیده خواهد شد.

خواندن سوره‌ی حمد

۱۲۷. «لَا صَلَاةَ لِمَنْ لَمْ يَقْرَأْ فَاتِحَةَ الْكِتَابِ».

«بخاری»

نماز فردی که در نمازش سوره‌ی فاتحه را نخواند، درست و مورد قبول نیست.

۱۲۸. «مَنْ صَلَّى صَلَاةً لَمْ يَقْرَأْ فِيهَا بِأَمِّ الْقُرْآنِ، فَهِيَ خِدَاجٌ - ثَلَاثًا».

«مسلم»

هرکس نمازی بخواند و در آن ام القرآن (سوره‌ی فاتحه یا حمد) را نخواند، نمازش نقص دارد و کامل نیست - پیامبر ﷺ این را سه بار تکرار کرد.

گفتن «آمین» در پایان سوره‌ی حمد

۱۲۹. «إِذَا قَالَ [الْإِمَامُ]: "غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَ لَا الضَّالِّينَ"، فَقُولُوا: آمِينَ، يُجِبْكُمْ اللَّهُ».

«نسائی»

هرگاه [امام جماعت] گفت: "غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَ لَا الضَّالِّينَ"، بگوئید: آمین، که در این صورت، خداوند دعاهايتان را اجابت می‌کند.

سجود

۱۳۰. «مَا مِنْ عَبْدٍ يَسْجُدُ لِلَّهِ سَجْدَةً إِلَّا رَفَعَهُ اللَّهُ بِهَا دَرَجَةً وَ حَطَّ عَنْهُ بِهَا خَطِيئَةٌ».

«ترمذی»

هیچ بنده‌ای برای خدا سجده‌ای نمی‌کند مگر این‌که خداوند به وسیله‌ی آن، مقام او را یک درجه بالا می‌برد و گناهی از بارِ گناهان او برمی‌دارد.

نماز جمعه و اهمیت آن

۱۳۱. «خَيْرُ يَوْمٍ طَلَعَتْ عَلَيْهِ الشَّمْسُ يَوْمُ الْجُمُعَةِ؛ فِيهِ خُلِقَ آدَمُ، وَفِيهِ أُدْخِلَ الْجَنَّةَ، وَفِيهِ أُخْرِجَ مِنْهَا».

«مسلم»

بهترین روزی که خورشید بر آن طلوع می‌کند، روز جمعه است؛ آدم در آن روز آفریده شد و در آن روز به بهشت برده شد و در آن روز از بهشت بیرون کرده شد.

۱۳۲. «الصَّلَاةُ الْخَمْسُ وَالْجُمُعَةُ إِلَى الْجُمُعَةِ وَرَمَضَانُ إِلَى رَمَضَانَ مُكَفِّرَاتٌ مَا بَيْنَهُنَّ إِذَا اجْتَنَبَ الْكَبَائِرَ».

«مسلم»

پنج نماز واجب و هر جمعه تا جمعه‌ی دیگر و ماه رمضان تا ماه رمضان دیگر، کفاره و از بین برنده‌ی [گناهانِ فرد] در فاصله‌ی بین آن‌ها هستند، مادامی که او از گناهان کبیره دوری کند.

۱۳۳. «مَنْ تَوَضَّأَ فَأَحْسَنَ الْوُضُوءَ ثُمَّ أَتَى الْجُمُعَةَ فَاسْتَمَعَ وَأَنْصَتَ، غُفِرَ لَهُ مَا بَيْنَهُ وَبَيْنَ الْجُمُعَةِ».

«مسلم»

هر کس وضو سازد و به خوبی و درستی وضو بگیرد و سپس به نماز جمعه آمده، خوب به [خطبه‌ها] گوش دهد و ساکت باشد، گناهان بین دو جمعه‌ی او آمرزیده می‌شود.

۱۳۴. «رَوَّاحُ الْجُمُعَةِ وَاجِبٌ عَلَى كُلِّ مُحْتَلِمٍ».

«نسائی»

رفتن به نماز جمعه بر هر انسان بالغی واجب است.

۱۳۵. «الْجُمُعَةُ حَقٌّ وَاجِبٌ عَلَى كُلِّ مُسْلِمٍ فِي جَمَاعَةٍ إِلَّا أَرْبَعَةً: عَبْدٌ مَمْلُوكٌ أَوْ امْرَأَةٌ أَوْ صَبِيٌّ أَوْ مَرِيضٌ».

«ابوداود»

نماز جمعه حق و اجبی است بر هر مسلمان که آن را به جماعت بخواند، مگر بر چهار نفر: برده یا زن یا بچه یا بیمار.

۱۳۶. «لَا يَغْتَسِلُ رَجُلٌ يَوْمَ الْجُمُعَةِ وَيَتَطَهَّرُ مَا اسْتَطَاعَ مِنْ طَهْرٍ وَيَدْهِنُ مِنْ دُهْنِهِ، أَوْ يَمَسُّ مِنْ طِيبٍ بَيْتِهِ ثُمَّ يَخْرُجُ فَلَا يَفْرُقُ بَيْنَ اثْنَيْنِ، ثُمَّ يُصَلِّي مَا كَتَبَ لَهُ، ثُمَّ يُنْصِتُ إِذَا تَكَلَّمَ الْإِمَامُ، إِلَّا عَفَرَ لَهُ مَا بَيْنَهُ وَبَيْنَ الْجُمُعَةِ الْأُخْرَى».

«بخاری»

هرکس، روز جمعه غسل کند و در حدّ توانایی، خود را پاکیزه نماید و از روغن یا مواد خوشبویی که در اختیار یا در خانه دارد، استفاده کند و سپس، برای نماز جمعه بیرون برود و در مسجد در هرکجا که جا باشد، بدون آزدنِ دیگران بنشیند و سپس، به هر اندازه‌ای که برایش مقدّر است، نماز سنت بخواند و هنگام خطبه‌ی امام سکوت را رعایت کند، قطعاً، تمام گناهانی که بین دو جمعه انجام داده است، بخشیده خواهد شد (البته اگر گناه کبیره و حقّ الناس نباشد).

۱۳۷. «لَيْسَتْ هِنَّ أَقْوَامٌ عَنْ وَدْعِهِمُ الْجُمُعَاتِ أَوْ لِيَخْتِمَنَّ اللَّهُ عَلَى قُلُوبِهِمْ ثُمَّ لَيْكُونَنَّ مِنَ الْغَافِلِينَ».

«مسلم»

آن گروهی که نماز جمعه را ترک می‌کنند، یا از این کار خود دست برمی‌دارند و یا این که به طور قطع خداوند بر دل‌هایشان مهر خواهد گذاشت و پس از آن هم، از جمله‌ی غافلان و بی‌خبران خواهند شد.

۱۳۸. «إِنَّ فِي الْجُمُعَةِ لَسَاعَةً لَا يُؤَافِقُهَا عَبْدٌ مُسْلِمٌ وَهُوَ يُصَلِّي، يَسْأَلُ اللَّهَ تَعَالَى شَيْئًا إِلَّا أَعْطَاهُ إِيَّاهُ» - وَأَشَارَ بِيَدِهِ يَقُلُّهَا».

«متفق علیه»

در روز جمعه، وقتی وجود دارد که اگر بنده‌ی مؤمن در آن وقت، در حالی که نماز می‌خواند، از خداوند چیزی بخواهد و دعا کند، یقیناً خداوند متعال خواسته‌اش را برآورده و دعایش را اجابت خواهد کرد. پیامبر ﷺ سپس، با حرکات دست، کوتاهی آن لحظه را نشان داد.

۱۳۹. «لَا تَخْصُوا لَيْلَةَ الْجُمُعَةِ بِقِيَامٍ مِنْ بَيْنِ اللَّيَالِي، وَلَا تَخْصُوا يَوْمَ الْجُمُعَةِ بِصِيَامٍ مِنْ بَيْنِ الْأَيَّامِ إِلَّا أَنْ يَكُونَ فِي صَوْمٍ يَصُومُهُ أَحَدُكُمْ». «مسلم»

از میان همه‌ی شب‌ها شب جمعه را به نماز و از بین همه‌ی روزها روز جمعه را به روزه اختصاص ندهید، مگر این که روزه‌ای باشد که یکی از شما آن را روزه می‌گیرید؛ (مثلاً فردی که نذر کرده سه روز را متوالی روزه بگیرد و روز جمعه جزو آن سه روز قرار می‌گیرد و یا امثال این).

۱۴۰. «لَقَدْ هَمَمْتُ أَنْ أَمَرَ رَجُلًا يُصَلِّيَ بِالنَّاسِ ثُمَّ أُحَرِّقَ عَلَى رِجَالٍ يَتَخَلَّفُونَ عَنِ الْجُمُعَةِ يُبْوِئُهُمْ». «مسلم»

من تصمیم گرفتم که دستور دهم مردی برای مردم نماز را [به امامت] بخواند و سپس، خودم بروم و خانه‌ی مردانی را که [بدون عذر] به جمعه نمی‌آیند، بر سرشان بسوزانم.

۱۴۱. «مَنْ تَرَكَ ثَلَاثَ جُمُعٍ تَهَاوُنًا، طَبَعَ اللَّهُ عَلَى قَلْبِهِ». «ابوداود»

هرکس [به صورت متوالی] و از روی سهل‌انگاری سه جمعه را ترک کند، خداوند بر دلش مهر می‌زند.

اهمیت نمازهای سنت (نوافل) و اشاره به برخی از آن‌ها

۱۴۲. «أَوَّلُ مَا يُخَاسَبُ بِهِ الْعَبْدُ صَلَاتُهُ فَإِنْ كَانَ أَكْمَلَهَا وَ إِلَّا قَالَ اللَّهُ - عَزَّ وَجَلَّ: "انْظُرُوا هَلْ لِعِبْدِي مَنْ تَطَوَّعَ! فَإِنْ وَجَدَ لَهُ تَطَوُّعًا، قَالَ: "أَكْمِلُوا بِهِ الْفَرِيضَةَ"». «نسائی»

اولین چیزی که بنده به خاطر آن محاسبه می‌شود نمازش است، اگر آن را به صورت کامل و صحیح انجام داده باشد، [مشکلی از آن لحاظ نخواهد داشت] و در غیر این صورت، خداوند متعال می‌فرماید: "بنگرید و ببینید آیا بنده‌ام هیچ عبادت اضافی (نمازهای سنت) دارد"، سپس، اگر نماز سنتی در [کارنامه‌ی] عملش یافت شد، خداوند می‌فرماید: "با آن، نماز واجبش را کامل کنید".

۱۴۳. «صَلُّوا قَبْلَ صَلَاةِ الْمَغْرِبِ!» قَالَ فِي الثَّالِثَةِ: «لَمَنْ شَاءَ»؛ كَرَاهِيَّةٌ أَنْ يَتَّخِذَهَا النَّاسُ سُنَّةً. «متفق علیه»

قبل از نماز مغرب، [دو رکعت] نماز بخوانید! پیامبر خدا ﷺ این جمله را سه بار تکرار کرد و پس از بار سوم فرمود: «برای هر کس که بخواید» و جمله فوق را به خاطر این فرمود که دوست نداشت، مردم آن را یک امر لازم و همیشگی تلقی کنند.

۱۴۴. «قَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ - رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا -: «حَفِظْتُ مِنَ النَّبِيِّ عَشْرَ رَكَعَاتٍ؛ رَكَعَتَيْنِ قَبْلَ الظُّهْرِ وَ رَكَعَتَيْنِ بَعْدَهَا وَ رَكَعَتَيْنِ بَعْدَ الْمَغْرِبِ فِي بَيْتِهِ وَ رَكَعَتَيْنِ بَعْدَ الْعِشَاءِ فِي بَيْتِهِ وَ رَكَعَتَيْنِ قَبْلَ صَلَاةِ الصُّبْحِ وَ كَانَتْ سَاعَةً لَا يُدْخَلُ عَلَى النَّبِيِّ ﷺ فِيهَا. حَدَّثَنِي حَفْصَةُ أَنَّهُ كَانَ إِذَا أَدَّنَ الْمُؤَذِّنُ وَ طَلَعَ الْفَجْرُ، صَلَّى رَكَعَتَيْنِ». «متفق علیه»

عبدالله بن عمر - خداوند از او و پدرش راضی باد - می‌گوید: از پیامبر ﷺ ده رکعت [نماز نافله، سنت] به یاد دارم؛ دو رکعت قبل از نماز ظهر و دو رکعت بعد از آن، دو رکعت بعد از نماز مغرب و دو رکعت بعد از نماز عشاء در منزلش و دو رکعت قبل از نماز صبح، که [بین این دو وقت، یعنی بعد از نماز عشاء و قبل از نماز ظهر] زمانی بود که در آن کسی پیش پیامبر ﷺ نمی‌رفت [- تا ببیند که ایشان در آن زمان نماز می‌خواند یا خیر، امّا] - حفصه [- خداوند از او راضی باد] - برایم گفت که: پیامبر ﷺ، وقتی مؤذن اذان می‌گفت و فجر طلوع می‌کرد، (قبل از نماز صبح)، دو رکعت نماز می‌خواند.

۱۴۵. «بَيْنَ كُلِّ أَذَانَيْنِ صَلَاةٌ، بَيْنَ كُلِّ أَذَانَيْنِ صَلَاةٌ»؛ ثُمَّ قَالَ فِي الثَّلَاثَةِ: «لِمَنْ

شَاءَ».

بین هر اذان و اقامه، نمازی وجود دارد، میان هر اذان و اقامه، نمازی وجود دارد! پیامبر ﷺ در بار سوم اضافه فرمود: البته برای هر کس که بخواهد؛ (یعنی این نوع نماز، سنت است نه واجب).

نماز ورود به مسجد (تحیة المسجد)

۱۴۶. «إِذَا دَخَلَ أَحَدُكُمُ الْمَسْجِدَ فَلْيَرْكَعْ رَكَعَتَيْنِ قَبْلَ أَنْ يَجْلِسَ».

«متفق علیه» هرگاه یکی از شما وارد مسجد شد، قبل از این که بنشیند، دو رکعت نماز بخواند.

نماز چاشتگاه (ضحی)

۱۴۷. «يَقُولُ اللَّهُ - عَزَّوَجَلَّ - "يَا ابْنَ آدَمَ! لَا تُعْزِزْني مِنْ أَرْبَعِ رَكَعَاتٍ فِي أَوَّلِ

نَهَارِكَ أَكْفِكَ آخِرَهُ"».

«ابوداود»

خداوند متعال می فرماید: "ای انسان! عجز و تبلی در کار میاور و در اوّل روز، چهار رکعت نماز برایم (به خاطر من) ادا کن، آخر روز را برایت تضمین می کنم".

۱۴۸. «يُضْبَحُ عَلَى كُلِّ سَلَامٍ مِنْ أَحَدِكُمْ صَدَقَةٌ؛ فَكُلُّ تَسْبِيحَةٍ صَدَقَةٌ، وَ كُلُّ

تَحْمِيدَةٍ صَدَقَةٌ وَ كُلُّ تَهْلِيلَةٍ صَدَقَةٌ وَ كُلُّ تَكْبِيرَةٍ صَدَقَةٌ وَ أَمْرٌ بِالْمَعْرُوفِ صَدَقَةٌ، وَ نَهْيٌ عَنِ الْمُنْكَرِ صَدَقَةٌ، وَ يُجْزِيءُ مِنْ ذَلِكَ رَكَعَتَانِ يَرْكَعُهُمَا مِنَ الضُّحَى».

«مسلم»

بر هر بندی از بندهای بدن انسان صدقه ای لازم است و گفتن هر سبحان الله یک صدقه است و گفتن هر الحمد لله یک صدقه است و هر لا اله الا الله و هر الله اکبر، یک صدقه به حساب می آید و هر امر به معروفی صدقه ای است و هر نهی از منکری نیز یک صدقه است و دو رکعت نمازی که شخص در چاشتگاه بگذارد، جای همه ی این ها را می گیرد.

رواتب ظهر (تهجد)

۱۴۹. «مَنْ حَافِظَ عَلَى أَرْبَعِ رَكَعَاتٍ قَبْلَ صَلَاةِ الظُّهْرِ وَ أَرْبَعٍ بَعْدَهَا، حُرِّمَ عَلَى النَّارِ». «نسائی»

هرکس بر [خواندن] چهار رکعت [سنت] پیش و چهار رکعت پس از نماز ظهر مداومت و مواظبت کند، بر آتش جهنم حرام می شود (و جهنم نخواهد رفت).

نماز شب (تهجد)

۱۵۰. «اجْعَلُوا آخِرَ صَلَاتِكُمْ وَتَرَاءً». «متفق علیه»
آخرین نماز خود در شب را وتر قرار دهید.^۱

۱۵۱. «أَفْضَلُ الصَّلَاةِ بَعْدَ الْفَرِيضَةِ صَلَاةُ اللَّيْلِ». «مسلم»
برترین و بافضیلت ترین نماز بعد از نمازهای واجب، نماز شب است.

۱۵۲. «كَانَ النَّبِيُّ ﷺ يُصَلِّي مِنَ اللَّيْلِ مَثْنِي وَ يُوتِرُ بِرَكْعَةٍ». «متفق علیه»
پیامبر ﷺ در شب، دو رکعت - دو رکعت نماز می خواند و در پایان، نماز خود را با خواندن یک رکعت وتر، فرد می نمود.

۱۵۳. «صَلَاةُ اللَّيْلِ مَثْنِي - مَثْنِي، فَإِذَا خَشِيَ أَحَدُكُمْ الصُّبْحَ، صَلَّى رَكْعَةً وَاحِدَةً، تَوَتَّرَ لَهُ مَا قَدْ صَلَّى». «متفق علیه»

نماز شب، دو رکعت - دو رکعت خوانده می شود، ولی اگر کسی از شما احتمال داد که طلوع فجر نزدیک است، یک رکعت بخواند تا آن یک رکعت، نمازهایی را که خوانده است، وتر (فرد) کند.

۱. منظور نماز سنت وتر است که حداکثر آن ۱۱ و حداقلش ۳ رکعت است و به صورت نماز دو رکعتی خوانده می شود، اما در آخر آن، یک نماز یک رکعتی خوانده می شود که مجموع آن را وتر (فرد) می سازد - ویراستار.

۱۵۴. «إِذَا اسْتَيْقَظَ الرَّجُلُ مِنَ اللَّيْلِ وَاتَّقَظَ أَهْلَهُ وَصَلَّى رَكَعَتَيْنِ، كُتِبَا مِنَ الذَّاكِرِينَ اللَّهَ كَثِيرًا وَالذَّاكِرَاتِ». «ابوداود»

مرد اگر شب از رختخواب برخیزد و زنش را هم بیدار کند و هردو، دو رکعت نماز بخوانند، هردو از جمله‌ی مردان و زنان بسیار ذکر کننده به شمار خواهند آمد.

نماز سنت جمعه

۱۵۵. «إِذَا صَلَّى أَحَدُكُمْ الْجُمُعَةَ فَلْيُصَلِّ بَعْدَهَا أَرْبَعًا». «مسلم»
هرکدام از شما وقتی که نماز جمعه را خواند، پس بعد از آن چهار رکعت نماز [سنت] بخواند.

نماز سنت در روزهای سخت

۱۵۶. «بَكَّرُوا بِالصَّلَاةِ فِي الْيَوْمِ الْغَيْمِ». «ابن ماجه»
در روز ابری، نماز را زود بخوانید، [چون ممکن است که وقت نماز بگذرد و شما ندانید].

مسایل دیگری در باب نماز

سِوَاکِ زدن

۱۵۷. «لَوْ لَا أَشَقَّ عَلَيَّ أُمَّتِي لَأَمَرْتُهُمْ بِالسَّوَاكِ عِنْدَ كُلِّ صَلَاةٍ». «ترمذی»
اگر به خاطر آن نبود که نمی‌خواهم بر ائمتّم سخت بگیرم و کار بر آن‌ها دشوار شود، قطعاً آنان را به سِوَاکِ زدن در هر نمازی امر می‌کردم.

دَقّت در صفوف نماز جماعت و پیروی از امام جماعت

۱۵۸. «سَوُّوا صُفُوفَكُمْ فَإِنَّ تَسْوِيَةَ الصُّفُوفِ مِنْ إِقَامَةِ الصَّلَاةِ». «متفق علیه»
در نماز، صف‌هایتان را راست و همسان کنید؛ زیرا همسانی و راستی صفوف جزو اقامه‌ی نماز است.

۱۵۹. «أَمَّا يَخْشَى الَّذِي يَرْفَعُ رَأْسَهُ قَبْلَ الْإِمَامِ أَنْ يُحَوَّلَ اللَّهُ رَأْسَهُ رَأْسَ حِنَارٍ؟!».

«متفق علیه»

آیا آن که قبل از امام سرش را بلند می کند، از این نمی ترسد که خداوند سرش را به سرِ خر تبدیل کند؟^۱

خواندن آیاتی از قرآن بعد از سوره ی فاتحه در نماز

۱۶۰. «عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ - رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ -، قَالَ: فِي كُلِّ صَلَاةٍ يُقْرَأُ، فَمَا أَسْمَعُنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَسْمَعُنَاكُمْ، وَمَا أَخْفَى عَنَّا أَخْفَيْنَا عَنْكُمْ، وَإِنْ لَمْ تَزِدْ عَلَى أَمِّ الْقُرْآنِ أَجْزَأَتْ، وَإِنْ زِدْتَ فَهَوَّ خَيْرٌ».

«بخاری»

ابوهریره - خداوند از او راضی باد - می گوید: در همه ی نمازها باید قرآن خواند. نمازی را که آن حضرت ﷺ با صدای بلند برای ما می خواند، ما هم برای شما، با صدای بلند می خوانیم و نمازی را که ایشان برای ما آهسته می خواند، ما هم برای شما آهسته می خوانیم؛ اگر در نماز، تنها سوره ی فاتحه را بخوانید، کفایت می کند، ولی اگر آیات دیگری هم به آن بیفزایید، بهتر است.

نخواندن نماز، در بعضی جاها و وقت ها و حالت ها^۲

۱۶۱. «لَا صَلَاةَ بِحَضْرَةِ الطَّعَامِ وَلَا هُوَ يُدَافِعُهُ الْأَخْبَثَانِ».

«مسلم»

۱. علمای اسلام، در توضیح معنی این حدیث، گفته اند که: از آن جا که رعایت نکردن آداب هر عملی [در صورت دانستن آن]، از کم خردی نشأت می گیرد و این صفت نیز صفت خراست، سر یا صورت انسانی هم که آداب جماعت را رعایت نمی کند، به شکل سر و صورت خر درمی آید، زیرا که انسان هم چنان که صورتی ظاهری دارد، دارای یک صورت باطنی هم هست که با توجه به صفت و اخلاق غالب در او، صورت باطنش به صورت حیوانی که مشهور بدان صفت است درمی آید و البته، جز پیامبران و اولیا کسی قادر به درک این صورت نیست و لزومی هم ندارد که حتماً سر و صورت ظاهری فرد چنان شود - ویراستار، به نقل از ترجمه ی ریاض الصالحین، ص ۱۲۰۱.

۲. هدف حدیث شریف آن است که انسان تلاش کند که در چنین حالت ها و جاهایی، نماز نخواند تا باعث به هم خوردن تمرکز ذهن و حواس او در نماز نشوند و البته به شرط این که مطمئن باشد که نمازش فوت نخواهد شد. ویراستار و مترجم.

نماز خواندن در کنار (سفره‌ی) غذا و نیز، در وقتی که ادرار و مدفوع (نیاز به رفتن به دستشویی) به فرد فشار آورده باشند، تمام و کامل نیست.

۱۶۲. «نَهَى ﷺ عَنِ الصَّلَاةِ بَعْدَ الصُّبْحِ حَتَّى تَطْلُعَ الشَّمْسُ وَبَعْدَ الْعَصْرِ حَتَّى تَغْرُبَ».

«متفق علیه»

پیامبر ﷺ از خواندن نماز، بعد از نماز صبح تا زمانی که خورشید طلوع می‌کند و از خواندن نماز، بعد از نماز عصر تا زمانی که خورشید غروب می‌کند، نهی فرمودند.

حفظ ادب در هنگام ادای نماز

۱۶۳. «مَا بَالُ أَقْوَامٍ يَرْفَعُونَ أَبْصَارَهُمْ إِلَى السَّمَاءِ فِي صَلَاتِهِمْ؟! فَاشْتَدَّ قَوْلُهُ فِي ذَلِكَ، حَتَّى قَالَ: «لَيَنْتَهَنَّ عَنْ ذَلِكَ، أَوْ لَيُخْطَفَنَّ أَبْصَارُهُمْ».

«متفق علیه»

بعضی از مردم، چرا در نمازهایشان، به طرف آسمان نگاه می‌کنند؟! پیامبر ﷺ این را فرمود و سپس در این باره، سخنان شدیدی بر زبان آورد تا جایی که فرمود: یا از این کارِ خود دست برمی‌دارند و یا این که قطعاً بینایی‌اشان از آنان گرفته خواهد شد.

عبور نکردن از جلو نمازگزار

۱۶۴. «لَوْ يَعْلَمُ الْمَارُّ بَيْنَ يَدَيِ الْمُصَلِّي مَاذَا عَلَيْهِ، لَكَانَ أَنْ يَقِفَ أَرْبَعِينَ، خَيْرًا لَهُ مِنْ أَنْ يَمُرَّ بَيْنَ يَدَيْهِ».

«متفق علیه»

کسی که از جلوی نمازگزار می‌گذرد، اگر می‌دانست که این کار چه گناه و عقوبتی برایش دارد، یقیناً اگر چهل (سال یا ماه یا روز) هم در جای خود توقف می‌کرد، برای او بهتر از آن بود که از جلوی نمازگزار عبور کند.

به قبور رو نکردن در هنگام نماز

۱۶۵. «لَا تُصَلُّوا إِلَى الْقُبُورِ وَلَا تَجْلِسُوا عَلَيْهَا». «مسلم»

به طرف قبرها نماز نگزارید (قبر را در وسط خود و قبله قرار ندهید. البته منظور از فاصله‌ی نزدیک است) و بر روی آن‌ها ننشینید.

امام نماز جماعت

۱۶۶. «يَوْمُ الْقَوْمِ أَقْرَوْهُمْ لِكِتَابِ اللَّهِ، فَإِنْ كَانُوا فِي الْقِرَاءَةِ سَوَاءً، فَأَعْلَمَهُمْ بِالسُّنَّةِ، فَإِنْ كَانُوا فِي السُّنَّةِ سَوَاءً، فَأَقْدَمَهُمْ هِجْرَةً، فَإِنْ كَانُوا فِي الْهِجْرَةِ سَوَاءً، فَأَقْدَمَهُمْ سِنًّا...». «مسلم»

آن کس برای مردم امامت کند (یا به عنوان امام انتخاب شود) که بهتر از همه کتاب خدا را قرائت می‌کند (یا نسبت به کتاب خدا آگاه‌تر است) و اگر در قرائت برابر بودند، داناترین آن‌ها به سنت و اگر در آگاهی از سنت هم برابر بودند، آن که قبل از همه هجرت کرده است و اگر در هجرت هم برابر بودند، آن که از همه مسن‌تر است (برای مردم امامت کند)....

آخرین وصیت پیامبر ﷺ

۱۶۷. «يَخْطُبُ فِي حَجَّةِ الْوَدَاعِ فَقَالَ: اتَّقُوا اللَّهَ رَبَّكُمْ وَصَلُّوا خَمْسَكُمْ... تَدْخُلُوا

جَنَّةَ رَبِّكُمْ». «ترمذی»

پیامبر ﷺ در حجة الوداع خطبه می‌خواند که فرمود: از خدا بترسید و نمازهای پنجگانه‌ی خود را بخوانید...، که در این صورت به بهشت پروردگار خویش داخل خواهید شد.

۲. زکات و صدقه

زکات یکی از ارکان اسلام و ایمان است

۱۶۸. «يُنْبِئُ الْإِسْلَامُ عَلَى خَمْسٍ: شَهَادَةٌ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ، وَ إِقَامُ الصَّلَاةِ، وَ إِيتَاءُ الزَّكَاةِ، وَ...».

«بخاری»

اسلام بر پنج چیز بنا شده است: شهادت و گواهی دادن بر این که خداوند یکی است و جز او معبود برحقّی وجود ندارد و محمد ﷺ پیامبر و فرستاده‌ی خداست و ادای نماز، و دادن زکات، و... .

۱۶۹. قَالَ [رَسُولُ اللَّهِ ﷺ]: «أَتَدْرُونَ مَا الْإِيمَانُ بِاللَّهِ وَحْدَهُ؟» قَالُوا: اللَّهُ وَرَسُولُهُ أَعْلَمُ! قَالَ: «شَهَادَةُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ، وَ إِقَامُ الصَّلَاةِ، وَ إِيتَاءُ الزَّكَاةِ وَ...».

«بخاری»

[پیامبر ﷺ] فرمود: آیا می‌دانید که ایمان آوردن به خدای یگانه یعنی چه؟ حاضران در جواب گفتند: خدا و رسولش بهتر می‌دانند! پیامبر ﷺ فرمود: ایمان به خدا عبارت است از: گواهی دادن به یگانگی خداوند و به رسالت محمد، و برپا داشتن نماز و پرداختن زکات و... .

۱۷۰. «حَصَّنُوا أَمْوَالَكُمْ بِالزَّكَاةِ».

«ابوداود»

اموال خود را با دادن زکات محفوظ بدارید.

۱۷۱. «إِنَّ أَوَّلَ مَا يُحَاسَبُ بِهِ الْعَبْدُ بِصَلَاتِهِ ... ، ثُمَّ الزَّكَاةُ مِثْلُ ذَلِكَ، ثُمَّ تُوْخَذُ الْأَعْمَالُ عَلَى حَسَبِ ذَلِكَ».

«ابوداود»

اولین چیزی که [روز قیامت] بنده بر سر آن محاسبه می‌شود، نمازش است ... سپس، [فرد در] زکات نیز مانند نماز محاسبه می‌شود و سپس، سایر اعمال هم بر همین منوال محاسبه می‌شوند.

۱۷۲. «وَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ» - أَوْ - «وَالَّذِي لَا إِلَهَ غَيْرُهُ» - أَوْ كَمَا حَلَفَ - «مَا مِنْ رَجُلٍ تَكُونُ لَهُ إِبِلٌ أَوْ بَقَرٌ أَوْ غَنَمٌ لَا يُؤَدِّي حَقَّهَا إِلَّا أُوْتِيَ بِهَا يَوْمَ الْقِيَامَةِ أَعْظَمَ مَا تَكُونُ وَأَسْمَنَهُ تَطَوُّهُ بِأَخْفَافِهَا وَتَنْطَحُهُ بِقُرُونِهَا، كُلَّمَا جَارَتْ أُخْرَاهَا رُدَّتْ عَلَيْهِ أَوْ لَاهَا، حَتَّى يُقْضَى بَيْنَ النَّاسِ».

«متفق علیه»

سوگند به کسی که جانم در دست قدرت اوست - یا (شک راوی) - فرمود: سوگند به ذاتی که جز او خدا و معبودی نیست - یا همان طور که ایشان سوگند خورد؛ [یعنی ایشان سوگند خورد، ولی من لفظ سوگند را دقیق به یاد ندارم] و فرمود: ... هر انسانی [در دنیا] شتر یا گاو یا گوسفندانی داشته باشد و حق آن را ادا نکند، قطعاً در روز قیامت، حیواناتش به صورتی بسیار بزرگتر و چاق تر از آن چه در دنیا بوده اند، آورده می شوند و او را زیر سم هایشان لگدمال می کنند و با شاخ هایشان می زنند و همین که حیوانات همه از رویش رد شدند، دوباره پیش او آورده می شوند و این کار ادامه خواهد داشت تا زمانی که بین مردم داوری می شود.

فضیلت و اهمیت دادن صدقه

۱۷۳. «مَا نَقَصَتْ صَدَقَةٌ مِنْ مَالٍ».

هرگز صدقه از مال نکاسته است.

۱۷۴. «مَا نَقَصَ مَالُ عَبْدٍ مِنْ صَدَقَةٍ».

مال هیچ بنده ای، از صدقه دادن و بخشیدن آن (در راه خدا) کم نشده است.

۱۷۵. «الْأَسَاعِي عَلَى الْأَزْمَلَةِ وَالْمُسْكِينِ، كَالْمُجَاهِدِ فِي سَبِيلِ اللَّهِ، أَوْ الْقَائِمِ اللَّيْلَ الصَّائِمِ النَّهَارَ».

«متفق علیه»

کسی که برای (تأمین نیازهای) بیوه زنان و فقرا تلاش می کند، مانند کسی است که در راه خدا جهاد می کند، یا مانند کسی است که شب ها را در عبادت به سر می برد و روزها را روزه می گیرد.

۱۷۶. «قَالَ اللَّهُ -عَزَّوَجَلَّ-: "أَنْفَقْ أَنْفَقْ عَلَيْكَ"». «متفق علیه»

خداوند عزوجل فرمود: "انفاق کن (در راه من ببخش)، که من هم به تو انفاق خواهم کرد".

۱۷۷. «إِنَّ الْمُكْثِرِينَ هُمُ الْمُقْتُلُونَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ إِلَّا مَنْ أَعْطَاهُ اللَّهُ خَيْرًا فَتَفَحَّ فِيهِ يَمِينُهُ وَشِمَالُهُ وَبَيْنَ يَدَيْهِ وَوَرَاءَهُ وَعَمِلَ فِيهِ خَيْرًا». «بخاری»

ثروتمندان در روز قیامت کسانی هستند که کمترین اجر و پاداش را دارند جز آن ثروتمندی که خداوند خیری به او داده و او ثروتش را در تمام جهت‌ها (همه‌ی امور خیر) بخش کند و به وسیله‌ی آن کارهای خیر انجام دهد.

۱۷۸. «تَصَدَّقُوا، فَإِنَّهُ يَأْتِي عَلَيْكُمْ زَمَانٌ، يَمْشِي الرَّجُلُ بِصَدَقَتِهِ، فَلَا يَجِدُ مَنْ يَقْبَلُهَا، يَقُولُ الرَّجُلُ: لَوْ جِئْتُ بِهَا بِالْأَمْسِ لَقَبِلْتُهَا، فَأَمَّا الْيَوْمَ فَلَا حَاجَةَ لِي بِهَا!». «متفق علیه»

صدقه دهید و بخشش کنید؛ زیرا زمانی برای شما پیش خواهد آمد که شخص با صدقه‌اش به راه می‌افتد [و کسی را می‌جوید که به آن نیاز داشته باشد]، اما هیچ‌کس پیدا نمی‌شود که آن را بپذیرد؛ فردی (به او) می‌گوید: اگر دیروز، صدقات را می‌آوردی، قبول می‌کردم، اما امروز، نیازی به آن ندارم!

۱۷۹. «إِذَا أَنْفَقَتِ الْمَرْأَةُ مِنْ طَعَامِ بَيْتِهَا غَيْرَ مُفْسِدَةٍ، كَانَ لَهَا أَجْرُهَا بِمَا أَنْفَقَتْ وَ لَزُوجِهَا بِمَا كَسَبَ وَ لِلْخَازِنِ مِثْلُ ذَلِكَ؛ لَا يَنْقُصُ بَعْضُهُمْ أَجْرَ بَعْضٍ شَيْئًا». «بخاری»

زن، اگر بدون اسراف و با علم به رضای شوهر، از غذای خانه‌ی خود ببخشد، خودش، به خاطر بخشیدن آن و شوهرش، به خاطر به دست آوردن آن، اجر و پاداش خویش را دارند و نگه‌دارنده [ی مال] به همان اندازه اجر و پاداش خواهد داشت و هیچ‌کدام هم از اجر و پاداش دیگری نمی‌کاهد.

۱۸۰. «لَا تُصَاحِبْ إِلَّا مُؤْمِنًا، وَلَا يَأْكُلْ طَعَامَكَ إِلَّا تَقِيًّا!». «ترمذی»

جز با انسان مؤمن دوستی و همراهی مکن و جز انسان متقی و پرهیزگار غذایت را نخورد!

۱۸۱. بَرَزَ النَّبِيُّ ﷺ فِي كَفِّهِ ثُمَّ وَضَعَ أَصْبُعَهُ السَّبَابَةَ وَقَالَ: «يَقُولُ اللَّهُ -عَزَّوَجَلَّ- أَنِّي تُعْجِزُنِي ابْنُ آدَمَ! وَقَدْ خَلَقْتُكَ مِنْ مِثْلِ هَذَا فَإِذَا بَلَغْتَ نَفْسَكَ هَذِهِ -وَأَشَارَ إِلَى حَلْقِهِ- قُلْتَ: أَتَصَدَّقُ وَأَنَا الصَّدَقَةُ؟!». «ابن ماجه»

پیامبر ﷺ آب دهانش را در کف دستش ریخت و سپس انگشت شستش را روی آن گذاشت و فرمود: خداوند متعال می‌فرماید: "ای انسان! چگونه می‌توانی مرا عاجز کنی در حالی که تو را از چیزی همچون این آب دهان خلق کرده‌ام؟! و تو وقتی جانت به اینجا می‌رسد -[پیامبر ﷺ] به حلقش اشاره کرد-، می‌گویی: (در راه خدا صدقه می‌دهم)، اما زمان صدقات دیگر تمام شده است [و چنین صدقه‌ای سودی به تو نمی‌رساند]".

۱۸۲. «إِنَّ اللَّهَ تَبَارَكَ وَتَعَالَى إِذَا كَانَ يَوْمُ الْقِيَامَةِ يَنْزِلُ إِلَى الْعِبَادِ لِيَقْضِيَ بَيْنَهُمْ وَكُلُّ أُمَّةٍ جَائِيَةٌ...، يُؤْتَى بِصَاحِبِ الْمَالِ فَيَقُولُ اللَّهُ لَهُ: أَلَمْ أَوْسَعْ عَلَيْكَ حَتَّى لَمْ أَدْعَكَ تَحْتَاجُ إِلَيَّ أَحَدٍ؟ قَالَ: بَلَى يَا رَبِّ! قَالَ: فَمَا عَمِلْتَ فِيمَا آتَيْتُكَ؟ قَالَ: كُنْتُ أَصِلُ الرَّحِمَ وَ أَتَصَدَّقُ؛ فَيَقُولُ اللَّهُ لَهُ: كَذَبْتَ! وَ تَقُولُ لَهُ الْمَلَائِكَةُ: كَذَبْتَ! وَيَقُولُ اللَّهُ تَعَالَى: بَلْ أَرَدْتَ أَنْ يُقَالَ: فَلَانُ جَوَادٍ، فَقَدْ قِيلَ ذَلِكَ...». «ترمذی»

وقتی روز قیامت به وقوع می‌پیوندد [و دادگاه الهی برپا می‌شود]، خداوند متعال نزد بندگان می‌آید تا بینشان حکم کند و این، در حالی است که هر امتی [، خاشعانه و خاضعانه

۱. علمای دین گفته‌اند که: آنچه پیامبر ﷺ فرموده است که جز به متقی غذا ندهید، مخصوص غذای دعوت و مهمانی است، یعنی جز متقی را برای مهمانی و طعام دادنتان دعوت نکنید، و شامل غذای حاجت، یعنی دادن غذا برای رفع گرسنگی و نیاز افراد و کمک به نیازمندان -متقی یا غیر او- نمی‌شود، زیرا در آیات و احادیث دیگر از این گونه غذا دادن منع نشده است -ویراستار، به نقل از ترجمه‌ی ریاض الصالحین، ص ۳۵۲.

منتظر فرمان خداوند مبنی بر شروع محاکمه]، بر زانوهایشان نشسته‌اند.... مردی که دارای مال و ثروت زیادی بوده است، آورده می‌شود و خداوند خطاب به او می‌فرماید: آیا به تو چنان مالی ندادم که به کسی محتاج نبودی؟ جواب می‌دهد: خدایا! چرا (بله). خداوند می‌فرماید: با آن چه به تو دادم چه کار کردی؟ می‌گوید: من (با آن) صله‌ی رحم می‌کردم و از آن می‌بخشیدم (صدقه می‌دادم). خداوند خطاب به او می‌فرماید: دروغ گفتی! و فرشتگان نیز به او می‌گویند: دروغ گفتی! و خداوند متعال می‌فرماید: بلکه می‌خواستی گفته شود: فلان شخص فردی بسیار بخشنده و سخاوتمند است؛ و این هم گفته شد....

۱۸۳. «يَا مَعْشَرَ النِّسَاءِ! تَصَدَّقْنَ وَأَكْثِرْنَ مِنَ الْإِسْتِغْفَارِ، فَإِنِّي رَأَيْتُكُنَّ أَكْثَرَ أَهْلِ النَّارِ». فَقَالَتِ امْرَأَةٌ مِنْهُنَّ جَزَلَةٌ: وَمَا لَنَا يَا رَسُولَ اللَّهِ أَكْثَرَ أَهْلِ النَّارِ؟ قَالَ: «تُكْثِرْنَ اللَّعْنَ، وَتَكْفُرْنَ الْعَشِيرَ...».

«متفق علیه»

ای گروه زنان! صدقه دهید و بسیار استغفار کنید؛ زیرا من شما را بیشترین اهل دوزخ دیدم. زنی از آن‌ها که زن دانا و سخندانی بود عرض کرد: ای پیامبر خدا! چرا ما بیشترین اهل دوزخ هستیم؟! پیامبر ﷺ فرمود: شما [دیگران را] زیاد لعنت می‌کنید و نسبت به شوهرانتان بسیار ناسپاس هستید....

۱۸۴. «...الصَّلَاةُ نُورٌ، وَالصَّدَقَةُ بُرْهَانٌ...».

«مسلم»

نماز نور و روشنایی است و صدقه دلیل و برهانی است [برای انسان در قیامت و نشانه‌ی ایمان او]....

۱۸۵. «كُلُّ مَعْرُوفٍ صَدَقَةٌ».

«متفق علیه»

هر کار پسندیده و خوبی صدقه است.

۱۸۶. «إِتَّقُوا النَّارَ وَلَوْ بِشِقِّ ثَمَرَةٍ».

«متفق علیه»

خود را از آتش دوزخ دور کنید اگرچه با [بخشیدن] نیمی از یک دانه‌ی خرما هم باشد.

۱۸۷. «عَلَى كُلِّ مُسْلِمٍ صَدَقَةٌ»؛ قَالَ: أَرَأَيْتَ إِنْ لَمْ يَجِدْ؟ قَالَ: «يَعْمَلُ بِيَدَيْهِ فَيَنْفَعُ نَفْسَهُ وَ يَتَصَدَّقُ»؛ قَالَ: أَرَأَيْتَ إِنْ لَمْ يَسْتَطِعْ؟ قَالَ: «يُعِينُ ذَا الْحَاجَةِ الْمَلْهُوفَ»؛ قَالَ: أَرَأَيْتَ إِنْ لَمْ يَسْتَطِعْ؟ قَالَ: «يَأْمُرُ بِالْمَعْرُوفِ أَوْ الْخَيْرِ»؛ قَالَ: أَرَأَيْتَ إِنْ لَمْ يَفْعَلْ؟ قَالَ: «يُمْسِكُ عَنِ الشَّرِّ فَإِنَّهَا صَدَقَةٌ».

«متفق عليه»

بر هر مسلمانی، دادن صدقه لازم است؛ پرسیده شد: اگر نیافت؟! فرمود: با دستِ خود کار کند، هم به خود نفع رساند و هم صدقه دهد؛ گفتند: اگر نتوانست؟ فرمود: به نیازمند ستم‌دیده‌ی فریادخواهی کمک رساند؛ گفتند: اگر نتوانست؟ فرمود: به کارهای خوب یا خیر امر نماید؛ گفتند: اگر این کار را انجام نداد؟ فرمود: از بدی خود را بازدارد زیرا این کار هم صدقه است.

۱۸۸. «كُلُّ سُلَامَى مِنَ النَّاسِ عَلَيْهِ صَدَقَةٌ كُلَّ يَوْمٍ تَطْلُعُ فِيهِ الشَّمْسُ: تَعْدِلُ بَيْنَ الْإِثْنَيْنِ صَدَقَةٌ، وَ تُعِينُ الرَّجُلَ فِي دَابَّتِهِ فَتَحْمِلُهُ عَلَيْهَا أَوْ تَرْفَعُ لَهُ عَلَيْهَا مَتَاعَهُ صَدَقَةٌ، وَ الْكَلِمَةُ الطَّيِّبَةُ صَدَقَةٌ، وَ بِكُلِّ خَطْوَةٍ تَمْشِيهَا إِلَى الصَّلَاةِ صَدَقَةٌ، وَ تُمِطُ الْأَذَى عَنِ الطَّرِيقِ صَدَقَةٌ».

«متفق عليه»

بر هر بندی از بندهای بدن انسان صدقه لازم است. در هر روزی که آفتاب در آن طلوع می‌کند: اگر میان دو کس به عدالت صلح برقرار کنی، صدقه است؛ اگر انسانی را یاری دهی و خود او و یا کالایش را بر چهارپایش سوار کنی، صدقه است؛ سخن نیکو صدقه است و هر قدمی که به سوی ادای نماز برمی‌داری صدقه است و نیز، این که چیزهایی را از راه برداری که باعث اذیت و آزار عابران است [مانند سنگ و خار و خاشاک و غیره]، صدقه است.

۱۸۹. «الْيَدُ الْعُلْيَا خَيْرٌ مِنَ الْيَدِ السُّفْلَى، وَابْدَأْ بِمَنْ تَعُولُ، وَ خَيْرُ الصَّدَقَةِ عَنْ ظَهْرِ غِنًى، وَ مَنْ يَسْتَغْنِفَ يُعَفِّهِ اللَّهُ، وَ مَنْ يَسْتَغْنِ يُغْنِهِ اللَّهُ».

«بخاری»

دست بالا (صدقه‌دهنده) از دست پایین (صدقه‌گیرنده) بهتر است. صدقه را نخست، از افرادی شروع کنید که تحت تکفل شما هستند و نفقه‌اشان بر شما واجب است و بهترین صدقه، آن است که [صدقه‌دهنده] از روی بی‌نیازی، آن را صدقه دهد (یعنی طوری صدقه دهد که خود، محتاج نشود) و هرکس، از خواستن (گدایی کردن) دوری جوید و عزت و عفت نفس داشته باشد، خداوند نیز او را از آن دور و بی‌نیاز نگاه می‌دارد و هرکس از دیگران استغنا ورزد و از خدا طلب بی‌نیازی کند، خداوند او را بی‌نیاز می‌سازد.

۱۹۰. «أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ وَهُوَ عَلَى الْمِنْبَرِ وَذَكَرَ الصَّدَقَةَ وَالتَّعَفُّفَ وَالْمَسْأَلَةَ: «الْيَدُ الْعُلْيَا خَيْرٌ مِنَ الْيَدِ السُّفْلَى فَالْيَدُ الْعُلْيَا هِيَ الْمُنْفِقَةُ وَالسُّفْلَى هِيَ السَّائِلَةُ».» [بخاری]

پیامبر خدا ﷺ بر منبر رفت و در مورد صدقه دادن و چیز خواستن از دیگران (گدایی) و دوری جستن از آن و خویشترداری سخن گفت و فرمود: دست بالا، بر دست پایین فضیلت دارد و از آن بهتر است؛ دست بالا، همان دست‌دهنده است و دست پایین، همان دست‌گیرنده.

۱۹۱. «... الصَّدَقَةُ عَلَى الْمِسْكِينِ صَدَقَةٌ، وَعَلَى ذِي الرَّحِمِ اثْنَتَانِ: صَدَقَةٌ وَصِلَةٌ.»

«ترمذی»

... صدقه دادن به مسکین [غیر خویشاوند]، یک صدقه است، اما به خویشاوندان [مسکین و نیازمند] هم صدقه است و هم صله‌ی رحم.

۱۹۲. «لَوْ كَانَ لِي مِثْلُ أُحُدٍ ذَهَبًا، لَسَرَّني أَنْ لَا تَمُرَّ عَلَيَّ ثَلَاثَ لَيَالٍ وَ عِنْدِي مِنْهُ شَيْءٌ إِلَّا شَيْئًا أَرْصُدُهُ لِذَيْنِ».» [بخاری]

من، اگر به اندازه‌ی کوه احد هم طلا می‌داشتم، علاقه‌مند و شاد بودم به این که سه شب بر من نگذرد در حالی که چیزی از آن نزد من باقی مانده، جز مقدار کمی که آماده و پس‌انداز می‌کردم برای (بازپرداخت) بدهی‌ها (و همه را میان مردم تقسیم می‌کردم).

۱۹۳. «سَبْعَةُ يُظِلُّهُمُ اللَّهُ فِي ظِلِّهِ يَوْمَ لَا ظِلَّ إِلَّا ظِلُّهُ: ... وَرَجُلٌ تَصَدَّقَ أَخْفَى حَتَّى لَا تَعْلَمَ شِمَالُهُ مَا تُنْفِقُ يَمِينُهُ، وَ...».

«متفق علیه»

هفت گروه هستند که خداوند آن‌ها را زیر سایه‌ی رحمت خود قرار می‌دهد در روزی که هیچ سایه‌ای نیست جز سایه‌ی [رحمت] او: ... و فردی که مخفیانه بخشش کند به طوری که دست چپش نداند دست راستش چه چیزی صدقه داده است و... .

۱۹۴. «أَفْضَلُ دِينَارٍ يُنْفِقُهُ الرَّجُلُ، دِينَارٌ يُنْفِقُهُ عَلَى عِيَالِهِ، وَ دِينَارٌ يُنْفِقُهُ عَلَى دَائِتِهِ فِي سَبِيلِ اللَّهِ، وَ دِينَارٌ يُنْفِقُهُ عَلَى أَصْحَابِهِ فِي سَبِيلِ اللَّهِ».

«مسلم»

بهترین دیناری (مالی) که انسان خرج می‌کند، دیناری است که برای خانواده‌اش به مصرف می‌رساند، و دیناری (مالی) است که برای چهارپایش [که] در راه خدا [از آن بهره می‌برد] صرف می‌کند، و دیناری است که برای دوستانش در راه خدا خرج می‌کند.

۱۹۵. «عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الشَّخِيرِ قَالَ: أَتَيْتُ النَّبِيَّ ﷺ وَ هُوَ يَقْرَأُ «الْهَآكُمُ التَّكَاثُرُ»؛ قَالَ: يَقُولُ ابْنُ آدَمَ: مَالِي! مَالِي! وَ هَلْ لَكَ - يَا ابْنَ آدَمَ! - مِنْ مَالِكَ إِلَّا مَا أَكَلْتَ فَأَقْنَيْتَ، أَوْ لَيْسَتْ فَأَبْلَيْتَ، أَوْ تَصَدَّقْتَ فَأَمْضَيْتَ؟!»

«مسلم»

از عبدالله بن شخیر - خداوند از او راضی باد - روایت است که گفت: خدمت پیامبر ﷺ آمدم در حالی که ایشان «الْهَآكُمُ التَّكَاثُرُ» (یعنی سوره‌ی تکاثر یا آیه‌ی اول آن) را می‌خواندند و فرمودند: انسان می‌گوید: مال! مال! اما - ای انسان! - آیا مگر از مال تو جز آن چه خورده‌ای و از بین برده‌ای، یا پوشیده‌ای و کهنه کرده‌ای، یا بخشیده‌ای و از آن گذشته‌ای، چیز دیگری هم از آنِ توست (تا پیوسته نگران آن باشی)؟! .

۱۹۶. «مَنْ تَصَدَّقَ بِعَدَلٍ ثَمَرَةٍ مِنْ كَسْبٍ طَيِّبٍ - وَ لَا يَقْبَلُ اللَّهُ إِلَّا الطَّيِّبَ - فَإِنَّ اللَّهَ يَقْبَلُهَا بِمِثْلِهِ ثُمَّ يَرْبِّهَا لِصَاحِبِهَا كَمَا يُرَبِّي أَحَدُكُمْ فَلَوْهُ حَتَّى تَكُونَ مِثْلَ الْجَبَلِ».

«متفق علیه»

هر کس به اندازه‌ی یک خرما از کسب پاک (حلال) صدقه دهد - و البته خداوند جز پاک (حلال) را نمی‌پذیرد - بداند که خداوند آن صدقه‌اش را با دست راست خود پذیرفته، برای صاحبش پرورش و افزایش می‌دهد چنانچه یکی از شما گره اسب خود را پرورش می‌دهد تا زمانی که مثل کوه بزرگ می‌شود (و کاملاً رشد می‌کند).

۱۹۷. «جَاءَ رَجُلٌ إِلَى النَّبِيِّ ﷺ فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! أَيُّ الصَّدَقَةِ أَكْبَرُ أَجْرًا؟ قَالَ: «أَنْ تَصَدَّقَ وَأَنْتَ صَاحِبُ شَيْءٍ، تَخْشَى الْفَقْرَ وَتَأْمُلُ الْغِنَى، وَلَا تُمِيلُ حَتَّى إِذَا بَلَغْتَ الْحُلُقُومَ، قُلْتَ: لِفُلَانٍ كَذَا، وَلِفُلَانٍ كَذَا، وَقَدْ كَانَ لِفُلَانٍ».

«متفق علیه»

مردی نزد پیامبر ﷺ آمد و گفت: ای رسول خدا! کدام صدقه، اجر بیشتری دارد؟ پیامبر ﷺ فرمود: صدقه‌ای که آن را در زمان تندرستی و هنگامی که حرص جمع‌آوری مال داری و از فقر می‌ترسی و هنوز به خود و به ثروتمند شدن خود امید داری، بدهی و منتظر نمایی تا مرگت فرا رسد، آن گاه [وصیت کنی و] بگویی: به فلانی این قدر بدهید و به فلانی آن قدر؛ در حالی که آن زمان، مال تو خود به خود به دیگران تعلق پیدا کرده است.

آخرین وصیت پیامبر ﷺ

۱۹۸. «يَخْطُبُ فِي حَجَّةِ الْوَدَاعِ فَقَالَ: اتَّقُوا اللَّهَ رَبَّكُمْ... وَادُّوا زَكَاتَ أَمْوَالِكُمْ... تَدْخُلُوا جَنَّةَ رَبِّكُمْ».

«ترمذی»

پیامبر ﷺ در حجة‌الوداع خطبه می‌خواند که فرمود: از خدا بترسید و... زکات مال‌های خویش را بدهید... که در این صورت به بهشت پروردگار خویش داخل خواهید شد.

۳. روزه و اهمیت آن

روزه یکی از ارکان اسلام و ایمان است

۱۹۹. «بُنِيَ الْإِسْلَامُ عَلَى خَمْسٍ: شَهَادَةِ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ، وَإِقَامِ الصَّلَاةِ، وَإِيتَاءِ الزَّكَاةِ، وَالْحَجِّ، وَصَوْمِ رَمَضَانَ.» «بخاری»

اسلام بر پنج چیز بنا شده است: شهادت و گواهی دادن بر این که خداوند یکی است و جز او معبود برحقّی وجود ندارد و محمد ﷺ پیامبر و فرستاده‌ی خداست، و ادای نماز، و دادن زکات، و انجام حج، و گرفتن روزه‌ی ماه رمضان.

۲۰۰. قَالَ [رَسُولُ اللَّهِ ﷺ]: «أَتَدْرُونَ مَا الْإِيمَانُ بِاللَّهِ وَخَدَهُ؟» قَالُوا: اللَّهُ وَرَسُولُهُ أَعْلَمُ؛ قَالَ: «شَهَادَةُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ، وَإِقَامُ الصَّلَاةِ، وَإِيتَاءُ الزَّكَاةِ، وَصِيَامُ رَمَضَانَ، وَ...» «بخاری»

پیامبر ﷺ فرمود: آیا می‌دانید که ایمان آوردن به خدای یگانه یعنی چه؟ حاضران در جواب گفتند: خدا و پیامبرش بهتر می‌دانند؛ پیامبر ﷺ فرمود: ایمان به خدا عبارت است از: گواهی دادن به یگانگی خداوند و به رسالت محمد ﷺ و برپاداشتن نماز و پرداختن زکات، و گرفتن روزه ماه رمضان و... .

آغاز و پایان ماه مبارک رمضان

۲۰۱. «إِذَا رَأَيْتُمُوهُ فَصُومُوا، وَإِذَا رَأَيْتُمُوهُ فَافْطِرُوا، فَإِنْ غُمَّ عَلَيْكُمْ فَأَكْمِلُوا الْعِدَّةَ ثَلَاثِينَ.» «متفق علیه»

هرگاه، هلال [ماه رمضان] را دیدید، روزه بگیرید و هرگاه، هلال [ماه شوال] را مشاهده کردید، افطار کنید و اگر هم ابر و غبار افق را بر شما پوشاند (و شما هلال را ندیدید)، آن‌گاه، سی روز (شعبان یا رمضان) را کامل کنید.

وجوب روزه‌ی ماه رمضان

۲۰۲. «عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ - رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ - قَالَ: بَيْنَمَا نَحْنُ جُلُوسٌ مَعَ النَّبِيِّ ﷺ فِي الْمَسْجِدِ دَخَلَ رَجُلٌ عَلَى جَمَلٍ، فَأَتَاخَهُ فِي الْمَسْجِدِ، ثُمَّ عَقَلَهُ، ثُمَّ قَالَ لَهُمْ: أَيُّكُمْ مُحَمَّدٌ؟... فَقَالَ لَهُ الرَّجُلُ: أَتَشِدُّكَ بِاللَّهِ، أَلِلَّهُ أَمَرَكَ أَنْ نَصُومَ هَذَا الشَّهْرَ مِنَ السَّنَةِ؟ قَالَ: «اللَّهُمَّ نَعَمْ».

«بخاری»

انس بن مالک - خداوند از او راضی باد - می‌گوید: روزی، خدمت پیامبر ﷺ در مسجد نشسته بودیم که شترسواری از راه رسید و شترش را در مسجد خوابانید و آن را بست و از حاضرین پرسید: کدام یک از شما محمد است؟... آن شخص به پیامبر ﷺ گفت: تو را به خدا سوگند می‌دهم آیا خدا به تو دستور داده که ما این ماه از سال (رمضان) را روزه بگیریم؟ رسول خدا ﷺ فرمود: آری، به خدا سوگند.

اهمیت و فضیلت روزه

۲۰۳. قَالَ اللَّهُ: «كُلُّ عَمَلٍ ابْنِ آدَمَ لَهُ إِلَّا الصَّيَامَ فَإِنَّهُ لِي وَ أَنَا أَجْزِي بِهِ وَالصَّيَامُ جُنَّةٌ...».

«متفق علیه»

خداوند می‌فرماید: هر عملی که انسان انجام می‌دهد، برای خودش است جز روزه که مخصوص من است و من خودم پاداش آن را خواهم داد و روزه، سپری [در برابر آتش دوزخ] است.

۲۰۴. «الصَّوْمُ نِصْفُ الصَّبْرِ».

«ابن ماجه»

روزه، نصف صبر است.

۲۰۵. «إِنَّ الصَّائِمَ تَصَلِّيَ عَلَيْهِ الْمَلَائِكَةُ إِذَا أَكَلَ عِنْدَهُ حَتَّى يَشْبَعُوا».

«ترمذی»

روزه‌داری که [دیگران] نزد او [و از غذای وی] می‌خورند، فرشتگان تا زمانی که آن‌ها سیر می‌شوند، بر او درود می‌فرستند....

روزه، زکات بدن است

۲۰۶. «لِكُلِّ شَيْءٍ زَكَاةٌ وَ زَكَاةُ الْجَسَدِ الصَّوْمُ». «ابن ماجه»
هر چیزی زکاتی دارد و زکات جسم نیز روزه است.

آداب روزه‌داری

۲۰۷. «... وَ إِذَا كَانَ يَوْمُ صَوْمٍ أَحَدِكُمْ، فَلَا يَرْفُثْ وَ لَا يَجْهَلْ وَ إِنِ امْرُؤٌ قَاتَلَهُ أَوْ شَاتَمَهُ، فَلْيَقُلْ: إِنِّي صَائِمٌ، مَرَّتَيْنِ». «متفق علیه»

هرگاه یکی از شما روزه بود، نباید ناسزا و دشنام بر زبان آورد و نباید خشن باشد و همچون جاهلان رفتار کند و اگر هم کسی با او درگیر شود و دعوا کند یا به وی ناسزا گوید، روزه‌دار در جوابش فقط باید بگوید: من روزه هستم، من روزه هستم.

۲۰۸. «مَنْ لَمْ يَدَعْ قَوْلَ الزُّورِ وَالْعَمَلَ بِهِ وَالْجَهْلَ، فَلَيْسَ لِلَّهِ حَاجَةٌ فِي أَنْ يَدَعَ طَعَامَهُ وَ شَرَابَهُ». «بخاری»

هرکس [در زمان روزه] دروغ و سخن باطل و عمل بر مقتضای آن را ترک نکند و از خشونت و کارهای جاهلانه دست برندارد، خدا نیازی به این ندارد که او [فقط] خوردن و آشامیدن خود را ترک کند (یعنی روزه‌اش بی‌فایده است).

سنت است که افطار با خرما یا آب انجام گیرد

۲۰۹. «إِذَا أَفْطَرَ أَحَدُكُمْ، فَلْيُفْطِرْ عَلَى تَمْرٍ فَإِنَّهُ بَرَكَةٌ، فَإِنْ لَمْ يَجِدْ تَمْرًا، فَالْمَاءُ فَإِنَّهُ طَهُورٌ». «ترمذی»

هرگاه یکی از شما خواست افطار کند، با خرما افطار کند، چون [در] آن برکت است، و اگر خرما نیافت، با آب افطار نماید، زیرا که آب، پاک [و پاک کننده] است.

بوی دهان روزه‌دار

۲۱۰. «... وَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ لَخُلُوفٌ فَمِ الصَّائِمِ أَطْيَبُ عِنْدَ اللَّهِ تَعَالَى مِنْ رِيحِ الْمِسْكِ».

«متفق علیه»

سوگند به ذاتی که جانم در دست اوست، بوی دهان روزه‌دار، نزد خداوند، از بوی مُشک خوش‌تر و بهتر است.

روزه‌دار در دو حالت خوشحال است

۲۱۱. «... لِلصَّائِمِ فَرْحَتَانِ يَفْرَحُهُمَا: إِذَا أَفْطَرَ، فَرِحَ وَإِذَا لَقِيَ رَبَّهُ، فَرِحَ بِصَوْمِهِ».

«متفق علیه»

روزه‌دار، دو مایه‌ی شادی دارد که در آن‌ها خوشحال می‌شود: یکی، هنگامی که افطار می‌کند و دیگری، زمانی که با پروردگارش ملاقات می‌نماید، که آن‌گاه از روزه گرفتن خود خوشحال و شاد می‌شود.

اخلاص در روزه گرفتن و عبادت در رمضان

۲۱۲. «مَنْ قَامَ رَمَضَانَ إِيمَانًا وَاحْتِسَابًا، غُفِرَ لَهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ...».

«متفق علیه»

هرکس ماه رمضان را به قصد کسب اجر و پاداش، در عبادت (روزه و...) بگذراند، گناهان گذشته‌اش، مورد بخشش قرار خواهند گرفت.

۲۱۳. «رَغِمَ أَنْفُ امْرِئٍ أَذْرَكَ شَهْرَ رَمَضَانَ فَلَمْ يُغْفَرْ لَهُ».

«ترمذی»

پوزاهش بر خاک مالیده (هلاک و نابود) باد هر آن‌که ماه رمضان را درک کند، اما بخشیده نشود (با عبادت و روزه‌داری در آن سبب بخشایش خود را نشود)!

دعای روزه‌دار مستجاب است

۲۱۴. «ثَلَاثَةٌ لَا تُرَدُّ دَعْوَتُهُمْ: الصَّائِمُ حَتَّى يُفْطِرَ وَالْإِمَامُ الْعَادِلُ وَدَعْوَةُ الْمَظْلُومِ».

«ترمذی»

سه نفر هستند که دعایشان رد نمی‌شود (بی‌پاسخ نمی‌ماند و حتماً مستجاب است): روزه‌دار تا زمانی که افطار می‌کند، حاکم عادل و دادگر، و نفرین و دعای فرد مظلوم و ستم‌دیده.

دهه‌ی آخر رمضان و مسأله‌ی اعتکاف

۲۱۵. «كَانَ النَّبِيُّ ﷺ إِذَا دَخَلَ الْعَشْرُ، شَدَّ مِئْزَرَهُ وَ أَحْيَا لَيْلَهُ وَ أَتَقَطَّ أَهْلُهُ».

«متفق علیه»

پیامبر ﷺ، وقتی دهه‌ی آخر ماه رمضان فرا می‌رسید، کمرش را محکم می‌بست (از هم‌بستری با همسرانش دوری می‌کرد) و شب‌های خود را با عبادت، زنده نگه می‌داشت و خانواده‌اش را نیز بیدار می‌کرد.

۲۱۶. وَ كَانَ النَّبِيُّ ﷺ يَعْتَكِفُ الْعَشْرَ الْأَوَّخِرَ مِنْ رَمَضَانَ.

«متفق علیه»

پیامبر خدا ﷺ همیشه دهه‌ی آخر رمضان را اعتکاف می‌کرد (در مسجد به عبادت می‌نشست).

قضای روزه

۲۱۷. «جَاءَ رَجُلٌ إِلَى النَّبِيِّ ﷺ فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّ أُمِّي مَاتَتْ وَ عَلَيْهَا صَوْمُ

«بخاری»

شَهْرٍ، أَفَأَقْضِيهِ عَنْهَا؟ قَالَ: نَعَمْ، فَدَيْنُ اللَّهِ أَحَقُّ أَنْ يُقْضَى».

مردی به خدمت پیامبر ﷺ آمد و عرض کرد: ای رسول خدا! مادرم مرده و یک ماه رمضان روزه‌ی قضا دارد، آیا می‌توانم آن را برایش قضا کنم؟ فرمودند: «بله، چون که بدهی خداوند بیشتر حق دارد که قضا و بازپرداخت شود».

اهمیت افطاری دادن به روزه‌دار و صدقه دادن در ماه رمضان

۲۱۸. «مَنْ فَطَّرَ صَائِمًا، فَلَهُ أَجْرُهُ مِنْ غَيْرِ أَنْ يَنْقُصَ مِنْ أَجْرِ الصَّائِمِ شَيْءٌ».

«ترمذی»

هرکس طعامی برای افطار به روزه‌داری بدهد، او نیز ثوابی برابر ثواب روزه‌دار خواهد برد بدون این که از پاداش و اجر روزه‌دار هم چیزی کم شود.

۲۱۹. «كَانَ النَّبِيُّ ﷺ أَجْوَدَ النَّاسِ بِالْخَيْرِ وَكَانَ أَجْوَدَ مَا يَكُونُ فِي رَمَضَانَ».

«بخاری»

پیامبر ﷺ در هر زمانی بخشنده‌ترین مردم بود، اما در ماه رمضان بیشتر از هر وقت دیگر بخشنده بودند.

تعجیل در افطار

۲۲۰. «قَالَ اللَّهُ - عَزَّوَجَلَّ - : "أَحَبُّ عِبَادِي إِلَيَّ أَعْجَلُهُمْ فِطْرًا"».

«ترمذی»

خداوند متعال می‌فرماید: [در میان روزه‌داران] محبوب‌ترین بندگانم نزد من کسانی هستند که در افطار تعجیل می‌کنند.

شب‌های قدر

۲۲۱. «... فَمَنْ كَانَ مُتَحَرِّيًا، فَلْيَحَرِّهَا فِي السَّيِّئِ الْأَوَّخِرِ».

«متفق علیه»

هرکس در صدد یافتن شب قدر است، آن را در هفت شب آخر رمضان، جستجو نماید.

۲۲۲. «... مَنْ قَامَ لَيْلَةَ الْقَدْرِ إِيْمَانًا وَاحْتِسَابًا غُفِرَ لَهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ». «متفق علیه»

هرکس شب قدر را با ایمان [و اعتقاد کامل به آن] و به قصد کسب اجر و پاداش، زنده دارد، گناهان گذشته‌اش آمرزیده می‌شود.

بهترین زمان برای گرفتن روزه‌ی سنت

۲۲۳. «أَفْضَلُ الصَّيَّامِ بَعْدَ رَمَضَانَ، شَهْرُ اللَّهِ الْمُحَرَّمُ». «مسلم»

بهترین روزه بعد از روزه‌ی ماه رمضان، روزه در ماه خدا، ماه محرم است.

روزه‌ی روز عرفه و عاشورا و شش روز از شوال

۲۲۴. «سُئِلَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَنْ صَوْمِ يَوْمِ عَرَفَةَ؟ قَالَ: «يُكَفِّرُ السَّنَةَ الْمَاضِيَةَ

وَالْبَاقِيَةَ». «مسلم»

از پیامبر ﷺ در مورد روزه‌ی روز عرفه (روز نهم ماه ذی‌الحجه) پرسیده شد؛ پیامبر ﷺ فرمود: روزه گرفتن در روز عرفه، گناه سال گذشته و سال حاضر را محو می‌کند و سبب کفاره‌ی آن‌ها می‌شود.

۲۲۵. «سُئِلَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَنْ صَوْمِ يَوْمِ عَاشُورَاءَ؟ قَالَ: «يُكَفِّرُ السَّنَةَ الْمَاضِيَةَ».

«مسلم»

از پیامبر ﷺ در مورد روزه‌ی روز عاشورا پرسیده شد؛ پیامبر ﷺ فرمود: گناه سال گذشته را محو می‌کند و سبب کفاره‌ی آن می‌شود.

۲۲۶. «مَنْ صَامَ رَمَضَانَ ثُمَّ أَتْبَعَهُ سِتًّا مِنْ شَوَّالٍ، كَانَ كَصِيَامِ الدَّهْرِ». «مسلم»

هرکس رمضان را روزه گرفته باشد و به دنبال آن شش روز از ماه شوال را نیز روزه بگیرد، مانند آن است که در طول سال روزه بوده باشد.

اهمیت سه روز روزه گرفتن در هر ماه

۲۲۷. «وَصُمْ مِنَ الشَّهْرِ ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ فَإِنَّ الْحَسَنَةَ بِعَشْرِ أَمْثَالِهَا وَذَلِكَ مِثْلُ صِيَامِ الدَّهْرِ».

«متفق علیه»

در هر ماه سه روز روزه بگیر؛ زیرا نیکی ده برابر پاداش داده می شود و این سه روز همانند آن است که تمام ماه را روزه بوده باشی.

عدم توالی در روزه گرفتن

۲۲۸. «نَهَى [رَسُولُ اللَّهِ ﷺ] عَنِ الْوِصَالِ؛ قَالُوا: إِنَّكَ تُوَصِّلُ؟! قَالَ: «إِنِّي لَسْتُ مِثْلَكُمْ إِنِّي أَطْعَمُ وَأُسْقِي».

«متفق علیه»

پیامبر ﷺ از این که انسان به صورت متوالی روزه بگیرد نهی فرمود؛ مردم عرض کردند: خود شما این کار را می کنید؟! فرمود: من مثل شما نیستم، به من غذا و نوشیدنی داده می شود.^۱

روزی سنت گرفتن زن بدون اجازه ی همسر

۲۲۹. «لَا يَحِلُّ لِلْمَرْأَةِ أَنْ تَصُومَ وَزَوْجُهَا شَاهِدٌ إِلَّا بِإِذْنِهِ...».

«متفق علیه»

برای زن حلال نیست که با حضور شوهرش روزه [ی سنت] بگیرد، مگر با اجازه ی او....

روزه نگرفتن در روزهای مشکوک (یوم الشک)

۲۳۰. «مَنْ صَامَ الْيَوْمَ الَّذِي يَشْكُ فِيهِ النَّاسُ، فَقَدْ عَصَى أَبَا الْقَاسِمِ».

«نسائی»

۱. گرچه حقیقت این خوردن و نوشیدن پیامبر ﷺ را تنها خدا و خود ایشان می دانند - مترجم. اما بعضی از علما و عرفای اسلام، در معنی این حدیث، گفته اند: یعنی نیروی کسی که خورده و نوشیده است به ایشان داده می شود و یا این که این غذا و نوشیدنی، بهره مندی آن حضرت ﷺ از مشاهده ی انوار و اسرار و برکات حضور خداوندی و القای معارف و حقایق الهی در قلب نازنین ایشان است - ویراستار.

هرکس روزی را که مردم در رمضان بودن [یا نبودن] آن شک دارند، روزه بگیرد، در حقیقت از فرمان ابوالقاسم (پیامبر خدا ﷺ) سرپیچی کرده است.

آخرین وصیت پیامبر ﷺ

۲۳۱. «... يَخْطُبُ فِي حَجَّةِ الْوَدَاعِ فَقَالَ: اتَّقُوا اللَّهَ رَبَّكُمْ... وَ صُومُوا شَهْرَكُمْ... تَدْخُلُوا جَنَّةَ رَبِّكُمْ». «ترمذی»

پیامبر ﷺ در حجة الوداع خطبه می داد که فرمود: از خدا بترسید... و ماه روزه (ماه رمضان) خود را روزه بگیرید...، در این صورت به بهشت پروردگار خویش داخل خواهید شد.

۴. حج و عمره

حج یکی از ارکان دین است

۲۳۲. «يُنَبِّئُ الْإِسْلَامُ عَلَى خَمْسٍ: شَهَادَةِ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ، وَ إِقَامِ الصَّلَاةِ، وَ إِيتَاءِ الزَّكَاةِ، وَ الْحَجِّ، وَ صَوْمِ رَمَضَانَ». «بخاری»

اسلام بر پنج چیز بنا شده است: شهادت و گواهی دادن بر این که خداوند یکی است و جز او معبود برحقّی وجود ندارد و این که محمد ﷺ پیامبر و فرستاده‌ی خداست، و ادای نماز، و دادن زکات، و انجام حج، و گرفتن روزه‌ی ماه رمضان.

حجّ یکی از بهترین اعمال است

۲۳۳. «سُئِلَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: أَيُّ الْعَمَلِ أَفْضَلُ؟ فَقَالَ: «إِيمَانُ بِاللَّهِ وَ رَسُولِهِ»؛ قِيلَ: ثُمَّ مَاذَا؟ قَالَ: «الْجِهَادُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ»؛ قِيلَ: ثُمَّ مَاذَا؟ قَالَ: «حَجٌّ مَبْرُورٌ». «بخاری»

از پیامبر خدا ﷺ سؤال شد: کدام عمل، بهتر است؟ فرمود: ایمان به خدا و پیامبرش؛ پرسیدند: سپس چه کاری؟ فرمود: جهاد در راه خدا؛ سؤال شد: بعد از آن، چه کاری؟ فرمود: یک حجّ صادقانه و بدون گناه.

حجّ یکی از واجبات است

۲۳۴. «أَيُّهَا النَّاسُ إِنَّ اللَّهَ قَدْ قَرَضَ عَلَيْكُمُ الْحَجَّ، فَحُجُّوا». «مسلم»

ای مردم! همانا خداوند حجّ را بر شما واجب کرده است، پس حج را به جا آورید.

۲۳۵. «مَنْ أَرَادَ الْحَجَّ فَلْيُعَجِّلْ». «ابوداود»

هرکس قصد به جا آوردن حج دارد، در انجام آن شتاب کند.

شرایط پذیرش حج

۲۳۶. «مَنْ حَجَّ فَلَمْ يَرْقُثْ وَلَمْ يَفْسُقْ، رَجَعَ مِنْ ذَنْبِهِ كَيَوْمِ وَلَدَتْهُ أُمُّهُ». «بخاری»
 هرکس حج به جای آورد و در آن، با همسرش نزدیکی نکند و فسق نورزد و بدگویی نکند و مرتکب گناه نشود، مانند روزی که از مادر متولد شده از گناهانش پاک می‌شود.

جزای انجام حج

۲۳۷. «... وَالْحَجُّ الْمَبْرُورُ لَيْسَ لَهُ جَزَاءٌ إِلَّا الْجَنَّةُ». «متفق علیه»
 ... و حج مبرور (حجی که با صدق و اخلاص انجام گیرد و گناه و عصیانی در آن نباشد)، پاداشی جز بهشت ندارد.

اهمیت و فضیلت عمره

۲۳۸. «الْعُمْرَةُ إِلَى الْعُمْرَةِ كَفَّارَةٌ لِمَا بَيْنَهُمَا...». «متفق علیه»
 انجام عمره پس از عمره دیگر، موجب بخشش و کفاره‌ی گناهانی می‌شود که میان آن دو انجام گرفته‌اند....

۲۳۹. «الْحَجَّاجُ وَالْعُمَارُ وَقَدْ أَلَّهِ؛ إِنْ دَعَوْهُ، أَجَابَهُمْ وَإِنْ اسْتَغْفَرُوهُ، غَفَرَ لَهُمْ». «نسائی»

«نسائی»
 حاجیان و آنان که به عمره می‌روند، مهمانان خداوند هستند؛ اگر او را بخوانند، آن‌ها را اجابت می‌کند و اگر از او طلب بخشش کنند، آن‌ها را می‌بخشد.

۵. جهاد و مبارزه در راه خدا

جهاد یکی از بهترین اعمال است

۲۴۰. «... أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ سُئِلَ: أَيُّ الْعَمَلِ أَفْضَلُ؟ فَقَالَ: «إِيمَانُ بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ»؛
قِيلَ: ثُمَّ مَاذَا؟ قَالَ: «الْجِهَادُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ».

«بخاری»

... از پیامبر خدا ﷺ سؤال شد: کدام عمل بهتر است؟ فرمود: ایمان به خدا و رسولش؛
پرسیدند: سپس چه کاری؟ فرمود: جهاد در راه خدا.

۲۴۱. «مَنْ لَقِيَ اللَّهَ بِغَيْرِ أَثَرٍ مِنَ الْجِهَادِ، لَقِيَ اللَّهَ وَفِيهِ ثُلُمَةٌ».

«ترمذی»

هرکه خدا را بدون اثری از جهاد و مبارزه در راه او (با دشمن یا نفس یا شیطان) ملاقات کند، خدا را در حالی ملاقات خواهد کرد که در او خلل و نقصانی وجود دارد (نقصان در او، یا در فرائض است که جهاد هم یکی از آنهاست یا در سیر به سوی کمال و رضایت خداست که جهاد یکی از وسایل سیر به سوی آن است).

۲۴۲. «عَنْ أَبِي ذَرٍّ - رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ - قَالَ: قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! أَيُّ الْأَعْمَالِ أَفْضَلُ؟
قَالَ: الصَّلَاةُ لَوْ قِيَتْهَا؛ قُلْتُ: ثُمَّ أَيُّ؟ قَالَ: بِرُّ الْوَالِدَيْنِ؛ قُلْتُ: ثُمَّ أَيُّ؟ قَالَ: الْجِهَادُ فِي
سَبِيلِ اللَّهِ».

«مسلم»

از ابوذر - خداوند از او راضی باد - روایت است که فرمود: پرسیدم: ای پیامبر خدا! کدام عمل بهترین اعمال محسوب می شود؟ فرمود: خواندن نماز در وقت خودش؛ گفتم: بعد از آن کدام عمل؟ فرمود: نیکی به پدر و مادر؛ گفتم: بعد از آن کدام عمل؟ فرمود: جهاد در راه خدا.

۲۴۳. «... مَنْ قَاتَلَ لِتَكُونَ كَلِمَةُ اللَّهِ هِيَ الْعُلْيَا، فَهُوَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ».

«متفق علیه»

فقط [جنگ] آن کس که به خاطر خدا و به منظور اعتلای نام و دین خدا جهاد و مبارزه می کند، فی سبیل الله است (و خودش مجاهد در راه خدا شناخته می شود).

۲۴۴. «لَعْدُوهُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ أَوْ رَوْحَهُ خَيْرٌ مِنَ الدُّنْيَا وَمَا فِيهَا». «متفق علیه»

حرکت در یک صبح و یا یک شام [برای جهاد] در راه خدا از دنیا و هر آنچه در آن است، بهتر است.

۲۴۵. «عَيْنَانِ لَا تَمْسُهُمَا النَّارُ: عَيْنٌ بَكَتْ مِنْ خَشْيَةِ اللَّهِ وَ عَيْنٌ بَاتَتْ تَحْرُسُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ». «ترمذی»

آتش دوزخ دو چشم را لمس نمی کند: چشمی که از ترس خدا گریه کرده است و چشمی که شب بیدار مانده و در راه خدا نگهبانی داده است.

۲۴۶. «يُغْفَرُ لِلشَّهِيدِ كُلُّ ذَنْبٍ إِلَّا الدِّينَ». «مسلم»

همه ی گناهان شهید بخشیده می شود جز دین (بدهی و قرض).

۲۴۷. «مَنْ طَلَبَ الشَّهَادَةَ صَادِقًا، أُعْطِيَهَا وَلَوْ لَمْ تُصِبْهُ». «مسلم»

هرکس شهادت را صادقانه از خدا طلب کند، ثواب آن به او داده می شود هر چند که به آن هم نایل نگردد.

۲۴۸. «بَعَثَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بَعْثًا إِلَى بَنِي لَحْيَانَ مِنْ هُذَيْلٍ فَقَالَ: «لِيَنْبَغِتُ مِنْ كُلِّ رَجُلَيْنِ أَحَدُهُمَا وَالْأُخْرُ بَيْنَهُمَا». «مسلم»

پیامبر ﷺ یکی را به سوی بنی لحیان، که یکی از طوایف قبیله ی هذیل بودند، فرستاد و فرمود: از هر دو نفر یکی برای جهاد آماده شود و بدانند که هر دو نفر در اجر و پاداش شریک خواهند بود.

۲۴۹. «مَنْ مَاتَ وَ لَمْ يَغْزُ وَ لَمْ يُحَدِّثْ نَفْسَهُ يَغْزُو، مَاتَ عَلَى شُعْبَةٍ مِنَ النَّفَاقِ». «مسلم»

«مسلم»

هرکس در حالی بمیرد که [در زندگی] نه جهاد کرده و نه قصد و آرزوی جهاد را هم با خود زمزمه کرده باشد، بر شاخه‌ای از نفاق مرده است.

۲۵۰. «الْحَرْبُ خُدْعَةٌ». «متفق علیه»

جنگ، فریب و نیرنگ است (عامل اصلی موفقیت در جنگ سیاست و برنامه‌ریزی دقیق است).

۲۵۱. «لَا تَمْنُوا لِقَاءَ الْعَدُوِّ، فَإِذَا لَقِيتُمُوهُمْ، فَاصْبِرُوا». «متفق علیه»

هرگز برخورد با دشمن را آرزو نکنید و اگر هم با دشمن مواجه شدید، صبر و استقامت بورزید.

۲۵۲. «مَنْ جَهَّزَ غَازِيًا فِي سَبِيلِ اللَّهِ، فَقَدْ غَزَا، وَمَنْ خَلَفَ غَازِيًا فِي سَبِيلِ اللَّهِ بِخَيْرٍ، فَقَدْ غَزَا». «متفق علیه»

هرکس رزمنده و مجاهدی را در راه خدا مجهز و مسلح کند، در حقیقت، خودش هم جهاد کرده است و هرکس که از خانواده‌ی مجاهد و رزمنده‌ای به طریقی نیکو مواظبت و سرپرستی نماید، همانا جهاد کرده است.

۲۵۳. «حُرْمَةُ نِسَاءِ الْمُجَاهِدِينَ عَلَى الْقَاعِدِينَ كَحُرْمَةِ أُمَّهَاتِهِمْ، مَا مِنْ رَجُلٍ مِنَ الْقَاعِدِينَ يَخْلُفُ رَجُلًا مِنَ الْمُجَاهِدِينَ فِي أَهْلِهِ فَيَخُونُهُ فِيهِمْ إِلَّا وَقَفَ لَهُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ فَيَأْخُذُ مِنْ حَسَنَاتِهِ مَا شَاءَ؛ فَمَا ظَنُّكُمْ؟!». «مسلم»

حرمت زنان مجاهدین بر مردانی که به جهاد نرفته‌اند و در خانه‌هایشان نشسته‌اند، همچون حرمت مادرانشان است و هر مردی که به جهاد نرفته و سرپرستی خانواده‌ی مجاهدی را بر عهده گرفته است، اگر در آن خیانت کند، به طور قطع در روز قیامت، وی را در برابر مرد مجاهد متوقف می‌کنند و او از نیکی‌هایش هرچه بخواهد می‌گیرد؛ حال نظر شما در این مورد چیست (آیا آن خیانت ارزش این گونه مجازات در روز قیامت را دارد)؟!

۲۵۴. «اجْتَنِبُوا السَّيِّئَاتِ!» قَالُوا: يَا رَسُولَ اللَّهِ! وَمَا هُنَّ؟ قَالَ: «... وَالتَّوَلَّى يَوْمَ الرَّخْفِ...».

«متفق علیه»

(پیامبر ﷺ فرمودند:) دوری کنید از هفت [گناه] نابودکننده! عرض کردند: ای پیامبر خدا! این هفت (گناه) نابودکننده چه چیزهایی هستند؟ پیامبر ﷺ فرمود: ... و فرار از جهاد....

۲۵۵. «قَالَ النَّبِيُّ ﷺ يَوْمَ افْتَتَحَ مَكَّةَ: «لَا هِجْرَةَ وَ لَكِنْ جِهَادٌ وَ نِيَّةٌ وَ إِذَا اسْتُنْفِرْتُمْ، فَأَنْفِرُوا».

«متفق علیه»

پیامبر ﷺ روز فتح مکه فرمود: [از این به بعد] دیگر هجرتی وجود ندارد، اما جهاد و نیت [خالصانه داشتن برای هجرت در راه خدا] باقی است؛ ولی هرگاه دعوت به جهاد شدید، جهاد کنید.

۲۵۶. «رِبَاطُ يَوْمٍ فِي سَبِيلِ اللَّهِ خَيْرٌ مِنَ الدُّنْيَا وَ مَا عَلَيْهَا...».

«بخاری»

یک روز نگهبانی و مرزرداری در راه خدا از دنیا و آنچه در آن است، بهتر است....

۲۵۷. «رِبَاطُ يَوْمٍ وَ لَيْلَةٍ خَيْرٌ مِنْ صِيَامِ شَهْرٍ وَ قِيَامِهِ».

«متفق علیه»

مرزرداری و نگهبانی یک شبانه روز از روزه و نماز یک ماه بهتر است.

۲۵۸. «الْمُجَاهِدُ مَنْ جَاهَدَ نَفْسَهُ فِي اللَّهِ».

«ترمذی»

مجاهد واقعی کسی است که در راه خدا با نفس خود مبارزه کند.

اهمیت و ارزش جهاد در راه خدا

۲۵۹. «إِتَدَبَ اللَّهُ لِمَنْ خَرَجَ فِي سَبِيلِهِ: لَا يُخْرِجُهُ إِلَّا إِيمَانُ بِي وَ تَصَدِّقُ بِرُسُلِي، أَنْ أَرْجِعَهُ بِمَا نَالَ مِنْ أَجْرٍ أَوْ غَنِيمَةٍ أَوْ أُدْخِلَهُ الْجَنَّةَ».

«بخاری»

خداوند به کسی که در راه او [از منزل] بیرون آید و سبب بیرون آمدنش هم جز ایمان به خدا و تصدیق فرستادگان وی نباشد، چنین ضمانت و وعده داده است که: یا آن شخص را با پاداش [معنوی] و یا غنیمت جنگی ای که بدان دست یافته بازگرداند و یا این که او را [با درجه‌ی شهادت] داخل بهشت کند.

۲۶۰. «مَثَلُ الْمُجَاهِدِ فِي سَبِيلِ اللَّهِ - وَاللَّهُ أَعْلَمُ بِمَنْ يُجَاهِدُ فِي سَبِيلِهِ - كَمَثَلِ الصَّائِمِ الثَّابِتِ وَ تَوَكَّلَ اللَّهُ لِلْمُجَاهِدِ فِي سَبِيلِهِ بِأَنْ يَتَوَفَّاهُ أَنْ يُدْخِلَهُ الْجَنَّةَ أَوْ يُرْجِعَهُ سَالِمًا مَعَ أَجْرٍ أَوْ غَنِيمَةٍ».

«بخاری»

مثال مجاهد در راه خدا - و خداوند خود بهتر می‌داند که مبارز در راه او چه کسی است - همچون مثال کسی است که در روز، روزه می‌گیرد و در شب، شب زنده‌داری می‌کند و خداوند، مجاهد در راه خود را وعده داده است که او را در صورت مرگ داخل بهشت کند و یا این که او را سالم و با اجر و پاداش [معنوی] و یا غنیمت [جنگی] برگرداند.

۲۶۱. «قَالَ رَجُلٌ لِلنَّبِيِّ ﷺ يَوْمَ أَحُدٍ: أَرَأَيْتَ إِنْ قُتِلْتُ فَأَيْنَ أَنَا؟ قَالَ: «فِي الْجَنَّةِ»؛ فَأَلْقَى تَمْرَاتٍ فِي يَدِهِ ثُمَّ قَاتَلَ حَتَّى قُتِلَ».

«مسلم»

مردی، در روز أحد به پیامبر ﷺ گفت: [ای پیامبر خدا!] شما می‌فرمایید که من اگر کشته شوم، در کجا خواهم بود (بهشت یا جهنم)؟! فرمودند: در بهشت؛ مرد، چند عدد خرمايي را که به دست داشت، به گوشه‌ای پرت کرد و سپس، جنگید تا کشته شد.

۲۶۲. «[الشُّهَدَاءُ] أَرْوَاهُمْ فِي جَوْفِ طَيْرٍ خَضِرٍ لَهَا قَنَادِيلُ مُعَلَّقَةٌ بِالْعَرْشِ تَسْرَحُ مِنَ الْجَنَّةِ حَيْثُ شَاءَتْ ثُمَّ تَأْوِي إِلَى تِلْكَ الْقَنَادِيلِ...».

«مسلم»

ارواح شهدا در درون پرندۀ ای سبز رنگ قرار دارند که قندیل‌ها و مکان‌هایی دارند که از عرش آویزان هستند و در بهشت هر جا که بخواهند می‌روند و سپس به جای نخستشان برمی‌گردند....

۲۶۳. «الْقَتْلُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ يُكَفِّرُ كُلَّ شَيْءٍ إِلَّا الدِّينَ».

«مسلم»

شهادت در راه خدا همه ی گناهان را پاک می کند به جز بدهی را.

۲۶۴. «يُؤْتِي بِالرَّجُلِ مِنْ أَهْلِ الْجَنَّةِ فَيَقُولُ اللَّهُ: يَا ابْنَ آدَمَ! كَيْفَ وَجَدْتَ مَنْزِلَكَ؟ فَيَقُولُ: أَيُّ رَبِّ! خَيْرَ مَنْزِلٍ؛ فَيَقُولُ: سَلْ وَتَمَنَّ! فَيَقُولُ: أَسْأَلُكَ أَنْ تَرُدَّنِي إِلَى الدُّنْيَا فَأُقَاتِلَ فِي سَبِيلِكَ عَشْرَ مَرَّاتٍ؛ لِمَا يَرَى مِنْ فَضْلِ الشَّهَادَةِ».

«نسائی»

یکی از بهشتیان [به حضور خدا] آورده می شود و خداوند متعال می فرماید: ای انسان! جا و منزل خودت [در بهشت] را چگونه یافتی؟! عرض می کند: پروردگار من! بهترین جا و بهترین منزل؛ خداوند می فرماید: از من درخواست کن و آرزو کن! عرض می کند: از تو می خواهم مرا به دنیا بازگردانی تا در راه توده بار [ده ها بار] جهاد کنم [و کشته شوم]؛ او این را به خاطر فضیلت و ارزشی که برای شهادت در راه خدا مشاهده می کند، می گوید.

۲۶۵. «أَفْضَلُ الْجِهَادِ كَلِمَةُ عَدَلٍ عِنْدَ سُلْطَانٍ جَائِرٍ».

«ابوداود»

برترین جهاد، بر زبان آوردن سخن راست و حقّی است در برابر یک پادشاه ستمگر.

۲۶۶. «لَيْسَ شَيْءٌ أَحَبَّ إِلَيَّ اللَّهُ تَعَالَى مِنْ قَطْرَتَيْنِ: قَطْرَةٌ دُمُوعٍ مِنْ خَشْيَةِ اللَّهِ، وَ قَطْرَةٌ دَمٍ تُهْرَاقُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ».

«ترمذی»

هیچ چیز نزد خدا دوست داشتنی تر از دو قطره نیست: قطره اشکی که از ترس خدا می ریزد و قطره خونی که در راه خدا ریخته می شود.

۲۶۷. «أَيُّ النَّاسِ أَفْضَلُ يَا رَسُولَ اللَّهِ؟ قَالَ: مُؤْمِنٌ مُجَاهِدٌ بِنَفْسِهِ وَمَالِهِ فِي سَبِيلِ اللَّهِ».

«متفق علیه»

[پرسیدند: ای پیامبر خدا! از میان مردم، کدام یک برتر و بهتر است؟ فرمود: مؤمنی که با جان و مال خود در راه خدا جهاد می کند.

۲۶۸. «إِنَّ فِي الْجَنَّةِ مِائَةَ دَرَجَةٍ أَعَدَّهَا اللَّهُ لِلْمُجَاهِدِينَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ، مَا يَتَنَزَّلُ الدَّرَجَتَيْنِ كَمَا يَتَنَزَّلُ السَّمَاءُ وَالْأَرْضُ».

«بخاری»

در بهشت، صد مقام و منزلت وجود دارد که خداوند آن‌ها را برای مجاهدین در راه خود مهیا ساخته است و فاصله‌ی هر مقام با مقام و منزلت بعدی، به اندازه‌ی فاصله‌ی بین زمین و آسمان است.

۲۶۹. «وَأَعِدُّوا لَهُمْ مَا اسْتَطَعْتُمْ مِنْ قُوَّةٍ ۖ أَلَا إِنَّ الْقُوَّةَ الرَّمِيَّ! أَلَا إِنَّ الْقُوَّةَ الرَّمِيَّ!».

«مسلم»

[این که قرآن فرموده:] "به هر اندازه که نیرو و قدرت دارید آن را برای جهاد با دشمنان آماده کنید"، بدانید و آگاه باشید که قدرت و نیروی واقعی در جنگ، همان قدرت تیراندازی است! بدانید و آگاه باشید که قدرت و نیروی واقعی در جنگ همان قدرت تیراندازی است!

۲۷۰. «مَنْ عَلَّمَ الرَّمِيَّ ثُمَّ تَرَكَهُ، فَلَيْسَ مِنَّا أَوْ فَقَدْ عَصَى».

«مسلم»

هرکس تیراندازی به او نشان داده شود و او سپس آن را رها کند، از ما نیست - یا (شک راوی): فرمود: همانا دچار نافرمانی شده است.

۶. امر به معروف و نهی از منکر

۲۷۱. «مُرُوا بِالْمَعْرُوفِ وَانْهَوْا عَنِ الْمُنْكَرِ قَبْلَ أَنْ تَدْعُوا فَلَا يُسْتَجَابَ لَكُمْ».

«ابن ماجه»

به نیکی امر کنید و از بدی و منکر نهی کنید قبل از این که [خدا] را بخوانید و جواب داده نشوید (دعایتان مورد پذیرش خدا واقع نگردد).

۲۷۲. «كُلُّكُمْ رَاعٍ وَكُلُّكُمْ مَسْئُولٌ عَنْ رَعِيَّتِهِ».

«متفق علیه»

همه‌ی شما به مثابه‌ی چوپانی هستید و هر کدام از شما درباره‌ی گله (زیردستان و کار) خود، مسؤول و مورد بازخواست است.

۲۷۳. «لَيْسَ مِنَّا مَنْ لَمْ يَأْمُرْ بِالْمَعْرُوفِ وَيَنْهَ عَنِ الْمُنْكَرِ».

«ترمذی»

از ما نیست کسی که امر به معروف و نهی از منکر نکند.

۲۷۴. «مَا مِنْ قَوْمٍ يَعْمَلُ فِيهِمْ بِالْمَعَاصِي هُمْ أَعَزُّ وَ أَكْثَرُ مِمَّنْ يَعْمَلُهُ ثُمَّ لَمْ يُغَيِّرُوا، إِلَّا عَمَّهُمُ اللَّهُ بِعِقَابٍ».

«ابوداود»

هر قوم [و ملتی] که در میانشان گناه صورت بگیرد و آن‌ها با وجود آن که از دسته‌ی گناهکار هم نیرومندتر و بیشتر هستند، در پی تغییر [وضع خود] و جلوگیری از گناه برنیایند، قطعاً خداوند همه‌ی آنان را دچار عذاب و عقاب خواهد کرد.

۲۷۵. «يُصْبِحُ عَلَى كُلِّ سُلَامَى مِنْ أَحَدِكُمْ صَدَقَةٌ... وَ أَمْرٌ بِالْمَعْرُوفِ صَدَقَةٌ، وَ نَهْيٌ

«مسلم»

عَنِ الْمُنْكَرِ صَدَقَةٌ».

با آمدن هر صبح، بر هر بندی از بندهای بدن انسان صدقه‌ای لازم است... و هر امر به معروفی صدقه‌ای است و هر نهی از منکری صدقه‌ای است.

۲۷۶. «مَنْ رَأَى مِنْكُمْ مُنْكَرًا، فَلْيُغَيِّرْهُ بِيَدِهِ؛ فَإِنْ لَمْ يَسْتَطِعْ، فَبِلِسَانِهِ؛ فَإِنْ لَمْ يَسْتَطِعْ، فَبِقَلْبِهِ وَذَلِكَ أَضْعَفُ الْإِيمَانِ».

«مسلم»

هرکس از شما منکری را دید، باید با دستش (به صورت عملی) آن را اصلاح کند و اگر نتوانست، با زبانش و اگر نتوانست، با قلبش و این، ضعیف ترین درجه‌ی ایمان است.

۲۷۷. «... قَالُوا: وَ مَا حَقُّ الطَّرِيقِ؟ قَالَ: «عَصُ الْبَصَرِ، وَ كَفُّ الْأَذَى، وَ رَدُّ السَّلَامِ، وَ أَمْرٌ بِالْمَعْرُوفِ وَ نَهْيٌ عَنِ الْمُنْكَرِ».

«متفق علیه»

... پرسیدند: ای پیامبر خدا! اما حق و حقوق راه و معابر عمومی چیست؟ فرمود: حفظ چشم از نظر به نامحرم و تجسس، اذیت نکردن دیگران، جواب دادن سلام مردم و امر به معروف و نهی از منکر.

۲۷۸. «عَلَى كُلِّ مُسْلِمٍ صَدَقَةٌ»؛ قَالَ: أَرَأَيْتَ إِنْ لَمْ يَجِدْ؟... قَالَ: يَأْمُرُ بِالْمَعْرُوفِ أَوْ الْخَيْرِ....».

«متفق علیه»

بر هر مسلمانی صدقه‌ای لازم است؛ گفتند: اگر نیافت؟!... فرمود: به کارهای خوب یا خیر امر نماید....

۲۷۹. «مَنْ دَعَا إِلَى هُدًى كَانَ لَهُ مِنَ الْأَجْرِ مِثْلُ أُجُورِ مَنْ تَبِعَهُ، لَا يَنْقُصُ ذَلِكَ مِنْ أُجُورِهِمْ شَيْئًا».

«مسلم»

هرکس مردم را به هدایت و نیکی و خیری (دین خدا) دعوت کند، اجر و پاداش همه‌ی پیروی کنندگان از خود در آن را خواهد داشت، بدون این که از اجر آن‌ها هم چیزی کم شود.

۲۸۰. «كَانَ النَّبِيُّ ﷺ يَتَخَوُّنَا بِالْمَوْعِظَةِ فِي الْأَيَّامِ كَرَاهَةَ السَّامَةِ عَلَيْنَا».

«بخاری»

[ابن مسعود می گوید]: - پیامبر ﷺ برای ما هر چند روز یک بار موعظه می فرمود و برای آن که وعظ و نصیحت ایشان، موجب خستگی و دلزدگی ما نشود، از وعظ گفتن هر روزه اجتناب می ورزید.

۲۸۱. «يُجَاءُ بِالرَّجُلِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ فَيُلْقَى فِي النَّارِ، فَتَنْدَلِقُ أَقْتَابُهُ فِي النَّارِ، فَيَدُورُ كَمَا يَدُورُ الْحِمَارُ بِرَحَاهُ، فَيَجْتَمِعُ أَهْلُ النَّارِ عَلَيْهِ فَيَقُولُونَ: أَيُّ فُلَانٍ! مَا شَأْنُكَ أَلَيْسَ كُنْتَ تَأْمُرُنَا بِالْمَعْرُوفِ وَتَنْهَانَا عَنِ الْمُنْكَرِ؟ قَالَ: كُنْتُ أَمُرُّكُمْ بِالْمَعْرُوفِ وَلَا آتِيهِ وَأَنْهَاكُمُ عَنِ الْمُنْكَرِ وَآتِيهِ.»
«متفق علیه»

روز قیامت، مردی آورده و در دوزخ انداخته می شود و سپس، روده هایش بیرون آمده، در آتش می ریزد و او همانند الاغی که آسیا را می چرخاند، دور خود می گردد. دوزخیان، اطراف او گرد می آیند و به او می گویند: فلانی! تو را چه شده است؟ مگر تو ما را امر به معروف و نهی از منکر نمی کردی؟! و وی جواب می دهد: (چرا) من شما را امر به معروف می کردم ولی خودم آن را انجام نمی دادم و شما را از منکر باز می داشتم اما خودم آن را انجام می دادم.

۲۸۲. «مَا مِنْ نَبِيٍّ بَعَثَهُ اللَّهُ فِي أُمَّةٍ قَبْلِي إِلَّا كَانَ لَهُ مِنْ أُمَّتِهِ حَوَارِيُونَ وَأَصْحَابٌ يَأْخُذُونَ بِسُنَّتِهِ وَيَقْتَدُونَ بِأَمْرِهِ، ثُمَّ إِنَّهَا تَخْلَفُ مِنْ بَعْدِهِمْ خُلُوفٌ يَقُولُونَ مَا لَا يَفْعَلُونَ، وَ يَفْعَلُونَ مَا لَا يُؤْمَرُونَ، فَمَنْ جَاهَدَهُمْ بَيِّدَهُ فَهُوَ مُؤْمِنٌ، وَ مَنْ جَاهَدَهُمْ بِلِسَانِهِ فَهُوَ مُؤْمِنٌ، وَ مَنْ جَاهَدَهُمْ بِقَلْبِهِ فَهُوَ مُؤْمِنٌ، وَ لَيْسَ وَرَاءَ ذَلِكَ مِنَ الْإِيمَانِ حَبَّةٌ خَرْدَلٍ.»
«مسلم»

خداوند، پیش از من، در هیچ امتی از امت های گذشته هیچ پیامبری را نفرستاده است مگر این که از میان امتش همراهان وفادار و مخلص و یارانی داشته است که به راه و روش و

دستورات او اقتدا می‌کرده‌اند و سپس، همیشه گروه‌هایی جانشین آنان می‌شوند که می‌گویند آن‌چه را که خود انجام نمی‌دهند و انجام می‌دهند آن‌چه را بدان دستور داده نشده‌اند. هرکس با دستش (قدرتی که دارد) با آن‌ها جهاد و مبارزه کند، مؤمن است و هرکس با زبانش با آن‌ها جهاد و مبارزه کند، مؤمن است و هرکس با دل خود با آن‌ها جهاد و مبارزه کند، مؤمن است و بعد از این و پایین‌ترین از این [مرحله‌ی مبارزه به وسیله‌ی قلب، به اندازه‌ی] یک دانه خردل از ایمان هم وجود ندارد (هرکس که به یکی از این شیوه‌ها با چنان افرادی به مبارزه برنخیزد، ذره‌ای ایمان در او نیست).

۲۸۳. «مَثَلُ الْقَائِمِ عَلَى حُدُودِ اللَّهِ وَالْوَاقِعِ فِيهَا كَمَثَلِ قَوْمٍ اسْتَهَمُوا عَلَى سَفِينَةٍ فَأَصَابَ بَعْضُهُمْ أَعْلَاهَا وَبَعْضُهُمْ أَسْفَلَهَا، فَكَانَ الَّذِينَ فِي أَسْفَلِهَا إِذَا اسْتَقَوْا مِنَ الْمَاءِ مَرُّوا عَلَى مَنْ فَوْقَهُمْ فَقَالُوا: لَوْ أَنَا خَرَقْنَا فِي نَصِيبِنَا خَرْقًا وَلَمْ نُؤْذِ مَنْ فَوْقَنَا، فَإِنْ يَتْرَكُوهُمْ وَمَا أَرَادُوا، هَلَكُوا جَمِيعًا، وَإِنْ أَخَذُوا عَلَى أَيْدِيهِمْ، نَجَّوْا وَنَجَّوْا جَمِيعًا».

«بخاری»

مثال کسی که حدود و اوامر و نواهی خداوند را رعایت و امر به معروف و نهی از منکر می‌کند و آن‌که رعایت نمی‌کند و در گناه و معصیت است، همانند مسافران یک کشتی هستند که برای سوار شدن در قسمت پایین و بالای کشتی، قرعه‌کشی می‌کنند و در نتیجه‌ی این قرعه‌کشی، بعضی در قسمت بالا و تعدادی در قسمت پایین قرار می‌گیرند و آنان که در قسمت پایین هستند، برای آب آوردن، از بالایی‌ها می‌گذرند و [بعد از مدتی، افرادِ قسمتِ پایین با هم مشورت می‌کنند و] می‌گویند: چه بهتر است که ما در قسمتی که متعلق به خودمان است سوراخی ایجاد کنیم و دیگر مزاحم گروه بالا نشویم؛ [که در این صورت]، اگر ساکنان قسمت بالا، آن‌ها را در اجرای تصمیمشان آزاد بگذارند، همه هلاک خواهند شد؛ اما اگر مانع آن‌ها شوند، هر دو گروه نجات خواهند یافت.

۷. تلاوت قرآن

۲۸۴. «خَيْرُكُمْ مَنْ تَعَلَّمَ الْقُرْآنَ وَ عَلَّمَهُ». «بخاری»

بهترین شما کسی است که قرآن را بیاموزد و آن را تعلیم دهد.

۲۸۵. «إِنَّ الَّذِي لَيْسَ فِي جَوْفِهِ شَيْءٌ مِنَ الْقُرْآنِ كَالْبَيْتِ الْخَرِبِ». «ترمذی»

کسی که در درونش (حافظه‌اش) چیزی از قرآن نباشد، [درونش] حقیقتاً همچون خانه‌ای مخروبه است.

۲۸۶. «مَا أَذِنَ اللَّهُ لشيءٍ مَا أَذِنَ لِنبيٍّ يَتَغَنَّى بِالْقُرْآنِ». «متفق علیه»

خداوند به هیچ چیزی به آن اندازه گوش نمی‌دهد که به صدای پیامبرش در حالی که قرآن را با صدای رسا و زیبا می‌خواند گوش می‌دهد (خداوند تلاوت قرآن با صدای زیبا را دوست دارد).

۲۸۷. «اقْرَؤُوا الْقُرْآنَ فَإِنَّهُ يَأْتِي يَوْمَ الْقِيَامَةِ شَفِيعاً لِأَصْحَابِهِ». «مسلم»

قرآن بخوانید، زیرا قرآن در روز قیامت به شفاعتِ همراهان و مصاحبانش برمی‌خیزد.

۲۸۸. «قَالَ ابْنُ مَسْعُودٍ - رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: قَالَ لِي النَّبِيُّ ﷺ: «اقْرَأْ عَلَيَّ!»، قُلْتُ: أَقْرَأُ عَلَيْكَ وَ عَلَيْكَ أَنْزَلَ؟! قَالَ: «فَإِنِّي أَحِبُّ أَنْ أَسْمَعَهُ مِنْ غَيْرِي». فَقَرَأْتُ عَلَيْهِ سُورَةَ النِّسَاءِ حَتَّى بَلَغْتُ: ﴿فَكَيْفَ إِذَا جِئْنَا مِنْ كُلِّ أُمَّةٍ بِشَهِيدٍ وَ جِئْنَا بِكَ عَلَى هَؤُلَاءِ شَهِيداً﴾، قَالَ: «أَمْسِكْ!» فَإِذَا عَيْنَاهُ تَذَرِفَانِ». «متفق علیه»

عبدالله بن مسعود - خداوند از او راضی باد - می‌گوید: پیامبر ﷺ به من فرمود: بر من قرآن بخوان! عرض کردم: من بر شما قرآن بخوانم در حالی که بر شما نازل شده است؟! فرمود: آخر، من دوست دارم آن را از دیگران بشنوم. من هم سوره‌ی نساء را برایش تلاوت کردم تا به این آیه رسیدم که می‌فرماید: "چگونه خواهد بود آن گاه که از هر ملتی، شاهی و پیامبری و"

تو را هم به عنوان شاهد و گواه اینان، بیاوریم؟"، که پیامبر ﷺ فرمود: دیگر مخوان! [من، به قرائت پایان دادم و به ایشان نگاه کردم] و دیدم که اشک از چشمان (مبارک) ش سرازیر است.

۲۸۹. «تَعَاهِدُوا الْقُرْآنَ، فَوَالَّذِي نَفْسُ مُحَمَّدٍ بِيَدِهِ لَهُوَ أَشَدُّ ثَقُلًا مِنَ الْإِبِلِ فِي عُقُلِهَا».

«متفق علیه»

همواره قرآن را تلاوت کنید و پیوسته با آن باشید، زیرا سوگند به ذاتی که جان محمد در دست اوست، قرآن سریع تر از شتری که زانویش بسته باشد، (از ذهن و حافظه ی انسان) می گریزد.

۲۹۰. «قَالَ رَجُلٌ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! أَيُّ الْعَمَلِ أَحَبُّ إِلَى اللَّهِ؟ قَالَ: الْحَالُ الْمُتَحِلُّ؛ قَالَ: وَمَا الْحَالُ الْمُتَحِلُّ؟ قَالَ: الَّذِي يَضْرِبُ مِنْ أَوَّلِ الْقُرْآنِ إِلَى آخِرِهِ، كُلَّمَا حَلَّ ارْتَحَلَ».

«ترمذی»

مردی گفت: ای پیامبر خدا! کدام عمل نزد خدا محبوب تر است؟ پیامبر ﷺ فرمود: «الْحَالُ الْمُتَحِلُّ»، آن مرد گفت: ای پیامبر خدا! «الْحَالُ الْمُتَحِلُّ» چیست؟ پیامبر ﷺ فرمود: کسی است که از اوّل قرآن شروع به خواندن قرآن می کند تا به آخر آن می رسد؛ همین که به آخر رسید، دوباره از اوّل شروع می کند.

۲۹۱. «لَا تَجْعَلُوا يُيُوتُكُمْ مَقَابِرَ، إِنَّ الشَّيْطَانَ يَنْفِرُ مِنَ الْبَيْتِ الَّذِي تُقْرَأُ فِيهِ سُورَةُ الْبَقَرَةِ».

«مسلم»

خانه هایتان را به گورستان تبدیل نکنید؛ همانا شیطان از خانه ای که سوره ی بقره در آن خوانده شود، متنفر است و از آن جا فرار می کند.

۲۹۲. «لِكُلِّ شَيْءٍ سَنَامٌ وَإِنَّ سَنَامَ الْقُرْآنِ سُورَةُ الْبَقَرَةِ وَفِيهَا آيَةٌ هِيَ سَيِّدَةُ آيِ الْقُرْآنِ، هِيَ آيَةُ الْكُرْسِيِّ».

«ترمذی»

هر چیزی اوجی و قله‌ای دارد و قله‌ی قرآن، سوره‌ی بقره است و در این سوره هم، آیه‌ای وجود دارد که سیّد و بزرگ تمام آیات قرآن است، آن آیه، آیه‌ی الکرسی (آیه‌ی ۲۵۵) است.

۲۹۳. «إِنَّ لِكُلِّ شَيْءٍ قَلْبًا وَقَلْبُ الْقُرْآنِ يَسَّ وَمَنْ قَرَأَ يَسَّ كَتَبَ اللَّهُ لَهُ بِقِرَائَتِهَا قِرَاءَةَ الْقُرْآنِ عَشْرَ مَرَّاتٍ».

«ترمذی»

هر چیزی قلبی دارد و قلب قرآن نیز سوره‌ی یس است و هرکس سوره‌ی یس را بخواند، خداوند در مقابل آن قرائت او، [ثواب] ده بار خواندن قرآن را برایش می‌نویسد.

۲۹۴. «تَعَلَّمُوا الْقُرْآنَ وَاقْرَأُوهُ، فَإِنَّ مَثَلَ الْقُرْآنِ لِمَنْ تَعَلَّمَهُ فَقَرَأَهُ وَفَامَ بِهِ، كَمَثَلِ جِرَابٍ مَحْشُوٍّ مِسْكَاً يَقُوحُ رِيحُهُ فِي كُلِّ مَكَانٍ، وَمَثَلُ مَنْ تَعَلَّمَهُ فَيَرْقُدُ وَهُوَ فِي جَوْفِهِ، كَمَثَلِ جِرَابٍ وَكِيٍّ عَلَى مِسْكِ».

«ترمذی»

قرآن را یاد بگیرید و آن را بخوانید که همانا مثال قرآن برای کسی که آن را یاد می‌گیرد و [در نماز شب یا...] می‌خواند [و به آن عمل می‌کند]، مثال کیسه‌ای است پُر از مُشک که بویش همه‌جا را پُر کرده است و مثال کسی که قرآن را یاد می‌گیرد اما با وجود دانستن قرآن می‌خوابد [و آن را در نماز شب یا...] نمی‌خواند و بدان عمل نمی‌کند]، مانند کیسه‌ای پُر از مُشک است که دهان آن بسته شده است [و بوی مُشک داخل آن پخش نمی‌شود].

۲۹۵. «مَنْ قَرَأَ الْقُرْآنَ، فَلْيَسْأَلِ اللَّهَ بِهِ، فَإِنَّهُ سَيَجِيءُ أَقْوَامٌ يَقْرَأُونَ الْقُرْآنَ يَسْأَلُونَ بِهِ النَّاسَ».

«ترمذی»

هرکس قرآن می‌خواند، حتماً در ازای آن فقط از خداوند مسألت کند، زیرا در آینده کسانی پدید خواهند آمد که قرآن می‌خوانند و با آن از مردم مال یا پاداش درخواست می‌کنند.

۲۹۶. «مَنْ شَغَلَهُ الْقُرْآنُ وَ ذَكَرَنِي عَنْ مَسْأَلَتِي، أُعْطِيَتْهُ أَفْضَلُ مَا أُعْطِيَ السَّائِلِينَ، وَ فَضْلُ كَلَامِ اللَّهِ تَعَالَى عَلَى سَائِرِ الْكَلَامِ كَفَضْلِ اللَّهِ عَلَى خَلْقِهِ». «ترمذی»

[خداوند بزرگ می‌فرماید: - هرکس قرآن (خواندن و عمل کردن به قرآن) و یاد من او را از درخواست و طلب از من به خود مشغول کند؛ (از آن کارها به درخواست چیزهایی که مردم از من می‌خواهند، نپردازد)، چیزهایی بهتر از آنچه به درخواست کنندگان داده شده به او می‌بخشم و فضل و برتری کلام خدا بر سایر کلام‌ها، همانند فضل و بزرگی خدا بر مخلوقاتش است.

۲۹۷. «يُقَالُ لِصَاحِبِ الْقُرْآنِ إِقْرَأْ وَ ارْتَقِ وَ رَتِّلْ كَمَا كُنْتَ تُرَتِّلُ فِي الدُّنْيَا، فَإِنَّ مَنَزِلَكَ عِنْدَ آخِرِ آيَةٍ تَقْرُؤُهَا». «ابوداود»

[در بهشت]، به صاحب قرآن (کسی که با علم و عمل همراه و همدم قرآن بوده است)، گفته می‌شود: بخوان و صعود کن و درست تلاوت نما آن گونه که در دنیا تلاوت می‌کردی، زیرا منزل و مکان تو، [در بهشت]، در حدّ آخرین آیه‌ای است که تلاوت می‌کنی.

۲۹۸. «الْمَاهِرُ بِالْقُرْآنِ مَعَ السَّفَرَةِ الْكِرَامِ الْبَرَّةِ، وَالَّذِي يَقْرَأُ الْقُرْآنَ وَ يَتَتَعْتَعُ فِيهِ وَ هُوَ عَلَيْهِ شَاقٌّ، فَلَهُ أَجْرَانِ». «متفق علیه»

کسی که به خوبی قرآن را می‌داند و از حفظ دارد و می‌خواند، با فرشتگان بزرگوار و نیکوکار و سفیران خدا خواهد بود و کسی که قرآن را می‌خواند ولی برایش سخت است و به زحمت آن را تکرار می‌کند و می‌خواند، دو پاداش دارد.

۸. ذکر و دعا و تسبیحات خداوند

الف) اہمیت دعا و تسبیحات و برخی از دعاہای مأثور

۲۹۹. «الدُّعَاءُ مُخُّ الْعِبَادَةِ». «ترمذی»
دعا، مُخِّ عبادت است.

۳۰۰. «أَنَا مَعَ عَبْدِي إِذَا هُوَ ذَكَرَنِي، وَتَحَرَّكَتْ بِي شَفَاتُهُ». «ابن ماجہ»
[خداوند می‌فرماید] من با بنده‌ی خویش ہستم آن‌گاہ کہ او مرا یاد کند و لب‌ہایش بہ [یاد] من حرکت کند.

۳۰۱. «لَا يَقْعُدُ قَوْمٌ يَذْكُرُونَ اللَّهَ إِلَّا حَفَّتْهُمُ الْمَلَائِكَةُ، وَغَشِيَتْهُمُ الرَّحْمَةُ، وَنَزَلَتْ عَلَيْهِمُ السَّكِينَةُ، وَذَكَرَهُمُ اللَّهُ فِيمَنْ عِنْدَهُ». «مسلم»

هیچ گروہی گرد ہم نمی‌نشینند کہ خداوند را یاد کنند مگر این کہ فرشتگان آن‌ہا را احاطہ می‌نمایند و رحمت آن‌ہا را می‌پوشاند و بر آنان آرامش و سکینہ فرود می‌آید و خداوند متعال آن‌ہا را در میان کسانی کہ نزد او ہستند یاد می‌کند.

۳۰۲. «إِعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ لَا يَسْتَجِيبُ دُعَاءَ مَنْ قَلْبٍ غَافِلٍ لَهُ». «ترمذی»
این را بدانید کہ خداوند هیچ خواستہ و دعایی را از یک قلب غافل و بی‌توجہ [بہ دعا و حضور خدا] نمی‌پذیرد.

۳۰۳. «مَثَلُ الَّذِي يَذْكُرُ رَبَّهُ، وَالَّذِي لَا يَذْكُرُ رَبَّهُ مَثَلُ الْحَيِّ وَالْمَيِّتِ». «متفق علیہ»
کسی کہ پروردگارش را ذکر و تسبیح و یاد می‌کند و کسی کہ پروردگارش را ذکر نمی‌گوید، مثالشان مثال شخص زندہ و شخص مردہ است.

۳۰۴. «أَقْرَبُ مَا يَكُونُ الْعَبْدُ مِنْ رَبِّهِ وَهُوَ سَاجِدٌ؛ فَأَكْثِرُوا الدُّعَاءَ». «مسلم»

زمان و حالتی که [در آن] بنده بیشتر از هر حالت و زمان دیگری به پروردگارش نزدیک است، حالت سجده است؛ پس [در آن] زیاد دعا کنید.^۱

۳۰۵. «مَنْ سَرَّهُ أَنْ يَسْتَجِيبَ اللَّهُ لَهُ عِنْدَ الشَّدَائِدِ وَالْكُرْبِ، فَلْيُكْثِرِ الدُّعَاءَ فِي الرَّخَاءِ»
«ترمذی»

هرکس دوست دارد که خداوند در سختی‌ها و مشکلات [دعای] او را اجابت فرماید، در حال راحتی و خوشی بسیار دعا کند.

۳۰۶. «وَكَانَ أَكْثَرُ دُعَاءِ النَّبِيِّ ﷺ: «اللَّهُمَّ، رَبَّنَا! آتِنَا فِي الدُّنْيَا حَسَنَةً، وَفِي الْآخِرَةِ حَسَنَةً، وَقِنَا عَذَابَ النَّارِ»»
«متفق علیه»

بیشترین دعای پیامبر ﷺ این بود که می‌فرمود: «اللَّهُمَّ، رَبَّنَا! آتِنَا فِي الدُّنْيَا حَسَنَةً، وَفِي الْآخِرَةِ حَسَنَةً، وَقِنَا عَذَابَ النَّارِ: خدایا! ای پروردگار ما! در دنیا و آخرت به ما حسنه و نیکی عنایت فرما و ما را از آتش دوزخ، دور کن».

۳۰۷. «اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ الْهُدَى وَالتُّقَى وَالْعَفَافَ وَالْغِنَى»»
«مسلم»

پروردگارا! من از تو هدایت، تقوا و پرهیزکاری، پاکدامنی و بی‌نیازی طلب می‌کنم.

۳۰۸. «اللَّهُمَّ آتِ نَفْسِي تَقْوَاهَا وَزَكِّهَا أَنْتَ خَيْرُ مَنْ زَكَّاهَا أَنْتَ وَلِيِّهَا وَمَوْلَاهَا»»
«مسلم»

خدایا! به نفسم تقوای شایسته‌ی آن را عطا کن و آن را پاک گردان، زیرا تو بهترین پاک کننده‌ی نفس و صاحب و سرپرست آن هستی.

۱. دعایی که سنت است در سجده خوانده شود: «اللَّهُمَّ اغْنِ لِي دُنْيِي كُلَّهُ: دَقَّةً وَجِلَّةً وَ أَوَّلَهُ وَ آخِرَهُ وَ عَلَانِيَتَهُ وَ سِرَّهُ، اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِرِضَاكَ مِنْ سَخَطِكَ وَ بِعَفْوِكَ مِنْ عُقُوبَتِكَ وَ أَعُوذُ بِكَ مِنْكَ، لَا أُخْصِي ثَنَاءً عَلَيْكَ أَنْتَ كَمَا أَثْنَيْتَ عَلَى نَفْسِكَ» - مغنی المحتاج، ج اول، ص ۳-۲۶۲ - ویراستار.

۳۰۹. «مَنْ عَادَ مَرِيضًا لَمْ يَحْضُرْ أَجَلُهُ فَقَالَ عِنْدَهُ سَبْعَ مِزَارٍ: أَسْأَلُ اللَّهَ الْعَظِيمَ رَبَّ الْعَرْشِ الْعَظِيمِ أَنْ يَشْفِيكَ، إِلَّا عَافَاهُ اللَّهُ مِنْ ذَلِكَ الْمَرَضِ». (ابوداود)

هرکس به عیادت بیماری برود که هنوز مرگش فرا نرسیده باشد و پیش بیمار هفت بار بگوید: «أَسْأَلُ اللَّهَ الْعَظِيمَ رَبَّ الْعَرْشِ الْعَظِيمِ أَنْ يَشْفِيكَ: از خداوند بزرگ صاحب عرش عظیم می‌خواهم که تو را شفا دهد»، جز این نیست که خداوند بیمار را از آن بیماری شفا خواهد داد.

۳۱۰. «أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ إِذَا أَتَى مَرِيضًا أَوْ أُوتِيَ بِهِ، قَالَ: «إِذْهَبِ الْبَاسُ رَبَّ النَّاسِ! اشْفِ وَأَنْتَ الشَّافِي، لَا شِفَاءَ إِلَّا شِفَاؤُكَ، شِفَاءً لَا يُغَادِرُ سَقَمًا». (متفق علیه)

پیامبر خدا ﷺ هرگاه نزد بیماری می‌رفت و یا بیماری را نزد او می‌آوردند، می‌فرمود: «إِذْهَبِ الْبَاسُ رَبَّ النَّاسِ! اشْفِ وَأَنْتَ الشَّافِي، لَا شِفَاءَ إِلَّا شِفَاؤُكَ، شِفَاءً لَا يُغَادِرُ سَقَمًا: ای پروردگار مردم! سختی و بیماریش را برطرف ساز و چنان شفایی عنایت کن که هیچ گونه بیماری‌ای باقی نگذارد؛ زیرا تو شفا دهنده هستی و هیچ شفایی، به جز شفای تو وجود ندارد».

۳۱۱. «دَخَلَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَلَى أَغْرَابِيٍّ يَعُودُهُ، وَكَانَ إِذَا دَخَلَ عَلَى مَنْ يَعُودُهُ، قَالَ: «لَا بَاسَ! طَهُورٌ إِنْ شَاءَ اللَّهُ». (بخاری)

پیامبر ﷺ به عیادت مردی بادیه‌نشین رفت و ایشان عادتش این بود که هنگام عیادت مریض می‌فرمود: نگران نباش، چیزی نیست! ان شاء الله باعث پاک شدن گناهان است.

۳۱۲. «صَلَّى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَلَى جَنَازَةٍ فَقَالَ: «اللَّهُمَّ اغْفِرْ لَهُ وَارْحَمْهُ وَعَافِهِ وَاعْفُ عَنْهُ وَآكِرْمْ نُزْلَهُ وَوَسِّعْ مَدْخَلَهُ وَاعْسِلْهُ بِالنَّاءِ وَالتَّلَجِ وَالبَرْدِ وَنَقِّهِ مِنَ الْخَطَايَا كَمَا نَقَّيْتَ الثَّوْبَ الْأَبْيَضَ مِنَ الدَّنَسِ وَأَبْدِلْهُ دَارًا خَيْرًا مِنْ دَارِهِ وَأَهْلًا خَيْرًا مِنْ أَهْلِهِ وَزَوْجًا خَيْرًا مِنْ زَوْجِهِ وَأَدْخِلْهُ الْجَنَّةَ وَأَعِزَّهُ مِنْ عَذَابِ الْقَبْرِ (أَوْ مِنْ عَذَابِ النَّارِ)». (مسلم)

پیامبر ﷺ بر جنازه‌ای نماز گزارد و فرمود: بار خدایا! او را بیمارز و به او رحم کن و عفو کن و از او درگذر و منزلگاه او را نیکو ساز و قبرش را فراخ کن و او را با آب و برف و تگرگ پاک فرما و چنانچه جامه‌ی سفید را از چرک پاک می‌کنی، او را از گناهان پاک کن و به او خانواده‌ای بهتر از خانواده‌اش و همسری بهتر از همسرش عنایت فرما و او را به بهشت وارد کن و از عذاب قبر و عذاب دوزخ پناهش ده!

۳۱۳. «قَالَ جَابِرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْأَنْصَارِيُّ - رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ -: «كُنَّا إِذَا صَعِدْنَا، كَبَرْنَا وَ إِذَا تَصَوَّبْنَا، سَبَّحْنَا».

«بخاری»

جابر بن عبدالله انصاری - خداوند از او راضی باد - می‌گوید: ما، [در سفر یا جهاد] هرگاه از جای بلندی بالا می‌رفتیم، الله اکبر و هرگاه از آن پایین می‌آمدیم، سبحان الله می‌گفتیم.

۳۱۴. «مَنْ نَزَلَ مَنْزِلًا ثُمَّ قَالَ: «أَعُوذُ بِكَلِمَاتِ اللَّهِ التَّامَّاتِ مِنْ شَرِّ مَا خَلَقَ»، لَمْ يَضُرَّهُ شَيْءٌ حَتَّى يَرْتَحِلَ مِنْ مَنْزِلِهِ ذَلِكَ».

«مسلم»

هرکس در جایی فرود آید و پس از فرود آمدن بگوید: «أَعُوذُ بِكَلِمَاتِ اللَّهِ التَّامَّاتِ مِنْ شَرِّ مَا خَلَقَ»؛ به کلمات تامه‌ی خداوند (قدرت و لطف خداوند) پناه می‌برم از شرّ آن‌چه آفریده است»، تا وقتی که از آن‌جا می‌رود، چیزی به او گزند نمی‌رساند.

۳۱۵. «كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا انْصَرَفَ مِنْ صَلَاتِهِ، اسْتَغْفَرَ ثَلَاثًا وَقَالَ: اللَّهُمَّ أَنْتَ السَّلَامُ وَمِنْكَ السَّلَامُ تَبَارَكْتَ يَا ذَا الْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ».

«مسلم»

پیامبر ﷺ، وقتی نمازش را به پایان می‌رساند، سه بار استغفرالله می‌گفت و سپس می‌فرمود: «اللَّهُمَّ أَنْتَ السَّلَامُ وَمِنْكَ السَّلَامُ تَبَارَكْتَ يَا ذَا الْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ»؛ خداوند! سلام (گیرنده و دهنده‌ی سلامت و آسایش) تو هستی و سلامت و آسایش از توست و تو بزرگ و والایی، ای پروردگارِ صاحبِ عظمت و کرم!.

۳۱۶. «أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ كَانَ يَقُولُ فِي دُبْرِ كُلِّ صَلَاةٍ مَكْتُوبَةٍ: «لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ. اَللّٰهُمَّ! لَا مَانِعَ لِمَا أَعْطَيْتَ، وَلَا مُعْطِيَ لِمَا مَنَعْتَ، وَلَا يَنْفَعُ ذَا الْجَدِّ مِنْكَ الْجَدُّ».

«متفق عليه»

پیامبر ﷺ، بعد از هر نمازِ واجبِ این دعا را می خواند: «لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ. اَللّٰهُمَّ! لَا مَانِعَ لِمَا أَعْطَيْتَ، وَلَا مُعْطِيَ لِمَا مَنَعْتَ، وَلَا يَنْفَعُ ذَا الْجَدِّ مِنْكَ الْجَدُّ: هیچ معبود برحقّی جز خدا وجود ندارد و خداوند یکتا و بی همتاست؛ پادشاهی از آن اوست و همه ی حمد و ستایش ها متعلّق به او و شایسته ی اوست و او بر هر چیزی تواناست. خدایا! هیچ کس و هیچ چیز نمی تواند مانع بخشش تو شود و هر چه را که تو از کسی یا چیزی منع کنی، دیگر هیچ کس و هیچ چیز نمی تواند عطا کند و ثروت و قدرت ثروتمندان، در برابر عظمت و قدرت تو، سودی برایشان ندارد».

۳۱۷. «مُعَقَّبَاتٌ لَا يَخِيبُ قَائِلُهُنَّ - أَوْ فَاعِلُهُنَّ - دُبْرُ كُلِّ صَلَاةٍ مَكْتُوبَةٍ: ثَلَاثٌ وَ ثَلَاثُونَ تَسْبِيحَةً، وَ ثَلَاثٌ وَ ثَلَاثُونَ تَحْمِيدَةً، وَ أَرْبَعُونَ وَ ثَلَاثُونَ تَكْبِيرَةً».

«مسلم»

تعقیبات و تسبیحاتی هست که انجام دهند - یا گوینده ی - آن بعد از هر نماز واجب [از اجر و پاداش آن]، محروم و ناامید نمی گردد و عبارتند از: ۳۳ بار سبحان الله و ۳۳ بار الحمد لله و ۳۴ بار الله اکبر.

۳۱۸. «أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ يَدْعُو فِي الصَّلَاةِ: «اَللّٰهُمَّ! إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنْ عَذَابِ الْقَبْرِ، وَ أَعُوذُ بِكَ مِنْ فِتْنَةِ الْمَسِيحِ الدَّجَالِ، وَ أَعُوذُ بِكَ مِنْ فِتْنَةِ الْمَحْيَا وَ فِتْنَةِ الْمَمَاتِ؛ اَللّٰهُمَّ! إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنَ الْمَأْثَمِ وَالْمَغْرَمِ».

«متفق عليه»

پیامبر ﷺ، در نماز چنین دعا می کردند: «اَللّٰهُمَّ! إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنْ عَذَابِ الْقَبْرِ، وَ أَعُوذُ بِكَ مِنْ فِتْنَةِ الْمَسِيحِ الدَّجَالِ، وَ أَعُوذُ بِكَ مِنْ فِتْنَةِ الْمَحْيَا وَ فِتْنَةِ الْمَمَاتِ. اَللّٰهُمَّ! إِنِّي

أَعُوذُ بِكَ مِنَ الْمَأْثَمِ وَالْمَغْرَمِ: خدایا! من از عذاب قبر، فتنه‌ی دَجَّال و فتنه‌ی زندگی و مرگ به تو پناه می‌برم؛ خدایا! من از این که دچار گناه و بدهکاری شوم به تو پناه می‌برم».

۳۱۹. «كَانَ آخِرَ مَا يَقُولُ ﷺ بَيْنَ التَّشَهُّدِ وَالتَّسْلِيمِ: «اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِي مَا قَدَّمْتُ وَمَا أَخَّرْتُ وَمَا أَسْرَرْتُ وَمَا أَعْلَنْتُ وَمَا أَسْرَفْتُ، وَمَا أَنْتَ أَعْلَمُ بِهِ مِنِّي؛ أَنْتَ الْمُقَدِّمُ وَأَنْتَ الْمُؤَخِّرُ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ».

«مسلم»

آخرین چیزی که پیامبر ﷺ در نماز بعد از تشهّد و قبل از سلام می‌گفت، این دعا بود: «اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِي مَا قَدَّمْتُ وَمَا أَخَّرْتُ وَمَا أَسْرَرْتُ وَمَا أَعْلَنْتُ وَمَا أَسْرَفْتُ، وَمَا أَنْتَ أَعْلَمُ بِهِ مِنِّي؛ أَنْتَ الْمُقَدِّمُ وَأَنْتَ الْمُؤَخِّرُ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ: خداوند! همه‌ی گناهانم را ببخش، آن‌هایی را که در گذشته مرتکب شده‌ام و آن‌ها را که در آینده و حال مرتکب می‌شوم و آن‌هایی را که در نهان و یا آشکارا از من سر زده و آن گناهانم را که خودت از من بهتر می‌دانی، که اوّل و آخر تو هستی و خدایی جز تو نیست».

۳۲۰. «كَانَ النَّبِيُّ ﷺ يَقُولُ فِي رُكُوعِهِ وَسُجُودِهِ: «سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ رَبَّنَا وَبِحَمْدِكَ؛ اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِي».

«متفق علیه»

پیامبر خدا ﷺ در رکوع و سجده‌ی خود، می‌فرمود: «سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ رَبَّنَا وَبِحَمْدِكَ؛ اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِي: خدایا! ای پروردگار ما! تو پاک و منزّه هستی و من تو را سپاس و ستایش می‌گویم؛ خدایا! مرا ببخش».

۳۲۱. كَانَ ﷺ يَدْعُو فِي الصَّلَاةِ وَيَقُولُ: «اللَّهُمَّ! إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنَ الْمَأْثَمِ وَالْمَغْرَمِ»، فَقَالَ لَهُ قَائِلٌ: مَا أَكْثَرَ مَا تَسْتَعِذُ - يَا رَسُولَ اللَّهِ! - مِنَ الْمَغْرَمِ!؟ قَالَ: «إِنَّ الرَّجُلَ إِذَا غَرِمَ، حَدَّثَ فَكَذَبَ وَوَعَدَ فَأَخْلَفَ».

«بخاری»

پیامبر ﷺ در نماز دعا می کرد و می فرمود: «اللَّهُمَّ! إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنَ الْمَأْثَمِ وَالْمَغْرَمِ: خدايا! من از گناه و بدهکاری به تو پناه می برم!» که شخصی عرض کرد: ای رسول خدا! شما چه قدر زیاد از بدهکاری [به خداوند] پناه می برید (چرا؟! فرمودند: انسان اگر بدهکار شود، [ناچار] در سخن گفتن دروغ می گوید و در وعده اش خلاف می کند.

۳۲۲. «جَاءَ رَجُلٌ النَّبِيَّ ﷺ فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! مَا لَقِيتُ مِنْ عَقْرَبٍ لَدَغْتَنِي الْبَارِحَةَ! قَالَ: «أَمَا لَوْ قُلْتَ حِينَ أَمْسَيْتَ: "أَعُوذُ بِكَلِمَاتِ اللَّهِ الثَّمَاتِ مِنْ شَرِّ مَا خَلَقَ"، لَمْ تَضُرَّكَ».

«مسلم»

مردی خدمت پیامبر ﷺ آمد و عرض کرد: ای پیامبر خدا! دیشب عقربی مرا گزید و درد شدیدی داشتم! پیامبر ﷺ فرمود: اگر شب می گفتی: «أَعُوذُ بِكَلِمَاتِ اللَّهِ الثَّمَاتِ مِنْ شَرِّ مَا خَلَقَ: به کلمات تامه‌ی خدا (قدرت و لطف خداوند) از شر آن چه آفریده است، پناه می برم»، عقرب نمی توانست به تو ضرری برساند.

۳۲۳. «كَانَ الرَّجُلُ إِذَا أَسْلَمَ، عَلَّمَهُ النَّبِيُّ ﷺ الصَّلَاةَ، ثُمَّ أَمَرَهُ أَنْ يَدْعُوَ بِهَؤُلَاءِ الْكَلِمَاتِ: «اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِي وَارْحَمْنِي وَاهْدِنِي وَعَافِنِي وَارْزُقْنِي».

«مسلم»

هر وقت شخصی مسلمان می شد، پیامبر ﷺ نماز را به او تعلیم می داد و سپس او را به دعا کردن با این چنین دعایی دستور می داد: «اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِي وَارْحَمْنِي وَاهْدِنِي وَعَافِنِي وَارْزُقْنِي: پروردگارا! مرا ببخش و به من رحم کن و مرا هدایت بده و مرا عافیت عطا فرما و به من رزق و روزی عنایت بفرما».

۳۲۴. «كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ: «اللَّهُمَّ أَصْلِحْ لِي دِينِي الَّذِي هُوَ عِصْمَةُ أَمْرِي، وَ أَصْلِحْ لِي دُنْيَايَ الَّتِي فِيهَا مَعَاشِي وَ أَصْلِحْ لِي آخِرَتِي الَّتِي فِيهَا مَعَادِي، وَاجْعَلِ الْحَيَاةَ زِيَادَةً لِي فِي كُلِّ خَيْرٍ، وَاجْعَلِ الْمَوْتَ رَاحَةً لِي مِنْ كُلِّ شَرٍّ».

«مسلم»

پیامبر ﷺ می فرمود: «اللَّهُمَّ أَصْلَحْ لِي دِينِي الَّذِي هُوَ عِصْمَةُ أَمْرِي، وَأَصْلَحْ لِي دُنْيَايَ الَّتِي فِيهَا مَعَاشِي وَأَصْلَحْ لِي آخِرَتِي الَّتِي فِيهَا مَعَادِي، وَاجْعَلِ الْحَيَاةَ زِيَادَةً لِي فِي كُلِّ خَيْرٍ، وَاجْعَلِ الْمَوْتَ رَاحَةً لِي مِنْ كُلِّ شَرٍّ: خدایا! دینم را، که نگه دارنده و محافظ من از گناه و نابودی است، برایم اصلاح کن (حفظ کن) و دنیایم را، که زندگی و معاش من در آن است، برایم اصلاح کن و آخرتم را، که جایگاه برگشتن من به آن جاست، برایم اصلاح کن و زندگی را سبب ازدیاد کارهای خیر من و مرگ را وسیله راحتیم از تمام بدی ها قرار بده».

۳۲۵. «قَالَ أَبُو بَكْرٍ الصِّدِّيقُ رضی اللہ عنہ لِرَسُولِ اللَّهِ ﷺ: عَلَّمَنِي دُعَاءً أَدْعُو بِهِ فِي صَلَاتِي؛ قَالَ: «قُلْ: اللَّهُمَّ إِنِّي ظَلَمْتُ نَفْسِي ظُلْمًا كَثِيرًا، وَلَا يَغْفِرُ الذُّنُوبَ إِلَّا أَنْتَ فَاعْفِرْ لِي مَغْفِرَةً مِنْ عِنْدِكَ وَارْحَمْنِي، إِنَّكَ أَنْتَ الْغَفُورُ الرَّحِيمُ».

«متفق علیه»

ابوبکر صدیق رضی اللہ عنہ به پیامبر ﷺ عرض کرد: دعایی به من بیاموز تا آن را در نماز بخوانم؛ پیامبر ﷺ فرمود: این دعا را بخوان: «اللَّهُمَّ إِنِّي ظَلَمْتُ نَفْسِي ظُلْمًا كَثِيرًا، وَلَا يَغْفِرُ الذُّنُوبَ إِلَّا أَنْتَ فَاعْفِرْ لِي مَغْفِرَةً مِنْ عِنْدِكَ وَارْحَمْنِي، إِنَّكَ أَنْتَ الْغَفُورُ الرَّحِيمُ»: خدایا! به راستی که من بر خود بسیار ستم کرده ام و جز تو هم کسی نیست که گناهان را ببخشد، پس با عنایت و بخشش ویژه ای از جانب خود، مرا بیامرز و بر من رحم کن که همانا تو بخشنده و مهربانی.

۳۲۶. «كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ: «اللَّهُمَّ! إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنَ الْعَجْزِ وَالْكَسَلِ، وَالْجُبْنِ وَالْهَرَمِ وَالْبُخْلِ وَعَذَابِ الْقَبْرِ. اللَّهُمَّ! آتِ نَفْسِي تَقْوَاهَا وَزَكَّاهَا أَنْتَ خَيْرُ مَنْ زَكَّاهَا، أَنْتَ وَلِيُّهَا وَمَوْلَاهَا. اللَّهُمَّ! إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنْ عِلْمٍ لَا يَنْفَعُ وَمِنْ قَلْبٍ لَا يَخْشَعُ وَمِنْ نَفْسٍ لَا تَشْبَعُ وَمِنْ دَعْوَةٍ لَا يُسْتَجَابُ لَهَا».

«مسلم»

پیامبر ﷺ می فرمود: «خدایا! من از ناتوانی و تنبلی و بیماری و ترس و پیری و خست و عذاب قبر به تو پناه می برم. خدایا! به نفسم تقوای لازم را عطا کن و آن را پاک گردان،

زیرا تو بهترین پاک‌کننده و تزکیه‌کننده‌ی آن هستی، تو سرپرست و مالک و مولای جانم هستی. خدایا! من از دانشی که سودی نداشته باشد و از قلبی که خشوع نداشته باشد و از نفسی که هرگز سیر نشود و از دعوتی که اجابت نشود، به تو پناه می‌برم.

۳۲۷. «مَا مِنْ عَبْدٍ مُسْلِمٍ يَدْعُو لِأَخِيهِ يَظْهَرُ الْغَيْبُ إِلَّا قَالَ الْمَلَكُ: وَ لَكَ بِمِثْلِ!..»

«مسلم»

هیچ بنده‌ی مسلمانی نیست که برای برادرش در غیاب او دعای خیر بکند مگر این که فرشته می‌گوید: و برای تو هم هم‌چنان باد!

۳۲۸. «كَلِمَتَانِ خَفِيفَتَانِ عَلَى اللِّسَانِ، ثَقِيلَتَانِ فِي الْمِيزَانِ، حَبِيبَتَانِ إِلَى الرَّحْمَنِ: «سُبْحَانَ اللَّهِ وَ بِحَمْدِهِ، سُبْحَانَ اللَّهِ الْعَظِيمِ».

«متفق علیه»

دو کلمه وجود دارد که بر زبان، سبک ولی در ترازوی اعمال، سنگین و نزد خداوند، محبوب و دوست‌داشتنی هستند و عبارتند از: "سُبْحَانَ اللَّهِ وَ بِحَمْدِهِ، سُبْحَانَ اللَّهِ الْعَظِيمِ".

۳۲۹. «سَيِّدُ الْإِسْتِغْفَارِ أَنْ تَقُولَ: اللَّهُمَّ أَنْتَ رَبِّي لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ، خَلَقْتَنِي وَ أَنَا عَبْدُكَ، وَ أَنَا عَلَى عَهْدِكَ وَ وَعْدِكَ مَا اسْتَطَعْتُ، أَعُوذُ بِكَ مِنْ شَرِّ مَا صَنَعْتُ، أَبُوءُ لَكَ بِنِعْمَتِكَ عَلَيَّ وَ أَبُوءُ لَكَ بِذَنْبِي، فَاعْفُ عَنِّي، فَإِنَّهُ لَا يَغْفِرُ الذُّنُوبَ إِلَّا أَنْتَ». قَالَ: «وَمَنْ قَالَهَا مِنَ النَّهَارِ مَوْقِنًا بِهَا، فَمَاتَ مِنْ يَوْمِهِ قَبْلَ أَنْ يُمْسِيَ، فَهُوَ مِنْ أَهْلِ الْجَنَّةِ، وَ مَنْ قَالَهَا مِنَ اللَّيْلِ وَ هُوَ مَوْقِنٌ بِهَا، فَمَاتَ قَبْلَ أَنْ يُصْبِحَ، فَهُوَ مِنْ أَهْلِ الْجَنَّةِ».

«بخاری»

بهترین و بزرگ‌ترین استغفار این است که بگویی: «اللَّهُمَّ أَنْتَ رَبِّي لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ، خَلَقْتَنِي وَ أَنَا عَبْدُكَ، وَ أَنَا عَلَى عَهْدِكَ وَ وَعْدِكَ مَا اسْتَطَعْتُ، أَعُوذُ بِكَ مِنْ شَرِّ مَا صَنَعْتُ، أَبُوءُ لَكَ بِنِعْمَتِكَ عَلَيَّ وَ أَبُوءُ لَكَ بِذَنْبِي، فَاعْفُ عَنِّي، فَإِنَّهُ لَا يَغْفِرُ الذُّنُوبَ إِلَّا أَنْتَ». خدایا! تو پروردگار من هستی؛ جز تو معبود و فریادرسی نیست؛ تو مرا آفریدی و من بنده و

عبد تو هستم و به عهد و پیمانی که با تو بسته‌ام، در حدّ تواناایم، پایبندم؛ به تو پناه می‌برم از شرّ هر آن‌چه آفریده‌ای. به نعمت‌هایت که بر من ارزانی داشته‌ای اعتراف می‌کنم و به گناهان خود نیز اعتراف می‌نمایم، پس مرا ببخش؛ زیرا هیچ‌کس جز تو قدرت بخشیدن گناهان را ندارد». پیامبر ﷺ فرمود: هر که این دعا را در روز بخواند و به آن یقین داشته باشد، اگر قبل از فرا رسیدن شب بمیرد، جزو اهل بهشت خواهد بود و هر که شب آن را با یقین و با اطمینان به آن بخواند و قبل از فرا رسیدن روز بمیرد، جزو اهل بهشت خواهد بود.

۳۳۰. «الطُّهُورُ شَطْرُ الْإِيمَانِ، وَالْحَمْدُ لِلَّهِ تَمْلَأُ الْمِيزَانَ، وَ سُبْحَانَ اللَّهِ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ تَمْلَأَنِ أَوْ تَمْلَأُ مَا بَيْنَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ، وَالصَّلَاةُ نُورٌ، وَالصَّدَقَةُ بُرْهَانٌ، وَالصَّبْرُ ضِيَاءٌ، وَالْقُرْآنُ حُجَّةٌ لَكَ أَوْ عَلَيْكَ. كُلُّ النَّاسِ يَغْدُو فَبَايِعُ نَفْسِهِ فَمُعْتِقُهَا أَوْ مُوْبِقُهَا».

«مسلم»

پاکی (وضو)، نصف ایمان است و الحمد لله، میزان را پر می‌کند و سبحان الله و الحمد لله بین آسمان‌ها و زمین پر می‌کنند و نماز، نور و روشنائی است و صدقه و زکات، دلیل و حجتی است برای انسان (در پیشگاه خدا و نشانه‌ی ایمان او) است و صبر، روشنی است و قرآن دلیل است به نفع تو یا به ضرر تو. همه‌ی مردم، صبح می‌کنند و سپس هر کس با خویشتن معامله می‌کند و آن‌گاه، یکی، نفسش را [از عذاب] آزاد و دیگری، آن را هلاک می‌کند.

۳۳۱. «كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَأْمُرُنِي أَنْ أُسْتَرَقِيَ مِنَ الْعَيْنِ».

[حضرت عایشه -رضی الله عنها-] می‌فرماید: پیامبر ﷺ مرا دستور می‌داد که برای [رفع] چشم زخم، تعویذ و دعا به کار بگیرم.

۳۳۲. «وَقَالَ ﷺ لِأَبِي مُوسَى الْأَشْعَرِيِّ -رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ- قُلْ: «لَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ، فَإِنَّهَا كَنْزٌ مِنْ كُنُوزِ الْجَنَّةِ».

«متفق علیه»

پیامبر ﷺ به ابوموسی اشعری - خداوند از او راضی باد - فرمود: بگو: «لَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ»، که این ذکر گنجی از گنج‌های بهشت است (سبب به دست آوردن نعمت‌های بهشتی می‌شود).

۳۳۳. «مَنْ قَالَ حِينَ يُصْبِحُ وَحِينَ يُمَسِّي: سُبْحَانَ اللَّهِ وَبِحَمْدِهِ، مِائَةَ مَرَّةٍ، لَمْ يَأْتِ أَحَدٌ يَوْمَ الْقِيَامَةِ بِأَفْضَلٍ مِمَّا جَاءَ بِهِ إِلَّا أَحَدٌ قَالَ مِثْلَ مَا قَالَ أَوْ زَادَ عَلَيْهِ». «مسلم»

هرکه، هنگام صبح یا شب، صد بار "سبحان الله و بحمده" بگوید، در روز قیامت کسی بهتر از آن چه او آورده است، نمی‌آورد مگر کسی که به اندازه‌ی او یا بیشتر از او آن ذکر را گفته باشد (اذکار بیشتری گفته باشد).

۳۳۴. «لَوْ أَنَّ أَحَدَهُمْ يَقُولُ حِينَ يَأْتِي أَهْلَهُ: بِسْمِ اللَّهِ، اللَّهُمَّ جَنِّبْنِي الشَّيْطَانَ، وَجَنِّبِ الشَّيْطَانَ مَا رَزَقْتَنَا، ثُمَّ قَدَّرَ بَيْنَهُمَا فِي ذَلِكَ أَوْ قَضَى وَلَدٌ، لَمْ يَضُرَّهُ شَيْطَانٌ أَبَدًا». «متفق علیه»

اگر شخص، هنگام همبستری با همسرش بگوید: «بِسْمِ اللَّهِ، اللَّهُمَّ جَنِّبْنِي الشَّيْطَانَ، وَجَنِّبِ الشَّيْطَانَ مَا رَزَقْتَنَا؛ به نام خدا، خدایا! شیطان را از ما و از آن چه به ما عنایت فرموده‌ای، دور نگه دار»؛ اگر از آن همبستری، فرزندی به وجود آید، هرگز هیچ شیطانی به او ضرری نمی‌رساند.

۳۳۵. «إِنَّ اللَّهَ لَيَرْضَى عَنِ الْعَبْدِ أَنْ يَأْكُلَ الْأَكْلَةَ فَيَحْمَدُهُ عَلَيْهَا، أَوْ يَشْرَبَ الشَّرْبَةَ فَيَحْمَدُهُ عَلَيْهَا». «مسلم»

همانا خداوند از بنده [ی خود] راضی می‌شود وقتی که لقمه‌ای می‌خورد، خداوند را به خاطر آن سپاس می‌گوید و چون آبی می‌نوشد، خداوند را برای آن سپاس می‌گوید.

از آداب دعا

۳۳۶. «كَانَ إِذَا دَعَا فَرَفَعَ يَدَيْهِ، مَسَحَ وَجْهَهُ بِيَدَيْهِ».

«ابوداود»

پیامبر ﷺ، وقتی دعا می‌کرد و دست‌هایش را بلند می‌کرد، در پایان دعا، دست‌هایش را بر رخسار مبارکش می‌کشید.

۳۳۷. «يُسْتَجَابُ لِأَحَدِكُمْ مَا لَمْ يَعْجَلْ، يَقُولُ: قَدْ دَعَوْتُ فَلَمْ يُسْتَجَبْ لِي».

«متفق علیه»

دعاهای شما پذیرفته می‌شود مادامی که عجله نکنید و بگویید: دعا کردم ولی از من پذیرفته نشد.

۳۳۸. «لَا يَقُولَنَّ أَحَدُكُمْ: اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِي إِنْ شِئْتَ، اللَّهُمَّ ارْحَمْنِي إِنْ شِئْتَ، لِيَعْزِمَ الْمَسْأَلَةَ، فَإِنَّهُ لَا مُكْرَهَ لَهُ».

«متفق علیه»

هیچ یک از شما [در دعا] نگوید: خدایا! اگر خواستی، مرا ببخش، خدایا! اگر خواستی، به من رحم کن؛ بلکه طلبش را به طور قطع و یقین از خداوند بخواهد؛ زیرا که خداوند مجبورکننده‌ای ندارد.

ب) دعاهای شبانه‌روز (یومیّه)

دعای هنگام بیدار شدن از خواب

۳۳۹. «الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي أَحْيَانَا بَعْدَ مَا أَمَاتَنَا وَإِلَيْهِ النُّشُورُ».

«متفق علیه»

سپاس و ستایش شایسته‌ی خداوندی است که ما را، بعد از آن که میراند، زنده کرد و بازگشت [ما] به سوی اوست.

دعای اول صبح و اول شب

۳۴۰. «اللَّهُمَّ! بِكَ أَصْبَحْنَا وَ بِكَ أَمْسَيْنَا وَ بِكَ نَحْيَا وَ بِكَ نَمُوتُ وَ إِلَيْكَ النُّشُورُ».

«ابوداود»

خدایا! به [اراده و توفیق] تو وارد صبح شدیم (صبح کردیم) و به [اراده و توفیق] تو شب کردیم (وارد شب شدیم) و به [قدرت] تو زنده هستیم و به [فرمان] تو می میریم و به سوی تو برمی گردیم و در پیشگاه تو جمع می شویم.

دعای ورود به دستشویی

۳۴۱. «اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنَ الْخُبْثِ وَالْخَبَائِثِ».

«متفق علیه»

خدایا! من از شیاطین پلید، اعم از نر و ماده به تو پناه می برم (از هر آلودگی و شرّی به تو پناه می برم).

دعای خروج از دستشویی

۳۴۲. «غُفْرَانَكَ».

«ابوداود»

خدایا! آمرزش تو را می خواهم.

۳۴۳. «الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي أَذْهَبَ عَنِّي الْأَذَى وَ عَافَانِي».

سپاس و ستایش خداوندی را که اذیت و آلودگی را از من خارج کرد و پاک و تندرستم فرمود.

دعای هنگام وضو گرفتن

۳۴۴. «اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِي ذَنْبِي وَ سَعِّ لِي فِي دَارِي وَ بَارِكْ لِي فِي رِزْقِي».

«نسائی»

خدایا! گناهانم را ببامرز و در خانه و مسکنم وسعت ببخش و در رزقم برکت عطا فرما.

دعای پس از وضو

۳۴۵. «أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَ أَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ؛ اَللَّهُمَّ! اجْعَلْنِي مِنَ التَّوَّابِينَ وَاجْعَلْنِي مِنَ الْمُتَطَهِّرِينَ».

«ترمذی»

گواهی می‌دهم که هیچ معبود حقیقی و خدایی جز الله نیست و شهادت می‌دهم که محمد فرستاده‌ی اوست؛ خداوندا! مرا از جمله‌ی توبه‌کنندگان و پاکان قرار بده.

ذکر آغاز غذا خوردن و همه‌ی کارهای دیگر

۳۴۶. «بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ».

«ترمذی»

به نام خداوند بخشنده و مهربان.

دعای بعد از غذا

۳۴۷. «الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي كَفَانَا وَ أَرْوَانَا غَيْرَ مَكْفِيٍّ وَلَا مَكْفُورٍ».

«بخاری»

سپاس و ستایش شایسته‌ی خداوندی است که ما را کفایت فرمود و سیر و سیراب کرد؛ پروردگاری که همه به او نیازمندند و کسی جز او بندگان را کفایت نمی‌کند و فضل و نعمتش غیر قابل انکار و ناسپاسی است.

۳۴۸. «الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي أَطْعَمَنَا وَ سَقَانَا وَ جَعَلَنَا مُسْلِمِينَ».

«ابوداود»

سپاس و ستایش شایسته‌ی خداوندی است که به ما غذا داد و آب نوشاند و ما را مسلمان قرار داد.

۳۴۹. «أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ كَانَ إِذَا رَفَعَ مَائِدَتَهُ، قَالَ: «الْحَمْدُ لِلَّهِ كَثِيرًا طَيِّبًا مُبَارَكًا فِيهِ غَيْرَ مَكْفِيٍّ وَلَا مُودَعٍ وَلَا مُسْتَعْنَى عَنْهُ رَبَّنَا».

«بخاری»

پیامبر ﷺ وقتی که سفره‌اش را جمع می‌کرد، می‌فرمود: «الْحَمْدُ لِلَّهِ كَثِيرًا طَيِّبًا مُبَارَكًا فِيهِ غَيْرَ مَكْفِيٍّ وَلَا مُوَدَّعٍ وَلَا مُسْتَعْنَى عَنْهُ رَبَّنَا؛ سپاس و ستایش سزاوار خداست؛ سپاس و ستایشی فراوان و پاک و خالصانه و پایان‌ناپذیر و پربرکت برای خداوندی که درخواست و طلب از درگاهش ترک ناشدنی است؛ ای پروردگار ما! از تو و نعمت بی‌نیاز نیستیم و تواز همه بی‌نیازی».

دعای پوشیدن لباس

۳۵۰. «الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي كَسَانِي هَذَا وَرَزَقَنِيهِ مِنْ غَيْرِ حَوْلٍ مِنِّي وَلَا قُوَّةٍ».

«ترمذی»

سپاس و ستایش شایسته‌ی خداوندی است که این لباس را بر من پوشاند و آن را بدون زحمت و تلاشی از سوی من نصیب کرد.

دعای خروج از منزل

۳۵۱. «اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ أَنْ أَضِلَّ أَوْ أُضَلَّ أَوْ أَزِلَّ أَوْ أُزَلَ أَوْ أَظْلِمَ أَوْ أَظْلَمَ أَوْ أَجْهَلَ أَوْ يُجْهَلَ عَلَيَّ».

«متفق علیه»

خدایا! من به تو پناه می‌برم از این‌که گمراه کنم یا گمراه شوم و یا خطا کنم یا در خطا انداخته شوم و یا ظلم کنم و یا به من ظلم شود و یا بدرفتاری و بدگویی کنم و یا نسبت به من چنان شود.

دعای سوار شدن بر مرکب [و ماشین]

۳۵۲. «اللَّهُ أَكْبَرُ، اللَّهُ أَكْبَرُ، اللَّهُ أَكْبَرُ، سُبْحَانَ الَّذِي سَخَّرَ لَنَا هَذَا وَمَا كُنَّا لَهُ مُقْرِنِينَ وَإِنَّا إِلَىٰ رَبِّنَا لَمُنْقَلِبُونَ».

«مسلم»

خداوند بلندمرتبه است. (۳ بار)؛ پاک و منزّه است خدایی که این وسیله را مسخر ما کرد در حالی که ما قدرت نداشتیم که آن را رام خود کنیم و بازگشت همه‌ی ما به سوی پروردگارمان است.

دعای هنگام مسافرت

مقیم به مسافر می‌گوید:

۳۵۳. «أَسْتَوْدِعُ اللَّهَ دِينَكَ وَ أَمَانَتَكَ وَ خَوَاتِيمَ عَمَلِكَ». «نسائی»

دین و امانت (خانواده‌ات) و عاقبت کارهایت را به خدا می‌سپارم.
مسافر به مقیم می‌گوید:

۳۵۴. «أَسْتَوْدِعُكُمُ اللَّهَ الَّذِي لَا تَضِيعُ وَدَائِعُهُ». «نسائی»

شما را به خدا می‌سپارم؛ خدایی که امانت‌ها نزدش ضایع نمی‌شوند.

دعای هنگام برخورد با مشکلات

۳۵۵. «يَا حَيُّ يَا قَيُّوْمُ بِرَحْمَتِكَ أَسْتَغِيْثُ». «ترمذی»

ای [خدای] زنده! و ای [خدای] پاینده‌ی پایدار! از لطف و رحمت تو کمک می‌خواهم.

۳۵۶. «أَنَّ رَسُوْلَ اللَّهِ ﷺ كَانَ يَقُوْلُ عِنْدَ الْكَرْبِ: «لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ الْعَظِيْمُ الْحَلِيْمُ؛ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ رَبُّ الْعَرْشِ الْعَظِيْمِ؛ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ رَبُّ السَّمَوَاتِ وَ رَبُّ الْأَرْضِ وَ رَبُّ الْعَرْشِ الْكَرِيْمِ»». «متفق علیه»

پیامبر خدا ﷺ هنگام مشکلات و ناراحتی می‌فرمود: «لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ الْعَظِيْمُ الْحَلِيْمُ؛ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ رَبُّ الْعَرْشِ الْعَظِيْمِ؛ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ رَبُّ السَّمَوَاتِ وَ رَبُّ الْأَرْضِ وَ رَبُّ الْعَرْشِ الْكَرِيْمِ»؛ هیچ معبودی جز خدای بزرگ و دانا و بردبار، وجود ندارد؛ هیچ معبودی جز

الله، که پروردگار عرش بزرگ است، وجود ندارد؛ هیچ معبودی جز الله، که پروردگار آسمان‌ها و زمین و عرش گرامی است، وجود ندارد».

۳۵۷. «اللَّهُ اللَّهُ رَبِّي لَا أُشْرِكُ بِهِ شَيْئًا». «ابوداود»

الله، الله پروردگار من است و من هیچ چیزی را شریک او قرار نمی‌دهم.

۳۵۸. «دَعَا تُ الْمَكْرُوبُ: اَللّٰهُمَّ! رَحْمَتَكَ اَرْجُو، فَلَا تَكِلْنِيْ اِلَى نَفْسِي طَرْفَةَ عَيْنٍ وَ اَصْلِحْ لِيْ شَأْنِي كُلَّهُ لَا اِلَهَ اِلَّا اَنْتَ». «بخاری»

دعای انسانِ غمگین و ناراحت، این است: «اللَّهُمَّ! رَحْمَتَكَ اَرْجُو، فَلَا تَكِلْنِيْ اِلَى نَفْسِي طَرْفَةَ عَيْنٍ وَ اَصْلِحْ لِيْ شَأْنِي كُلَّهُ لَا اِلَهَ اِلَّا اَنْتَ: خداوند! من از تو رحمت را درخواست دارم، پس حتی یک چشم برهم‌زدن نیز مرا به خود وامگذار و همه‌ی امور را اصلاح فرما که هیچ خدایی جز تو نیست».

دعای مهمان برای میزبان

۳۵۹. «اَللّٰهُمَّ! بَارِكْ لَهُمْ فِيمَا رَزَقْتَهُمْ وَ اغْفِرْ لَهُمْ وَ اَرْحَمْهُمْ». «مسلم»

خدایا! در آن چه روزی آن‌ها کرده‌ای برکت بینداز و آنان را ببخش و به آنان رحم کن.

۳۶۰. «اَللّٰهُمَّ اطْعِمْ مَنْ اطْعَمَنِيْ وَ اسْقِ مَنْ سَقَانِيْ». «مسلم»

خدایا! غذا بده به کسی که به من غذا داد و بنوشان آن را که به من نوشیدنی داد.

دعای تشکر از دیگران

۳۶۱. «جَزَاكَ اللهُ خَيْرًا». «ترمذی»

خدا جزای نیک به تو بدهد.

۳۶۲. «مَنْ صُنِعَ إِلَيْهِ مَعْرُوفٌ فَقَالَ لِفَاعِلِهِ: جَزَاكَ اللَّهُ خَيْرًا، فَقَدْ أَبْلَغَ فِي الثَّنَاءِ».

«ترمذی»

هرکس در حقش خوبی و کار نیکی انجام شود و او به انجام دهنده‌ی آن بگوید: «جَزَاكَ اللَّهُ خَيْرًا»: خدا به تو جزا و پاداش نیک بدهد، در حقیقت، نهایت سپاسگزاری و تشکر را به عمل آورده است.

دعای پناه بردن به خدا از انجام معصیت و...

۳۶۳. «اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنْ شَرِّ مَا عَمِلْتُ وَمِنْ شَرِّ مَا لَمْ أَعْمَلْ».

«مسلم»

خدایا! من از شر آن چه انجام داده‌ام و از شر آن چه انجام ندادهم، به تو پناه می‌برم.

۳۶۴. «اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنَ الْبُخْلِ، وَالْكَسَلِ، وَارْذَلِ الْعُمُرِ، وَعَذَابِ الْقَبْرِ، وَ

«بخاری»

فِتْنَةِ الدَّجَالِ، وَفِتْنَةِ الْمَحْيَا وَالْمَمَاتِ».

خدایا! من از بخل، تنبلی، آخرین مرحله‌ی عمر (کهولت و سالخوردگی)، عذاب قبر،

فتنه‌ی دجال و فتنه‌های زندگی و مرگ، به تو پناه می‌برم.

۳۶۵. «اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنْ عِلْمٍ لَا يَنْفَعُ».

«مسلم»

خدایا! من از دانشی که سودی [در راه تو و برای قیامت] نداشته باشد، به تو پناه می‌برم.

۳۶۶. «اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنْ زَوَالِ نِعْمَتِكَ وَتَحَوُّلِ عَافِيَتِكَ وَفُجَاءَةِ نِقْمَتِكَ وَ

«مسلم»

جَمِيعِ سَخَطِكَ».

خداوندا! من از زایل شدن نعمت [که به من داده‌ای] و از تغییر یافتن سلامت و امنیت

[که به من بخشیده‌ای] و از فرود آمدن ناگهانی خشم و عذاب و از تمام ناخشنودی و

غضبت، به خودت پناه می‌برم.

۳۶۷. «قُولُوا: اَللّٰهُمَّ اِنِّیْ اَسْأَلُكَ مِنْ خَیْرِ مَا سَأَلَكَ مِنْهُ نَبِیُّكَ مُحَمَّدٌ ﷺ وَ اَعُوْذُ بِكَ مِنْ شَرِّ مَا اسْتَعَاذَ مِنْهُ نَبِیُّكَ مُحَمَّدٌ ﷺ وَ اَنْتَ الْمُسْتَعَانُ وَ عَلَیْكَ الْبَلَاغُ وَ لَا حَوْلَ وَ لَا قُوَّةَ اِلَّا بِاللّٰهِ».

«ترمذی»

بارخدا یا! من، از تو نیکی و خیرِ آنچه را که پیامبرت محمد ﷺ از تو درخواست کرد، درخواست می‌کنم و از شرِ آنچه پیامبرت محمد ﷺ از شرش به تو پناه برد، به تو پناه می‌برم و آن‌که از وی یاری خواسته می‌شود، تنها تویی و آنچه ما را به مقصود می‌رساند، فقط از آن تو و نزد تو و بر عهدی توست و هیچ خواست و نیرویی خارج از خواست و نیروی خداوند وجود ندارد.

دعای هنگام عصبانیت و...

۳۶۸. «اَللّٰهُمَّ اِنِّیْ اَعُوْذُ بِكَ مِنَ الشَّیْطَانِ الرَّجِیْمِ».

«متفق علیه»

خدایا! من از شرّ شیطانِ رانده شده از رحمت (خدا) به تو پناه می‌برم.

دعای برخاستن از مجلس

۳۶۹. «سُبْحَانَكَ اَللّٰهُمَّ وَ بِحَمْدِكَ اَشْهَدُ اَنْ لَا اِلَهَ اِلَّا اَنْتَ اَسْتَغْفِرُكَ وَ اَتُوْبُ اِلَيْكَ».

«ترمذی»

خدایا! تو پاک و منزّه هستی و من تو را سپاس و ستایش و تسبیح می‌گویم و شهادت می‌دهم که جز تو خدایی نیست؛ از تو طلب آمرزش دارم و به سوی تو برمی‌گردم و در پیشگاه تو توبه می‌کنم.

دعای ورود به منزل

۳۷۰. «اَللّٰهُمَّ اِنِّیْ اَسْأَلُكَ خَیْرَ الْمَوْلِجِ وَ خَیْرَ الْمَخْرَجِ بِسْمِ اللّٰهِ وَ لَجْنَا وَ بِسْمِ اللّٰهِ خَرَجْنَا وَ عَلَی اللّٰهِ رَبُّنَا تَوَكَّلْنَا».

«ابوداود»

خدایا! من از تو خیر و برکت ورود و خروج را می‌طلبم؛ به نام تو داخل شدیم و به نام تو خارج شدیم و به الله، پروردگارمان توکل می‌کنیم.

دعای هنگام خوابیدن

۳۷۱. «يَا سَمِكَ اللَّهُمَّ أَمُوتُ وَ أَحْيَا»

«بخاری»

خدایا! به نام تو می‌میرم و زنده می‌شوم.

۳۷۲. قَالَ النَّبِيُّ ﷺ: «إِذَا أَتَيْتَ مَضْجَعَكَ فَتَوَضَّأْ وُضُوءَكَ لِلصَّلَاةِ، ثُمَّ اضْطَجِعْ عَلَى شِقِّكَ الْأَيْمَنِ، ثُمَّ قُلْ: "اللَّهُمَّ! أَسْلَمْتُ وَجْهِي إِلَيْكَ، وَفَوَّضْتُ أَمْرِي إِلَيْكَ، وَ أَلْبَجَأْتُ ظَهْرِي إِلَيْكَ، رَغْبَةً وَ رَهْبَةً إِلَيْكَ لَا مَلْجَأَ وَ لَا مُنْجَا مِنْكَ إِلَّا إِلَيْكَ؛ اللَّهُمَّ! آمَنْتُ بِكِتَابِكَ الَّذِي أَنْزَلْتَ، وَبِنَبِيِّكَ الَّذِي أَرْسَلْتَ". فَإِنْ مِتُّ مِنْ لَيْلَتِكَ فَأَنْتَ عَلَى الْفِطْرَةِ، وَاجْعَلْنِي آخِرَ مَا تَتَكَلَّمُ بِهِ».

«بخاری»

پیامبر ﷺ فرمود: وقتی به رختخواب خود رفتی، وضویی همانند وضوی نماز بگیر و سپس بر پهلوی راست بخواب و این دعا را بخوان: «اللَّهُمَّ! أَسْلَمْتُ وَجْهِي إِلَيْكَ، وَفَوَّضْتُ أَمْرِي إِلَيْكَ، وَ أَلْبَجَأْتُ ظَهْرِي إِلَيْكَ، رَغْبَةً وَ رَهْبَةً إِلَيْكَ لَا مَلْجَأَ وَ لَا مُنْجَا مِنْكَ إِلَّا إِلَيْكَ؛ اللَّهُمَّ! آمَنْتُ بِكِتَابِكَ الَّذِي أَنْزَلْتَ، وَبِنَبِيِّكَ الَّذِي أَرْسَلْتَ: خدایا! من به دلیل خوف و رجاء از تو، چهره‌ام را به سوی تو برگرداندم و تمام امورم را به تو سپردم و تو را پشت و پناه خود ساختم [و یقین دارم] که راه فرار و پناهگاهی از دست تو جز خودت وجود ندارد. خدایا! به کتابی که نازل فرموده‌ای و پیامبری که مبعوث کرده‌ای، ایمان آوردم». اگر [این را بگویی و] در همان شب بمیری، بر فطرت [پاک و با ایمان] از دنیا رفته‌ای. این جملات را آخرین کلام خود قرار بده».

سوم: باب آداب

آداب طهارت و پاکی و پاکیزگی

«مسلم»

۳۷۳. «الطُّهُورُ شَطْرُ الْإِيمَانِ...».

پاکی، نصف ایمان است...

۳۷۴. «حَقُّ [اللَّهِ] عَلَى كُلِّ مُسْلِمٍ أَنْ يَغْتَسِلَ فِي كُلِّ سَبْعَةِ أَيَّامٍ يَوْمًا يَغْتَسِلُ فِيهِ رَأْسُهُ

«مسلم»

وَجَسَدَهُ».

حقّ [خداوند] بر هر مسلمانی است که هر هفت روز، یک بار، سر و تن خود را بشوید.

«ترمذی»

۳۷۵. «لَا تَبِلُ قَائِمًا».

در حالت ایستاده ادرار نکن.

۳۷۶. «إِذَا بَالَ أَحَدُكُمْ فَلَا يَأْخُذَنَّ ذَكَرَهُ يَمِينِهِ وَلَا يَسْتَنْجِ يَمِينِهِ وَلَا يَتَنَفَّسُ فِي

«متفق علیه»

الْإِنَاءِ».

هرگاه یکی از شما ادرار کرد، با دست راست خویش، آلت تناسلی خود را نگیرد و هم چنین هیچ کدام از شما با دست راست، استنجا نکند و در ظرف آب تنفّس (فوت) نکند.

۳۷۷. «إِذَا اسْتَيْقَظَ أَحَدُكُمْ مِنَ اللَّيْلِ، فَلَا يَدْخُلُ يَدُهُ فِي الْإِنَاءِ حَتَّى يُفْرِغَ عَلَيْهَا

«ابوداود»

مَرَّتَيْنِ أَوْ ثَلَاثًا، فَإِنَّهُ لَا يَذَرِي أَيْنَ بَاتَتْ يَدُهُ».

هرگاه یکی از شما از خواب بیدار شد، دستش را در ظرفِ [آب] داخل نکند تا این که دو یا سه بار بر آن آب بریزد؛ زیرا نمی‌داند که شب دستش کجا بوده است (به چه چیزهایی برخورد کرده است).

۳۷۸. «اتَّقُوا اللَّعَّائِينَ!» قَالُوا: وَمَا اللَّعَّانَانِ يَا رَسُولَ اللَّهِ؟ قَالَ: «الَّذِي يَتَخَلَّى فِي طَرِيقِ النَّاسِ أَوْ فِي ظِلِّهِمْ».

«مسلم»

از دو چیزی که سبب لعنت دیگران می‌شود بپرهیزید! عرض کردند: ای پیامبر خدا! این دو چیزی که سبب لعنت دیگران می‌شوند، چه هستند؟ پیامبر ﷺ فرمود: این که کسی بر راه مردم یا زیر سایه و جای نشستن مردم قضای حاجت کند.

۳۷۹. «السَّوَّاءُ مَطْهَرَةٌ لِلَّمَّ مَرْضَاةٌ لِلرَّبِّ».

«نسائی»

سِوَاک زدن، وسیله‌ی پاک‌ی دهان و دندان و سبب کسب رضایت پروردگار است.

۳۸۰. «كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا قَامَ مِنَ اللَّيْلِ يَشُوصُ فَاهُ بِالسَّوَّاءِ».

«بخاری»

پیامبر ﷺ شب‌ها وقتی که از خواب بیدار می‌شد، دهان [مبارکش] را با سِوَاک پاک و تمیز می‌کرد.

۳۸۱. «الْفِطْرَةُ خَمْسٌ - أَوْ: خَمْسٌ مِنَ الْفِطْرَةِ: الْخِثَانُ، وَالْإِسْتِحْدَادُ، وَتَقْلِيمُ الْأَظْفَارِ، وَتَنْفُ الْأَيْطِ، وَقَصُّ الشَّارِبِ».

«متفق علیه»

امور فطری و طبیعی انسان [و سنت پیامبران] پنج چیز هستند یا (شک راوی): پنج چیز جزو ویژگی‌های فطری بشر [و سنت انبیا و دین هستند]: ختنه کردن، برداشتن موهای شرمگاه، گرفتن ناخن‌ها، از بین بردن موهای زیر بغل و کوتاه نمودن سبیل.

۳۸۲. «نَهَى النَّبِيُّ ﷺ أَنْ يَتَزَعَفَرَ الرَّجُلُ».

«متفق علیه»

پیامبر ﷺ از این که مردان به بدن یا لباس خود زعفران بزنند نهی کرده است.

۳۸۳. «أَحْفُوا الشَّوَارِبَ وَأَعْفُوا اللَّحَى».

«متفق علیه»

سبیل های تان را کوتاه کنید و ریش های تان را بگذارید.

۳۸۴. «مَنْ لَمْ يَأْخُذْ مِنْ شَارِبِهِ، فَلَيْسَ مِنَّا».

«نسائی»

هرکس سبیل خود را کوتاه نکند، از ما نیست.

۳۸۵. «نَهَى ﷺ عَنِ الْقَرَعِ».

«متفق علیه»

پیامبر ﷺ از این که انسان قسمتی از موی سرش را بتراشد و قسمتی را بگذارد، نهی

کردند.

برخی از آداب مسجد

۳۸۶. «إِنَّ هَذِهِ الْمَسَاجِدَ لَا تَصْلُحُ لِشَيْءٍ مِنْ هَذَا الْبَوْلِ وَلَا الْقَذَرِ، إِنَّمَا هِيَ لِذِكْرِ اللَّهِ

«مسلم»

-عَزَّوَجَلَّ- وَالصَّلَاةِ وَقِرَاءَةِ الْقُرْآنِ».

همانا [انداختن] ادرار و پلیدی در مساجد شایسته و روا نیست؛ زیرا مساجد فقط مکان

ذکر خداوند متعال و خواندن نماز و قرائت قرآن است.

۳۸۷. «مَنْ سَمِعَ رَجُلًا يُنْشِدُ ضَالَّةً فِي الْمَسْجِدِ فَلْيَقُلْ: لَا رَدَّهَا اللَّهُ عَلَيْكَ! فَإِنَّ

«مسلم»

الْمَسَاجِدَ لَمْ تُبْنَ لِهَذَا».

هرکس شنید که فردی در مسجد نشانی گم شده اش را می دهد (در مسجد بانگ سر

می دهد و گم شده ی خود را جستجو می کند)، به او بگوید: خداوند گم شده ات را به تو

بازنگرداند! چرا که مسجد برای چنین کارهایی ساخته نشده است.

۳۸۸. «مَنْ أَكَلَ ثُومًا أَوْ بَصَلًا، فَلْيَعْتَزِلْنَا»؛ أَوْ قَالَ: «فَلْيَعْتَزِلْ مَسْجِدَنَا وَلْيَتَعَدَّ فِي

«متفق علیه»

بَيْتِهِ».

هرکس سیر یا پیاز خورد، از ما کناره گیری نماید؛ یا (شک راوی): فرمود: به مسجد ما نیاید و در خانه‌ی خود بماند (تا بوی آن برطرف می‌شود).

۳۸۹. «إِذَا خَرَجْتَ الْمَرْأَةُ إِلَى الْمَسْجِدِ، فَلْتُغْتَسِلْ مِنَ الطَّيِّبِ كَمَا تَغْتَسِلُ مِنَ الْجَنَابَةِ».

«نسائی»

زن، وقتی که (برای نماز) به مسجد رفت، باید همان طور که غسل جنابت می‌کند، بوی خوش (و مواد آرایشی) را هم از خود بزداید.

دعای ورود به مسجد

۳۹۰. «اللَّهُمَّ افْتَحْ لِي أَبْوَابَ رَحْمَتِكَ».

«مسلم»

خدایا! درهای رحمت را بر روی من بگشا.

دعای خروج از مسجد

۳۹۱. «اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ مِنْ فَضْلِكَ».

«مسلم»

خدایا! من از تو فضل و کرم را خواستارم.

نیکی به پدر و مادر

۳۹۲. «جَاءَ رَجُلٌ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! مَنْ أَحَقُّ النَّاسِ بِحُسْنِ

صَحَابَتِي؟ قَالَ: «أُمُّكَ»؛ قَالَ: ثُمَّ مَنْ؟ قَالَ: «تُمَّ أُمُّكَ»؛ قَالَ: ثُمَّ مَنْ؟ قَالَ: «تُمَّ أُمُّكَ»؛

قَالَ: ثُمَّ مَنْ؟ قَالَ: «تُمَّ أَبُوكَ».

«متفق علیه»

فردی نزد پیامبر خدا ﷺ آمد و عرض کرد: ای پیامبر خدا! از میان مردم، چه کسی حق بیشتری در خوش رفتاری و معاشرت نیکوی من با او دارد؟ فرمود: مادرت؛ گفت: سپس چه کسی؟ فرمود: مادرت؛ گفت: بعد از او چه کسی؟ فرمود: مادرت؛ پرسید: پس از او چه کسی؟ فرمود: بعد از او پدرت.

۳۹۳. «لَا يَجْزِي وَلَدٌ وَالِدًا إِلَّا أَنْ يَجِدَهُ مَمْلُوكًا فَيَشْتَرِيَهُ فَيُعْتِقَهُ».

«مسلم»

هیچ فرزندی پاداش پدر خود را نمی‌دهد و زحماتش را جبران نمی‌کند مگر آن‌که پدرش را برده‌ی فردی ببیند و او را بخرد و آزاد کند.

۳۹۴. «جَاءَ رَجُلٌ إِلَى النَّبِيِّ ﷺ فَاسْتَأْذَنَهُ فِي الْجِهَادِ؛ فَقَالَ: أَحْيِ وَالِدَكَ؟ قَالَ: نَعَمْ!

«بخاری»

قَالَ: فَفِيهِمَا فَجَاهِدْ!».

مردی پیش پیامبر ﷺ آمد و از ایشان اجازه‌ی جهاد خواست؛ پیامبر ﷺ فرمودند: آیا پدر و مادرت زنده‌اند؟ مرد عرض کرد: بله! فرمودند: پس در [راه خدمت و محبت به] آن‌ها جهاد کن.

آداب ازدواج و مسایل زناشویی و...

۳۹۵. «النِّكَاحُ مِنْ سُنَّتِي فَمَنْ لَمْ يَعْمَلْ بِسُنَّتِي، فَلَيْسَ مِنِّي».

«ابن ماجه»

ازدواج از جمله‌ی سنت من است؛ پس هرکس از آن روی برگرداند، از من نیست.

۳۹۶. «تَزَوَّجُوا الْوُدُودَ الْوُلُودَ فَإِنِّي مُكَاثِّرٌ بِكُمْ الْأُمَمَ».

«ابوداود»

با زنانی ازدواج کنید که همسرشان را دوست دارند و به او محبت می‌ورزند و دارای توان زاد و ولد فراوان هستند، زیرا من در قیامت به زیاد بودن تعداد شما، بر امت‌های دیگر مباهات و افتخار می‌کنم.^۱

۳۹۷. «تُنَكِّحُ الْمَرْأَةَ لِأَرْبَعٍ، لِمَالِهَا وَ لِحَسَبِهَا وَ لِحَمَالِهَا وَ لِدِينِهَا؛ فَاطْفَرُ بِذَاتِ

«متفق علیه»

الدِّينِ، تَرَبَّتْ يَدَاكَ!».

زن به خاطر چهار چیز به عقد و ازدواج درمی‌آید: به خاطر مال و داراییش، به خاطر نسب و طایفه‌اش، به خاطر جمال و زیباییش و به خاطر دینش؛ حال تو - ای بی‌نوا - درمانده! - زن دینداری را انتخاب و با او ازدواج کن.

۱. چنانچه فقها و شارحان حدیث گفته‌اند، امر به ازدواج با زنانی که قدرت باروری و فرزندآوری زیاد دارند - در این حدیث شریف - برای نذب و استحباب (بهرتر بودن) است نه وجوب - ویراستار.

۳۹۸. «لَا تَزَوَّجُوا النِّسَاءَ لِحُسْنِهِنَّ فَعَسَىٰ حُسْنُهُنَّ أَنْ يُؤْدِيَهُنَّ وَلَا تَزَوَّجُوهُنَّ لِأَمْوَالِهِنَّ فَعَسَىٰ أَمْوَالُهُنَّ أَنْ تُطْفِئَهُنَّ؛ وَلَكِنْ تَزَوَّجُوهُنَّ عَلَى الدِّينِ وَلَا مَمَّةَ خَرْمَاءَ سَوْدَاءَ ذَاتُ دِينٍ أَفْضَلُ».

«ابن ماجه»

با زنان [- تنها] به خاطر زیباییشان ازدواج نکنید، زیرا چه بسا زیبایی آنان، آن‌ها را به هلاکت بکشاند و با آنان به خاطر مالشان ازدواج نکنید، که چه بسا مال، آن‌ها را نافرمان کند؛ بلکه به خاطر دین با آن‌ها ازدواج کنید و [این را بدانید که] یک کنیز سیاه چهره که گوشش هم [به عنوان کنیز بودن] سوراخ و شکافته شده ولی دیندار است، بهتر است.

۳۹۹. «خَيْرُ الصَّدَاقِ أَيْسَرُهُ».

«ابن ماجه»

بهترین مهریه‌ها کم‌ترین و سبک‌ترین آن‌هاست.

۴۰۰. «خَيْرُ النِّكَاحِ أَيْسَرُهُ».

«ابوداود»

بهترین نکاح، نکاحی است که هزینه و زحمت آن کمتر و آسان‌تر باشد.

۴۰۱. «نَهَى ﷺ عَنْ مُتَعَةِ النِّسَاءِ يَوْمَ خَيْبَرَ».

«بخاری»

پیامبر ﷺ نکاح موقت را در روز خیبر منع کردند.

۴۰۲. «إِذَا خَطَبَ إِلَيْكُم مِّن تَرَضُونَ دِينَهُ وَخُلُقَهُ، فَزَوَّجُوهُ وَإِلَّا تَفْعَلُوا، تَكُنْ فِتْنَةً فِي الْأَرْضِ وَفَسَادٌ عَرِضٌ».

«ترمذی»

اگر مردی - که از دین و اخلاقش راضی هستید - از [دختر یا شخص تحت سرپرستی] شما خواستگاری نمود، او را به ازدواجش درآورید، که در غیر این صورت، فتنه و فساد بزرگی در زمین به وجود می‌آید.

۴۰۳. «مَا أَحَلَّ اللَّهُ شَيْئاً أَبْغَضَ إِلَيْهِ مِنَ الطَّلَاقِ».

«ابوداود»

خداوند هیچ چیزی را حلال نکرده که نزد خودش از طلاق منفورتر و ناخوشایندتر باشد.

۴۰۴. «... وَ فِي بُضْعٍ أَحَدِكُمْ صَدَقَةٌ! قَالُوا: يَا رَسُولَ اللَّهِ! أَيَأْتِي أَحَدُنَا شَهْوَتُهُ وَ يَكُونُ لَهُ فِيهَا أَجْرٌ؟ قَالَ: أَرَأَيْتُمْ لَوْ وَضَعَهَا فِي حَرَامٍ، أَكَانَ عَلَيْهِ وَزْرٌ؟ فَكَذَلِكَ إِذَا وَضَعَهَا فِي الْحَلَالِ كَانَ لَهُ أَجْرٌ».

«مسلم»

... و در همبستری با همسرانتان هم صدقه‌ای هست! گفتند: ای پیامبر خدا! [در عمل زناشویی] هریک از ما شهوت خود را برآورده می‌سازد و خود لذت می‌برد، آیا در آن هم برایش اجر و مزد است؟! فرمود: اگر کسی شهوتش را از راه حرام ارضا کند آیا مگر این گناه بزرگی برای او ندارد؟! پس همان طور هم اگر آن را در حلال اعمال کند، برای او اجری در پی دارد.

۴۰۵. «خَيْرُكُمْ خَيْرُكُمْ لِأَهْلِهِ وَ أَنَا خَيْرُكُمْ لِأَهْلِي».

«ابن ماجه»

بهترین شما، کسی است که با همسر و فرزندش بهتر و مهربان‌تر باشد و من از همه‌ی شما با زن و فرزند خود مهربان‌تر و بهتر هستم.

۴۰۶. «اسْتَوْصُوا بِالنِّسَاءِ خَيْرًا، فَإِنَّهُنَّ عِنْدَكُمْ عَوَانٍ».

«ابن ماجه»

وصیت من به رفتار نیک با زنان را قبول و رعایت کنید (با زنان به نیکی رفتار کنید)؛ زیرا آن‌ها همانند اسیرانی در دستان شما هستند.

۴۰۷. «... أَلَا وَ حَقُّهُنَّ عَلَيْكُمْ أَنْ تُحْسِنُوا إِلَيْهِنَّ فِي كِسْوَتِهِنَّ وَ طَعَامِهِنَّ».

«ترمذی»

... هان آگاه باشید که [از جمله‌ی] حق زنان بر شما این است که در امر پوشش و غذای آن‌ها با آنان به نیکی برخورد و عمل کنید.

۴۰۸. «إِذَا أَنْفَقَ الرَّجُلُ عَلَى أَهْلِهِ يَحْسِبُهَا فِيهِ لَهٌ صَدَقَةٌ».

«متفق علیه»

اگر مرد برای زن و فرزند خود خرج کند و در آن، کسب رضایت و پاداش خدا را در نظر داشته باشد، این برایش صدقه به حساب می‌آید.

۴۰۹. «إِنَّمَا النِّسَاءُ شَفَائِقُ الرِّجَالِ».

«ابو داود»

به راستی که زنان نظیرها و همانندانی مردان هستند.

۴۱۰. «اِسْتَوْصُوا بِالنِّسَاءِ خَيْرًا، فَإِنَّ الْمَرْأَةَ خُلِقَتْ مِنْ ضِلَعٍ وَإِنَّ أَعْوَجَ مَا فِي الضِّلَعِ أَعْلَاهُ؛ فَإِنْ ذَهَبَتْ تُقْبِمُهُ، كَسَرَتْهُ، وَإِنْ تَرَكَتُهُ، لَمْ يَزَلْ أَعْوَجَ. فَاسْتَوْصُوا بِالنِّسَاءِ خَيْرًا». «متفق علیه»

سفارش و وصیت من به رفتار نیک با زنان را قبول و عمل کنید (با زنان به نیکی رفتار کنید)؛ زیرا زن از دنده‌ی کج آفریده شده است و کج‌ترین محلّ از استخوان دنده، بالاترین قسمت آن است و تو، اگر بخواهی آن استخوان را راست کنی، آن را می‌شکنی و اگر هم آن را رها کنی، هم‌چنان کج می‌ماند؛ پس توصیه‌ام را به رفتار نیک و مدارا با زنان قبول و رعایت کنید.

۴۱۱. «لَا يَفْرَكُ مُؤْمِنٌ مُؤْمِنَةً؛ إِنْ كَرِهَ مِنْهَا خُلُقًا، رَضِيَ مِنْهَا آخَرَ» - أَوْ قَالَ: «غَيْرُهُ». «مسلم»

هیچ مرد مؤمنی از هیچ زن مؤمنی (همسرش) بدش نمی‌آید و نباید بیاید، زیرا اگر از یکی از رفتارهایش بدش بیاید، در مقابل، از رفتار و اخلاق دیگرش راضی است - یا فرمود: از غیر آن راضی است.

۴۱۲. «أُرِيتُ النَّارَ فَإِذَا أَكْثَرُ أَهْلِهَا النِّسَاءُ يَكْفُرْنَ»؛ قِيلَ: أَيْ كَفَرْنَ بِاللَّهِ؟ قَالَ: «يَكْفُرْنَ الْعَشِيرَ، وَيَكْفُرْنَ الْإِحْسَانَ، لَوْ أَحْسَنْتَ إِلَى إِحْدَاهُنَّ الدَّهْرَ ثُمَّ رَأَتْ مِنْكَ شَيْئًا، قَالَتْ: مَا رَأَيْتُ مِنْكَ خَيْرًا قَطُّ». «بخاری»

دوزخ به من نشان داده شد و دیدم که بیشتر اهل دوزخ زنان هستند؛ زیرا کفران می‌کنند؛ سؤال شد: آیا به خدا کفر می‌ورزند؟ رسول الله ﷺ فرمود: خیر؛ نسبت به شوهرانشان ناسپاسی می‌کنند و خدمت و محبت و نیکی شوهران خود را نادیده می‌گیرند؛ اگر تمام عمر به یک زن (همسرت) خدمت کنی، اگر چنان‌چه یک بار از تو چیزی [خلاف میلش] مشاهده کند، می‌گوید: من هرگز از تو خیری ندیده‌ام.

۴۱۳. «الَّذِينَ مَتَاعٌ وَخَيْرٌ مَتَاعِهَا الْمَرْأَةُ الصَّالِحَةُ». «مسلم»

دنیا توشه‌ی کالا، و متاعی است و بهترین متاع دنیا، زن صالح.

۴۱۴. «إِنَّ مِنْ أَشَرِّ النَّاسِ عِنْدَ اللَّهِ مَنْزِلَةً يَوْمَ الْقِيَامَةِ، الرَّجُلُ يُفْضِي إِلَى امْرَأَتِهِ وَتُفْضِي إِلَيْهِ ثُمَّ يَنْشُرُ سِرَّهَا». «مسلم»

بدترین افراد نزد خدا در روز قیامت، مردی است که با همسرش همبستر می‌شود و سپس، اسرارِ زنش را فاش و برملا می‌کند.

آداب برخورد با همسایه

۴۱۵. «... وَأَحْسِنُ إِلَى جَارِكَ، تَكُنْ مُؤْمِنًا». «ترمذی»

... نسبت به همسایه‌ات به نیکی رفتار کن، که در این صورت، انسان مؤمنی خواهی بود.

۴۱۶. «مَا زَالَ جِبْرِيلُ يُوصِينِي بِالْجَارِ حَتَّى ظَنَنْتُ أَنَّهُ سَيُورُّهُ». «متفق علیه»

جبرئیل آن قدر مرا در مورد همسایه سفارش کرد که گمان کردم حتماً در آینده همسایه را وارث می‌گرداند.

۴۱۷. «وَاللَّهِ لَا يُؤْمِنُ، وَاللَّهِ لَا يُؤْمِنُ، وَاللَّهِ لَا يُؤْمِنُ!» قِيلَ: وَمَنْ يَا رَسُولَ اللَّهِ؟ قَالَ: «الَّذِي لَا يَأْمَنُ جَارُهُ بَوَائِقِهِ». «متفق علیه»

به خدا سوگند مؤمن نیست، به خدا سوگند مؤمن نیست، به خدا سوگند مؤمن نیست! پرسیدند: چه کسی ای رسول خدا؟! فرمود: کسی که همسایه‌اش، از شر او در امان نباشد.

۴۱۸. «وَقَالَتْ عَائِشَةُ - رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا -: قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! إِنَّ لِي جَارَيْنِ فَأَلِي أَيُّهُمَا أُهْدِي؟ قَالَ: «إِلَى أَقْرَبِيهِمَا مِنْكَ بِأَبَا»». «بخاری»

حضرت عایشه - خداوند از او راضی باد - می‌گوید: عرض کردم: ای رسول خدا! من دو همسایه دارم؛ برای کدام یک از آن‌ها هدیه بفرستم؟ پیامبر ﷺ فرمود: برای همسایه‌ای که در منزلش، به تو نزدیک‌تر است (هر کدام از لحاظ مکان به تو نزدیک‌تر است).

۴۱۹. «لَيْسَ الْمُؤْمِنُ بِالَّذِي يَشْبَعُ وَجَارُهُ جَائِعٌ إِلَى جَنْبِهِ». «بخاری»

مؤمن [کامل و واقعی] کسی نیست که در حالی خود سیر بخورد که همسایه‌اش در کنار دستش گرسنه باشد.

۴۲۰. «مَنْ كَانَ يُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ فَلَا يُؤْذِي جَارَهُ». «بخاری»

هرکس به خدا و روز قیامت ایمان دارد، همسایه‌اش را آزار ندهد.

۴۲۱. «مَنْ كَانَ يُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ فَلْيُحْسِنِ إِلَى جَارِهِ». «مسلم»

هرکس به خدا و روز قیامت ایمان دارد، پس باید به همسایه‌اش نیکی کند.

خوش رفتاری و آداب برخورد و نشست و برخاست با مردم و خویشاوندان و روابط مسلمانان با همدیگر

۴۲۲. «الْسَّلَامُ قَبْلَ الْكَلَامِ». «ترمذی»

قبل از حرف زدن، سلام کنید.

۴۲۳. «إِنَّ مِنْ أَحَبِّكُمْ إِلَيَّ أَحْسَنَكُمْ أَخْلَاقًا». «بخاری»

همانا از محبوب‌ترین افراد شما نزد من، خوش اخلاق و نیک رفتارترین‌های شما هستند.

۴۲۴. «... أَحَبُّ لِلنَّاسِ مَا تُحِبُّ لِنَفْسِكَ تَكُنْ مُسْلِمًا». «ترمذی»

آن‌چه برای خود می‌پسندی، برای مردم هم بپسند، که در این صورت انسان مسلمانی خواهی بود (یکی از شروط مسلمان بودن رعایت چنین مسأله‌ای است).

۴۲۵. «مَنْ لَا يَرْحَمِ النَّاسَ لَا يَرْحَمُهُ اللَّهُ». «متفق علیه»

هرکس به مردم رحم نکند، خدا هم به او رحم نمی‌کند.

۴۲۶. «مَنْ أَحَبَّ أَنْ يُسَيِّطَ لَهُ فِي رِزْقِهِ أَوْ يُنْسَأَ لَهُ فِي أَثَرِهِ، فَلْيَصِلْ رَحِمَهُ». «متفق علیه»

هرکس دوست دارد که در روزیش وسعت ایجاد شود (روزش زیاد گردد) یا عمرش طولانی شود، صله‌ی رحم به جا آورد.

۴۲۷. «حَقُّ الْمُسْلِمِ عَلَى الْمُسْلِمِ خَمْسٌ: رَدُّ السَّلَامِ، وَ عِيَادَةُ الْمَرِيضِ، وَ إِتِّبَاعُ الْجَنَائِزِ، وَ إِجَابَةُ الدَّعْوَةِ، وَ تَشْمِيتُ الْعَاطِسِ». «متفق علیه»

حقّ و حقوق مسلمان بر مسلمان پنج چیز است: جواب دادن سلام او، عیادت کردن مریض (اگر مریض شد به عیادتش برود)، تشییع جنازه (اگر مُرد در تشییع جنازه‌ی او شرکت کند)، پذیرفتن دعوت، هنگام عطسه کردن جواب "الحمد لله" او را بدهد، (یعنی بگوید: "يَرْحَمَكَ اللَّهُ").

۴۲۸. «لَا يُشِيرُ أَحَدُكُمْ إِلَى أَخِيهِ بِالسَّلَاحِ فَإِنَّهُ لَا يَدْرِي لَعَلَّ الشَّيْطَانَ يَنْزِعُ فِي يَدِهِ، فَيَقَعُ فِي حُفْرَةٍ مِنَ النَّارِ». «متفق علیه»

هیچ‌کدام از شما سلاح را به سوی برادرش نکشد [و نگیرد]، چراکه او نمی‌داند، چه‌بسا شیطان به دست او یا آن به طرف بزند و [او انسانی را بکشد و به همین سبب]، در چاهی از چاه‌های آتش دوزخ بیفتد.

۴۲۹. «مَنْ لَمْ يَشْكُرِ النَّاسَ لَمْ يَشْكُرِ اللَّهَ». «ترمذی»

هرکس در مقابل نیکی مردم، از آن‌ها تشکر نکند، در مقابل نعمت‌های خدا نیز شکر نخواهد کرد.

۴۳۰. «مَا عَمِلَ ابْنُ آدَمَ شَيْئاً أَفْضَلَ مِنَ الصَّلَاةِ وَصَلَحِ ذَاتِ الْيَمِينِ، وَخُلِقَ حَسَنٍ».

«بخاری»

انسان هیچ کاری، بهتر از نماز و اصلاح بین مردم و اخلاق نیکو، انجام نداده است.

۴۳۱. «... وَمَا زَادَ اللَّهُ بِعَفْوٍ إِلَّا عِزًّا وَمَا تَوَاضَعَ أَحَدٌ لِلَّهِ إِلَّا رَفَعَهُ اللَّهُ - عَزَّوَجَلَّ».

«مسلم»

خداوند با عفو و چشم‌پوشی [انسان نسبت به دیگران] فقط عزت و سربلندی [او] را بیشتر کرده است و هیچ‌کس به خاطر خدا [در برابر دیگران] تواضع و فروتنی نکرده [و تسلیم امر خدا نبوده] است مگر آن‌که خداوند متعال مقام او را بالا برده است.

۴۳۲. «عُودُوا الْمَرِيضَ».

«بخاری»

به عیادت بیمار بروید.

۴۳۳. «إِنَّ الْمُسْلِمَ إِذَا عَادَ أَخَاهُ الْمُسْلِمَ، لَمْ يَزَلْ فِي خُرْفَةِ الْجَنَّةِ حَتَّى يَرْجِعَ».

«مسلم»

انسان مسلمان وقتی که برادر مسلمانش را عیادت می‌کند تا برمی‌گردد در باغی از باغ‌های بهشت است که میوه‌هایش رسیده‌اند.

۴۳۴. «مَا مِنْ مُؤْمِنٍ يُعْزِي أَخَاهُ بِمُصِيبَةٍ إِلَّا كَسَاهُ اللَّهُ سُبْحَانَهُ مِنْ حُلْلِ الْكَرَامَةِ يَوْمَ

الْقِيَامَةِ».

«ابن‌ماجه»

هیچ مؤمنی نیست که برادرش را که به مصیبتی گرفتار شده تسلیت دهد و تعزیت گوید، مگر این‌که خداوند پاک و منزّه، در روز قیامت، او را با پوشش کرامت می‌پوشاند.

۴۳۵. «عُدْ مَنْ لَا يُعُودُكَ».

«بخاری»

عیادت کن آن را که تو را عیادت نمی‌کند (بیماری را هم عیادت کن که هنگام بیماریت تو را عیادت نکرده است).

۴۳۶. «مَنْ اسْتَعَاذَكُمْ بِاللَّهِ، فَأَعِذُوهُ وَمَنْ سَأَلَكُمْ بِاللَّهِ، فَأَعْطُوهُ وَمَنْ دَعَاكُمْ، فَأَجِيبُوهُ وَمَنْ صَنَعَ لَكُمْ مَعْرُوفًا، فَكَافِئُوهُ، فَإِنْ لَمْ تَجِدُوا مَا تُكَافِئُونَهُ، فَادْعُوا لَهُ حَتَّى تَرَوْا أَنَّكُمْ كَافَأْتُمُوهُ».

«ابوداود»

هرکس به خدا سوگندتان داد و از شما پناه خواست، به او پناه بدهید و هرکس که شما را به خدا سوگند داد و از شما چیزی [مشروع] طلبید، به او بدهید و هرکه شما را دعوت کرد، دعوتش را بپذیرید و هر آن که خوبی‌ای در حق‌تان کرد، آن را برایش جبران کنید و اگر هم چیزی نداشتید که با آن برایش جبران کنید، آن قدر او را دعا کنید که فکر کنید کار خوبش را جبران کرده‌اید.

۴۳۷. «أَنْزِلُوا النَّاسَ مَنَازِلَهُمْ»

«ابوداود»

هرکسی را در منزلت خودش بنشانید و محترم بدارید (با هرکس مطابق با قدر و منزلتش رفتار و برخورد کنید).

۴۳۸. «لَيْسَ مِنَّا مَنْ لَمْ يَرْحَمْ صَغِيرَنَا، وَيَعْرِفَ شَرَفَ كَبِيرِنَا».

«ابوداود»

از ما نیست آن که به کوچک ما رحم نکند و شرافت بزرگان ما را نشناسد و پاس ندارد.

۴۳۹. «مَثَلُ الْمُؤْمِنِينَ، فِي تَرَاحُمِهِمْ وَتَوَادُّهِمْ وَتَغَاطُفِهِمْ، كَمَثَلِ الْجَسَدِ، إِذَا اشْتَكَى عَضْوٌ، تَدَاعَى لَهُ سَائِرُ جَسَدِهِ بِالسَّهْرِ وَالْحُمَى».

«متفق علیه»

مؤمنان، در دلسوزی و دوستی و مهربانی و محبت نسبت به یکدیگر، همانند اعضای یک جسد و بدن هستند، که اگر عضوی از این جسد به درد آید، سایر اعضای آن با بی‌قراری و بیداری و تب با او همدردی و همکاری می‌کنند.^۱

۱. بعضی از ادبا و علما، این حدیث شریف را منبع "سخن سعدی" در شعر مشهورش می‌دانند (البته با تعیمی که شیخ اجل روا داشته است):

بسنی آدم اعضای یکدیگرند
چو عضوی به درد آورد روزگار،
که در آفرینش زیک گوهرند،
دگر عضوها را نماند قرار - ویراستار.

۴۴۰. «لَا تَحْتَرَنَّ مِنَ الْمَعْرُوفِ شَيْئًا وَلَوْ أَنْ تَلْقَى أَخَاكَ بِوَجْهِ طَلِيقٍ». «مسلم»

هرگز هیچ کار خوب و پسندیده‌ای را کوچک مشمار [و انجام بده] اگرچه این هم باشد که با خوش خویی و گشاده‌رویی با برادر [دینی یا نسبی] ات برخورد کنی.

۴۴۱. «مَنْ رَدَّ عَنْ عِرْضِ أَخِيهِ، رَدَّ اللَّهُ عَنْ وَجْهِهِ النَّارَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ». «ترمذی»

هر که از آبروی برادر [دینی یا نسبی] اش دفاع کند، خداوند در روز قیامت آتش را از او کنار می‌زند و دور می‌کند.

۴۴۲. «لَا يَسْتُرُ عَبْدٌ عَبْدًا فِي الدُّنْيَا، إِلَّا سَتَرَهُ اللَّهُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ». «مسلم»

هر بنده‌ای عیوب بنده‌ی دیگری را بپوشاند، قطعاً خداوند روز قیامت عیب‌های او را می‌پوشاند (می‌بخشد).

۴۴۳. «لَا تَدْخُلُونَ الْجَنَّةَ حَتَّى تُؤْمِنُوا وَلَا تُؤْمِنُوا حَتَّى تَحَابُّوا، أَوْ لَا أَدْلُكُمْ عَلَى

شَيْءٍ إِذَا فَعَلْتُمُوهُ تَحَابَبْتُمْ؟ أَفَشُوا السَّلَامَ بَيْنَكُمْ». «مسلم»

به بهشت وارد نمی‌شوید، تا ایمان نیاورید و ایمان نمی‌آورید تا یکدیگر را دوست نداشته باشید؛ آیا شما را به کاری راهنمایی نکنم که اگر آن را انجام دهید یکدیگر را دوست خواهید داشت؟ سلام کردن به هم‌دیگر را در بین خود شایع و رایج کنید.

۴۴۴. «الْمُتَحَابُّونَ فِي جَلَالِي، لَهُمْ مَنَابِرُ مِنْ نُورٍ، يَغِطُّهُمْ النَّبِيُّونَ وَالشُّهَدَاءُ». «ترمذی»

[خداوند می‌فرماید]: کسانی که به خاطر خداوندی و جلال من هم‌دیگر را دوست دارند، [در قیامت] منبرهایی از نور دارند که پیامبران و شهدا به [وضعیت و جا و مکان] آن‌ها غبطه می‌خورند.

۴۴۵. «إِنَّ اللَّهَ أَوْحَى إِلَيَّ أَنْ تَوَاضَعُوا حَتَّى لَا يَفْخَرَّ أَحَدٌ عَلَى أَحَدٍ وَلَا يَبْتَغِيَ أَحَدٌ

عَلَى أَحَدٍ». «مسلم»

خداوند به من وحی فرستاد که نسبت به یکدیگر تواضع و فروتنی ورزید تا کسی بر دیگری فخر نفروشد و هیچکس به دیگری سرکشی و ستم روا ندارد.

۴۴۶. «لَا يَدْخُلُ الْجَنَّةَ مَنْ كَانَ فِي قَلْبِهِ مِثْقَالَ ذَرَّةٍ مِنْ كِبَرٍ...» «مسلم»
هرکس در دلش ذره‌ای کبر و غرور باشد، وارد بهشت نمی‌شود....

۴۴۷. «إِنَّ مِنْ خِيَارِكُمْ أَحْسَنَكُمْ أَخْلَاقًا» «متفق علیه»
بهترین شما کسی است که اخلاق بهتری داشته باشد.

۴۴۸. «لَا تَكُونُوا عَوْنَ الشَّيْطَانِ عَلَىٰ أَخِيكُمْ» «بخاری»
یاور و کمک‌کننده‌ی شیطان علیه برادران نباشید.^۱

۴۴۹. «إِنَّ اللَّهَ رَفِيقٌ يُحِبُّ الرَّفْقَ وَيُعْطِي عَلَى الرَّفْقِ مَا لَا يُعْطِي عَلَى الْعَنْفِ وَمَا لَا يُعْطِي عَلَى مَا سِوَاهُ» «مسلم»

همانا خداوند لطیف و مهربان است و مهربانی و نرم‌خویی و آرامش را دوست دارد و در برابر مهربانی و نرم‌خویی و آرامش، چیزی عطا می‌فرماید که آن را نه در برابر تندخویی و سختگیری می‌بخشد و نه در ازای چیز دیگری غیر از آن.

۴۵۰. «... مَا أَنْتَقِمَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لِنَفْسِهِ إِلَّا أَنْ تُنْتَهَكَ حُرْمَةُ اللَّهِ فَيَنْتَقِمَ اللَّهُ بِهَا» «متفق علیه»

... پیامبر ﷺ هرگز به خاطر مسایل شخصی خویش انتقام نگرفت، مگر هنگامی که حرمت (دین و شرع) خدا زیر پا گذاشته و هتک می‌شد، که در آن صورت، ایشان به خاطر خدا انتقام می‌گرفت.

۱. یعنی وی را در کار یا اعتقاد بد و غیر شرعی‌ای که دارد، یاری نکنید و او را ارشاد کنید و به راه آورید - ویراستار.

۴۵۱. سَأَلَ رَجُلٌ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ: أَيُّ الْإِسْلَامِ خَيْرٌ؟ قَالَ: «تُطْعِمُ الطَّعَامَ، وَ تَقْرَأُ السَّلَامَ عَلَى مَنْ عَرَفْتَ وَمَنْ لَمْ تَعْرِفْ».

«متفق علیه»

فردی از پیامبر ﷺ پرسید: از [خصلت‌ها و رفتارهای موجود در دین] اسلام، کدام بهتر است؟ پیامبر ﷺ فرمود: این‌که به دیگران غذا بدهی (سخاوتمند باشی) و این‌که به آشنا و ناشناس سلام کنی.

۴۵۲. «مَنْ حَمَلَ عَلَيْنَا السَّلَاحَ فَلَيْسَ مِنَّا، وَمَنْ غَشَّنَا فَلَيْسَ مِنَّا».

«مسلم»

هرکس بر روی ما (مسلمانان) سلاح بکشد و هرکس ما را فریب دهد، از ما نیست.

۴۵۳. «إِنَّ الْمُؤْمِنَ لَيُذْرِكُ بِحُسْنِ خُلُقِهِ دَرَجَةَ الصَّائِمِ الْقَائِمِ».

«ابوداود»

انسان مؤمن به سبب اخلاق و خوی نیکوی خود به درجه و مقام کسی می‌رسد که در روز روزه است و در شب نماز شب می‌خواند.

۴۵۴. «أَيُّنَا مُؤْمِنٌ كَسَا مُؤْمِنًا عَلَى عُرَى، كَسَاهُ اللَّهُ مِنْ خُضْرِ الْجَنَّةِ».

«ترمذی»

هر مؤمنی مؤمن دیگری را به خاطر برهنگی و نیازش به پوشاک بپوشاند، خداوند، [در روز قیامت]، او را با [لباس] سبز بهشتی می‌پوشاند.

۴۵۵. «أَيُّنَا مُسْلِمٌ أَطْعَمَ مُسْلِمًا عَلَى جُوعٍ، أَطْعَمَهُ اللَّهُ مِنْ ثَمَارِ الْجَنَّةِ وَ أَيُّنَا مُسْلِمٌ سَقَى مُسْلِمًا عَلَى ظَمَا، سَقَاهُ اللَّهُ مِنَ الرَّحِيقِ الْمَخْتُومِ».

«ابوداود»

هر مسلمانی یک مسلمان گرسنه را سیر کند، خداوند از ثمرات و میوه‌های بهشتی او را سیر می‌کند و هر مسلمانی یک مسلمان تشنه را آب بنوشاند (سیراب کند)، خداوند او را از شراب خالص و سربسته و دست نخورده‌ی بهشتی می‌نوشاند (سیراب می‌کند).

۴۵۶. «يُسَلِّمُ الرَّاَكِبُ عَلَى الْمَاشِي، وَالْمَاشِي عَلَى الْقَاعِدِ، وَالْقَلِيلُ عَلَى الْكَثِيرِ».

«متفق علیه»

باید سواره به پیاده و کسی که راه می‌رود به کسی که نشسته است و جمعیت کم به جمعیت زیاد، سلام کند.

۴۵۷. «أَعْطُوا الْأَجِيرَ أَجْرَهُ قَبْلَ أَنْ يَجِفَّ عَرَقُهُ وَ أَعْمِلُوهُ أَجْرَهُ وَ هُوَ فِي عَمَلِهِ»

«این ماحجه»

دستمزد کارگر و گماشته را پیش از آن که عرقش خشک شود، بپردازید و در همان حالی که مشغول کارش است، [میزان] دستمزدش را به وی بگویید.

۴۵۸. وَ قَالَ النَّبِيُّ ﷺ لِعَائِشَةَ: «يَا عَائِشَةُ! هَذَا جِبْرِيلُ يَقْرَأُ عَلَيْكَ السَّلَامَ»؛ فَقَالَتْ: وَ عَلَيْهِ السَّلَامُ وَ رَحْمَةُ اللَّهِ وَ بَرَكَاتُهُ».

«متفق علیه»

پیامبر ﷺ به حضرت عایشه فرمود: ای عایشه! این جبرئیل است و به تو سلام می‌کند؛ حضرت عایشه گفت: سلام و رحمت و برکات خداوند بر او باد.

۴۵۹. «خَيْرُكُمْ أَحْسَنُكُمْ أَخْلَاقًا - وَ فِي رِوَايَةٍ: قَضَاءٌ».

«بخاری»

بهترین شما کسی است که اخلاقش بهتر باشد؛ و در روایتی دیگر: ... کسی است که بدهی‌اش را بهتر [و زودتر و درست‌تر] ادا کند.

هدیه دادن و هدیه گرفتن

۴۶۰. «إِنَّ مَلِكَ الرُّومِ أَهْدَى لِلنَّبِيِّ ﷺ مُسْتَقَّةً مِنْ سُنْدُسٍ، فَلَبِسَهَا».

«ابوداود»

(قبل از آن که به کار بردن ابریشم بر مردان حرام شود)، پادشاه روم، یک جامه‌ی پوستین را که با ابریشم نازک حاشیه دوزی شده بود به پیامبر ﷺ اهداء کرد و ایشان هم آن را [پذیرفتند و] پوشیدند.

۴۶۱. «لَوْ دُعِيتُ إِلَى ذِرَاعٍ أَوْ كُرَاعٍ، لَأَجَبْتُ وَ لَوْ أَهْدِيَ إِلَيَّ ذِرَاعٌ أَوْ كُرَاعٌ، لَقَبِلْتُ».

«بخاری»

من اگر به صرف دست یا مچ گوسفند (هر چیز کم یا زیادی) هم دعوت شوم، دعوت را اجابت می‌کنم و می‌روم و حتی اگر دست یا مچ گوسفند یا گاوی هم به من هدیه داده شود، می‌پذیرم.

۴۶۲. «الْعَائِدُ فِي هَيْبَتِهِ كَالْكَلْبِ يَقِيءُ ثُمَّ يَعُودُ فِي قَيْئِهِ». «متفق علیه»

کسی که هدیه‌ای را که داده است پس می‌گیرد، همانند سگی است که استفراغ می‌کند و سپس دوباره استفراغش را می‌خورد.

۴۶۳. «مَنْ عَرِضَ عَلَيْهِ رِيحَانٌ فَلَا يَرُدُّهُ، فَإِنَّهُ خَفِيفُ الْمَحْمِلِ طَيِّبُ الرَّيْحِ». «مسلم»

هرکس ریحانی (یا هرچیز خوشبویی) به او داده شد، آن را رد نکند، زیرا هم سبک است و هم بوی خوشی دارد.

تقدیم راست بر چپ در انجام کارها

۴۶۴. «كَانَ النَّبِيُّ ﷺ يُعْجِبُهُ التَّيْمَنُ فِي تَعْلِهِ، وَ تَرْجُلِهِ، وَ طُهُورِهِ، وَ فِي شَأْنِهِ كُلِّهِ». «متفق علیه»

پیامبر ﷺ در پوشیدن کفش، شانه کردن موها، وضو گرفتن و همه‌ی کارهایش، شروع کردن از سمت راست را دوست می‌داشت.

۴۶۵. «إِذَا انْتَعَلَ أَحَدُكُمْ، فَلْيَبْدَأْ بِالْيَمِينِ، وَإِذَا نَزَعَ، فَلْيَبْدَأْ بِالشَّمَالِ، لِتَكُنَ الْيَمْنَى أَوَّلَهُمَا تُنْعَلُ، وَ آخِرُهُمَا تُنْزَعُ». «متفق علیه»

هرگاه یکی از شما خواست کفش بپوشد، از پای راست شروع کند و هرگاه خواست آن را بیرون بیاورد، از پای چپ آغاز نماید تا پای راست در پوشیدن، اوّل و در بیرون آوردن، آخر باشد.

آداب خوردن و نوشیدن و مسایل مربوط به آن

۴۶۶. «مَا غَابَ النَّبِيُّ ﷺ طَعَامًا قَطُّ؛ إِنْ اشْتَهَاهُ، أَكَلَهُ وَإِلَّا تَرَكَهُ». «متفق علیه»
پیامبر ﷺ هرگز از هیچ غذایی ایراد نمی گرفت؛ اگر آن را دوست داشت، می خورد و گرنه، از خوردن آن خودداری می کرد.

۴۶۷. «يَا غُلَامُ! سَمِّ اللَّهَ، وَكُلْ بِيَمِينِكَ، وَكُلْ مِمَّا يَلَيْكَ». «متفق علیه»
ای پسر! بسم الله بگو و با دست راست و از جلوی دست خود بخور.

۴۶۸. «إِذَا دُعِيَ أَحَدُكُمْ فَلْيُجِبْ؛ فَإِنْ كَانَ ضَائِمًا، فَلْيُصَلِّ، وَإِنْ كَانَ مُفْطِرًا فَلْيُطْعَمْ».

«مسلم»

هرگاه یکی از شما [برای صرف غذایی] دعوت شود باید آن را اجابت کند و اگر روزه بود، [برای میزبان] دعا کند و اگر روزه نبود، غذا را بخورد.

۴۶۹. «إِذَا وَقَعَتْ لُقْمَةٌ أَحَدِكُمْ فَلْيَأْخُذْهَا فَلْيَمِطْ مَا كَانَ فِيهَا مِنْ أَدَى وَلْيَأْكُلْهَا، وَلَا يَدْعُهَا لِلشَّيْطَانِ، وَلَا يَمْسَحَ يَدَهُ بِالْمِنْدِيلِ حَتَّى يَلْعَقَ أَصَابِعَهُ، فَإِنَّهُ لَا يَذَرِي فِي أَيِّ طَعَامِهِ الْبَرَكَةَ». «مسلم»

هرگاه لقمه‌ی غذای یکی از شما [از دستش بر زمین] افتاد آن را بردارد و از خس و خاشاک پاک کند و سپس بخورد و برای شیطان باقی نگذارد و تا انگشتان خود را نلیسیده، دست خود را با دستمال پاک نکند، زیرا وی نمی داند که برکت در کدام قسمتِ غذایش است.

۴۷۰. «إِذَا شَرِبَ أَحَدُكُمْ فَلَا يَتَنَفَّسْ فِي الْإِنَاءِ». «متفق علیه»

هنگام آب خوردن، در ظرف آب، تنفس و فوت نکنید.

۴۷۱. «كَانَ أَنَسٌ - رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ - يَتَنَفَّسُ فِي الْإِنَاءِ مَرَّتَيْنِ أَوْ ثَلَاثًا وَزَعَمَ أَنَّ النَّبِيَّ كَانَ يَتَنَفَّسُ ثَلَاثًا».

«متفق علیه»

انس - خداوند از او راضی باد - هنگام نوشیدن آب دو یا سه بار نفس می کشید و می گفت که پیامبر ﷺ سه بار این کار را می کردند.

۴۷۲. «نَهَى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَنِ اخْتِنَاثِ الْأَسْقِيَةِ، يَعْنِي أَنْ تُكْسَرَ أَفْوَاهُهَا فَيُشْرَبَ مِنْهَا».

«متفق علیه»

پیامبر ﷺ از این نهی کردند که از دهانه ی مشک [یا ظروف] آب نوشیده شود.

۴۷۳. «لَا يَشْرِبَنَّ أَحَدٌ مِنْكُمْ قَائِمًا، فَمَنْ نَسِيَ، فَلْيَسْتَقِئْ».

«مسلم»

هیچ کدام از شما ایستاده چیزی ننوشد، هرکس فراموش کرد، هرچه را نوشیده است قی کند.^۱

۴۷۴. «قَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ - رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا -: «سَقَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ مِنْ زَمْزَمَ فَشَرِبَ وَهُوَ قَائِمٌ».

«متفق علیه»

ابن عباس - خداوند از او و پدرش راضی باد - فرمود: به پیامبر ﷺ آب زمزم دادم و ایشان در حالی که ایستاده بودند، از آن نوشیدند.

۴۷۵. «لَا تَشْرَبُوا فِي آيَةِ الذَّهَبِ وَالْفِضَّةِ، وَلَا تَأْكُلُوا فِي صِحَافِهَا، فَإِنَّهَا لَهُمْ فِي الدُّنْيَا وَلَنَا فِي الْآخِرَةِ».

«متفق علیه»

در ظرف ها و کاسه هایی از جنس طلا و نقره آب ننوشید و غذا نخورید؛ زیرا که این چیزها در دنیا از آن کفار هستند و در آخرت از آن ما خواهند بود.

۱. البته باید دانست که با توجه به احادیثی دیگر در همین موضوع، ایستاده آب نوشیدن ضرر دارد و مکروه تنزیهی است ولی قی کردن آن مستحب است نه واجب - ویراستار.

آداب خوابیدن و بیدار شدن

۴۷۶. «إِذَا أَتَيْتَ مَضْجَعَكَ فَتَوَضَّأْ وَضُوءَكَ لِلصَّلَاةِ، ثُمَّ اضْطَجِعْ عَلَى شِقِّكَ الْأَيْمَنِ...».

«بخاری»

وقتی خواستی به رختخواب بروی، ابتدا، وضوی کامل بگیر و سپس، بر پهلوئی راست خود دراز بکشی....

۴۷۷. كَانَ النَّبِيُّ ﷺ إِذَا أَخَذَ مَضْجَعَهُ مِنَ اللَّيْلِ، وَضَعَ يَدَهُ تَحْتَ خَدِّهِ ثُمَّ يَقُولُ: «اللَّهُمَّ بِاسْمِكَ أَمُوتُ وَأَحْيَا» وَإِذَا اسْتَيْقَظَ، قَالَ: «الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي أَحْيَانَا بَعْدَ مَا أَمَاتَنَا وَإِلَيْهِ النُّشُورُ».

«بخاری»

پیامبر ﷺ شب‌ها وقتی که می‌خواست بخوابد، [رو به قبله دراز می‌کشید و] دست [راست] را زیر گونه‌اش قرار می‌داد و می‌فرمود: «اللَّهُمَّ بِاسْمِكَ أَمُوتُ وَأَحْيَا: خدایا! به نام تو می‌میرم و زنده می‌شوم» و هنگامی هم که بیدار می‌شد، می‌فرمود: «الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي أَحْيَانَا بَعْدَ مَا أَمَاتَنَا وَإِلَيْهِ النُّشُورُ: سپاس و ستایش خدایی را که ما را پس از آن‌که میراند، زنده کرد و حشر و نشرِ همگان به سوی اوست».

۴۷۸. «كَانَ ﷺ يَكْرَهُ النَّوْمَ قَبْلَ الْعِشَاءِ وَالْحَدِيثَ بَعْدَهَا».

«متفق علیه»

پیامبر ﷺ خوابیدن قبل از عشا و سخن گفتن بعد از آن را ناپسند می‌داشت.

۴۷۹. «قَالَ أَبُو يَعْنٍ - رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ - بَيْنَمَا أَنَا مُضْطَجِعٌ فِي الْمَسْجِدِ عَلَى بَطْنِي، إِذَا رَجُلٌ يُحَرِّكُنِي بِرِجْلِهِ فَقَالَ: إِنَّ هَذِهِ ضِجَّةٌ يُبْعِضُهَا اللَّهُ، فَتَنَظَرْتُ فَإِذَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ».

«ابوداود»

ابو یعیش صحابی - خداوند از او راضی باد - می‌گوید: یک بار وقتی که من بر روی شکم در مسجد خوابیده بودم، متوجه شدم که کسی مرا با پا تکان می‌دهد و می‌گوید: این نوع دراز

کشیدن و خوابیدن، دراز کشیدنی است که خدا از آن بدش می‌آید؛ وقتی که چشم گشودم و نگاه کردم، پیامبر ﷺ را بالای سر خود دیدم.

آداب نشستن و بودن در مجالس

۴۸۰. «لَا يُقِيمُ الرَّجُلُ الرَّجُلَ مِنَ الْمَجْلِسِ وَ يَجْلِسُ فِيهِ آخِرُ وَلَكِنْ تَفَسَّحُوا وَ تَوَسَّعُوا». «متفق علیه»

هیچ کس شخص دیگری را از جایش بلند نکند تا دیگری [یا خود] در جایش بنشیند، بلکه برای دیگران جا باز کنید.

۴۸۱. «مَنْ قَامَ مِنْ مَجْلِسِهِ ثُمَّ رَجَعَ إِلَيْهِ، فَهُوَ أَحَقُّ بِهِ». «مسلم»
هرگاه [در مجلسی] یکی از جای خود بلند شد و سپس به آن جا برگشت، او به نشستن در آن جا اولی تر و ذیحق تر است.

۴۸۲. «مَنْ قَعَدَ مَقْعَدًا لَمْ يَذْكُرِ اللَّهَ تَعَالَى فِيهِ، كَانَتْ عَلَيْهِ مِنَ اللَّهِ تَرَةً». «ابوداود»
هرکس در جایی بنشیند و در مجلسی باشد و در آن خدای متعال را ذکر نگوید و یاد نکند، آن نشستن نقصان و حسرتی است از سوی خداوند برای او....

۴۸۳. «إِذَا كُنْتُمْ ثَلَاثَةً، فَلَا يَتَنَاجَى رَجُلَانِ دُونَ ضَاحِيَهُمَا، فَإِنَّ ذَلِكَ يُجْزِئُهُ». «متفق علیه»

اگر سه نفر بودید، دو نفر از شما در برابر نفر سوم و جدا از وی درگوشی صحبت نکنید، زیرا چنین کاری سبب ناراحتی [و بدگمانی] او [نفر سوم] می‌شود.

۴۸۴. «إِذَا عَطَسَ أَحَدُكُمْ فَلْيَقُلْ: "الْحَمْدُ لِلَّهِ"، وَلْيَقُلْ لَهُ أَخُوهُ: "يَرْحَمُكَ اللَّهُ"؛ فَإِذَا قَالَ لَهُ: يَرْحَمُكَ اللَّهُ، فَلْيَقُلْ: "يَهْدِ بِكُمْ اللَّهُ وَ يُصْلِحْ بَالَكُمْ"». «بخاری»

هرگاه یکی از شما عطسه کرد، بگوید: "الْحَمْدُ لِلَّهِ" و برادرش (همراهش) به او بگوید: "يَرْحَمُكَ اللَّهُ؛ خدا به تو رحم کند" و وقتی به او گفته شد: خدا به تو رحم کند، او بگوید: "يَهْدِيكُمْ اللَّهُ وَيُصْلِحُ بِأَلْكُمُ: خدا شما را هدایت دهد و وضعیت و احوالتان را نیکو گرداند".

۴۸۵. «إِذَا تَشَاءَ أَحَدُكُمْ، فَلْيُمْسِكْ يَدَهُ عَلَىٰ فِيهِ فَإِنَّ الشَّيْطَانَ يَدْخُلُ». «مسلم»

هرگاه یکی از شما خمیازه کشید، [پشت] دست [چپ] خود را بر روی دهانش بگذارد، زیرا شیطان [از آن راه] داخل می شود.

آداب رفتن به خانه ی دیگران

۴۸۶. «إِنَّمَا جُعِلَ الْأَسْتِذَانُ مِنْ أَجْلِ الْبَصَرِ». «متفق علیه»

فقط به خاطر نگاه است که اجازه گرفتن مقرر شده است.

۴۸۷. «إِذَا اسْتَأْذَنَ أَحَدُكُمْ ثَلَاثًا فَلَمْ يُؤْذَنْ لَهُ، فَلْيَرْجِعْ». «متفق علیه»

هرگاه یکی از شما سه بار اجازه گرفت ولی به او اجازه داده نشد، باید برگردد.

۴۸۸. قَالَ جَابِرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ - رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا - أَتَيْتُ النَّبِيَّ ﷺ فِي دَيْنِ كَانَ عَلَىٰ أَبِي، فَدَقَقْتُ الْبَابَ، فَقَالَ: «مَنْ ذَا؟»، فَقُلْتُ: أَنَا، فَقَالَ: «أَنَا أَنَا!»، كَأَنَّهُ كَرِهَهَا.

«متفق علیه»

جابر بن عبدالله - خداوند از او و پدرش راضی باد - می گوید: به خاطر بدهی ای که پدرم داشت، نزد پیامبر ﷺ رفتم و در زدم؛ پیامبر ﷺ فرمود: چه کسی است؟ گفتم: منم! فرمود: «منم! منم!»؛ گویی از این گونه جواب دادن خوشش نیامد.^۱

۱. علمای اسلامی، برای این که چرا پیامبر ﷺ از آن جواب خوشش نیامد، دلایلی ذکر کرده اند؛ از جمله این که کلمه ی «من» در این جا مفید فایده ای نیست و شخص را نمی شناساند و دیگر این که ممکن است این جواب نشانی از تکبر و خودخواهی با خود داشته باشد - به نقل از پاورقی ریاض الصالحین - ویراستار.

برخی از آداب خرید و فروش و معاملات

۴۸۹. «رَحِمَ اللَّهُ رَجُلًا إِذَا بَاعَ وَإِذَا اشْتَرَىٰ وَإِذَا اقْتَضَىٰ!». «بخاری»

خداوند شخصی را رحمت کند که چه در هنگام خرید و چه در زمان فروش و چه در وقت طلب و پس گرفتن حق خود آسان گیر و با گذشت باشد و چشم پوشی پیشه کند.

۴۹۰. «الْبَيْعَانِ بِالْخِيَارِ مَا لَمْ يَتَفَرَّقَا»؛ أَوْ قَالَ: «حَتَّىٰ يَتَفَرَّقَا؛ فَإِنْ صَدَقَا وَبَيَّنَّا، بُورِكَ لَهُمَا فِي بَيْعِهِمَا، وَإِنْ كَتَمَا وَكَذَبَا، مُحِقَّتْ بَرَكَةُ بَيْعِهِمَا». «متفق علیه»

فروشنده و خریدار تا زمانی که از هم جدا نشده‌اند، اختیار فسخ معامله را دارند و اگر راست بگویند و عیب کالا را بیان کنند، در معامله‌ی آن‌ها، خیر و برکت خواهد افتاد و اگر عیب کالا را پنهان کنند و دروغ بگویند، برکت معامله‌ی آن‌ها از میان خواهد رفت.

۴۹۱. «مَنْ سَرَّهُ أَنْ يُنَجِّيهُ اللَّهُ مِنْ كُرْبٍ يَوْمَ الْقِيَامَةِ فَلْيَنْفَسْ عَنْ مُعْسِرٍ أَوْ يَضَعْ عَنْهُ». «مسلم»

هر که دوست دارد خداوند او را از مشکلات روز قیامت نجات دهد، طلب خود از بدهکار تنگدست ناتوانش را به تأخیر اندازد یا آن را ببخشد.

۴۹۲. «مَنْ نَفَسَ عَنْ غَرِيمِهِ أَوْ مَحَا عَنْهُ، كَانَ فِي ظِلِّ الْعَرْشِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ». «مسلم»

هر کس به بدهکار خود مهلت دهد و یا اصلاً بدهی را ببخشد، روز قیامت در سایه‌ی عرش (لطف و رحمت خدا) خواهد بود.

۴۹۳. «مَظْلُ الْغَنِيِّ ظُلْمٌ فَإِذَا أُتْبِعَ أَحَدُكُمْ عَلَىٰ مَلِيٍّ، فَلْيُسَبِّحْ». «متفق علیه»

تأخیر کردن ثروتمند در بازپرداخت بدهی خود ظلم است و هر وقت کسی از شما [برای بازگیری طلبش] نزد پولداری حواله داده شود، به او مراجعه کند.

۵۰۰. «... إِذَا عَرَّسْتُمْ بِاللَّيْلِ، فَاجْتَبُوا الطَّرِيقَ فَإِنَّهَا مَأْوَى الْهُوَامِ بِاللَّيْلِ». «مسلم»

[در مسافرت]، هرگاه در آخر شب [برای استراحت] فرود آمدید، از [نشستن و خوابیدن بر] راه پرهیزید؛ زیرا راه در شب، استراحتگاه چهارپایان و جایگاه گزندگان و خزندگان است.

۵۰۱. «أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ إِذَا اسْتَوَى عَلَى بَعِيرِهِ خَارِجاً إِلَى سَفَرٍ، كَبَّرَ ثَلَاثًا ثُمَّ قَالَ: «سُبْحَانَ الَّذِي سَخَّرَ لَنَا هَذَا وَمَا كُنَّا لَهُ مُقْرِنِينَ وَإِنَّا إِلَى رَبِّنَا لَمُنْقَلِبُونَ؛ اللَّهُمَّ! إِنَّا نَسْأَلُكَ فِي سَفَرِنَا هَذَا الْبِرَّ وَالتَّقْوَى وَمِنَ الْعَمَلِ مَا تَرْضَى؛ اللَّهُمَّ! هَوِّنْ عَلَيْنَا سَفَرَنَا هَذَا وَاطْوِ عَنَّا بُعْدَهُ؛ اللَّهُمَّ! أَنْتَ الصَّاحِبُ فِي السَّفَرِ وَالْخَلِيفَةُ فِي الْأَهْلِ؛ اللَّهُمَّ! إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنْ وَعْثَاءِ السَّفَرِ وَكَآبَةِ الْمُنْظَرِ وَسُوءِ الْمُنْقَلَبِ فِي الْمَالِ وَالْأَهْلِ»؛ وَإِذَا رَجَعَ، قَالَهُنَّ وَزَادَ فِيهِنَّ: «آيِبُونَ نَائِبُونَ عَابِدُونَ لِرَبِّنَا حَامِدُونَ».

«مسلم»

پیامبر ﷺ هرگاه بر شترش سوار می شد تا به سفر برود، سه بار الله اکبر می گفت و سپس می فرمود: «سُبْحَانَ الَّذِي سَخَّرَ لَنَا هَذَا وَمَا كُنَّا لَهُ مُقْرِنِينَ وَإِنَّا إِلَى رَبِّنَا لَمُنْقَلِبُونَ؛ اللَّهُمَّ! إِنَّا نَسْأَلُكَ فِي سَفَرِنَا هَذَا الْبِرَّ وَالتَّقْوَى وَمِنَ الْعَمَلِ مَا تَرْضَى؛ اللَّهُمَّ! هَوِّنْ عَلَيْنَا سَفَرَنَا هَذَا وَاطْوِ عَنَّا بُعْدَهُ؛ اللَّهُمَّ! أَنْتَ الصَّاحِبُ فِي السَّفَرِ وَالْخَلِيفَةُ فِي الْأَهْلِ؛ اللَّهُمَّ! إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنْ وَعْثَاءِ السَّفَرِ وَكَآبَةِ الْمُنْظَرِ وَسُوءِ الْمُنْقَلَبِ فِي الْمَالِ وَالْأَهْلِ»؛ «پاک است خدایی که این [حیوان سواری] را برای ما مسخر ساخت، در حالی که ما خود توان چنین کاری نداشتیم و ما به سوی پروردگار خود رجوع کنندگانیم. خدایا! ما در این سفر خود از تو نیکوکاری و تقوی و عملی را که مورد رضایت توست خواهیم؛ خدایا! این سفرمان را برای ما آسان کن و دوریش را بر ما کوتاه ساز؛ خدایا! تو در سفر همراه و در خانواده امان جانشین مایی؛ خدایا! ما از سختی سفر و منظره های ناراحت کننده و غم انگیز و مصیبت های ناگوار در مال و خانواده به تو پناه می بریم». پیامبر ﷺ وقتی هم که بر می گشت،

۴۹۴. «إِنَّ التَّجَارَ يُعْتَوْنَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ فُجَارًا إِلَّا مَنْ اتَّقَى اللَّهَ وَبَرَّ وَصَدَقَ».

«ترمذی»

تاجران در روز قیامت به حالت فاجران (ستمکاران) زنده و برانگیخته می شوند، مگر کسانی که از خدا می ترسند و تقوا دارند و درستکار و صادقند.

۴۹۵. «الْحَلْفُ مَنْقَعَةٌ لِلْمُسْلِمَةِ مَحَقَّةٌ لِلْبَرَكَةِ».

«متفق علیه»

سوگند، سبب ترویج کالا [و فروش آن به دروغ] می شود، اما از بین برنده ی برکت [معامله] است.

۴۹۶. «إِيَّاكُمْ وَكَثْرَةَ الْحَلْفِ فِي الْبَيْعِ، فَإِنَّهُ يُنْفِقُ ثُمَّ يَمْحَقُ».

«مسلم»

پرهیزید از سوگند زیاد خوردن در خرید و فروش؛ زیرا این کار کالا و کار را [برای مدتی] رواج می دهد، اما سپس [کالا و برکتش را] محو می کند.

۴۹۷. «نَهَى ﷺ عَنِ النَّجَشِ».

«متفق علیه»

پیامبر ﷺ از معامله ی نجش منع کردند؛ (نجش، به معنی بازار گرمی است؛ یعنی این که کسی با قیمت بالا و برای فریب و تحریک مردم، مشتری کالایی بشود، بدون آن که واقعاً قصد خرید کالا را داشته باشد).

۴۹۸. «التَّاجِرُ الصَّدُوقُ الْأَمِينُ مَعَ النَّبِيِّينَ وَالصَّدِيقِينَ وَالشُّهَدَاءِ».

«ترمذی»

تاجر صادق و راستگو و امانتدار، [در روز قیامت]، با پیامبران و صدیقین (راستان) و شهیدان است.

آداب سفر و مسافرت

۴۹۹. «لَوْ يَعْلَمُ النَّاسُ مَا فِي الْوَحْدَةِ مَا أَعْلَمُوا، مَا سَارَ رَاكِبٌ بَلِيلٍ وَحْدَهُ».

«بخاری»

اگر مردم خطرات و عواقب تنهایی را آن طور که من می دانم، می دانستند، هرگز هیچ کس به تنهایی در شب به مسافرت نمی رفت.

همین را می گفت و در آخر آن، این جمله را نیز اضافه می کرد: «آيُّوْنَ تَائِبُوْنَ عَابِدُوْنَ لِرَبِّنَا خَامِدُوْنَ»: «بازگشت کنندگانیم و توبه کنندگانیم و عبادت کنندگانیم و سپاسگزاران پروردگار خود هستیم».

۵۰۲. كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا كَانَ فِي سَفَرٍ فَعَرَسَ بِلَيْلٍ اضْطَجَعَ عَلَى يَمِينِهِ وَإِذَا عَرَسَ قُبَيْلَ الصُّبْحِ نَصَبَ ذِرَاعَهُ وَوَضَعَ رَأْسَهُ عَلَى كَفِّهِ.

«مسلم»

پیامبر ﷺ اگر در شب در سفر می بود و در جایی فرود می آمد، بر پهلوی راستش می خوابید و اگر کمی قبل از صبح می خوابید، دستش را راست نگه می داشت و سرش را بر کف دستش می گذاشت.

۵۰۳. «مَنْ كَانَ مَعَهُ فَضْلُ ظَهْرٍ، فَلْيُعْذِ بِهِ عَلَى مَنْ لَا ظَهْرَ لَهُ، وَمَنْ كَانَ لَهُ فَضْلٌ مِنْ زَادٍ، فَلْيُعْذِ بِهِ عَلَى مَنْ لَا زَادَ لَهُ».

«مسلم»

هرکس حیوان سواری اضافی ای دارد - یا جایی برای سوار کردن فرد دیگری دارد - آن را در اختیار کسی که پیاده است بگذارد و یا او را پشت سرش سوار کند و هرکس توشه ای اضافی ای دارد، آن را به کسی که به آن نیاز دارد و توشه ای ندارد بدهد.

۵۰۴. «السَّفَرُ قِطْعَةٌ مِنَ الْعَذَابِ يَمْنَعُ أَحَدَكُمْ طَعَامَهُ وَشَرَابَهُ وَنَوْمَهُ فَإِذَا قَضَى نَهْمَتَهُ فَلْيُعْجَلْ إِلَى أَهْلِهِ».

«متفق علیه»

سفر، بخشی از عذاب است؛ زیرا انسان را از خوردن، نوشیدن و خوابیدن، باز می دارد؛ بنابراین، آدمی همین که کارش را تمام کرد، باید هرچه زودتر پیش خانواده اش برگردد.

۵۰۵. كَانَ النَّبِيُّ ﷺ لَا يَطْرُقُ أَهْلَهُ كَيْلًا، كَانَ لَا يَدْخُلُ إِلَّا غُدُوَّةً أَوْ عَشِيَّةً.

«متفق علیه»

پیامبر ﷺ - وقتی از سفر برمی گشت - هنگام شب وارد خانه نمی شد، بلکه فقط صبح یا بعد از ظهر، وارد منزل می شد.

۵۰۶. «لَا يَحِلُّ لِمَرْأَةٍ تُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ أَنْ تُسَافِرَ مَسِيرَةَ يَوْمٍ وَلَيْلَةٍ لَيْسَ مَعَهَا حُرْمَةٌ». «متفق علیه»

برای زنی که به خدا و روز قیامت ایمان دارد، جایز نیست که مسیر یک شبانه روز راه را بدون محرم، به مسافرت برود.

۵۰۷. «كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا قَدِمَ مِنْ سَفَرٍ، بَدَأَ بِالْمَسْجِدِ فَيَرْكَعُ فِيهِ رَكْعَتَيْنِ». «متفق علیه»

پیامبر ﷺ هر وقت که از سفری برمی گشت، ابتدا به مسجد می رفت و دو رکعت نماز می خواند [و سپس به منزل خویش بازمی گشت].

آداب تشییع جنازه و کیفیت قبر

۵۰۸. «أَسْرِعُوا بِالْجَنَازَةِ، فَإِنَّ تَكُ ضَالِحَةً فَخَيْرٌ تُقَدِّمُونَهَا إِلَيْهِ، وَإِنْ يَكُ سَوِيًّا ذَلِكَ، فَشَرٌّ تَضَعُونَهُ عَنْ رِقَابِكُمْ». «متفق علیه»

جنازه را هر چه زودتر به گورستان ببرید، که اگر فرد خوبی باشد، در این صورت او را زودتر به خیری که در انتظارش می باشد، رسانده اید و اگر هم فرد بدی باشد، شری را از دوش خودتان برداشته اید.

۵۰۹. «حَقُّ الْمُسْلِمِ عَلَى الْمُسْلِمِ خَمْسٌ: ... إِتِّبَاعُ الْجَنَائِزِ...». «متفق علیه»

حق و حقوق مسلمان بر مسلمان پنج چیز است: ... تشییع جنازه (اگر مُرد در تشییع جنازه ی او شرکت کند).

۵۱۰. «إِذَا رَأَيْتُمُ الْجَنَازَةَ، فَقُومُوا حَتَّى تُخَلِّفَكُمْ أَوْ تُوضَعَ». «ابوداود»

هرگاه جنازه‌ای را دیدید، [به خاطر آن] به پا خیزید تا زمانی که از جلوی شما رد و یا بر زمین گذاشته می‌شود.

۵۱۱. «نَهَى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَنْ يُجَصَّصَ الْقَبْرُ وَ أَنْ يُنْبَى عَلَيْهِ.»

«مسلم»

پیامبر ﷺ از این که قبر گچ‌کاری شود یا کسی [برای عزاداری، استراحت، یا...] بر روی آن بنشیند، و یا بر آن چیزی بنا شود، نهی فرمود.

۵۱۲. «مَنْ شَهِدَ الْجَنَازَةَ حَتَّى يُصَلِّيَ عَلَيْهَا، فَلَهُ قِيرَاطٌ؛ وَمَنْ شَهِدَ حَتَّى تُدْفَنَ كَانَ لَهُ قِيرَاطَانِ. قِيلَ: وَمَا الْقِيرَاطَانِ؟ قَالَ: مِثْلُ الْجَبَلَيْنِ الْعَظِيمَيْنِ.»

«متفق علیه»

هرکس در تشییع جنازه شرکت کند و بماند تا بر آن نماز خوانده شود، یک قیراط اجر و پاداش دارد و هرکس بماند تا زمانی که جنازه دفن می‌شود، دو قیراط اجر و پاداش دارد. گفته شد: دو قیراط چه مقدار است؟ فرمود: به اندازه‌ی دو کوه بزرگ.

۵۱۳. «مَا مِنْ مَيِّتٍ يُصَلِّيَ عَلَيْهِ أُمَّةٌ مِنَ الْمُسْلِمِينَ يَبْلُغُونَ مِائَةَ كُلُّهُمْ يَشْفَعُونَ لَهُ، إِلَّا شُفِّعُوا فِيهِ.»

«مسلم»

هیچ مُرده‌ای نیست که صد نفر از مسلمانان بر او نماز گزارند و همه برایش (نزد خدا) شفاعت و دعای خیر کنند، مگر این که شفاعت و دعایشان در حقّ او پذیرفته می‌شود.

چهارم: علم و علما و مسایلی در این مورد

۵۱۴. «الْحِكْمَةُ ضَالَّةُ الْمُؤْمِنِ فَحَيْثُ وَجَدَهَا فَهُوَ أَحَقُّ بِهَا». «بخاری»

دانش و فرزانه‌گی، گمشده‌ی مؤمن است و در نتیجه، هر جا آن را یافت او به آن سزاوارتر است.

۵۱۵. «فَضْلُ الْعَالِمِ عَلَى الْعَابِدِ كَفَضْلِي عَلَى أَدْنَاكُمْ». «ترمذی»

برتری و فضیلت عالم بر عابد، همانند فضیلت من است بر پایین‌ترین و کم‌ترین شما.

۵۱۶. «مَنْ خَرَجَ فِي طَلَبِ الْعِلْمِ، كَانَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ حَتَّى يَرْجِعَ». «ترمذی»

هرکس که در طلب علم [از خانه و دیار خود] خارج شود، در راه خداست تا وقتی که بازمی‌گردد.

۵۱۷. «سَلُوا اللَّهَ عِلْمًا نَافِعًا وَتَعَوَّدُوا بِاللَّهِ مِنْ عِلْمٍ لَا يَنْفَعُ». «ابن‌ماجه»

از خداوند یک علم سودمند را بخواهید و پناه ببرید به خدا از علمی که سودی نمی‌بخشد.

۵۱۸. «مَنْ قَالَ فِي الْقُرْآنِ بِغَيْرِ عِلْمٍ فَلْيَتَّبِعُوا مَقْعَدَهُ فِي النَّارِ». «ترمذی»

هرکس از روی ناآگاهی در مورد قرآن سخن بگوید، جای خویش را در آتش جهنم آماده کرده است.

۵۱۹. «لِيُؤْذَنَ لَكُمْ خِيَارُكُمْ وَلِيُؤْمَمَّكُمْ قُرَائُكُمْ». «ابوداود»

باید نیکوترین شما برایتان اذان بگوید و قاریان و فقیهانان امام جماعتان گردند.

۵۲۰. «إِنَّ الْعَالَمَ لَيَسْتَغْفِرُ لَهُ مَنْ فِي السَّمَوَاتِ وَمَنْ فِي الْأَرْضِ حَتَّى الْجِبْتَانُ فِي

الْبَحْرِ». «ابن ماجه»

آن‌ها که در آسمان‌ها و آن‌ها که در زمین هستند برای انسانِ عالم طلب استغفار و بخشش می‌کنند، حتی ماهیان درون آب.

۵۲۱. «مَنْ سَلَكَ طَرِيقًا يَبْتَغِي فِيهِ عِلْمًا، سَلَكَ اللَّهُ بِهِ طَرِيقًا إِلَى الْجَنَّةِ وَإِنَّ الْمَلَائِكَةَ

لَتَضَعُ أَجْنِحَتَهَا رِضًا لِطَالِبِ الْعِلْمِ». «ترمذی»

هرکس راهی را در پیش بگیرد که در آن علمی بجوید، خداوند راهی به سوی بهشت برایش هموار می‌کند و همانا فرشتگان با خوشحالی و در کمال رضایت بال‌هایشان را برای طالب علم می‌گسترانند.

۵۲۲. «إِنَّ الْعُلَمَاءَ وَرَثَةُ الْأَنْبِيَاءِ وَإِنَّ الْأَنْبِيَاءَ لَمْ يُوَرِّثُوا دِينَارًا وَلَا دِرْهَمًا إِنَّمَا

وَرَّثُوا الْعِلْمَ فَمَنْ أَخَذَهُ أَخَذَ بِحِطِّ وَافِرٍ». «ابوداود»

همانا عالمان وارثان پیامبران هستند و پیامبران نه دیناری به ارث گذاشته‌اند و نه درهمی، بلکه فقط علم و دانش را به ارث گذاشته‌اند و هرکس آن علم (ایشان) را فرا بگیرد (بیاموزد و عمل کند)، بهره‌ی فراوانی را به دست آورده است.

۵۲۳. «مَثَلُ مَا بَعَثَنِي اللَّهُ بِهِ مِنَ الْهُدَى وَالْعِلْمِ كَمَثَلِ الْغَيْثِ الْكَثِيرِ أَصَابَ أَرْضًا،

فَكَانَ مِنْهَا نَعِيمٌ، قِيلَتِ الْمَاءُ فَأَنْبَتَتِ الْكَلَّا وَالْعُشْبَ الْكَثِيرَ، وَكَانَتْ مِنْهَا أَجَادِبُ، أَمْسَكَتِ الْمَاءُ، فَفَنَعَ اللَّهُ بِهَا النَّاسَ، فَشَرِبُوا وَسَقَوْا وَزَرَعُوا، وَأَصَابَتْ مِنْهَا طَائِفَةٌ أُخْرَى، إِنَّمَا هِيَ قِيعَانٌ لَا تُمْسِكُ مَاءً وَلَا تُنْبِتُ كَلًّا، فَذَلِكَ مَثَلُ مَنْ فَقَهُ فِي دِينِ اللَّهِ وَ

نَفَعُهُ مَا بَعَثَنِي اللَّهُ بِهِ فَعِلِمَ وَ عِلْمٌ وَ مَثَلٌ مَنْ لَمْ يَرْفَعْ بِذَلِكَ رَأْسًا وَ لَمْ يَقْبَلْ هُدَى اللَّهِ الَّذِي أُرْسِلْتُ بِهِ».

«متفق علیه»

مثال دانش و هدایتی که خداوند مرا بدان مبعوث کرده است، باران زیادی است که بر سرزمینی می بارد و از آن سرزمین، بخشی که حاصلخیز و هموار است، آب باران را در خود جذب می کند و در آن، گیاه و دانه‌ی فراوان می روید و قسمتی از آن سرزمین، زمینی سخت است که آب را در خود نگه می دارد و خداوند به وسیله‌ی آن به بندگانش نفع می رساند و آن‌ها از آن می نوشند و استفاده‌های دیگر می کنند و کشت و زرع خود را نیز با آن آبیاری می کنند؛ اما بخش دیگری از آن سرزمین هست که شوره زاری بیش نیست و نه آب را در خود نگه می دارد و نه گیاهی می رویاند و این، مثال کسی است که با آن علم و هدایت الهی راه می یابد و در آن آگاه می شود و آن چه خدا مرا بدان مبعوث کرده به او سود می رساند و هم چنین مثال کسی که هدایتی را که خداوند مرا با آن فرستاده است نمی پذیرد و بدان سرفرازی نمی جوید.

۵۲۴. «الْإِنْسَانُ مَعَادِنُ كَمَعَادِنِ الذَّهَبِ وَالْفِضَّةِ؛ خِيَارُهُمْ فِي الْجَاهِلِيَّةِ خِيَارُهُمْ فِي الْإِسْلَامِ إِذَا فَقَّهُوا وَالْأَرْوَاحُ جُنُودٌ مُجَنَّدَةٌ، فَمَا تَعَارَفَ مِنْهَا ائْتَلَفَ، وَ مَا تَنَافَرَ مِنْهَا اخْتَلَفَ».

«مسلم»

مردم معادنی هستند مانند معدن‌های طلا و نقره؛ بهترینشان در جاهلیت بهترینشان در اسلام هم هست اگر که علم و فقه دینی پیدا کنند و ارواح [انسان‌ها]، گروه‌ها و لشکرهایی به صف شده هستند و هرکدام از آن‌ها [قبل از حلول در بدن] هم دیگر را بشناسند، [در دنیا هم] باهم الفت می گیرند و هرکدام از آن‌ها [در عالم ارواح] یکدیگر را نشناسند، [در عالم اجسام نیز] باهم دیگر ناآشنایی و اختلاف خواهند داشت.

۵۲۵. «مَنْ يُرِدِ اللَّهُ بِهِ خَيْرًا يُفَقِّهْهُ فِي الدِّينِ».

«متفق علیه»

هر که خداوند در مورد وی اراده‌ی خیری کند، او را در دین آگاه می سازد.

۵۲۶. «لَا حَسَدَ إِلَّا فِي اثْنَتَيْنِ: رَجُلٌ آتَاهُ اللَّهُ مَالًا فَسَلَّطَ عَلَى هَلَكَتِهِ فِي الْحَقِّ، وَ رَجُلٌ آتَاهُ اللَّهُ الْحِكْمَةَ فَهُوَ يَقْضِي بِهَا وَيُعَلِّمُهَا».

«متفق علیه»

عبطه خوردن جز به دو کس جایز نیست: به فردی که خداوند به او مالی داده و توانی که آن را در راه حق صرف می کند و به فردی که خداوند به او دانش و حکمت بخشیده و او با آن به عدالت و صداقت حکم و عمل می کند و آن را به دیگران نیز تعلیم می دهد.

۵۲۷. «بَلِّغُوا عَنِّي وَلَوْ آيَةً، وَ حَدِّثُوا عَنْ بَنِي إِسْرَائِيلَ وَلَا حَرَجَ، وَ مَنْ كَذَبَ عَلَيَّ مُتَعَمِّدًا فَلْيَتَّبِعُوا مَقْعَدَهُ مِنَ النَّارِ».

«بخاری»

[سخنان و رفتار] من را [به مردم] تبلیغ کنید، حتی اگر یک آیه (یک کلمه) نیز باشد و از بنی اسرائیل روایت کنید و در این کار مشکلی نیست و هر که عمداً بر من دروغ ببندد، برای اقامت در جایگاهش در دوزخ آماده باشد!

۵۲۸. «إِنَّ اللَّهَ لَا يَقْبِضُ الْعِلْمَ انْتِزَاعًا يَنْتَزِعُهُ مِنَ الْعِبَادِ، وَ لَكِنْ يَقْبِضُ الْعِلْمَ بِقَبْضِ الْعُلَمَاءِ، حَتَّى إِذَا لَمْ يُبْقِ عَالِمًا اتَّخَذَ النَّاسُ رُؤُوسًا جُهَلَاءَ، فَسُئِلُوا، فَأَفْتَوْا بِغَيْرِ عِلْمٍ، فَضَلُّوا وَ أَضَلُّوا».

«متفق علیه»

در حقیقت، خداوند علم را با برچیدن و بیرون کشیدن آن از [وجود] بندگان باز نمی گیرد، بلکه آن را با برگرفتن [مرگ] علما برمی چیند تا وقتی که هیچ عالمی را باقی نمی گذارد و آن گاه، مردم، جاهلانی را رهبر خود قرار می دهند و از آن سران و رهبران سؤال [دینی] پرسیده می شود و آن ها هم بدون علم و آگاهی فتوا می دهند و [با این فتوا]، هم خود گمراه می شوند و هم دیگران را گمراه می کنند.

۵۲۹. «إِذَا حَكَمَ الْخَاكِمُ فَاجْتَهَدَ ثُمَّ أَصَابَ، فَلَهُ أَجْرَانِ، وَ إِذَا حَكَمَ فَاجْتَهَدَ ثُمَّ أَخْطَأَ فَلَهُ أَجْرٌ».

«متفق علیه»

اگر قاضی [یا حاکم و مجتهد] اجتهاد و تلاش کند و حکمی را صادر کند و این حکم درست باشد، دو پاداش دارد و اگر اجتهاد کند و حکمی را صادر کند اما در آن حکم و اجتهاد دچار اشتباه شود، یک پاداش نصیب او می‌شود (پاداش اجتهاد و تلاش وی).

۵۳۰. «مَنْ تَعَلَّمَ عِلْمًا مِمَّا يُتَنَغَّى بِهِ وَجْهُ اللَّهِ لَا يَتَعَلَّمُهُ إِلَّا لِيُصِيبَ بِهِ عَرَضًا مِّنَ الدُّنْيَا، لَمْ يَجِدْ عَرَفَ الْجَنَّةِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ».

«ابوداود»

هرکس با هدف دست یافتن به اندک بهره‌ای از مال دنیا علمی را بیاموزد که در آن رضای خدا جستجو می‌شود، در روز قیامت پوی بهشت را استشمام نمی‌کند.

۵۳۱. «لَا تَتَعَلَّمُوا الْعِلْمَ لِيُبَاهُوا بِهِ الْعُلَمَاءُ أَوْ تُمَارُوا بِهِ السُّفَهَاءُ وَلَا تَخَيَّرُوا بِهِ الْمَجَالِسَ؛ فَمَنْ فَعَلَ ذَلِكَ، فَالْتَّارُ النَّارُ!».

«ابن ماجه»

علم را با هدف مباهات و فخر فروشی به [دیگر] علما یا جدل با بی‌خردان و طلب مقام و منزلت نزد مردم نیاموزید، زیرا کسی که چنین کند [و چنین هدفی در کسب علم داشته باشد]، آتش جهنم سزای اوست، آتش جهنم!

۵۳۲. «مَنْ سُئِلَ عَنْ عِلْمٍ فَكَتَمَهُ، أُلْجِمَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ بِلِجَامٍ مِّنَ النَّارِ».

«ابوداود»

هرکس درباره‌ی علمی از او پرسیده شود و او آن را [بداند و] کتمان کند و از پاسخ دادن خودداری نماید، روز قیامت با افساری از آتش لگام خواهد شد.

۵۳۳. «مَنْ تَعَلَّمَ عِلْمًا لِّغَيْرِ اللَّهِ، أَوْ أَرَادَ بِهِ غَيْرَ اللَّهِ، فَلْيَتَّبِعْهُ مَقْعَدَهُ مِنَ النَّارِ».

«ترمذی»

هرکس دانشی را به خاطر غیر خدا بیاموزد، یا در آموختن آن غیر خدا را مدّ نظر داشته باشد، خود را برای وارد شدن به جهنم آماده کند.

پنجم: تفسیر

۵۳۴. «فَامَ النَّبِيُّ ﷺ يَوْمًا يُصَلِّي فَخَطَرَ خَطَرَةً، فَقَالَ الْمُتَنَافِقُونَ الَّذِينَ يُصَلُّونَ مَعَهُ: أَلَا تَرَىٰ أَنَّهُ لَهُ قَلْبَيْنِ قَلْبًا مَعَكُمْ وَقَلْبًا مَعَهُمْ فَأَنْزَلَ اللَّهُ: ﴿مَا جَعَلَ اللَّهُ لِرَجُلٍ مِنْ قَلْبَيْنِ فِي جَوْفِهِ﴾»^۱. «ترمذی»

یک روز پیامبر ﷺ ایستاده بودند و نماز می خواندند که در نماز دچار وسوسه شدند. منافقانی که با ایشان نماز می خواندند، گفتند: نگاه کنید تا ببینید که پیامبر ﷺ دو قلب دارد، قلبی با شما (منافقان) و قلبی با یاران خود! پس خداوند این آیه را نازل فرمود: «خداوند برای هیچ کس در درونش دو دل نیافریده است».

۵۳۵. «إِنَّ الْإِيمَانَ هُوَ الْعَمَلُ لِقَوْلِ اللَّهِ تَعَالَى: ﴿وَتِلْكَ الْجَنَّةُ الَّتِي أُورِثْتُمُوهَا بِمَا كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ﴾»^۲. «بخاری»

ایمان عبارت است از عمل به دلیل این فرموده‌ی خداوند متعال که می فرماید: «این بهشتی است که وارث آن شدید به خاطر اعمالی که انجام می دادید».

۵۳۶. «أَنَا أَعْلَمُكُمْ بِاللَّهِ وَ أَنَّ الْمَعْرِفَةَ فِعْلُ الْقَلْبِ لِقَوْلِ اللَّهِ تَعَالَى: ﴿وَلَكِنْ يُوَاخِذُكُمْ بِمَا كَسَبَتْ قُلُوبُكُمْ﴾»^۳. «بخاری»

من داناترین شما به خدا هستم و همانا معرفت و شناخت کارِ قلب است به دلیل این فرموده‌ی خدا که می‌فرماید: «اما شما را در ازای آنچه دل‌هایتان کسب کرده، مؤاخذه می‌کند».

۵۳۷. «لَمَّا نَزَلَتْ: ﴿الَّذِينَ آمَنُوا وَلَمْ يَلْبِسُوا إِيمَانَهُمْ بِظُلْمٍ أُولَٰئِكَ لَهُمُ الْأَمْنُ وَهُمْ مُهْتَدُونَ﴾، قَالَ أَصْحَابُ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ: أَيُّنَا لَمْ يَظْلِمْ؟! فَأَنْزَلَ اللَّهُ - عَزَّوَجَلَّ -: ﴿إِنَّ الشِّرْكَ لَظُلْمٌ عَظِيمٌ﴾. «بخاری»

وقتی که این آیه نازل شد: «آن‌ها که ایمان آوردند و ایمان خود را با شرک و ستم نیالودند، ایمنی تنها از آن‌هاست و آنان هدایت‌یافتگانند»، یاران پیامبر ﷺ گفتند: کدام یک از ما دچار ظلم نشده است؟! پس خداوند متعال این آیه را نازل فرمود: «در حقیقت، شرک، ظلم بزرگی است».

۵۳۸. «يَا أَيُّهَا النَّاسُ! إِنَّكُمْ مَحْشُورُونَ إِلَى اللَّهِ تَعَالَى حُفَاءَ عُرَاءٍ غُرَلًا: ﴿كَمَا بَدَأْنَا أَوَّلَ خَلْقٍ نُعِيدُهُ وَعَدًّا عَلَيْنَا إِنَّا كُنَّا فَاعِلِينَ﴾. ۱* «متفق علیه»

ای مردم! شما پای برهنه و تن برهنه و ختنه نشده به حضور خداوند متعال محشور می‌شوید: «همان‌گونه که آفرینش را آغاز کردیم، آن را باز می‌گردانیم؛ این وعده‌ای است بر ما و قطعاً آن را انجام خواهیم داد».

ششم: قیامت و نشانه‌های آمدن آن روز و برخی مسائل مربوط به هرگ و جهان پس از آن

۵۳۹. «بُعِثْتُ أَنَا وَالسَّاعَةَ كَهَاتَيْنِ». «بخاری»

من در حالی مبعوث شدم که [فاصله ام با] قیامت این چنین بود (پیامبر ﷺ فاصله‌ی خود و قیامت را با دو انگشت سبابه و وسط نشان داد که اشاره به کوتاه بودن زمان مابین بعثت ایشان و آمدن قیامت دارد).

۵۴۰. «... قَالَ: مَتَى السَّاعَةُ؟ قَالَ: «مَا الْمَسْئُولُ عَنْهَا بِأَعْلَمَ مِنَ السَّائِلِ، وَ سَأْخِرُكَ عَنْ أَشْرَاطِهَا: إِذَا وَلَدَتِ الْأُمَّةُ رَبَّهَا، وَ إِذَا تَطَاوَلَ رُغَاءُ الْإِبِلِ الْبُتْهُمُ فِي الْبُتْيَانِ، فِي خَمْسٍ لَا يَعْلَمُهُنَّ إِلَّا اللَّهُ»؛ ثُمَّ تَلَا النَّبِيُّ ﷺ: ﴿إِنَّ اللَّهَ عِنْدَهُ عِلْمُ السَّاعَةِ﴾». «بخاری»

... آن شخص (جبرئیل)، سؤال کرد: قیامت کی خواهد آمد؟ پیامبر خدا ﷺ فرمود: در این مورد من داناتر از شما نیستم، اما شما را از علامت و نشانه‌های قیامت با خبر می‌کنم: وقتی که کنیز، سیّد و آقای خود را به دنیا آورد و زمانی که چوپان‌ها و ساربانان ناشناخته‌ی شتران در ساختن منازل [بسیار مجلل] از یکدیگر سبقت گیرند و با آن به هم دیگر فخر بفروشند. [دانستن زمان آمدن قیامت] از آن پنج چیزی است که غیر از خدا، کسی آن را نمی‌داند؛ پیامبر ﷺ، سپس این آیه را تلاوت فرمود: ﴿إِنَّ اللَّهَ عِنْدَهُ عِلْمُ السَّاعَةِ﴾: «همانا دانستن [زمان آمدن] قیامت تنها نزد خداست، (تنها خدا می‌داند که قیامت چه زمانی به وقوع می‌پیوندد)».

۵۴۱. «إِنَّ مِنْ أَشْرَاطِ السَّاعَةِ: أَنْ يُرْفَعَ الْعِلْمُ وَيَثْبُتَ الْجَهْلُ وَيُشْرَبَ الْخَمْرُ وَيَظْهَرَ

الزُّنَا». «بخاری»

از جمله نشانه‌های قیامت این است که علم به آسمان برده می‌شود (عالمان فوت می‌کنند و عالمی نمی‌ماند) و جهل و نادانی عام و فراگیر خواهد شد و زنا و شراب‌خواری آشکار و علنی و فراوان انجام خواهد گرفت.

۵۴۲. «مِنْ أَشْرَاطِ السَّاعَةِ: أَنْ يَقِلَّ الْعِلْمُ وَيَظْهَرَ الْجَهْلُ، وَيَظْهَرَ الزُّنَا، وَتَكْثُرَ النِّسَاءُ، وَيَقِلَّ الرِّجَالُ حَتَّى يَكُونَ لِخَمْسِينَ امْرَأَةً الْقِيمُ الْوَاحِدُ». «بخاری»

برخی از نشانه‌های قیامت، عبارتند از این‌که: علم کم می‌شود، جهل و نادانی ظهور و غلبه پیدا می‌کند، زنا رواج می‌یابد و تعداد زنان، زیاد و تعداد مردان، کم می‌شود تا جایی که پنجاه زن فقط یک قیّم و سرپرست دارند.

۵۴۳. «إِذَا ضَيِّعَتِ الْأَمَانَةُ، فَانْتَظِرِ السَّاعَةَ!» [سُئِلَ]: كَيْفَ إِضَاعَتُهَا؟ قَالَ ﷺ: «إِذَا وُسِّدَ الْأَمْرُ إِلَى غَيْرِ أَهْلِهِ فَانْتَظِرِ السَّاعَةَ». «بخاری»

هرگاه امانت‌ها تباه شد و امانتداری از میان رفت، آن وقت منتظر [آمدن] قیامت باشید! [از پیامبر ﷺ سؤال شد]: تباه شدن امانت‌ها چگونه است؟ فرمودند: «هر وقت امور مربوط به دین (مانند حکومت و قضاوت و فتوا و...) به غیر اهل آن و ناشایستگان سپرده شد، در انتظار قیامت باشید».

۵۴۴. «إِنَّ مَعَ الدِّجَالِ إِذَا خَرَجَ مَاءٌ أَوْ نَارًا، فَأَمَّا الَّذِي يَرَى النَّاسُ أَنَّهَا النَّارُ فَنَاءٌ بَارِدٌ، وَأَمَّا الَّذِي يَرَى النَّاسُ أَنَّهُ مَاءٌ بَارِدٌ فَنَارٌ تُحْرِقُ، فَمَنْ أَدْرَكَ مِنْكُمْ، فَلْيَقِغْ فِي الَّذِي يَرَى أَنَّهَا نَارٌ فَإِنَّهُ عَذْبٌ بَارِدٌ». «متفق عليه»

دَجَال، وقتی می‌آید، به همراه خود آبی و آتشی دارد؛ آن‌چه که مردم آن را آتش می‌پندارند، آبی خنک است و آن‌چه مردم آن را آب خنک می‌پندارند، آتشی سوزان است؛ پس اگر هر یک از شما آن زمان را درک کرد، حتماً خود را در همان چیزی بیندازد که آن را آتش می‌پندارد؛ زیرا در حقیقت، آن آبی سرد و گواراست.

۵۴۵. «سَتَكُونُ فِتْنٌ الْقَاعِدُ فِيهَا خَيْرٌ مِنَ الْقَائِمِ، وَالْقَائِمُ فِيهَا خَيْرٌ مِنَ الْمَاشِي، وَالْمَاشِي فِيهَا خَيْرٌ مِنَ السَّاعِي، مَنْ تَشَرَّفَ لَهَا تَسْتَشْرِفُهُ، فَمَنْ وَجَدَ مِنْهَا مَلْجَأً أَوْ مَعَاذًا، فَلْيَعُدْ بِهِ.»
«بخاری»

به زودی فتنه‌هایی رخ خواهد داد که در آن‌ها فردِ نشستۀ از فردِ ایستاده بهتر است و فردِ ایستاده از کسی که راه می‌رود بهتر است و شخصی که راه می‌رود از کسی که می‌دود، بهتر است؛ (هرکس دخالت کمتری در فتنه‌ها داشته باشد، بهتر است) و هرکس به سراغ فتنه برود و از آن رویگردان نشود، فتنه او را هلاک خواهد کرد؛ لذا هرکس پناهگاهی از فتنه یافت، به آن پناه ببرد.

۵۴۶. «سَتَكُونُ أَثَرَةٌ وَ أُمُورٌ تُكْرَهُونَهَا؛ قَالُوا: يَا رَسُولَ اللَّهِ! كَيْفَ تَأْمُرُنَا؟ قَالَ: تُؤَدُّونَ الْحَقَّ الَّذِي عَلَيْكُمْ وَ تَسْأَلُونَ اللَّهَ الَّذِي لَكُمْ.»
«متفق علیه»

بعدها تبعیضات و خودخواهی‌ها و اموری پیش می‌آیند که برای شما نا آشنا و ناخوشایند هستند؛ عرض کردند: ای پیامبر خدا! چه چیزی به ما امر می‌فرماید که در آن وقت انجام دهیم؟ فرمود: حقّ و وظیفه‌ای را که بر گردن دارید، ادا کنید و حقوق خود را از خداوند بطلبید.

۵۴۷. «يَتَّبِعُ الدَّجَالَ مِنْ يَهُودٍ إِصْبَهَانَ سَبْعُونَ أَلْفًا عَلَيْهِمُ الطَّيَالِسَةُ.»
«مسلم»
هفتاد هزار از یهودی‌های اصفهان که جامه‌ای بلند (طیلسان) بر سر و دوش دارند، به دنبال دَجَال راه می‌افتند و از او پیروی می‌کنند.

۵۴۸. «لَيْسَ مِنْ بَلَدٍ إِلَّا سَيَطُوهُ الدَّجَالُ إِلَّا مَكَّةَ وَالْمَدِينَةَ لَيْسَ لَهُ مِنْ نِقَابِهَا نَقْبٌ إِلَّا عَلَيْهِ الْمَلَائِكَةُ صَافِينَ يَحْرُسُونَهَا، ثُمَّ تَرْجُفُ الْمَدِينَةُ بِأَهْلِهَا ثَلَاثَ رَجَفَاتٍ فَيُخْرِجُ اللَّهُ كُلَّ كَافِرٍ وَ مُنَافِقٍ».

«متفق علیه»

هیچ شهری در دنیا وجود ندارد که دجال وارد آن نشود مگر مکه و مدینه، که فرشتگان بر تمام راه‌های ورودی مکه و مدینه صف بسته‌اند و از آن نگهبانی [و از ورود دجال به آن جا ممانعت] می‌کنند و سپس، مدینه سه بار به لرزه درخواهد آمد و خداوند هر کافر و منافقی را از آن جا، بیرون می‌کند.

۵۴۹. «مَا مِنْ نَبِيٍّ إِلَّا وَقَدْ أَنْذَرَهُ أُمَّتُهُ الْأَعْوَرَ الْكَذَّابُ؛ أَلَا إِنَّهُ أَعْوَرُ وَإِنَّ رَبِّكُمْ لَيْسَ بِأَعْوَرَ وَ مَكْتُوبٌ بَيْنَ عَيْنَيْهِ كُ ف ر».

«متفق علیه»

همه‌ی پیامبران خدا امتشان را از وجود آن یک چشم دروغگو (دجال) برحذر داشته‌اند؛ آگاه باشید! که او یک چشم است در حالی که پروردگار شما یک چشم نیست؛ (پس او در ادعای خدایی‌اش دروغ می‌گوید) و در بین دو چشمان او (دجال) نوشته شده: ک ف ر (یعنی او شخصی کافر است).

۵۵۰. «يُقْبَضُ الْعِلْمُ وَ يَظْهَرُ الْجَهْلُ وَ الْفِتْنُ وَ يَكْثُرُ الْهَرْجُ»؛ قِيلَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! وَ مَا الْهَرْجُ؟ فَقَالَ هَكَذَا بِيَدِهِ فَحَرَفَهَا كَأَنَّهُ يُرِيدُ الْقَتْلَ».

«بخاری»

روزی خواهد آمد که علم از میان خواهد رفت و جهل و نادانی و فتنه آشکار خواهد شد و هَرْج [و مرج] زیاد خواهد گردید! سؤال شد: ای پیامبر خدا! هرج [و مرج] یعنی چه؟ پیامبر ﷺ دست مبارک خود را به گونه‌ای کج و پشت و رو کرد و حرکت داد که گویی منظورش قتل و کشتار بود.

۵۵۱. «يَأْتِي عَلَى النَّاسِ زَمَانٌ الصَّابِرُ فِيهِمْ عَلَى دِينِهِ كَالْقَائِضِ عَلَى الْجَمْرِ».

«ترمذی»

زمانی بر مردم خواهد آمد که در آن، انسان صابر بر دین خود همچون فردی است که پاره‌ای آتش در دست خود گرفته است [که اگر آن را بگیرد، باید بسوزد و دردش را تحمل کند و اگر هم دستش را از ترس سوختن و درد باز کند، پاره آتش می‌افتد و دینش را از دست می‌دهد].

۵۵۲. «تُفَاتِلُكُمُ الْيَهُودُ فَتَسْلُطُونَ عَلَيْهِمْ حَتَّى يَقُولَ الْحَجَرُ: يَا مُسْلِمُ هَذَا يَهُودِيٌّ وَرَأَيْتَ فَاقْتُلْهُ!».

«متفق علیه»

یهود با شما جنگ خواهد کرد و شما بر آن‌ها پیروز و مسلط کرده خواهید شد [- و همه چیز به نفع شما خواهد بود] - تا جایی که حتی سنگ [-ی که یهودی در پشت آن خود را مخفی کرده است] - هم می‌گوید: ای مسلمان! این، یک نفر یهودی است که پشت من پنهان شده، او را بکش!

۵۵۳. «لَا تَقُومُ السَّاعَةُ حَتَّى يَمُرَّ الرَّجُلُ بِقَبْرِ فَيَقُولُ: يَا لَيْتَنِي مَكَانَهُ».

«متفق علیه»

قیامت برپا نمی‌شود تا زمانی که شخص از کنار قبر دیگری عبور می‌کند و می‌گوید: ای کاش من به جای او می‌بودم، [یعنی وضعیت آن قدر ناراحت کننده خواهد بود که همه آرزوی مرگ می‌کنند].

۵۵۴. لَا تَقُومُ السَّاعَةُ حَتَّى يَحْسُرَ الْفِرَاتُ عَنْ جَبَلٍ مِنْ ذَهَبٍ يَقْتُلُ النَّاسَ عَلَيْهِ، فَيُقْتَلُ مِنْ كُلِّ مِائَةٍ تِسْعَةٌ وَتِسْعُونَ، فَيَقُولُ كُلُّ رَجُلٍ مِنْهُمْ: لَعَلِّي أَنْ أَكُونَ الَّذِي أَنْجُو».

«متفق علیه»

قیامت برپا نمی‌شود تا وقتی که آب فرات خشک و کوهی از طلا در زیر آن نمودار می‌شود که مردم به خاطر آن دست به کشت و کشتارِ همدیگر می‌زنند و در این درگیری، از هر صد نفر نود و نه نفر کشته می‌شود [و وضعیتی به گونه‌ای سخت است که] هر فردی [تنها احتمال نجات خود را می‌دهد و تنها در فکر نجات خود است و] می‌گوید: امید است که من آن فردی باشم که نجات می‌یابد.

۵۵۵. «... فَإِنَّ السَّاعَةَ لَا تَقُومُ حَتَّى يَطُوفَ أَحَدُكُمْ بِصَدَقَتِهِ لَا يَجِدُ مَنْ يَقْبَلُهَا مِنْهُ...».

«بخاری»

... قیامت نمی آید تا وقتی که [اوضاع چنان تغییر می کند که] یکی از شما با صدقه اش می گردد تا کسی را پیدا کند و آن را به او بدهد، اما کسی را نمی یابد...

۵۵۶. «يَذْهَبُ الصَّالِحُونَ الْأَوَّلُ فَلَا أَوَّلَ، وَ يَبْقَى حُثَالَةُ الشَّعِيرِ أَوْ التَّمْرِ لَا

يُبَالِغُهُمُ اللَّهُ بِالَّةَ».

«بخاری»

پیشینیان صالح، یکی پس از دیگری می میرند و بازمانده هایی چون بازمانده ی پوست جو یا خرما (افراد بی ارزش) باقی می مانند که خداوند به آن ها هیچ توجهی نمی کند (نزد خدا دارای ارزش و اعتباری نیستند).

۵۵۷. «يَأْتِي عَلَى النَّاسِ زَمَانٌ لَا يُبَالِي الْمَرْءُ مَا أَخَذَ مِنْهُ، أَمِنَ الْحَلَالِ أَمْ مِنَ

الْحَرَامِ».

«بخاری»

زمانی بر مردم پیش خواهد آمد که فرد اهمیتی نمی دهد که از کجا [وسایل و درآمد زندگی خود را] می آورد، از حلال است یا از حرام.

۵۵۸. «يَقْبِضُ اللَّهُ تَبَارَكَ وَ تَعَالَى الْأَرْضَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ وَ يَطْوِي السَّمَاءَ يَمِينِهِ ثُمَّ

يَقُولُ: أَنَا الْمَلِكُ! أَيْنَ مُلْكُ الْأَرْضِ؟».

«مسلم»

خداوند متعال روز قیامت زمین را [در قبضه ی قدرت خود] می گیرد و آسمان را با دست قدرتش جمع می کند و سپس، می فرماید: من فرمانروا هستم! کجایند پادشاهان و فرمانروایان زمین؟

۵۵۹. «الْجَنَّةُ أَقْرَبُ إِلَيَّ أَحَدِكُمْ مِنْ شِرَاكِ نَعْلِهِ وَ النَّارُ مِثْلُ ذَلِكَ».

«بخاری»

بهشت به هر کدام از شما نزدیک تر از بند کفشش است و آتش جهنم نیز هم چنان است.

۵۶۰. «حُجِبَتِ النَّارُ بِالشَّهَوَاتِ وَ حُجِبَتِ الْجَنَّةُ بِالْمَكَارِهِ». «بخاری»

آتش جهنم با شهوات پوشیده شده و بهشت با سختی‌ها پوشیده شده است (دوزخ، نتیجه‌ی پیروی از شهوات و آرزوهای حرام است و بهشت، در گرو انجام اعمال صالح و تحمل سختی‌هاست).

۵۶۱. «إِنَّ الْقَبْرَ أَوَّلُ مَنْزِلٍ مِنْ مَنَازِلِ الْآخِرَةِ، فَمَنْ نَجَا مِنْهُ، فَمَا بَعْدَهُ أَيْسَرُ مِنْهُ وَإِنْ لَمْ يَنْجُ مِنْهُ، فَمَا بَعْدَهُ أَشَدُّ مِنْهُ». «ترمذی»

قبر، نخستین منزل از منازل آخرت است و هرکس از آن نجات یابد، دیگر آن‌چه بعد از آن است از آن آسان‌تر خواهد بود و اگر از آن نجات نیابد، دیگر آن‌چه بعد از آن است از آن شدیدتر و سخت‌تر خواهد بود.

۵۶۲. «لَقُّوْا مَوْتَاكُمْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ». «مسلم»

به مردگانتان (آنان که در حال احتضار هستند)، تلقین لا اله الا الله بکنید (لا اله الا الله را تکرار کنید تا آن‌ها نیز تکرار کنند).

۵۶۳. «كَانَ النَّبِيُّ ﷺ يُعَلِّمُهُمْ إِذَا خَرَجُوا إِلَى الْمَقَابِرِ أَنْ يَقُولَ قَائِلُهُمْ: «السَّلَامُ عَلَيْكُمْ أَهْلَ الدِّيَارِ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ وَالْمُسْلِمِينَ! وَإِنَّا إِن شَاءَ اللَّهُ بِكُمْ لَآحِقُونَ، أَسْأَلُ اللَّهَ لَنَا وَلَكُمْ الْعَافِيَةَ»». «مسلم»

پیامبر ﷺ یارانش را تعلیم می‌داد که هرگاه به طرف قبرستان بیرون رفتند، بگویند: «السَّلَامُ عَلَيْكُمْ أَهْلَ الدِّيَارِ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ وَالْمُسْلِمِينَ! وَإِنَّا إِن شَاءَ اللَّهُ بِكُمْ لَآحِقُونَ، أَسْأَلُ اللَّهَ لَنَا وَلَكُمْ الْعَافِيَةَ»: سلام بر شما ای مؤمنان و مسلمانانی که در این مکان سکونت گزیده‌اید! اگر خدا بخواهد، ما نیز به شما می‌پیونديم. از خداوند برای خود و شما عافیت و سرانجام نیکو می‌طلبیم.

۵۶۴. «إِنَّمَا الْقَبْرُ رَوْضَةٌ مِنْ رِيَاضِ الْجَنَّةِ أَوْ حُفْرَةٌ مِنْ حُفْرِ النَّارِ». «ترمذی»

همانا قبر، یا باغی از باغ‌های بهشت است و یا چاهی از چاه‌های آتش جهنم.

۵۶۵. «إِنَّ الْعَبْدَ إِذَا وُضِعَ فِي قَبْرِهِ وَتَوَلَّى عَنْهُ أَصْحَابُهُ - وَإِنَّهُ لَيَسْمَعُ قَرْعَ نِغَالِهِمْ - أَتَاهُ مَلَكَانِ فَيَقْعُدَانِهِ فَيَقُولَانِ: مَا كُنْتَ تَقُولُ فِي هَذَا الرَّجُلِ، لِمُحَمَّدٍ ﷺ؟ فَأَمَّا الْمُؤْمِنُ فَيَقُولُ: أَشْهَدُ أَنَّهُ عَبْدُ اللَّهِ وَرَسُولُهُ، فَيَقَالُ لَهُ: أَنْظِرْ إِلَى مَقْعَدِكَ مِنَ النَّارِ قَدْ أَبْدَلَكَ اللَّهُ بِهِ مَقْعَدًا مِنَ الْجَنَّةِ، فَيَرَاهُمَا جَمِيعًا». «بخاری»

مرده، وقتی که در قبر گذاشته شد و همراهانش از پیش وی برگشتند - و البته او صدای پایشان را می‌شنود - دو فرشته نزد او می‌آیند و او را می‌نشانند و می‌گویند: تو در دنیا در مورد این مرد، یعنی محمد ﷺ، چه می‌گفتی و چه نظری داشتی؟ که مؤمن در جواب می‌گوید: من گواهی می‌دهم که او بنده و فرستاده‌ی خداست؛ سپس، به او گفته می‌شود: به جای خودت در آتش جهنم نگاه کن که خداوند آن را برایت با جایی از بهشت عوض کرده است، و مرده هر دو جا را می‌بیند.

۵۶۶. «إِنَّكُمْ مُلَاقُوا اللَّهِ حُفَاءَ عُرَاءَ غُرْلًا». «بخاری»

شما [روز قیامت] خدا را در حالی که پا برهنه و تن برهنه و ختنه نشده‌اید، ملاقات می‌کنید.

۵۶۷. «إِذَا دَخَلَ أَهْلُ الْجَنَّةِ الْجَنَّةَ، قَالَ: يَقُولُ اللَّهُ تَبَارَكَ وَتَعَالَى: "تُرِيدُونَ شَيْئًا أَزِيدُكُمْ؟" فَيَقُولُونَ: أَلَمْ تُبَيِّضْ وَجُوهَنَا؟ أَلَمْ تُدْخِلْنَا الْجَنَّةَ وَتُخْرِجْنَا مِنَ النَّارِ؟ قَالَ: فَيَكْشِفُ الْحِجَابَ، فَمَا أُعْطُوا شَيْئًا أَحَبَّ إِلَيْهِمْ مِنَ النَّظَرِ إِلَى رَبِّهِمْ». «مسلم»

پیامبر ﷺ فرمود: زمانی که بهشتیان داخل بهشت می‌شوند، خداوند متعال می‌فرماید: "آیا چیز دیگری می‌خواهید تا برایتان [به نعمت‌هایی که به شما داده‌ام] بیفزایم؟" و بهشتیان می‌گویند: خدایا! مگر صورت‌هایمان را زیبا و سپید نساختی؟ مگر ما را داخل بهشت

نکردی و از آتش دوزخ نجات ندادی، [دیگر چه بخواهیم؟! پیامبر ﷺ فرمود: در آن هنگام، خداوند پرده را برمی‌دارد و بهشتیان [به خدای خود می‌نگرند و] از آن پس چیزی به بهشتیان داده نمی‌شود که نزد آن‌ها محبوب‌تر از نظر به پروردگارشان باشد.

۵۶۸. «إِخْتَجَّتِ الْجَنَّةُ وَالنَّارُ فَقَالَتْ هَذِهِ: يَدْخُلُنِي الْجَبَّارُونَ وَالْمُتَكَبِّرُونَ وَ قَالَتْ هَذِهِ: يَدْخُلُنِي الضُّعَفَاءُ وَالْمَسَاكِينُ. فَقَالَ اللَّهُ -عَزَّوَجَلَّ- لِهَذِهِ: أَنْتِ عَذَابِي أَعَذَّبَ بِكَ مَنْ أَشَاءُ وَقَالَ لِهَذِهِ: أَنْتِ رَحْمَتِي أَرْحَمُ بِكَ مَنْ أَشَاءُ وَلِكُلِّ وَاحِدَةٍ مِنْكُمَا مِلْؤُهَا». «متفق علیه»

بهشت و دوزخ با هم بگو مگو کردند؛ دوزخ گفت: ستمگران و متکبران وارد من می‌شوند و بهشت گفت: فقرا و نیازمندان وارد من می‌شوند، که خداوند متعال به دوزخ فرمود: تو عذاب من هستی (جایگاه تجلی عذاب و قهر من هستی) و به وسیله‌ی تو آن که را بخواهم عذاب می‌دهم و به بهشت فرمود: تو رحمت من هستی (جایگاه تجلی رحمت من هستی) و به وسیله‌ی تو آن که را بخواهم مورد رحمت قرار می‌دهم و برای هرکدام از شما هم به اندازه‌ی ظرفیتش افراد هست.

۵۶۹. «... وَ أَهْلُ الْجَنَّةِ ثَلَاثَةٌ: ذُو سُلْطَانٍ مُقْسِطٌ مُتَّصِدِقٌ مُوَفَّقٌ وَ رَجُلٌ رَحِيمٌ رَقِيقٌ الْقَلْبِ لِكُلِّ ذِي قُرْبَى وَ مُسْلِمٍ وَ عَفِيفٌ مُتَعَفِّفٌ ذُو عِيَالٍ...». «مسلم»

... اهل بهشت، سه گروهند: یکی حاکم دادگر اهل توفیقی که صدقه و خیرات فراوان می‌کند؛ دیگری، فرد مهربانی که نسبت به همه‌ی نزدیکان خود و مسلمانان رقیق‌القلب (مهربان و دلسوز) است؛ سومی، فرد پاکدامن عیالوار و بلندنظری که از کسی چیزی نمی‌خواهد....

۵۷۰. «أَلَا أَخْبِرُكُمْ بِأَهْلِ الْجَنَّةِ: كُلُّ ضَعِيفٍ مُتَضَعِّفٍ، لَوْ أَقْسَمَ عَلَى اللَّهِ لِابْتَرَةٍ، أَلَا أَخْبِرُكُمْ بِأَهْلِ النَّارِ: كُلُّ عَتَلٍ جَوَاطِ مُسْتَكْبِرٍ». «متفق علیه»

هان! تا بهشتیان را به شما معرفی کنم: هر انسان ضعیفِ مستضعفِ حقیر و گمنام است که اگر خدا را سوگند دهد (چیزی را از او بخواهد) خداوند حتماً دعایش را اجابت می‌کند. هان! تا دوزخیان را به شما نشان دهم: هر انسانِ سرکشِ بدزبانِ ستمگر و عریده‌جو و بدرفتار و متکبر است.

۵۷۱. «إِذَا خَلَصَ الْمُؤْمِنُونَ مِنَ النَّارِ، حُبِسُوا بِقَنْطَرَةٍ بَيْنَ الْجَنَّةِ وَالنَّارِ فَيَتَقَاصُونَ مَظَالِمَ كَانَتْ بَيْنَهُمْ فِي الدُّنْيَا، حَتَّى إِذَا نَقُّوا وَهَضَبُوا، أُذِنَ لَهُمْ بِدُخُولِ الْجَنَّةِ، وَالَّذِي نَفْسُ مُحَمَّدٍ بِيَدِهِ لَأَحَدُهُمْ بِمَسْكِنِهِ فِي الْجَنَّةِ أَدْلُ بِمَنْزِلِهِ كَانَ فِي الدُّنْيَا». «بخاری»

مؤمنان، وقتی که از آتش جهنم رهایی پیدا می‌کنند، بر روی پلی در بین بهشت و جهنم متوقف شده، در مورد مظالم و حقوقی که میانِ همدیگر داشته‌اند، محاسبه و قصاص می‌شوند و هنگامی که پاك و پالفته شدند، به آن‌ها اجازه‌ی دخول به بهشت داده می‌شود؛ قسم به آن‌که جان محمد در دست قدرت اوست، [در هنگام رفتن به بهشت]، هر کدام از آن‌ها مسکن و جای خود در بهشت را بهتر و بیشتر از منزلش در دنیا می‌شناسد.

۵۷۲. «وَيْلٌ: وَادٍ فِي جَهَنَّمَ يَهْوِي فِيهِ الْكَافِرُ أَرْبَعِينَ خَرْبَفًا قَبْلَ أَنْ يَبْلُغَ قَعْرَهُ».

«ترمذی»

وِيل: دره‌ای است در جهنم که کافر [در آن انداخته می‌شود و] چهل سال پیش از آن‌که به قعر آن برسد، در هوا می‌چرخد و معلق می‌زند.

۵۷۳. «لَوْ أَنَّ امْرَأَةً مِنْ نِسَاءِ أَهْلِ الْجَنَّةِ أَطْلَعَتْ إِلَى أَهْلِ الْأَرْضِ لَأَضَاءَتْ مَا بَيْنَهُمَا وَلَمَلَأَتْهُ رِيحاً وَلَنَصِفُهَا عَلَى رَأْسِهَا خَيْرٌ مِنَ الدُّنْيَا وَمَا فِيهَا». «بخاری»

اگر یکی از زنان اهل بهشت خود را بر اهل زمین آشکار و نمایان سازد، یقیناً فضای میان زمین و آسمان را روشن و پراز بو [ی خوش] می‌نماید و تنها روسری‌ای که بر سر دارد، از دنیا و آنچه در آن است، بهتر است.

۵۷۴. «يَدْخُلُ الْجَنَّةَ أَقْوَامٌ أَفْتَدَتْهُمْ مِثْلُ أَفْتِدَةِ الطَّيْرِ». «مسلم»

گروه‌های از انسان‌ها وارد بهشت می‌شوند که دل‌هایشان مثل دل‌های پرندگان است (از جهت پاکی و معصومیت و توکل بر خدا و ترس و خوف از هیبت او).

۵۷۵. «إِنَّهُ لَا يَدْخُلُ الْجَنَّةَ إِلَّا نَفْسٌ مُسْلِمَةٌ وَإِنَّ اللَّهَ تَعَالَى لَيُؤَيِّدَ هَذَا الدِّينَ بِالرَّجُلِ الْفَاجِرِ». «بخاری»

بدانید که جز یک جان تسلیم شده (انسان مسلمان) به بهشت نمی‌رود و خداوند متعال، [گاهی] این دین خود را به دست مردِ فاجر و بدکار هم تأیید و تقویت می‌فرماید.

۵۷۶. «مَوْضِعُ سَوْطٍ فِي الْجَنَّةِ خَيْرٌ مِنَ الدُّنْيَا وَمَا فِيهَا». «بخاری»
جا و مکان بسیار کمی در بهشت، حتی به اندازه‌ی جایی که شلاق بر تن باقی می‌گذارد، بهتر است از دنیا و هر آن‌چه در آن است.

۵۷۷. «سَبْعَةٌ يُطْلَهُمُ اللَّهُ فِي ظِلِّهِ يَوْمَ لَا ظِلَّ إِلَّا ظِلُّهُ: الْإِمَامُ الْعَادِلُ، وَ شَابٌّ نَشَأَ فِي عِبَادَةِ رَبِّهِ، وَ رَجُلٌ قَلْبُهُ مُعَلَّقٌ فِي الْمَسَاجِدِ، وَ رَجُلَانِ تَخَابَتَا فِي اللَّهِ اجْتِمَعَا عَلَيْهِ وَ تَفَرَّقَا عَلَيْهِ، وَ رَجُلٌ طَلَبَتْهُ امْرَأَةٌ ذَاتُ مَنْصِبٍ وَ جَمَالٍ، فَقَالَ: إِنِّي أَخَافُ اللَّهَ، وَ رَجُلٌ تَصَدَّقَ، أَخْفَى حَتَّى لَا تَعْلَمَ شِمَالُهُ مَا تُنْفِقُ يَمِينُهُ، وَ رَجُلٌ ذَكَرَ اللَّهَ خَالِيًا، ففَاضَتْ عَيْنَاهُ». «متفق علیه»

هفت گروه هستند که خداوند آن‌ها را زیر سایه‌ی رحمت خود قرار می‌دهد روزی که هیچ سایه‌ای نیست جز سایه‌ی رحمت او؛ فرمانروا و حاکم عادل؛ جوانی که در عبادت و اطاعت و بندگی خدا رشد کرده [و آن را ادامه داده] است؛ فردی که همواره دلش وابسته به مساجد است؛ دو نفری که یکدیگر را تنها و تنها به خاطر [رضایت] خدا دوست دارند و به خاطر همان با هم هستند و به دلیل همان نیز از هم جدا می‌شوند؛ مردی که زنی زیبا و صاحب مقام او را به فحشا می‌خواند اما وی [خودداری می‌کند] و می‌گوید: من از خدا می‌ترسم؛ فردی که

آن چنان مخفی صدقه می‌دهد، که دست چپش نمی‌داند که دست راستش چه بخشیده است و کسی که در تنهایی خدا را یاد می‌کند و [از ترس او]، چشمانش اشک می‌بارد.

۵۷۸. «إِنَّ أَهْلَ الْجَنَّةِ يَأْكُلُونَ فِيهَا وَيَشْرَبُونَ وَلَا يَتَقَلَّبُونَ وَلَا يَبُولُونَ وَلَا يَتَغَوَّطُونَ وَلَا يَمْتَخِطُونَ»؛ قَالُوا: فَمَا بَالُ الطَّعَامِ؟ قَالَ: «جُشَاءٌ وَرَشْحٌ كَرَشِحِ الْمِسْكِ. يُلْهَمُونَ التَّسْبِيحَ وَالتَّحْمِيدَ كَمَا يُلْهَمُونَ النَّفْسَ».

«مسلم»

بهشتیان، در بهشت، می‌خورند و می‌نوشند، ولی نه آب دهن دارند و نه ادرار و نه مدفوع و نه بلغم؛ صحابه عرض کردند: پس طعامی که می‌خورند، چه می‌شود؟! پیامبر ﷺ فرمود: [فضولات] غذایشان با آروغی خوشبو و ترش‌خی همچون ترشح مُشک از بدنشان خارج می‌گردد و همان طور که بی اختیار نفس می‌کشند، تسبیح گفتن و حمد گفتن هم به آن‌ها الهام می‌شود (و بی اختیار تسبیح می‌گویند).

۵۷۹. «إِنَّ فِي الْجَنَّةِ لَشَجَرَةً يَسِيرُ الرَّاكِبُ فِي ظِلِّهَا مِائَةَ عَامٍ لَا يَقْطَعُهَا».

«مسلم»

در بهشت درختی هست [که به حدی بزرگ است] که سواره صد سال در زیر سایه‌ی آن راه می‌رود، ولی آن را طی نمی‌کند.

۵۸۰. «قَالَ اللَّهُ: أَعَدَدْتُ لِعِبَادِي الصَّالِحِينَ مَا لَا عَيْنٌ رَأَتْ، وَلَا أُذُنٌ سَمِعَتْ، وَلَا خَطَرَ عَلَى قَلْبِ بَشَرٍ، فَاقْرَءُوا إِنِ شِئْتُمْ: ﴿فَلَا تَعْلَمُ نَفْسٌ مَا أُخْفِيَ لَهُمْ مِنْ قُرَّةِ أَعْيُنٍ﴾».

«متفق علیه»

خداوند می‌فرماید: برای بندگان نیکوکارم، نعمت‌هایی آماده کرده‌ام که هیچ چشمی آن‌ها را ندیده و هیچ گوشی نشنیده و به قلب هیچ انسانی هم خطور نکرده است و شما [در تأیید این موضوع] اگر می‌خواهید این آیه را تلاوت کنید: ﴿فَلَا تَعْلَمُ نَفْسٌ مَا أُخْفِيَ لَهُمْ مِنْ قُرَّةِ أَعْيُنٍ﴾: «هیچ کس نمی‌داند که [در برابر کارهایی که انجام داده‌اند]، چه نعمت‌های مسرّت‌بخشی برایشان ذخیره و پنهان شده است».

۵۸۱. «إِنِّي لَأَعْلَمُ آخِرَ أَهْلِ النَّارِ خُرُوجًا مِنْهَا وَ آخِرَ أَهْلِ الْجَنَّةِ دُخُولًا الْجَنَّةَ: رَجُلٌ يَخْرُجُ مِنَ النَّارِ حَبْوًا فَيَقُولُ اللَّهُ تَبَارَكَ وَ تَعَالَى: إِذْهَبْ فَادْخُلِ الْجَنَّةَ، فَيَأْتِيهَا فَيُخَيَّلُ إِلَيْهِ أَنَّهَا مَلَأَى، فَيَرْجِعُ فَيَقُولُ: يَا رَبِّ! وَجَدْتُهَا مَلَأَى؛ فَيَقُولُ اللَّهُ تَبَارَكَ وَ تَعَالَى لَهُ: إِذْهَبْ فَادْخُلِ الْجَنَّةَ، فَيَأْتِيهَا فَيُخَيَّلُ إِلَيْهِ أَنَّهَا مَلَأَى، فَيَرْجِعُ فَيَقُولُ: يَا رَبِّ! وَجَدْتُهَا مَلَأَى؛ فَيَقُولُ اللَّهُ تَبَارَكَ وَ تَعَالَى لَهُ: إِذْهَبْ فَادْخُلِ الْجَنَّةَ فَإِنَّ لَكَ مِثْلَ الدُّنْيَا وَ عَشْرَةَ أَمْثَالِهَا، أَوْ إِنَّ لَكَ عَشْرَةَ أَمْثَالِ الدُّنْيَا، فَيَقُولُ: أَتَسْخَرُ بِي - أَوْ تَضْحَكُ - بِي وَ أَنْتَ الْمَلِكُ؟!». «متفق عليه»

من می‌دانم آخرین فردی که از آتش بیرون می‌آید و آخرین فردی که وارد بهشت می‌شود، چه کسی است؛ او فردی است که چهار دست و پا (به حالت خزیدن) از آتش بیرون می‌آید و خداوند متعال به او می‌گوید: برو و وارد بهشت شو! فرد به سوی بهشت می‌آید و چنان گمان می‌کند که بهشت پُر است [و جایی برای او نیست]، پس برمی‌گردد و می‌گوید: خدایا! آن را پُر یافتم؛ خداوند متعال می‌فرماید: برو و وارد بهشت شو! و آن شخص دوباره به سوی بهشت می‌آید و چنان گمان می‌کند که بهشت پُر است [و جایی برای او نیست] و [دوباره] برمی‌گردد و می‌گوید: خدایا! آن را پُر یافتم و خداوند متعال می‌فرماید: برو و وارد بهشت شو! که تو در آن جا، [جا و نعمت‌هایی] به اندازه‌ی نعمت‌های دنیا و ده برابر آن - یا (شک راوی) به اندازه‌ی ده برابر نعمت‌های دنیا - داری؛ آن فرد می‌گوید: خدایا! آیا مرا مسخره می‌کنی - یا (شک راوی) به من می‌خندی - در حالی که تو فرمانروا و صاحب امر و اختیاری؟! «متفق علیه»

۵۸۲. «إِنَّ لِلْمُؤْمِنِ فِي الْجَنَّةِ خَيْمَةً مِنْ لَوْلُؤَةٍ مُجَوَّفَةٍ، طُولُهَا سِتُّونَ مِيلًا؛ لِلْمُؤْمِنِ فِيهَا أَهْلُونَ يَطُوفُ عَلَيْهِمُ الْمُؤْمِنُ فَلَا يَرَى بَعْضُهُمْ بَعْضًا». «متفق علیه»

مؤمن در بهشت خیمه‌ای از مروارید میان تهی دارد که طول آن شصت میل است و در آن، مؤمن، خانواده و همسرانی دارد که پیش همه‌اشان می‌رود و آن‌ها یکدیگر را هم نمی‌بینند.

۵۸۳. «إِنَّ أَهْلَ الْجَنَّةِ يَتَرَاءَوْنَ أَهْلَ الْغُرَفِ مِنْ فَوْقِهِمْ كَمَا يَتَرَاءَوْنَ الْكَوْكَبَ الدَّرِّيَّ الْغَائِبَ فِي الْأَفْقِ مِنَ الْمَشْرِقِ أَوْ الْمَغْرِبِ لِيَتَفَاضَلَ مَا بَيْنَهُمْ»؛ قَالُوا: يَا رَسُولَ اللَّهِ! تِلْكَ مَنَازِلُ الْأَنْبِيَاءِ لَا يَبْلُغُهَا غَيْرُهُمْ؟ قَالَ: «بَلَى وَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ رِجَالٌ آمَنُوا بِاللَّهِ وَصَدَّقُوا الْمُرْسَلِينَ».

«متفق علیه»

همانا بهشتیان، صاحبان غرفه‌هایی (منازل و مقاماتی) را که بالاتر از آنان قرار دارند، مانند ستاره‌ی درخشان و دوری می‌بینند که در گوشه‌ای از شرق یا غرب آسمان، به چشم می‌خورد و این، به خاطر اختلاف مقام و منزلتی است که میان آنان وجود دارد؛ صحابه عرض کردند: ای پیامبر خدا! این‌ها منازل انبیاست که کسی غیر ایشان به آن، دست نخواهد یافت؟ پیامبر ﷺ فرمود: چرا، سوگند به ذاتی که جانم در دست اوست، این منزلت و مقام، منزلت و مقام کسانی نیز هست که به خدا ایمان بیاورند و پیامبران را تصدیق کنند.

۵۸۴. «إِنَّ اللَّهَ تَبَارَكَ وَتَعَالَى يَقُولُ لِأَهْلِ الْجَنَّةِ: يَا أَهْلَ الْجَنَّةِ! فَيَقُولُونَ: لَبَّيْكَ رَبَّنَا وَسَعْدَيْكَ! فَيَقُولُ: هَلْ رَضِيتُمْ؟ فَيَقُولُونَ: وَمَا لَنَا لَا تَرْضَى، وَقَدْ أَعْطَيْتَنَا مَا لَمْ تُعْطِ أَحَدًا مِنْ خَلْقِكَ؟! فَيَقُولُ: أَنَا أُعْطِيكُمْ أَفْضَلَ مِنْ ذَلِكَ؛ قَالُوا: يَا رَبِّ! وَآيُ شَيْءٍ أَفْضَلُ مِنْ ذَلِكَ؟ فَيَقُولُ: أَحِلُّ عَلَيْكُمْ رِضْوَانِي فَلَا أَسْخَطُ عَلَيْكُمْ بَعْدَهُ أَبَدًا».

«متفق علیه»

خداوند متعال خطاب به بهشتیان می‌فرماید: ای بهشتیان! آنان می‌گویند: لبیک ای پروردگار ما! آماده‌ی خدمتیم! خداوند می‌فرماید: آیا [به آن چه در آن هستی] راضی و خشنود هستید؟ می‌گویند: چرا راضی نباشیم و حال آن که توبه ما نعمت‌هایی ارزانی داشته‌ای که به هیچ‌یک از مخلوقات نبخشیده‌ای؟! خداوند می‌فرماید: من بهتر از آن هم به شما می‌بخشم؛ آنان می‌گویند: خدایا! چه چیزی بهتر از این می‌تواند باشد؟ خداوند می‌فرماید: رضایت و خشنودیم را ارزانی‌تان می‌دارم به گونه‌ای که بعد از آن، دیگر هرگز بر شما خشم نگیرم.

۵۸۵. قَالَ جَرِيرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ - رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ -: كُنَّا جُلُوساً عِنْدَ النَّبِيِّ ﷺ إِذَا نَظَرَ إِلَى الْقَمَرِ لَيْلَةَ الْبَدْرِ قَالَ: «إِنَّكُمْ سَتَرُونَ رَبَّكُمْ كَمَا تَرُونَ هَذَا الْقَمَرَ، لَا تَضَامُونَ فِي رُؤْيَيْهِ، فَإِنْ اسْتَطَعْتُمْ أَنْ لَا تُغْلَبُوا عَلَى صَلَاةٍ قَبْلَ طُلُوعِ الشَّمْسِ وَ صَلَاةٍ قَبْلَ غُرُوبِ الشَّمْسِ، فَافْعَلُوا.» «متفق علیه»

جریر بن عبدالله - خداوند از او راضی باد - می‌گوید: شبی، خدمت پیامبر ﷺ نشسته بودیم که ایشان وقتی که به ماه شب چهارده نگاه کرد، فرمود: شما [روز قیامت] پروردگارتان را می‌بینید همان گونه که این ماه را می‌بینید و در دیدن آن هیچ مانعی و مزاحمتی برای شما وجود ندارد و [اگر می‌خواهید دیدار خداوند نصیب شما شود]، حتماً بر نمازهای صبح و عصر مواظبت نمایید و نگذارید که چیزی [مانند خواب و کار و...] شما را از آن بازدارد.

۵۸۶. «إِنَّ أَهْلَ النَّارِ عَذَاباً يَوْمَ الْقِيَامَةِ لَرَجُلٌ تُوَضَّعُ فِي أَحْصَصٍ قَدَمَيْهِ جَمْرَةٌ يَغْلِي مِنْهَا دِمَاعُهُ.» «متفق علیه»

آسان‌ترین و سبک‌ترین عذاب دوزخیان در روز قیامت، از آن فردی است که پاره آتشی در گودی کف پاهایش گذاشته می‌شود که در اثر داغی و سوزش آن مغزش می‌جوشد.

۵۸۷. «نَارُكُمْ جُزْءٌ مِنْ سَبْعِينَ جُزْءاً مِنْ نَارِ جَهَنَّمَ.» «مسلم»
آتش دنیا، یک بخش از هفتاد بخش آتش جهنم است.

۵۸۸. «يَعْرِقُ النَّاسُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ حَتَّى يَذْهَبَ عَرْقُهُمْ فِي الْأَرْضِ سَبْعِينَ ذِرَاعاً، وَ يُلْجِمُهُمُ الْعَرَقُ حَتَّى يَبْلُغَ آذَانَهُمْ.» «متفق علیه»

روز قیامت، مردم به اندازه‌ای عرق می‌کنند که عرق [آنها] تا هفتاد ذراع در زمین فرو می‌رود و عرق چنان آنان را فرا می‌گیرد که به گوش‌هایشان می‌رسد.

۵۸۹. «مَا مِنْكُمْ مِنْ أَحَدٍ إِلَّا سَيَكَلِّمُهُ اللَّهُ لَيْسَ بَيْنَهُ وَبَيْنَهُ تَرْجُمَانٌ، فَيَنْظُرُ أَيْمَنَ مِنْهُ فَلَا يَرَى إِلَّا مَا قَدَّمَ، وَيَنْظُرُ أَشْأَمَ مِنْهُ فَلَا يَرَى إِلَّا مَا قَدَّمَ، وَيَنْظُرُ بَيْنَ يَدَيْهِ فَلَا يَرَى إِلَّا النَّارَ تِلْقَاءَ وَجْهِهِ، فَاتَّقُوا النَّارَ وَلَوْ بِشِقِّ تَمْرَةٍ».

«متفق علیه»

هیچ کدام از شما نیست مگر این که خداوند با او بدون واسطه سخن می گوید در حالی که میان او و خداوند مترجمی وجود ندارد و آن گاه، انسان به قسمت راست و چپ خود می نگرد و جز اعمال خود که پیش فرستاده چیزی نمی بیند و به قسمت جلوی خود می نگرد و جز دوزخ چیزی را در روبه روی خود مشاهده نمی کند؛ پس خود را از دوزخ نگه دارید و دور سازید هر چند که با [بخشیدن] نصف خرمايي هم بوده باشد.

۵۹۰. «ثَلَاثَةٌ لَا يَنْظُرُ اللَّهُ إِلَيْهِمْ يَوْمَ الْقِيَامَةِ، وَلَا يُرَكِّبُهُمْ، وَلَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ: رَجُلٌ كَانَ لَهُ فَضْلٌ مَاءٍ بِالطَّرِيقِ فَمَنَعَهُ مِنَ ابْنِ السَّبِيلِ؛ وَرَجُلٌ بَايَعَ إِمَامًا لَا يُبَايِعُهُ إِلَّا لِدُنْيَا، فَإِنْ أَعْطَاهُ مِنْهَا رَضِيَ، وَإِنْ لَمْ يُعْطِهِ مِنْهَا سَخِطَ؛ وَرَجُلٌ أَقَامَ سِلْعَتَهُ بَعْدَ الْعَصْرِ، فَقَالَ: وَاللَّهِ الَّذِي لَا إِلَهَ غَيْرُهُ لَقَدْ أُعْطِيتُ بِهَا كَذَا وَكَذَا فَصَدَّقَهُ رَجُلٌ وَهُوَ عَلَى غَيْرِ ذَلِكَ».

«متفق علیه»

سه گروه هستند که روز قیامت، خداوند به آنها نظر [رحمت و بخشش] نمی کند و آنها را [از گناهانشان] پاک نمی کند و برای آنها عذاب دردناکی هست: آن که در مسیر راه مردم قرار دارد و با وجود این که آب اضافی دارد، آن را از مسافران منع می کند؛ آن که با رهبر خود تنها به خاطر منافع مادی بیعت می کند و اگر حاکم چیزی به او بدهد، راضی و خوشحال می شود و در غیر این صورت، خشم می گیرد؛ آن که کالايش را بعد از عصر [یا هر وقت دیگر]، برای فروش عرضه می کند و [در هنگام فروش آن] می گوید: به خدایی که غیر از او خدایی نیست برای این کالا فلان مبلغ و بهمان مقدار به من داده اند و شخصی هم سخن او را باور می کند [و جنس را می خرد] در حالی که آن گونه نیست [که او می گوید].

۵۹۱. «مَنْ كَانَتْ لَهُ مَظْلَمَةٌ لِأَخِيهِ مِنْ عَرَضِهِ أَوْ شَيْءٍ، فَلْيَتَحَلَّلْهُ مِنْهُ الْيَوْمَ قَبْلَ أَنْ لَا يَكُونَ دِينَارٌ وَلَا دِرْهَمٌ، إِنْ كَانَ لَهُ عَمَلٌ صَالِحٌ أَخَذَ مِنْهُ بِقَدَرٍ مَظْلَمَتِهِ، وَإِنْ لَمْ تَكُنْ لَهُ حَسَنَاتٌ، أَخَذَ مِنْ سَيِّئَاتٍ صَاحِبِهِ فَحُمِلَ عَلَيْهِ».

«بخاری»

هرکس نسبت به برادرش از ناحیه‌ی آبرو یا چیز دیگری مرتکب ظلمی شده و حقی از او برگردن دارد، همین امروز (در دنیا) از او طلب بخشش کند قبل از این که روزی بیاید که در آن، نه دیناری هست و نه درهمی؛ در آن روز، اگر [شخصِ ظالم] اعمال نیکی داشته باشد، به اندازه‌ی ظلمی که کرده است، از او گرفته می‌شود و اگر اعمال نیکی نداشته باشد، به اندازه‌ی ظلمی که کرده است از گناهان مظلوم گرفته و بر او تحمیل خواهد شد (به حساب او شمرده می‌شوند).

۵۹۲. «... ثُمَّ يُنَادِي مُنَادٍ: يَا أَهْلَ الْجَنَّةِ! لَا مَوْتَ، يَا أَهْلَ النَّارِ! لَا مَوْتَ؛ فَيَزِدُّ أَهْلَ الْجَنَّةِ فَرَحاً إِلَى فَرَجِهِمْ وَيَزِدُّ أَهْلَ النَّارِ حُزْناً إِلَى حُزْنِهِمْ».

«بخاری»

... سپس، یک مُنادی ندا سر می‌دهد که: ای بهشتیان! امروز دیگر مرگی [در کار] نیست؛ ای اهل دوزخ! امروز دیگر مرگی [در کار] نیست؛ با این خبر، بهشتیان شادی‌ای که دارند بیشتر می‌شود و دوزخیان ناراحتی و غمی که دارند بیشتر می‌گردد.

۵۹۳. «إِذَا مَاتَ الْإِنْسَانُ انْقَطَعَ عَمَلُهُ إِلَّا مِنْ ثَلَاثَةٍ: صَدَقَةٍ جَارِيَةٍ، أَوْ عِلْمٍ يُنْتَفَعُ بِهِ، أَوْ وَلَدٍ صَالِحٍ يَدْعُو لَهُ».

«مسلم»

انسان، وقتی که مرد، دیگر عمل (خود) او (برای خودش) قطع می‌شود جز در سه مورد: صدقه‌ای که جاری و دایمی باشد، یا علمی که دیگران از آن سود ببرند و یا فرزند صالحی که برای او دعای خیر کند.

هفتم: زهد و اخلاق و فضایل

تقوا و پرهیزکاری

۵۹۴. «قِيلَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! مَنْ أَكْرَمُ النَّاسِ؟ قَالَ: أَتْقَاهُمْ». «متفق علیه»

گفته شد: ای رسول خدا! گرامی ترین مردم کیست؟ فرمود: پرهیزگارترینشان.

۵۹۵. «إِتَّقِ الْمَحَارِمَ تَكُنْ أَعْبَدَ النَّاسِ». «ترمذی»

از آن چه خدا حرام کرده است پرهیز کن، که در این صورت عابدترین مردمان خواهی بود.

۵۹۶. «لَا يَبْلُغُ الْعَبْدُ أَنْ يَكُونَ مِنَ الْمُتَّقِينَ حَتَّى يَدَعَ مَا لَا بَأْسَ بِهِ حَذَرًا مِمَّا بِهِ بَأْسٌ». «ترمذی»

عبد به مقام متقین و پرهیزگاران دست نمی یابد مگر آن که از ترس افتادن در گناه و حرام، [زیاده روی] در حلال و مباح هم پرهیز کند.

۵۹۷. «لَا يَبْلُغُ الْعَبْدُ حَقِيقَةَ التَّقْوَى حَتَّى يَدَعَ مَا حَاكَ فِي الصَّدْرِ». «بخاری»

انسان به حقیقت تقوا دست نمی یابد مگر زمانی که از آن چه بر دلش نقش بسته و در درونش رخنه کرده [و غیر حق] است، دست بردارد.

۵۹۸. «إِتَّقِ اللَّهَ حَيْثُمَا كُنْتَ وَاتَّبِعِ السَّيِّئَةَ الْحَسَنَةَ تَمْحُهَا وَخَالِقِ النَّاسَ بِخُلُقٍ حَسَنٍ». «ترمذی»

هرجا هستی، از خدا بترس و تقوای او را داشته باش و بعد از هر بدی، کار نیکی انجام بده، زیرا آن [بدی] را نابود می‌کند [و تأثیرش را از بین می‌برد] و با مردم با اخلاق نیکو برخورد کن (نشست و برخاست نیکو و مهربانانه داشته باش).

۵۹۹. «الْحَسْبُ الْمَالُ وَالْكَرْمُ التَّقْوَى».

«ترمذی»

[معیار] بزرگواری و افتخار [نزد مردم]، داشتن مال و دارایی و احترام است و [معیار] بزرگواری و شرف [نزد خدا]، تقوا و پرهیزگاری است.

۶۰۰. «مَنْ حَلَفَ عَلَى يَمِينٍ ثُمَّ رَأَى أَتَقَى لِلَّهِ مِنْهَا، فَلْيَأْتِ التَّقْوَى».

«مسلم»

هرکس سوگندی خورد [که کاری را انجام بدهد یا ندهد] و سپس متوجه شد که کار مخالف سوگندش به تقوای خدا نزدیک‌تر است، بر اوست که [کفاره بدهد و موضوع نزدیک‌تر به] تقوا را برگزیند.

صداقت و راستی

۶۰۱. «إِنَّ الصَّدْقَ يَهْدِي إِلَى الْبِرِّ، وَإِنَّ الْبِرَّ يَهْدِي إِلَى الْجَنَّةِ، وَإِنَّ الرَّجُلَ لَيَصْدُقُ

حَتَّى يَكُونَ صِدِّقًا».

«متفق علیه»

همانا راستگویی و صداقت، انسان را به سوی نیکی راهنمایی می‌کند و نیکی، انسان را به بهشت می‌رساند و شخص هم‌چنان راست می‌گوید تا آن‌که صدیق می‌شود و در زمره صدیقین قرار می‌گیرد.

۶۰۲. «دَعْ مَا يَرْهَبُكَ إِلَى مَا لَا يَرْهَبُكَ، فَإِنَّ الصَّدْقَ طُمَأْنِينَةٌ وَالْكَذِبُ رَيْبَةٌ».

«ترمذی»

رها کن آن‌چه را که در شک و گمانت می‌اندازد و به دنبال چیزی برو که تو را در شک و گمان نمی‌اندازد؛ زیرا صداقت و راستی مایه آرامش و اطمینان خاطر و دروغ سبب شک و دودلی است.

۶۰۳. «مَنْ سَأَلَ اللَّهَ الشَّهَادَةَ بِصِدْقٍ بَلَغَهُ اللَّهُ مَنَازِلَ الشُّهَدَاءِ وَإِنْ مَاتَ عَلَى فِرَاشِهِ».

«مسلم»

هرکس صادقانه و از ته دل از خداوند طلب شهادت بکند، خداوند او را به درجه‌ی شهدا می‌رساند گرچه وی بر بالینش هم بمیرد.

توبه و استغفار

۶۰۴. «إِنَّ اللَّهَ تَعَالَى يَسْطُرُ يَدَهُ بِاللَّيْلِ لِيَتُوبَ مُسِيءُ النَّهَارِ، وَ يَسْطُرُ يَدَهُ بِالنَّهَارِ لِيَتُوبَ مُسِيءُ اللَّيْلِ حَتَّى تَطْلُعَ الشَّمْسُ مِنْ مَغْرِبِهَا».

«مسلم»

همانا خداوند دست [رحمت] خویش را به شب می‌گستراند تا کسی که در روز گناه کرده، توبه نماید و دست خویش را به روز می‌گستراند تا گناهکارِ شب توبه کند و در توبه هم چنان باز است تا وقتی که آفتاب از مغرب طلوع کند (تا روز قیامت).

۶۰۵. «... وَ يَتُوبُ اللَّهُ عَلَى مَنْ تَابَ».

«متفق علیه»

... و خداوند می‌پذیرد توبه‌ی هرکس را که توبه کند.

۶۰۶. «لِلَّهِ أَفْرَحُ بِتَوْبَةِ عَبْدِهِ مِنْ أَحَدِكُمْ سَقَطَ عَلَى بَعِيرِهِ وَقَدْ أَضَلَّهُ فِي أَرْضٍ فَلَاةٍ».

«متفق علیه»

به طور قطع، خداوند از توبه‌ی بنده‌ی خود شادمان‌تر است از آن کس که شتر گم شده‌اش را ناگهان در بیابان می‌یابد.

۶۰۷. «يَا أَيُّهَا النَّاسُ تَوْبُوا إِلَى اللَّهِ وَاسْتَغْفِرُوهُ فَإِنِّي أُتُوبُ فِي الْيَوْمِ مِائَةَ مَرَّةٍ».

«مسلم»

ای مردم! به درگاه خدا توبه کنید و بازگردید و از او آمرزش بطلبید که من هم در هر روز صد بار توبه می‌کنم.

۶۰۸. «وَاللّٰهُ اِنِّیْ لَا اَسْتَغْفِرُ اللّٰهَ وَ اَتُوْبُ اِلَیْهِ فِی الْیَوْمِ اَکْثَرَ مِنْ سَبْعِیْنَ مَرَّةً».

«بخاری»

به خدا سوگند که من در روز بیشتر از هفتاد بار از خداوند آمرزش می‌خواهم و به درگاه او توبه می‌کنم.

۶۰۹. «اِنَّ اللّٰهَ - عَزَّوَجَلَّ - یَقْبَلُ تَوْبَةَ الْعَبْدِ مَا لَمْ یُعْرِغْ».

«ترمذی»

خداوند متعال توبه‌ی بنده را تا لحظه‌ی جان‌کندن او می‌پذیرد.

۶۱۰. «مَنْ تَابَ قَبْلَ اَنْ تَطْلُعَ الشَّمْسُ مِنْ مَغْرِبِهَا، تَابَ اللّٰهُ عَلَیْهِ».

«مسلم»

هرکس پیش از طلوع آفتاب از مغرب (قبل از قیامت) توبه کند، خداوند توبه‌اش را می‌پذیرد.

۶۱۱. «مَنْ لَزِمَ الْاِسْتِغْفَارَ، جَعَلَ اللّٰهُ لَهُ مِنْ كُلِّ ضِیقٍ مَّخْرَجًا وَ مِنْ كُلِّ هَمٍّ فَرَجًا وَ

«ابوداود»

رَزَقَهُ مِنْ حَیْثُ لَا یَحْتَسِبُ».

هرکس همیشه از خداوند آمرزش بخواهد [و مدام استغفر الله بگوید]، خداوند برای او از هر دشواری‌ای راه خلاصی و از هر غمی گشادگی‌ای پدید می‌آورد و وی را از جایی روزی می‌دهد که خودش گمان نمی‌کند.

۶۱۲. «یَضْحَكُ اللّٰهُ اِلَیْ رَجُلَیْنِ یَقْتُلُ أَحَدُهُمَا الْآخَرَ یَدْخُلَانِ الْجَنَّةَ یُقَاتِلُ هَذَا فِی

«متفق علیه»

سَبِيلِ اللّٰهِ فَيُقْتَلُ ثُمَّ یَتُوْبُ اللّٰهُ عَلَی الْقَاتِلِ فِیُسْتَشْهَدُ».

خداوند به دو نفری که یکی دیگری را به قتل می‌رساند و هردو وارد بهشت می‌شوند، می‌خندد؛ یکی، در راه خدا می‌جنگد [و به دست دیگری] کشته می‌شود و سپس، خداوند، توبه‌ی قاتل را هم می‌پذیرد و او نیز در راه خدا به شهادت می‌رسد.

۶۱۳. «لَا تَنْقَطُعُ الْهِجْرَةُ حَتّٰی تَنْقَطِعَ التَّوْبَةُ وَ لَا تَنْقَطِعُ التَّوْبَةُ حَتّٰی تَطْلُعَ الشَّمْسُ

«نسائی»

مِنْ مَغْرِبِهَا».

هجرت تمام نمی شود مگر این که زمان توبه پایان یابد و زمان توبه [و پذیرش آن] تمام نمی شود مگر این که خورشید از مغرب طلوع کند (روز قیامت).

۶۱۴. «كُلُّ بَنِي آدَمَ خَطَّاءٌ وَ خَيْرُ الْخَطَّائِينَ التَّوَّابُونَ». «ترمذی»

همه ی بندگان خدا بسیار خطا می کنند، اما بهترین خطاکاران کسانی هستند که توبه می کنند.

۶۱۵. «وَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ لَوْ لَمْ تُذْنِبُوا لَذَهَبَ اللَّهُ بِكُمْ وَ جَاءَ بِقَوْمٍ يُذْنِبُونَ فَيَسْتَغْفِرُونَ اللَّهَ تَعَالَى فَيَغْفِرُ لَهُمْ». «مسلم»

سوگند به ذاتی که جانم در دست قدرت اوست، اگر چنانچه شما گناه نمی کردید، خداوند شما را از بین می برد و قومی را می آورد که گناه کنند و به دنبال آن از خداوند متعال آمرزش بطلبند و آن وقت، خداوند هم آن ها را ببخشد.

۶۱۶. «الْثَّائِبُ مِنَ الذَّنْبِ كَمَنْ لَا ذَنْبَ لَهُ». «ابن ماجه»

کسی که از گناه توبه می کند، همچون کسی است که اصلاً مرتکب گناه نشده است.

۶۱۷. «مَا مِنْ رَجُلٍ يُذْنِبُ ذَنْبًا ثُمَّ يَقُومُ فَيَتَطَهَّرُ ثُمَّ يُصَلِّي [رَكَعَتَيْنِ] ثُمَّ يَسْتَغْفِرُ اللَّهَ لِدَلِكِ الذَّنْبِ، إِلَّا غُفِرَ لَهُ». «ترمذی»

هیچ فردی نیست که گناهی انجام دهد و بعد از آن، بلند شود و خود را پاک کند (غسل کند یا وضو بگیرد) و سپس، [دو رکعت] نماز بخواند و سپس، [به خاطر آن گناه] از خداوند طلب آمرزش نماید، مگر آن که بخشیده می شود.

۶۱۸. «قَالَتْ عَائِشَةُ - رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا: سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ وَ هُوَ مُسْتَبِدٌّ إِلَيَّ ظَهَرُهُ يَقُولُ: «اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِي وَارْحَمْنِي وَالْحَقْنِي بِالرَّفِيقِ الْأَعْلَى»». «متفق علیه»

حضرت عایشه - خداوند از او راضی باد - می گوید: از پیامبر ﷺ در حالی که پشتش را به من تکیه داده بود، شنیدم که فرمود: خدایا! مرا ببخش و به من رحم کن و مرا به رفیق اعلیٰ (بارگاه قُرب خودت) ملحق بگردان.

توکل بر خدا

۶۱۹. «حَسْبُنَا اللَّهُ وَ نِعْمَ الْوَكِيلُ» قَالَهَا إِبْرَاهِيمُ حِينَ أُلْقِيَ فِي النَّارِ، وَ قَالَهَا مُحَمَّدٌ ﷺ حِينَ قَالُوا: «إِنَّ النَّاسَ قَدْ جَمَعُوا لَكُمْ فَاخْشَوْهُمْ فَزَادَهُمْ إِيمَانًا وَ قَالُوا حَسْبُنَا اللَّهُ وَ نِعْمَ الْوَكِيلُ». «بخاری»

جمله ی "حَسْبُنَا اللَّهُ وَ نِعْمَ الْوَكِيلُ" خداوند ما را کفایت می کند و او بهترین پشتیبان و یاور ماست" را ابراهیم علیه السلام هنگامی که به آتش انداخته شد گفت و محمد ﷺ هم همین را گفت وقتی که گفتند: "مردم همه علیه شما گرد آمده اند از آن ها بترسید! اما ایمان مؤمنان بیشتر شد و گفتند: حَسْبُنَا اللَّهُ وَ نِعْمَ الْوَكِيلُ".

۶۲۰. «لَوْ أَنْتُمْ تَتَوَكَّلُونَ عَلَى اللَّهِ حَقَّ تَوَكُّلِهِ، لَرَزَقَكُمْ كَمَا يَرْزُقُ الطَّيْرَ؛ تَعْدُوا خِمَاصًا وَ تَرَوْحُ بِطَنَانًا». «ترمذی»

اگر شما به نحوی که شایسته است بر خدا توکل و اعتماد کنید، یقیناً خداوند شما را مانند مرغان روزی می دهد: آن ها صبح گرسنه بیرون می آیند و شب سیر بازمی گردند.

۶۲۱. «مَنْ قَالَ - يَعْنِي إِذَا خَرَجَ مِنْ بَيْتِهِ -: «بِسْمِ اللَّهِ، تَوَكَّلْتُ عَلَى اللَّهِ، وَ لَا حَوْلَ وَ لَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ»؛ يُقَالُ لَهُ: هُدِيتَ وَ كُفِّتَ وَ وُقِيتَ، وَ تَنَحَّى عَنْهُ الشَّيْطَانُ». «ابوداود»

هرکس هنگام بیرون آمدن از منزلش بگوید: "بِسْمِ اللَّهِ، تَوَكَّلْتُ عَلَى اللَّهِ، وَ لَا حَوْلَ وَ لَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ"؛ به نام خدا، بر خدا توکل و اعتماد کردم، و هیچ خواست و قدرت و نیرویی

جز با تکیه بر [خواست و قدرت و نیروی] خدا وجود ندارد"، به او گفته می‌شود: هدایت شدی و کارهایت روبه‌راه گردید و [از هر شرّ و بدی] حفظ شدی و شیطان از وی دور می‌شود.

۶۲۲. «مَنْ تَعَلَّقَ شَيْئًا، وَكَلَّ إِلَيْهِ». «نسائی»

هرکس بر چیزی توکل کند، کارش به آن واگذار می‌شود.

۶۲۳. «وَاسْتَعِنَ بِاللَّهِ وَلَا تَعْجِزْ». «مسلم»

[در همه‌ی امور] از خداوند یاری بخواه و هرگز عاجز و ناتوان [و بی‌کاره] مباش.

صبر و استقامت

۶۲۴. «إِنَّمَا الصَّبْرُ عِنْدَ الصَّدْمَةِ الْأُولَى». «متفق علیه»

صبر، فقط آن صبری است که در آغاز و اوج سختی و بلا باشد.

۶۲۵. «يَقُولُ اللَّهُ سُبْحَانَهُ: "ابْنُ آدَمَ! إِنْ صَبَرْتَ وَاحْتَسَبْتَ عِنْدَ الصَّدْمَةِ الْأُولَى، لَمْ أَرْضَ لَكَ ثَوَابًا دُونَ الْجَنَّةِ"». «ترمذی»

خداوند می‌فرماید: «ای انسان! اگر در آغاز و اوج سختی و بلا، به هدف کسب اجر و پاداش صبر کنی، من، برای پاداش تو، چیزی جز بهشت را نمی‌پسندم».

۶۲۶. «إِذَا أَصَابَ أَحَدَكُمْ مُصِيبَةٌ فَلْيَقُلْ: "إِنَّا لِلَّهِ وَإِنَّا إِلَيْهِ رَاجِعُونَ؛ اَللّٰهُمَّ! عِنْدَكَ أَخْتَسِبُ مُصِيبَتِي، فَأَجْزِنِي فِيهَا وَابْدِلْنِي بِهَا خَيْرًا مِنْهَا"». «مسلم»

هر وقت مصیبتی برای یکی از شما پیش آمد، بگوید: «إِنَّا لِلَّهِ وَإِنَّا إِلَيْهِ رَاجِعُونَ؛ اَللّٰهُمَّ! عِنْدَكَ أَخْتَسِبُ مُصِيبَتِي، فَأَجْزِنِي فِيهَا وَابْدِلْنِي بِهَا خَيْرًا مِنْهَا؛ ما از خداییم و به سوی او برمی‌گردیم؛ خدایا من [پاداش و جبران] مصیبت خود را تنها از تو چشم دارم و پیش تو ذخیره می‌کنم، پس مرا در برابر آن ثواب عطا فرما و به خاطر آن مصیبت و در عوض آن، چیز بهتری به من عنایت فرما».

۶۲۷. «أَفْضَلُ الْإِيمَانِ الصَّبْرُ وَالسَّامَحَةُ».

بهترین و کامل ترین [نشانه‌ی] ایمان، شکیبایی و ورزیدن در سختی‌ها و بلایا و نیز، سخاوت و عفو و گذشت می‌باشد.

۶۲۸. «الْمُسْلِمُ إِذَا كَانَ مُخَالِطًا النَّاسَ وَ يَصْبِرُ عَلَى أَذَاهُمْ، خَيْرٌ مِنَ الْمُسْلِمِ الَّذِي لَا يُخَالِطُ النَّاسَ وَلَا يَصْبِرُ عَلَى أَذَاهُمْ».

مسلمانی که با مردم معاشرت دارد و بر آزار و اذیت‌های آن‌ها [در حقّ خود] صبر می‌کند، بهتر است از مسلمانی که با مردم معاشرت ندارد و بر آزار و اذیت‌های آن‌ها صبر نمی‌کند.

۶۲۹. «إِنَّ فِيكَ خَصْلَتَيْنِ يُحِبُّهُمَا اللَّهُ: الْحِلْمُ وَالْإِنَاءَةُ».

[پیامبر ﷺ خطاب به یکی از صحابه:] دو صفت در تو هست که خداوند آن‌ها را دوست دارد: بردباری و صبر و بزرگواری.

۶۳۰. «عَجَبًا لِأَمْرِ الْمُؤْمِنِ إِنَّ أَمْرَهُ كُلَّهُ لَهُ خَيْرٌ وَ لَيْسَ ذَلِكَ لِأَحَدٍ إِلَّا لِلْمُؤْمِنِ؛ إِنَّ أَصَابَتُهُ سَرَاءً، شَكَرَ فَكَانَ خَيْرًا لَهُ، وَ إِنْ أَصَابَتْهُ ضَرَاءٌ، صَبَرَ فَكَانَ خَيْرًا لَهُ».

حالت مسلمان انسان را به شگفتی و تعجب وامی‌دارد؛ زیرا همه چیزش برای او خیر است و این امر برای هیچ‌کس جز مسلمان وجود ندارد؛ اگر به وی فراحی و آسانی روی آورد، شکر می‌کند و این برایش خیر است و اگر به او سختی برسد، صبر می‌کند و این هم برایش خیر است.

۶۳۱. «مَا مِنْ مُسْلِمٍ يُصِيبُهُ أَذَى شَوْكَةٍ فَمَا فَوْقَهَا، إِلَّا كَفَّرَ اللَّهُ بِهَا سَيِّئَاتِهِ كَمَا تَحْطُ الشَّجَرَةُ وَرَقَهَا».

هر مسلمانی دچار درد و آزاری شود - هر درد و اذیتی که باشد: فرو رفتن یک خار در بدن و یا بیشتر و سخت‌تر از آن - قطعاً، خداوند با آن درد، گناهان و بدی‌های او را از میان می‌برد همان‌طور که درخت برگ‌هایش را می‌ریزد.

۶۳۲. «مَا مِنْ مُصِيبَةٍ تُصِيبُ الْمُسْلِمَ إِلَّا كَفَّرَ اللَّهُ بِهَا عَنْهُ حَتَّى الشُّوْكَةَ يُشَاكُهَا».

«متفق علیه»

هیچ مشکل و مصیبتی نیست که به مسلمان برسد مگر این که خداوند متعال آن را کفاره‌ی گناهانش قرار می‌دهد، حتی فرو رفتن خاری در جسم او.

۶۳۳. «مَثَلُ الْمُؤْمِنِ كَمَثَلِ خَامَةِ الزَّرْعِ يَفِيءُ وَرَقُهُ، مِنْ حَيْثُ أَتَتْهَا الرِّيحُ تُكْفِّهُهَا، فَإِذَا سَكَتَتْ، إِعْتَدَلَتْ وَكَذَلِكَ الْمُؤْمِنُ يُكْفَأُ بِالْبَلَاءِ وَمَثَلُ الْكَافِرِ كَمَثَلِ الْأَرْزَةِ، صَمَاءٌ مُعْتَدِلَةٌ حَتَّى يَقْصِمَهَا اللَّهُ إِذَا شَاءَ».

«بخاری»

مؤمن، همانند سایه‌ی نرم و نازک گیاه کشتزار است که برگ آن خم و راست می‌شود و از هرجا باد بر آن بوزد، آن را این طرف و آن طرف می‌برد و هرگاه باد آرام گیرد، ساقه هم راست می‌ایستد؛ مؤمن نیز چنین است و با بلا حرکت داده و خم و راست می‌شود (اهل بلاست و بلا و مشکلات، کفاره‌ی او و سبب پاکی و رشد او هستند) و کافر، مانند درخت صنوبر، سخت و استوار است (بلا و مشکلی ندارد و سختی‌ها و بلاها در او اثری ندارند و برایش فایده‌ای معنوی به همراه نمی‌آورند) تا آن که خداوند، هر وقت که بخواهد، وی را درهم می‌شکند.

۶۳۴. «إِنَّ اللَّهَ تَعَالَى قَالَ: إِذَا ابْتَلَيْتُ عَبْدِي بِحَبِيبَتِيهِ فَصَبْرٌ، عَوَّضَتُهُ مِنْهُمَا الْجَنَّةَ».

«بخاری»

خداوند متعال فرموده است: هرگاه بنده‌ام را با [گرفتگی] دو محبوبش (دو چشمش) آزمایش کردم و او [در این آزمایش] صبر کرد، در پاداش آن بهشت را نصیبش می‌کنم.

۶۳۵. «يَقُولُ اللَّهُ تَعَالَى: «مَا لِعَبْدِي الْمُؤْمِنِ عِنْدِي جَزَاءٌ، قَبَضْتُ صَفِيَّهُ مِنْ أَهْلِ الدُّنْيَا ثُمَّ أَحْسَبُهُ، إِلَّا الْجَنَّةَ»».

«بخاری»

خداوند متعال می‌فرماید: «بنده‌ی مؤمنم نزد من جزایی جز بهشت ندارد آن‌گاه که جان یکی از محبوبانش از اهل دنیا [مانند فرزند یا برادر یا پدر و مادر و یا...] را می‌گیرم و او با هدف کسب اجر و پاداش و رضایت من بر آن مصیبت صبر می‌کند».

۶۳۶. «مَا ظَلِمَ عَبْدٌ مَظْلَمَةً فَصَبَرَ عَلَيْهَا، إِلَّا زَادَهُ اللَّهُ عِزًّا». «ترمذی»
هیچ بنده‌ای نیست که به او ظلمی شود و او بر آن صبر کند، مگر این که خداوند به خاطر آن بر عزّتش می‌افزاید.

۶۳۷. «عَنْ أَبِي عَمْرٍو - رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ - قَالَ: قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! قُلْ لِي فِي الْإِسْلَامِ قَوْلًا لَا أَسْأَلُ عَنْهُ أَحَدًا غَيْرَكَ! قَالَ: "قُلْ: آمَنْتُ بِاللَّهِ ثُمَّ اسْتَقِمَّ"». «مسلم»

از ابو عمرو - خداوند از او راضی باد - روایت است که گفت: گفتیم: ای پیامبر خدا! برای من درباره‌ی اسلام سخنی بگویند که از کسی غیر از شما نپرسم (کسی نتواند به من بگوید)! فرمود: "بگو: به خدا ایمان آوردم و سپس، استقامت کن و پایدار باش".

۶۳۸. «سَدُّوْا، وَ قَارِبُوْا، وَ أَبْشِرُوْا، فَإِنَّهُ لَا يُدْخِلُ أَحَدًا الْجَنَّةَ عَمَلُهُ!»، قَالُوا: وَ لَا أَنْتَ يَا رَسُولَ اللَّهِ؟ قَالَ: «وَلَا أَنَا إِلَّا أَنْ يَتَّعَمِدَنِي اللَّهُ بِمَغْفِرَةٍ وَ رَحْمَةٍ». «متفق علیه»

[در امر دین] پایداری و رزید و [اگر نمی‌توانید همه‌ی اعمال دینی را به طور بهتر و کامل‌تر انجام دهید] نزدیک به آن را انجام دهید و حدّ میانه را بگیرید و امیدوار باشید و به هم‌دیگر مژده دهید؛ چرا که هیچ‌یک از شما عملش او را به بهشت نمی‌برد! پرسیدند: حتّی شما نیز ای رسول خدا؟ فرمود: حتّی من هم، مگر این که خداوند بخشنش و رحمت فراوان خود را شامل حالم فرماید.

۶۳۹. «لَا يَتَمَنَّيَنَّ أَحَدٌ مِنْكُمْ الْمَوْتَ لِضُرِّ نَزَلَ بِهِ، فَإِنْ كَانَ لَا بُدَّ مُتَمَنِّيًّا لِلْمَوْتِ، فَلْيَقُلْ: اللَّهُمَّ أَحْيِنِي مَا كَانَتْ الْحَيَاةُ خَيْرًا لِّي، وَ تَوَفَّنِي إِذَا كَانَتْ الْوَفَاةُ خَيْرًا لِّي». «متفق علیه»

هرگز هیچ کدام از شما به خاطر مشکلی که برایش پیش آمده مرگ را طلب نکند و اگر حتماً خواست آرزویی کند و در اثر فشار آرزوی مرگ کرد، به جای آن، باید بگوید: خدایا! مرا زنده نگه دار اگر چنانچه زندگی مایه‌ی خیر و سعادت من است و مرا بمیران اگر که مرگ برایم بهتر است.

۶۴۰. «كَانَ أَحَبَّ الْعَمَلِ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ الَّذِي يَدُومُ عَلَيْهِ صَاحِبُهُ». «بخاری»

محبوب‌ترین و بهترین عمل نیک نزد پیامبر خدا ﷺ عملی بود که انجام‌دهنده‌اش بر انجام آن استمرار و استقامت داشته باشد.

۶۴۱. «سُئِلَ النَّبِيُّ ﷺ: أَيُّ الْأَعْمَالِ أَحَبُّ إِلَى اللَّهِ؟ قَالَ: «أَدْوَمُهَا وَإِنْ قَلَّ»؛ وَقَالَ: «إِكْلِفُوا مِنَ الْأَعْمَالِ مَا تُطِيقُونَ»». «بخاری»

از پیامبر ﷺ سؤال شد چه نوع عمل نیکی نزد خدا محبوب‌تر و بهتر است؟ فرمود: "کارهایی که استمرار داشته باشد اگرچه کم باشد" و - نیز - فرمود: "کارهایی را برای خود مقرر کنید که توانایی انجامشان را داشته باشد (بر خود تکلیف مالا یطاق نکنید)".

۶۴۲. «عَنْ عَلْقَمَةَ قَالَ: سَأَلْتُ أُمَّ الْمُؤْمِنِينَ عَائِشَةَ - رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا - قُلْتُ: يَا أُمَّ الْمُؤْمِنِينَ! كَيْفَ كَانَ عَمَلُ النَّبِيِّ ﷺ؟ هَلْ كَانَ يَخْصُ شَيْئاً مِنَ الْأَيَّامِ؟ قَالَتْ: لَا، كَانَ عَمَلُهُ دِيمَةً وَأَنْتُمْ يَسْتَطِيعُ مَا كَانَ النَّبِيُّ ﷺ يَسْتَطِيعُ؟!». «بخاری»

از علقمه روایت شده است که گفت: از ام‌المؤمنین حضرت عایشه - رضی الله عنها - پرسیدم و گفتم: ای ام‌المؤمنین! اعمال و کار پیامبر ﷺ چگونه بود (پیامبر ﷺ چگونه عبادت می‌کردند) آیا چنان بود که روزی از روزها را [به عبادت خاصی] اختصاص دهند؟ فرمود: خیر؛ کار پیامبر ﷺ استمرار داشت و همیشگی بود، اما کدام یک از شما می‌تواند آن‌چه پیامبر ﷺ می‌توانست انجام دهد، انجام دهد؟!

۶۴۳. «مَنْ شَابَ شَيْئَةً فِي الْإِسْلَامِ، كَانَتْ لَهُ نُوراً يَوْمَ الْقِيَامَةِ». «ترمذی»

هرکس در اسلام و مسلمانی پیر شود، این پیری، نور و روشنی‌ای برای او در روز قیامت خواهد شد.

۶۴۴. «كَانَ النَّبِيُّ ﷺ يُصَلِّي حَتَّى تَرِمَ أَوْ تَتَفَحَّ قَدَمَاهُ، فَيَقَالُ لَهُ، فَيَقُولُ "أَفَلَا أَكُونُ عَبْدًا شَكُورًا؟!"».

«بخاری»

پیامبر ﷺ به اندازه‌ای نماز می‌خواند که پاهایش ورم می‌کرد و به ایشان گفته می‌شد [که چرا تا این حد خود را خسته می‌کنند؟] و ایشان در جواب می‌فرمود: آیا مگر نباید بنده‌ای شکرگزار باشم؟!

امانتداری

۶۴۵. «عَلَى الْيَدِ مَا أَخَذْتَ حَتَّى تُؤَدِّيَهُ».

بر دست [انسان] است ضمانت و مواظبت از آنچه که به امانت گرفته تا زمانی که آن را به صاحبش برمی‌گرداند.

۶۴۶. «لَا إِيمَانَ لِمَنْ لَا أَمَانَةَ لَهُ».

ایمان ندارد کسی که امانت‌دار نباشد.

«بخاری»

اخلاق نیکوی دیگر و تنوع کارهای نیک و تلاش در انجام آن‌ها

۶۴۷. «يُبْعَثُ كُلُّ عَبْدٍ عَلَى مَا مَاتَ عَلَيْهِ».

هر بنده‌ای آن‌گونه که می‌میرد، (با هر فکر و عقیده‌ای که می‌میرد و در هر حال و احوالی که از دنیا می‌رود)، زنده خواهد شد.

۶۴۸. «عُرِضَتْ عَلَيَّ أُمَّتِي بِأَعْمَالِهَا حَسَنِهَا وَ سَيِّئِهَا، فَرَأَيْتُ فِي مَخَاسِنِ أَعْمَالِهَا "إِمَاطَةَ الْأَذَى عَنِ الطَّرِيقِ" وَ رَأَيْتُ فِي سَيِّئِ أَعْمَالِهَا "الْتِخَامَةَ فِي الْمَسْجِدِ لَمْ تَدْفَنْ"».

«مسلم»

همه‌ی اعمال خوب و بد امتم به من نشان داده شد و من، در جمله‌ی کارهای نیکشان، "برداشتن خس و خاشاک از سر راه" و در جمله‌ی اعمال بدشان، "آب دهن انداخته و پوشانده (پاک) نشده در مسجد" را دیدم.

۶۴۹. «مَنْ كَانَ يُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ، فَلْيُكُلْ خَيْرًا أَوْ لِيَصُمْتُ». «مسلم»

هرکس به خدا و روز قیامت ایمان دارد، پس یا سخنی نیک بگوید و یا سکوت اختیار کند.

۶۵۰. «... فَلْيَتَّقِينَ أَحَدَكُمْ النَّارَ وَلَوْ بِشِقِّ تَمْرَةٍ، فَإِنْ لَمْ يَجِدْ، فَبِكَلِمَةٍ طَيِّبَةٍ».

«بخاری»

... هر کدام از شما حتماً باید خود را از آتش جهنم دور دارد، اگرچه با بخشیدن نصف دانه خرمایی هم بوده باشد و اگر آن را نیز برای بخشیدن نیافت، با سخنی نیک خود را از آتش جهنم دور سازد.

۶۵۱. «بَادِرُوا بِالْأَعْمَالِ فِتْنًا كَقَطْعِ اللَّيْلِ الْمُظْلِمِ؛ يُصْبِحُ الرَّجُلُ مُؤْمِنًا وَ يُمْسِي كَافِرًا، أَوْ يُمْسِي مُؤْمِنًا وَ يُصْبِحُ كَافِرًا، يَبِيعُ دِينَهُ بِعَرَضٍ مِنَ الدُّنْيَا». «مسلم»

به انجام اعمال صالح اقدام کنید پیش از آن که فتنه‌هایی همچون پاره‌های شب تاریک ظاهر شوند [فتنه‌هایی که به حدی خطرناک هستند] که [در آن]، شخص، صبح مؤمن است و شب کافر می‌شود و یا شب مؤمن است و صبح کافر می‌گردد، چنان که دین خود را در برابر چیز کمی از متاع دنیا می‌فروشد.

۶۵۲. وَ قَالَ [رَسُولُ اللَّهِ ﷺ] فِيمَا يَرُوهُ عَنْ رَبِّهِ - عَزَّوَجَلَّ -، قَالَ: «إِذَا تَقَرَّبَ الْعَبْدُ إِلَيَّ شَبْرًا، تَقَرَّبْتُ إِلَيْهِ ذِرَاعًا، وَإِذَا تَقَرَّبَ إِلَيَّ ذِرَاعًا تَقَرَّبْتُ إِلَيْهِ بَاعًا، وَإِذَا أَتَانِي يَمْسِي، أَتَيْتُهُ هَرَوَلَةً».

«بخاری»

از جمله‌ی آن چه پیامبر ﷺ از پروردگار متعالش روایت می‌کند، چنین آمده که خداوند فرمود: «هرگاه بنده و عبد [م] به اندازه‌ی یک وجب به من نزدیک شود، من به اندازه‌ی یک ذراع به او نزدیک می‌شوم و هرگاه به اندازه‌ی یک ذراع به من نزدیک شود، من به اندازه‌ی یک باع (فاصله‌ی باز کردن دو دوست از هم) به او نزدیک می‌شوم و هرگاه قدم زنان به سوی من بیاید، من دوان دوان به سوی او خواهم آمد».

۶۵۳. «لَا يَغْرِسُ الْمُسْلِمُ غَرْسًا فَيَأْكُلُ مِنْهُ إِنْسَانٌ وَلَا دَابَّةٌ وَلَا طَيْرٌ، إِلَّا كَانَ لَهُ صَدَقَةٌ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ».

«مسلم»

مسلمان هیچ چیز کاشتنی‌ای را در زمین نمی‌کارد که از آن انسان یا حیوان یا پرندۀ‌ای بخورد مگر این که تا روز قیامت برایش صدقه به حساب می‌آید.

۶۵۴. «مَنِ اسْتَحْيَا مِنَ اللَّهِ حَقَّ الْحَيَاءِ، فَلْيَحْفَظِ الرَّأْسَ وَمَا وَعَىٰ وَلْيَحْفَظِ الْبُطْنَ وَمَا حَوَىٰ وَلْيَذْكُرِ الْمَوْتَ وَالْأَبْلَىٰ وَمَنْ أَرَادَ الْآخِرَةَ، تَرَكَ زِينَةَ الدُّنْيَا؛ فَمَنْ فَعَلَ ذَلِكَ، فَقَدْ اسْتَحْيَا مِنَ اللَّهِ حَقَّ الْحَيَاءِ».

«ترمذی»

هرکس واقعاً از خدا شرم و حیا می‌کند، باید سرش را [از شرک و ریا و تکبر] و شکمش را [از حرام] و دیگر اعضای بدنش را [از گناه] دور نگه دارد و مرگ و پوسیده شدن در قبر را به یاد آورد. هرکس آخرت را بجوید، از زینت‌های دنیا [جز به حدّ ضرورت] دست می‌کشد و هرکس چنین کرد، به راستی و درستی از خدا شرم و حیا کرده است.

۶۵۵. «... وَالْمُهَاجِرُ مَنْ هَجَرَ مَا نَهَى اللَّهُ عَنْهُ».

«بخاری»

... و مهاجر [واقعی] کسی است که از آن چه خدا منع کرده است، هجرت و آن را ترک نماید.

۶۵۶. «لَيْسَ الْغِنَى عَنْ كَثْرَةِ الْعَرَضِ وَلَكِنَّ الْغِنَى غِنَى النَّفْسِ».

«متفق علیه»

ثروت‌مندی و بی‌نیازی، به داشتن مال زیاد نیست، بلکه بی‌نیازی و ثروت (واقعی)، بی‌نیازی دل [و عزت نفس] است.

۶۵۷. «اللَّهُمَّ لَا عَيْشَ إِلَّا عَيْشُ الْآخِرَةِ، فَاعْزِزْ لِلْأَنْصَارِ وَالْمُهَاجِرَةِ!». «بخاری»

خدایا! زندگی‌ای جز زندگی آخرت وجود ندارد، پس انصار و مهاجرین را ببخش!

۶۵۸. «إِنَّ لِكُلِّ أُمَّةٍ فِتْنَةً وَفِتْنَةُ أُمَّتِي الْمَالُ». «ترمذی»

همانا هر امتی فتنه‌ای دارد (چیزی وجود دارد که آن‌ها به وسیله‌ی آن مورد آزمایش خداوند قرار می‌گیرند و بسیاری از آنان به سبب آن دچار گمراهی می‌شوند) و فتنه‌ی امت من، مال است.

۶۵۹. «اللَّهُمَّ! اجْعَلْ رِزْقَ آلِ مُحَمَّدٍ قُوتًا». «مسلم»

خدایا! رزق و روزی خانواده‌ی محمد را رزق و روزی‌ای در حد کفاف و اندازه‌ی نیاز قرار بده.

۶۶۰. «مَا شَبَعَ آلُ مُحَمَّدٍ ﷺ مُنْذُ قَدِمَ الْمَدِينَةَ مِنْ طَعَامٍ بُرِّ ثَلَاثَ لَيَالٍ تَبَاعًا حَتَّى قُبُضَ». «متفق علیه»

خانواده‌ی پیامبر ﷺ، از زمانی که ایشان به مدینه وارد شدند تا هنگام وفاتشان، هرگز سه شب پی در پی از نان گندم سیر نشدند.

۶۶۱. «مَا أَكَلَ آلُ مُحَمَّدٍ أَكْلَتَيْنِ فِي يَوْمٍ إِلَّا إِحْدَاهُمَا تَمَرٌ». «بخاری»

خانواده‌ی پیامبر ﷺ هرگز در روز دو وعده غذا نمی‌خوردند که یکی از آن [دو وعده] خرما نباشد.

۶۶۲. «كَانَ فِرَاشُ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ مِنْ آدَمَ وَحَشْوُهُ مِنْ لِبْفٍ». «بخاری»

زیرانداز پیامبر خدا ﷺ از چرم بود و داخلش با پوست درخت خرما پر شده بود.

۶۶۳. «... وَارْضَ بِمَا قَسَمَ اللَّهُ لَكَ تَكُنْ أَغْنَى النَّاسِ». «ترمذی»

به آن چه خدا نصیب تو کرده است، راضی باش، بی نیازترین و دارا ترین مردمان خواهی بود.

۶۶۴. «إِطْلَعْتُ فِي الْجَنَّةِ فَرَأَيْتُ أَكْثَرَ أَهْلِهَا الْفُقَرَاءَ». «بخاری»

بر بهشت اشراف پیدا کردم و بیشتر اهل آن را فقرا و مساکین یافتم.

۶۶۵. «وَاللَّهِ مَا الدُّنْيَا فِي الْآخِرَةِ إِلَّا مِثْلُ مَا يَجْعَلُ أَحَدُكُمْ إِصْبَعَهُ هَذِهِ - وَ أَشَارَ

يَحْيَىٰ بِالسَّبَابَةِ - فِي الْيَمِّ فَلْيَنْظُرْ بِمَ تَرْجِعُ». «مسلم»

به خدا قسم دنیا در برابر آخرت فقط همانند این است که یکی از شما این انگشت خود را - یحیی، (یکی از راویان)، انگشت شهادت را نشان داد - در دریا داخل کند؛ حال، بنگرد و ببیند که [آن انگشت او] چه مقدار از آب دریا را با خود بیرون می کشد (دریا، آخرت است و آن مقدار کم از آب، دنیا).

۶۶۶. «كُنْ فِي الدُّنْيَا كَأَنَّكَ غَرِيبٌ أَوْ غَائِرٌ سَبِيلٍ وَعُدَّ نَفْسَكَ فِي أَهْلِ الْقُبُورِ».

«ترمذی»

در دنیا چنان باش که گویی یک غریب یا رهگذر هستی و خود را از اهل قبور به حساب آور.

۶۶۷. «إِزْهَدْ فِي الدُّنْيَا يُحِبَّكَ اللَّهُ وَازْهَدْ فِيمَا فِي أَيْدِي النَّاسِ يُحِبُّوكَ». «ابن ماجه»

نسبت به [مال و زندگی] دنیا زهد پیشه کن و دنیا گریز باش (به اندازه ی نیاز به آن بپرداز)، که در این صورت، خداوند تو را دوست خواهد داشت و به مال و ثروت مردم چشم طمع مدوز و بی توقع باش، که آن گاه، مردم تو را دوست خواهند داشت.

۶۶۸. «أَكْثَرُوا ذِكْرَ هَازِمِ اللَّذَاتِ يَعْنِي الْمَوْتَ». «ترمذی»

قطع کننده ی لذت ها، یعنی مرگ را بسیار یاد کنید.^۱

۱. امام غزالی در شرح این حدیث شریف گفته است: «یعنی خوشی ها و لذات خود را با ذکر مرگ و یادآوری آن

۶۶۹. «قَدْ أَفْلَحَ مَنْ أَسْلَمَ وَكَانَ رِزْقُهُ كَفَافًا وَقَنَّعَهُ اللَّهُ بِمَا آتَاهُ».

همانا رستگار شده آن که اسلام آورده و رزق و روزیش به اندازه نیازش است و خداوند او را به آن چه داده قانع کرده است.

۶۷۰. «الدُّنْيَا حُلُوهٌ خَصِرَةٌ، وَإِنَّ اللَّهَ تَعَالَى مُسْتَخْلِفُكُمْ فِيهَا فَيَنْظُرُ كَيْفَ تَعْمَلُونَ؛ فَاتَّقُوا الدُّنْيَا، وَاتَّقُوا النَّسَاءَ فَإِنَّ أَوَّلَ فِتْنَةٍ بَنِي إِسْرَآئِيلَ كَانَتْ فِي النِّسَاءِ».

دنيا [و مال دنيا] سرسبز و تر و تازه و شیرین و جذاب است و خداوند شما را در آن جانشین [خود] کرده است و می بیند چگونه عمل می کنید؛ پس، از دنيا و از زنان بیرهزید (مواظب باشید در آن دو زمینه دچار گناه نشوید)، چرا که نخستین فتنه ی بنی اسرائیل در زمینه ی زنان بود.

۶۷۱. «لَوْ كَانَتْ الدُّنْيَا تَعْدِلُ عِنْدَ اللَّهِ جَنَاحَ بَعُوضَةٍ، مَا سَقَى كَافِرًا مِنْهَا شَرْبَةً مَاءٍ».

«ترمذی»

اگر دنيا به اندازه ی بال پشه ای هم نزد خدا ارزش می داشت، او هرگز از آن حتی یک جرعه آب هم به هیچ کافری نمی داد که بنوشد.

۶۷۲. «أَلَا إِنَّ الدُّنْيَا مَلْعُونَةٌ وَمَلْعُونٌ مَا فِيهَا إِلَّا ذَكَرَ اللَّهُ وَمَا وَالَاهُ وَعَالِمٌ وَمُتَعَلِّمٌ».

«ترمذی»

بدانید و آگاه باشید که دنيا ملعون است (مبغوض خداست) و هر چه در آن است نیز ملعون است جز یاد خدای متعال و هر عملی که خداوند دوست دارد و عالم و متعلم.

۶۷۳. «إِتَّقِ الْمَحَارِمَ تَكُنْ أَعْبَدَ النَّاسِ، وَارْضَ بِمَا قَسَمَ اللَّهُ لَكَ تَكُنْ أَغْنَى النَّاسِ، وَ أَحْسِنْ إِلَى جَارِكَ تَكُنْ مُؤْمِنًا، وَ أَحَبَّ لِلنَّاسِ مَا تُحِبُّ لِنَفْسِكَ تَكُنْ مُسْلِمًا».

«ابن ماجه»

از حرام‌ها پرهیز کن، عابدترین مردم خواهی شد؛ بدانچه خداوند برایت قسمت کرده راضی باش، ثروتمندترین مردم خواهی بود؛ به همسایه‌ات نیکی کن، مؤمن خواهی بود و آنچه را برای خودت می‌خواهی و دوست داری برای مردم هم بخواه و دوست داشته باش، مسمان خواهی بود.

۶۷۴. «لَا يَزَالُ قَلْبُ الْكَبِيرِ شَابًا فِي اثْنَتَيْنِ: فِي حُبِّ الدُّنْيَا وَ طُولِ الْأَمَلِ». «بخاری»
دل انسان مسن هم‌چنان در دو چیز جوان می‌ماند: در دوست داشتن دنیا و داشتن آرزوهای دور و دراز.

۶۷۵. «يَكْبُرُ ابْنُ آدَمَ وَ يَكْبُرُ مَعَهُ اثْنَانِ: حُبُّ الْمَالِ وَ طُولُ الْعُمُرِ». «بخاری»
انسان، بزرگ می‌شود و دو چیز هم با او بزرگ می‌شوند؛ یکی، دوست داشتن دنیا و دیگری، [آرزوی] طول عمر.

۶۷۶. «تَعَسَّ عَبْدُ الدِّينَارِ وَ الدَّرْهَمِ وَ الْقُطَيْفَةِ وَ الْخَمْصَةِ، إِنْ أُعْطِيَ رَضِيَ وَ إِنْ لَمْ يُعْطَ لَمْ يَرْضَ».

«بخاری»

سرنگون و مرده و نابود باد بنده‌ی دینار و درهم و بنده‌ی لباس‌های پرنقش و نگار و ریشه و تزیین‌دار، کسی که اگر به او چیزی داده شود، راضی می‌گردد و اگر داده نشود، راضی نیست.

۶۷۷. «الدُّنْيَا سِجْنُ الْمُؤْمِنِ وَ جَنَّةُ الْكَافِرِ».

«مسلم»

همانا دنیا زندان مؤمن است و بهشت کافر.

۶۷۸. «لَا تَتَّخِذُوا الضَّيْعَةَ فِتْرَةً غَبَوَا فِي الدُّنْيَا». «ترمذی»

در داشتن باغ و ملک و زمین [یا در کشاورزی و کار و تجارت و مال دنیا]، زیاده‌روی و غلو نکنید که [این سبب می‌شود که] شیفته‌ی دنیا شوید [و از خدا و آخرت بازمانید].

۶۷۹. «أَنْظَرُوا إِلَى مَنْ هُوَ أَسْفَلَ مِنْكُمْ وَلَا تَنْظُرُوا إِلَى مَنْ هُوَ فَوْقَكُمْ، فَهُوَ أَجْدَرُ أَنْ لَا تَزِدُّوا نِعْمَةَ اللَّهِ عَلَيْكُمْ». «متفق علیه»

[در مسایل دنیوی و مادی]، به آن‌که پایین‌تر از شماست بنگرید و به آن‌که بالاتر از شماست ننگرید، که این کار بهتر و مؤثرتر است در آن‌که نعمت‌های خدا [را که به شما داده شده] کم و ناچیز نشمارید و ناسپاسی نکنید [بلکه قدر آن‌ها را بدانید و درست از آن‌ها استفاده کنید].

۶۸۰. «إِذَا نَظَرَ أَحَدُكُمْ إِلَى مَنْ قُضِلَ عَلَيْهِ فِي الْمَالِ وَالْخَلْقِ، فَلْيَنْظُرْ إِلَى مَنْ هُوَ أَسْفَلَ مِنْهُ». «بخاری»

اگر یکی از شما به کسی که از لحاظ ثروت و بدن بر خودش برتری یافته است نگاه می‌کند، بهتر است بباید و به کسی بنگرد که [از این لحاظ] از او پایین‌تر است.

۶۸۱. «إِنَّ الْمُكْثَرِينَ هُمُ الْمُقْلُونَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ إِلَّا مَنْ أَعْطَاهُ اللَّهُ خَيْرًا فَفَتَحَ فِيهِ يَمِينَهُ وَشِمَالَهُ وَبَيَّنَّ يَدَيْهِ وَوَرَاءَهُ وَعَمِلَ فِيهِ خَيْرًا». «بخاری»

ثروتمندان در روز قیامت کسانی هستند که کم‌ترین اجر و پاداش را دارند جز آن ثروتمندی که خداوند خیری به او داده و او ثروتش را در تمام جهت‌ها (همه‌ی امور خیر) پخش کند و به وسیله‌ی آن کارهای خیر انجام دهد.

۶۸۲. «يَا رَسُولَ اللَّهِ! أَيُّ النَّاسِ خَيْرٌ؟ قَالَ: مَنْ طَالَ عُمُرُهُ وَحَسُنَ عَمَلُهُ. قَالَ: فَأَيُّ النَّاسِ شَرٌّ؟ قَالَ: مَنْ طَالَ عُمُرُهُ وَسَاءَ عَمَلُهُ». «ترمذی»

... ای پیامبر خدا! بهترین مردم چه کسی است؟ فرمود: کسی که عمرش طولانی شود و عملش نیکو باشد. راوی پرسید: پس بدترین مردم چه کسی است؟ فرمود: کسی که عمرش طولانی شود و اعمالش بد باشد.

۶۸۳. «تُوفِّي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ - وَ دِرْعُهُ مَرْهُونَةٌ عِنْدَ يَهُودِيٍّ بِثَلَاثِينَ ضَاعًا مِنْ شَعِيرٍ».

«متفق علیه»

پیامبر خدا ﷺ در حالی از دنیا رفت که زره ایشان در برابر سی صاع جو در گرو یک یهودی بود.

۶۸۴. «مَا تَرَكَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عِنْدَ مَوْتِهِ دِينَارًا، وَلَا دِرْهَمًا وَلَا عَبْدًا وَلَا أَمَةً وَلَا شَيْئًا، إِلَّا بَعَلَّتْهُ الْبَيْضَاءُ الَّتِي كَانَ يَرْكُبُهَا وَ سِلَاحُهُ، وَ أَرْضًا جَعَلَهَا صَدَقَةً».

«بخاری»

پیامبر خدا ﷺ هنگام وفاتش نه درهم و دیناری به جا گذاشت و نه غلام و کنیزی و نه هیچ چیز دیگری، جز قاطر سفیدی که بر آن سوار می شد و یک شمشیر و زمینی که آن را صدقه قرار داد.

۶۸۵. «طَعَامُ الْإِثْنَيْنِ كَافِي الثَّلَاثَةِ، وَ طَعَامُ الثَّلَاثَةِ كَافِي الْأَرْبَعَةِ».

«متفق علیه»

غذای دو نفر برای سه نفر، و غذای سه نفر برای چهار نفر کفایت می کند.

۶۸۶. «مَا يَزَالُ الرَّجُلُ يَسْأَلُ النَّاسَ حَتَّى يَأْتِيَهُ يَوْمُ الْقِيَامَةِ وَ لَيْسَ فِي وَجْهِهِ مَرْعَةٌ لَحْمٌ».

«متفق علیه»

انسان [گدا و سائل] پیوسته از مردم گدایی و درخواست می کند و از آن دست بر نمی دارد تا آن که [بر اثر عملش]، در روز قیامت در حالی ظاهر می شود و می آید که بر چهره اش حتی یک تکه گوشت هم نیست [و آبرو و اعتباری نزد خدا و بندگان ندارد].

۶۸۷. «يُوشِكُ أَنْ يَكُونَ خَيْرَ مَالِ الْمُسْلِمِ غَنَمٌ يَتَّبِعُ بِهَا شَعَفَ الْجِبَالِ وَ مَوَاقِعَ الْقَطْرِ يَفِرُّ بِدِينِهِ مِنَ الْفِتَنِ».

«بخاری»

نزدیک است زمانی بیاید و احوال چنان شود که بهترین دارایی انسان مسلمان، گوسفندانی باشد که او به دنبال آن‌ها به قله‌ی کوه‌ها و جاهای بارانی [و سرسبز] می‌رود [و با این بهانه]، دینش را از خطر فتنه‌های به وجود آمده حفظ می‌کند.

۶۸۸. «لَوْ تَعْلَمُونَ مَا أَعْلَمُ لَضَحِكُمْ قَلِيلًا وَ لَبَكَيْتُمْ كَثِيرًا».

«بخاری»

اگر شما هم آن‌چه را که من می‌دانم می‌دانستید، یقیناً خیلی کم می‌خندیدید و بسیار گریه می‌کردید.

۶۸۹. «لَا تُكْثِرِ الضَّحْكَ فَإِنَّ كَثْرَةَ الضَّحْكِ تُمِيتُ الْقُلُوبَ».

«ترمذی»

بسیار نخند، زیرا خنده‌ی بسیار دل را می‌میراند.

۶۹۰. «إِنَّكُمْ سَتَحْرِصُونَ عَلَى الْإِمَارَةِ، وَ سَتَكُونُ نَدَامَةً يَوْمَ الْقِيَامَةِ، فَنِعْمَ الْمُرْضِعَةُ، وَ يُسِّتِ الْفَاطِمَةُ!».

«بخاری»

شما برای [رسیدن به] مقام و ریاست، حرص خواهید ورزید و تلاش خواهید کرد، اما روز قیامت، همین موضوع تبدیل به پشیمانی بزرگی [برای شما] خواهد شد. ریاست، شیردهنده‌ی خوبی است (مقام و ریاست در دنیا لذت‌بخش است)، اما از شیر گیرنده‌ی بسیار بدی است (عواقب آن در آخرت بسیار بد و تلخ است).

۶۹۱. «جَاءَ ثَلَاثَةُ رَهْطٍ إِلَى بُيُوتِ أَزْوَاجِ النَّبِيِّ ﷺ يَسْأَلُونَ عَنْ عِبَادَةِ النَّبِيِّ ﷺ. فَلَمَّا أُخْبِرُوا كَانَتْهُمْ تَقَالُوهَا، فَقَالُوا: وَ أَيْنَ نَحْنُ مِنَ النَّبِيِّ ﷺ؟ قَدْ غُفِرَ لَهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ وَ مَا تَأَخَّرَ! قَالَ أَحَدُهُمْ: أَمَّا أَنَا فَإِنِّي أَصْلِي اللَّيْلَ أَبَدًا، وَ قَالَ آخَرُ: أَنَا أَصُومُ الدَّهْرَ وَ لَا أَفْطِرُ وَ قَالَ آخَرُ: أَنَا أَعْتَزِلُ النِّسَاءَ فَلَا أَتَزَوَّجُ أَبَدًا. فَجَاءَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِلَيْهِمْ فَقَالَ:

«أَنْتُمْ الَّذِينَ قُلْتُمْ كَذَا وَكَذَا؟ أَمَّا وَاللَّهِ إِنِّي لَأَخْشَاكُمْ لِلَّهِ، وَاتَّقَاكُمْ لَهُ، لَكِنِّي أَصُومُ وَأُفْطِرُ، وَأُصَلِّي وَأَرْقُدُ، وَأَتَزَوَّجُ النِّسَاءَ، فَمَنْ رَغِبَ عَن سُنَّتِي فَلَيْسَ مِنِّي». «متفق علیه»

سه نفر به منزل همسران پیامبر ﷺ آمدند و از چند و چون عبادت پیامبر ﷺ پرسیدند و وقتی که از چگونگی و مقدار عبادت پیامبر ﷺ با خبر شدند، [تعجب کردند و] گویا آن را کم شمردند و سپس، گفتند: ما کجا و پیامبر خدا ﷺ کجا؟! خداوند گناهان اول و آخر او را بخشیده است و آن گاه، یکی از آنان گفت: من از این پس، همیشه تمام شب را نماز می خوانم و دیگری گفت: من تمام عمر را روزه خواهم گرفت و یک روز را هم روزه نمی شکنم و سومی گفت: من از زنان کناره گیری می کنم و هرگز ازدواج نخواهم کرد. پیامبر ﷺ نزد آنان رفت و فرمود: شما کسانی هستید که چنین و چنان گفته اید؟ سوگند به خدا من بیشتر از همه ی شما از خدا می ترسم و بیشتر از شما تقوا دارم و با این وجود، هم روزه می گیرم و هم می خورم و هم نماز می خوانم و هم می خوابم و با زنان نیز ازدواج می کنم و بنابراین، هرکس از سنت من روی بگرداند، از من نیست.

۶۹۲. «مَا نَحَلَ وَالِدٌ وَلَدَهُ أَفْضَلَ مِنْ أَدَبٍ حَسَنِ». «ترمذی»
هیچ پدری هدیه ای بهتر از تأدیب نیکو به فرزند خود نداده است.

۶۹۳. «الْحَيَاءُ لَا يَأْتِي إِلَّا بِخَيْرٍ». «متفق علیه»
حیا چیزی جز خیر و نیکی به ارمغان نمی آورد.

۶۹۴. «الْحَيَاءُ كُلُّهُ خَيْرٌ». «مسلم»
حیاء همه اش خیر و [سبب] نیکی است.

۶۹۵. «أَيُّهَا النَّاسُ! عَلَيْكُمْ بِالسَّكِينَةِ فَإِنَّ الْبِرَّ لَيْسَ بِالْإِبْضَاعِ». «بخاری»
ای مردم [در راه رفتن و امور دیگر] آرامش و تأمل و تأتی را پیشه کنید، زیرا که طاعت و نیکوکاری به شتاب کردن و تند راه رفتن نیست.

۶۹۶. «إِنَّ اللَّهَ رَفِيقٌ يُحِبُّ الرَّفْقَ فِي الْأَمْرِ كُلِّهِ». «متفق علیه»

همانا خداوند، مهربان و با لطف است و در هر چیزی هم مهربانی و نرمی و آرامش را دوست دارد.

۶۹۷. «إِنَّ الرَّفْقَ لَا يَكُونُ فِي شَيْءٍ إِلَّا زَانَهُ وَلَا يُنْزَعُ مِنْ شَيْءٍ إِلَّا شَانُهُ». «مسلم»
مهربانی و نرم خوئی در هیچ چیز نیست جز این که آن را زینت می بخشد و از هیچ چیزی گرفته نمی شود جز این که آن را زشت می سازد.

۶۹۸. «أَنَا وَكَافِلُ الْيَتِيمِ فِي الْجَنَّةِ هَكَذَا» وَأَشَارَ بِالسَّبَابَةِ وَالْوُسْطَى وَفَرَجَ بَيْنَهُمَا شَيْئًا. «بخاری»

پیامبر اسلام ﷺ دو انگشت سبابه و میانه ی خود را نشان داد و کمی بین آن ها فاصله انداخت و فرمود: من و سرپرست و کفیل یتیم، در بهشت، این گونه [نزدیک هم] هستیم.

۶۹۹. «الرُّؤْيَا الصَّالِحَةُ مِنَ اللَّهِ، وَالْحُلُمُ مِنَ الشَّيْطَانِ؛ فَمَنْ رَأَى شَيْئًا يَكْرَهُهُ، فَلْيَنْتَفُتْ عَنْ شِمَالِهِ ثَلَاثًا وَلْيَتَعَوَّذْ مِنَ الشَّيْطَانِ فَإِنَّهَا لَا تَضُرُّهُ وَإِنَّ الشَّيْطَانَ لَا يَتَرَائِي بِي». «متفق علیه»

روایای خوب و درست، از طرف خداست و خواب پریشان و غم آلود و همراه با تخیلات نادرست، از طرف شیطان است؛ پس هر کس چیزی را در خواب دید که آن را ناخوش و بد دانست، باید سه بار به طرف چپ (بدون آب دهن) تف کند و از شیطان به خدا پناه برد؛ زیرا [اگر چنین کند]، دیگر آن خواب به وی ضرر نمی رساند و بدانید که شیطان به شکل من در نمی آید [چه در خواب و چه در غیر آن].

۷۰۰. «قَالَ أَبُو ذَرٍّ - رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ -: سَأَلْتُ النَّبِيَّ ﷺ: أَيُّ الْعَمَلِ أَفْضَلُ؟ قَالَ: «إِيمَانٌ بِاللَّهِ وَجِهَادٌ فِي سَبِيلِهِ». قُلْتُ: فَأَيُّ الرِّقَابِ أَفْضَلُ؟ قَالَ: «أَعْلَاهَا ثَمَنًا وَأَنْفُسُهَا

عِنْدَ أَهْلِهَا». قُلْتُ: فَإِنْ لَمْ أَفْعَلْ؟ قَالَ: «تُعِينِ صَانِعاً أَوْ تَصْنَعِ لِأَخْرَقَ». قُلْتُ: فَإِنْ لَمْ أَفْعَلْ؟ قَالَ: «تَدْعُ النَّاسَ مِنَ الشَّرِّ، فَإِنَّهَا صَدَقَةٌ تَصَدَّقُ بِهَا عَلَى نَفْسِكَ». «متفق علیه»

ابوذر - خداوند از او راضی باد - می گوید: از پیامبر ﷺ پرسیدم: کدام عمل نزد خدا بهترین عمل است؟ فرمود: ایمان به خدا و جهاد و مبارزه در راه او. گفتم: آزاد کردنِ کدام برده بهتر است؟ فرمود: برده ای که قیمتش بیشتر بوده و در عُرفِ اهل آن نفیس تر و پسندیده تر باشد. عرض کردم: اگر نتوانستم این کار را انجام دهم، [چه]؟ فرمود: کسی را که کاری می کند، یاری دهی و یا برای آن که کارش را بلد نیست، کارش را انجام دهی. عرض کردم: اگر این را هم نتوانستم [چه]؟ فرمود: در حقِ مردم، بدی مکن و بگذار که از شرِّ تو به دور باشند؛ زیرا چنین کاری خود صدقه ای است که بر خویشان می کنی.

۷۰۱. «لَا تَغْضَبْ». «بخاری»

عصبانی نشو.

۷۰۲. «لَيْسَ الشَّدِيدُ بِالصُّرْعَةِ إِنَّمَا الشَّدِيدُ الَّذِي يَمْلِكُ نَفْسَهُ عِنْدَ الْغَضَبِ».

«متفق علیه»

قهرمان بدین شناخته نمی شود که در میدان مسابقه دیگری را بر زمین بزند، بلکه قهرمان فقط کسی است که در وقت عصبانیت و غضب، نفس خود را کنترل کند.

۷۰۳. «مَنْ ابْتُلِيَ بِشَيْءٍ مِنَ الْبَنَاتِ فَصَبَرَ عَلَيْهِنَّ، كُنَّ لَهُ حِجَاباً مِنَ النَّارِ». «ترمذی»

هرکس خداوند او را با دخترانی چند آزمایش کند (دختران زیادی به او ببخشد) و او بر آن ها صبر کند (به آن ها راضی باشد و بارشان را بکشد و تربیتشان کند)، [در روز قیامت] آن دختران پرده ای بین او و آتش دوزخ خواهند بود (سبب نجات او خواهند شد).

۷۰۴. «مَا مِنْ جُرْعَةٍ أَكْثَرُ عِنْدَ اللَّهِ مِنْ جُرْعَةٍ غَيِظٍ كَظَمَهَا عَبْدٌ ابْتِغَاءَ وَجْهِ اللَّهِ

«ابن ماجه»

تَعَالَى».

در میان جرحه‌هایی که بندگان فرو می‌برند، هیچ چیز پیش خدا مهم‌تر و بزرگ‌تر از فرو خوردن خشمی نیست که بنده به خاطر خدا و رضایت او فرو می‌برد.

۷۰۵. «الْمُؤْمِنُ الْقَوِيُّ خَيْرٌ وَأَحَبُّ إِلَى اللَّهِ مِنَ الْمُؤْمِنِ الضَّعِيفِ، وَ فِي كُلِّ خَيْرٍ إِحْرَاضٌ عَلَىٰ مَا يَنْفَعُكَ، وَاسْتَعِينِ بِاللَّهِ وَلَا تَعْجِزْ! وَإِنْ أَصَابَكَ شَيْءٌ، فَلَا تَقُلْ: لَوْ أَنِّي فَعَلْتُ، كَانَ كَذَا وَكَذَا، وَلَكِنْ قُلْ: قَدَّرَ اللَّهُ وَمَا شَاءَ فَعَلَ، فَإِنَّ "لَوْ" تَفْتَحُ عَمَلَ الشَّيْطَانِ».

«مسلم»

نزد خدا، مؤمن قوی و نیرومند (در دین) از مؤمن ضعیف و ناتوان بهتر و محبوب‌تر است و - البته - در هر کدام از آن دو خیری وجود دارد. تلاش کن و حریص باش در آنچه که به تو سود و نفعی [حلال و اخروی] می‌رساند و [در هر چیزی]، از خداوند یاری بخواه و عجز و سستی به خرج مده و اگر پیشامدی برایت پیش آمد، مگو: اگر چنین و چنان می‌کردم چنین و چنان می‌شد، بلکه بگو: خدا مقدر کرده بود و خدا هرچه خواهد انجام می‌دهد (همان می‌شود)؛ زیرا کلمه‌ی «اگر» راه را برای ورود شیطان باز می‌کند.

۷۰۶. «مَا أَكَلَ أَحَدٌ طَعَامًا قَطُّ خَيْرًا مِنْ أَنْ يَأْكُلَ مِنْ عَمَلٍ يَدِهِ، وَإِنَّ نَبِيَّ اللَّهِ دَاوُدَ كَانَ يَأْكُلُ مِنْ عَمَلٍ يَدِهِ».

«بخاری»

هیچ کس خوردنی‌ای بهتر از خوردنی حاصل از دسترنج خود نخورده است و همانا داوود، پیامبر خدا، همیشه از دسترنج خود می‌خورد.

۷۰۷. «مَا نَقَصَتْ صَدَقَةٌ مِنْ مَالٍ، وَمَا زَادَ اللَّهُ عَبْدًا بِعَفْوٍ إِلَّا عِزًّا، وَمَا تَوَاضَعَ أَحَدٌ لِلَّهِ إِلَّا رَفَعَهُ اللَّهُ - عَزَّ وَجَلَّ».

«مسلم»

هرگز صدقه از مال نکاسته است و خداوند با عفو و چشم‌پوشی [انسان نسبت به دیگران] فقط عزت و سربلندی [او] را بیشتر کرده است و هیچ کس به خاطر خدا [در برابر

دیگران] تواضع و فروتنی نکرده [و تسلیم امر خدا نبوده] است مگر آن که خداوند متعال مقام او را بالا برده است.

۷۰۸. «مَا حَقَّ أَمْرِي مُسْلِمٍ لَهُ شَيْءٌ يُوصِي فِيهِ يَبْتَ لَيْلَتَيْنِ إِلَّا وَصِيَّتُهُ مَكْتُوبَةٌ عِنْدَهُ». «متفق علیه»

برای مسلمانی که چیزی دارد که باید درباره اش وصیت کرد، حق و شایسته نیست که (حتی) دو شب بر او بگذرد، مگر آن که وصیتش [درباره ی آن چیز] نوشته و آماده در کنارش باشد.

۷۰۹. «وَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ، لَأَنْ يَأْخُذَ أَحَدُكُمْ حَبْلَهُ فَيَحْتَطِبَ عَلَى ظَهْرِهِ، خَيْرٌ لَهُ مِنْ أَنْ يَأْتِيَ رَجُلًا فَيَسْأَلَهُ، أَعْطَاهُ أَوْ مَنَعَهُ». «بخاری»

به خدایی که جانم در دست اوست سوگند، این که کسی از شما طنابش را بردارد و با جمع کردن و فروختن هیزم، امرار معاش کند، برای او بهتر است از آن که دست گدایی پیش این و آن دراز کند، حال به او چیزی بدهند یا ندهند.

۷۱۰. «يَا بِلَالُ! حَدَّثَنِي بِأَرْجَى عَمَلٍ عَمِلْتَهُ فِي الْإِسْلَامِ، فَإِنِّي سَمِعْتُ دَفَّ نَعْلَيْكَ بَيْنَ يَدَيَّ فِي الْجَنَّةِ! قَالَ: مَا عَمِلْتُ عَمَلًا أَرْجَى عِنْدِي أَنِّي لَمْ أَتَطَهَّرْ طَهُورًا فِي سَاعَةٍ لَيْلٍ أَوْ نَهَارٍ إِلَّا صَلَّيْتُ بِذَلِكَ الطُّهُورِ مَا كُتِبَ لِي أَنْ أَصَلِّيَ». «متفق علیه»

(پیامبر ﷺ به بلال رضی الله عنه فرمود): ای بلال! کاری را که بعد از مسلمان شدن انجام داده ای و بیشتر از همه ی اعمالت بدان امید داری، به من بگو؛ زیرا من صدای کفش هایت را در بهشت، در پیشاپیش خود شنیدم! بلال عرض کرد: عملی انجام نداده ام که از این کارم بیشتر بدان امید بسته باشم که من همیشه در هر وقتی از شب یا روز، هرگاه وضویی گرفته ام، حتماً با آن وضو آن اندازه که برایم مقدّر شده بوده، نماز خوانده ام.

۷۱۱. «قَالُوا: يَا رَسُولَ اللَّهِ! أَيُّ الْإِسْلَامِ أَفْضَلُ؟ قَالَ: «مَنْ سَلِمَ الْمُسْلِمُونَ مِنْ

لِسَانِهِ وَ يَدِهِ».

«بخاری»

صحابه پرسیدند: ای پیامبر خدا! کدام مسلمان بهتر است؟ فرمود: آن که مسلمانان از دست و زبان او در امان باشند.

۷۱۲. «يَتَّبِعُ الْمَيِّتَ ثَلَاثَةً، فَيَرْجِعُ اثْنَانِ وَ يَبْقَى وَاحِدٌ: يَتَّبِعُهُ أَهْلُهُ وَ مَالُهُ وَ عَمَلُهُ، فَيَرْجِعُ أَهْلُهُ وَ مَالُهُ وَ يَبْقَى عَمَلُهُ».

«متفق علیه»

سه چیز انسان مُرده را [تا قبر] همراهی می کنند و سپس، دو تا از آن ها [بعد از دفن] برمی گردند و یکی با او باقی می ماند؛ خانواده و مال و اعمالش او را همراهی می کنند و خانواده و مالش برمی گردند و اعمالش با او خواهد ماند.

۷۱۳. «يَقُولُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ: «مَنْ جَاءَ بِالْحَسَنَةِ، فَلَهُ عَشْرُ أَمْثَالِهَا أَوْ أَزِيدُ، وَ مَنْ جَاءَ بِالسَّيِّئَةِ، فَجَزَاءُ سَيِّئَةٍ سَيِّئَةٍ مِثْلُهَا أَوْ أَغْفِرُ، وَ مَنْ تَقَرَّبَ مِنِّي شَبْرًا، تَقَرَّبْتُ مِنْهُ ذِرَاعًا، وَ مَنْ تَقَرَّبَ مِنِّي ذِرَاعًا، تَقَرَّبْتُ مِنْهُ بَاعًا، وَ مَنْ أَتَانِي يَمْشِي، أَتَيْتُهُ هَرْوَلَةً...».

«مسلم»

خداوند متعال - در حدیث قدسی - می فرماید: «آن که عمل نیک انجام دهد، ده برابر آن برایش [جزا و پاداش] و یا بیشتر می نویسم و آن که عمل بد انجام دهد، سزای هر بدی بدی ای درست همانند آن خواهد بود و یا این که او را می بخشم و آن که یک وجب به من نزدیک شود، من یک ذراع به او نزدیک می شوم و آن که یک ذراع به من نزدیک شود، من یک باع به او نزدیک می شوم و کسی که با حالت عادی به سوی من بیاید، من با حالت هَرْوَلَه (حالتی بین دویدن و راه رفتن عادی) به سویش می روم.

هشتم: آنچه از آن نهی شده ایم

۷۱۴. «... أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ وَ حَوْلَهُ عِصَابَةٌ مِنْ أَصْحَابِهِ: «بَايَعُونِي عَلَى أَنْ لَا تُشْرِكُوا بِاللَّهِ شَيْئًا، وَلَا تَسْرِقُوا، وَلَا تَزْنُوا، وَلَا تَقْتُلُوا أَوْلَادَكُمْ، وَلَا تَأْتُوا بِبُهْتَانٍ تَفْتَرُونَهُ بَيْنَ أَيْدِيكُمْ وَأَرْجُلِكُمْ، وَلَا تَعْصُوا فِي مَعْرُوفٍ! فَمَنْ وَفَى مِنْكُمْ، فَأَجْرُهُ عَلَى اللَّهِ، وَمَنْ أَصَابَ مِنْ ذَلِكَ شَيْئًا، فَعُوقِبَ فِي الدُّنْيَا فَهُوَ كَفَّارَةٌ لَهُ، وَمَنْ أَصَابَ مِنْ ذَلِكَ شَيْئًا ثُمَّ سَتَرَهُ اللَّهُ، فَهُوَ إِلَى اللَّهِ، إِنْ شَاءَ عَفَا عَنْهُ وَإِنْ شَاءَ عَاقَبَهُ»؛ فَبَايَعْنَاهُ عَلَى ذَلِكَ».

«بخاری»

پیامبر ﷺ، در حالی که جمعی از یارانش در اطرافش بودند فرمود: با من بیعت کنید بر این که [جز خدا کسی را عبادت نکنید و] چیزی یا کسی را با خدا شریک نگردانید، دزدی نکنید، زنا نکنید، فرزندانان را نکشید، به کسی تهمت و بهتان نسبی (و غیر آن) نزنید، و در هیچ کار خیری [از خدا و پیامبر او] نافرمانی نکنید! هر کدام از شما به این وعده ها وفا کند، خداوند پاداش اعمالش را خواهد داد و هر کس، مرتکب عملی از اعمال فوق شود و در دنیا مجازات گردد، این مجازات، باعث کفاره ی گناهانش خواهد شد و اگر مرتکب یکی از این اعمال بد شود و [در دنیا هم مجازات نشود و] خداوند [گناهان] او را ببوشاند، [عاقبت و حال] وی به خداوند محوّل است؛ اگر بخواد، او را می بخشد و اگر نخواهد، مجازات می کند. پس ما بر آن ها با پیامبر ﷺ بیعت کردیم.

۷۱۵. «إِنَّ اللَّهَ يَغَارُ، وَ غَيْرَةُ اللَّهِ أَنْ يَأْتِيَ الْمُؤْمِنُ مَا حَرَّمَ اللَّهُ».

«متفق علیه»

خداوند به غیرت می آید و غیرت و رزق خدا زمانی است که مؤمن، مرتکب کارهایی شود که خداوند حرام کرده است.

برخی از گناهان کبیره و گناهان دیگر

۱. ایمان نداشتن به قضا و قدر خداوند

۷۱۶. «لَا يُؤْمِنُ عَبْدٌ حَتَّى يُؤْمِنَ بِأَرْبَعٍ: يَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَ أَنَّي رَسُولُ اللَّهِ بَعَثَنِي بِالْحَقِّ وَ يُؤْمِنُ بِالْبَعْثِ بَعْدَ الْمَوْتِ وَ يُؤْمِنُ بِالْقَدَرِ». «ترمذی»

هیچ بنده‌ای ایمان کاملی نخواهد داشت مگر این که به چهار چیز معتقد و مؤمن باشد: شهادت بدهد که هیچ معبودی جز الله نیست و این که من پیامبر خدا هستم که مرا به حق فرستاده است و نیز، به زنده شدن بعد از مرگ و به قدر (تقدیرات) خداوند معتقد و باورمند باشد.

۲. دروغ بستن بر زبان پیامبر ﷺ

۷۱۷. «مَنْ يَقُلْ عَلَيَّ مَا لَمْ أَقُلْ، فَلْيَتَّبِعُوا مَقْعَدَهُ مِنَ النَّارِ». «بخاری»
هرکس به من سخنی را نسبت دهد که من آن را نگفته باشم، جای خود را در آتش جهنم آماده کرده است.

۷۱۸. «إِنَّ كَذِبًا عَلَيَّ لَيْسَ ككَذِبٍ عَلَى أَحَدٍ، مَنْ كَذَبَ عَلَيَّ مُتَعَدًّا، فَلْيَتَّبِعُوا مَقْعَدَهُ مِنَ النَّارِ». «بخاری»

سخن دروغ بستن بر من، مانند دروغ بستن بر هیچ کس دیگری نیست و هرکس، به دروغ و عمدتاً، سخنی را به من نسبت دهد، جایش را در دوزخ آماده کرده است.

۳. دعوت به گمراهی و بنیان‌گذاری راه و روش بد

۷۱۹. «مَنْ دَعَا إِلَى الضَّلَالَةِ كَانَ عَلَيْهِ مِنَ الْإِثْمِ مِثْلُ آثَامِ مَنْ تَبِعَهُ، لَا يَنْقُصُ ذَلِكَ مِنْ آثَامِهِمْ شَيْئًا». «مسلم»

هرکس مردم را به گمراهی دعوت کند، بر او گناهی است به اندازه‌ی گناهان آنان که از وی پیروی کرده‌اند و البته این امر از گناه خود آنان هم چیزی نمی‌کاهد.

۷۲۰. «مَنْ سَنَّ فِي الْإِسْلَامِ سُنَّةً سَيِّئَةً، كَانَ عَلَيْهِ وِزْرُهَا وَ وِزْرُ مَنْ عَمِلَ بِهَا مِنْ بَعْدِهِ مِنْ غَيْرِ أَنْ يَنْقُصَ مِنْ أَوْزَارِهِمْ شَيْئًا».

«مسلم»

هرکس در اسلام روش و کار بدی را پایه‌گذاری و شایع کند، گناه آن و گناه تمام کسانی که بعد از وی به آن عمل می‌کنند، بر عهده‌ی او خواهد بود بدون آن که این، از گناه خود آن‌ها چیزی بکاهد.

۷۲۱. «مَنْ أَحَدَّثَ فِي أَمْرِنَا هَذَا مَا لَيْسَ مِنْهُ، فَهُوَ رَدٌّ».

«متفق علیه»

اگر کسی در این حکم و برنامه‌ی ما (دین اسلام و سنت پیامبر ﷺ) چیز تازه‌ای ایجاد کند که از آن نیست [و در آن دلیلی برایش پیدا نمی‌شود]، آن چیز مردود و بی اعتبار است.

۷۲۲. «مَنْ عَمِلَ عَمَلًا لَيْسَ عَلَيْهِ أَمْرُنَا، فَهُوَ رَدٌّ».

«متفق علیه»

هرکس [در امور دین] کاری انجام دهد که بر اساس آیین ما نیست، عملش رد و مردود است.

۷۲۳. «كُلُّ بِدْعَةٍ ضَالَّةٌ»، وَ فِي رِوَايَةِ النَّسَائِيِّ: «وَكُلُّ ضَالَّةٍ فِي النَّارِ».

«ابوداود»

هر بدعتی [در دین] گمراهی است (سبب گمراهی است)؛ و در روایت نسائی چنین آمده است: و سرانجام هر گمراهی‌ای، آتش جهنم است (سبب وارد شدن انجام‌دهنده‌اش در آتش جهنم می‌شود).^۱

۱. بدعت، به هر عمل یا موضوعی تازه آورده در دین گفته می‌شود که مخالف سنت پیامبر ﷺ باشد و صحابه و تابعین هم بر آن نبوده باشند و هیچ دلیل شرعی‌ای هم مقتضی آن نباشد. علمای شریعت، بدعت را چند قسمت می‌دانند و بدعت و امر نوي را حرام و گمراهی می‌دانند که با وجود خصوصیات ذکر شده، برای تقرب به خدا انجام شود - التعريفات جرجانی، ص ۱۹ - ویراستار و مترجم.

۴. زنا

۷۲۴. «عَنْ عَبْدِ اللَّهِ - رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ - قَالَ: سَأَلْتُ النَّبِيَّ ﷺ: أَيُّ الذَّنْبِ أَكْثَرُ عِنْدَ اللَّهِ؟ قَالَ: ...؛ قُلْتُ: ثُمَّ أَيُّ؟ قَالَ: «أَنْ تُزَانِيَ حَلِيلَةَ جَارِكَ».

«بخاری»

عبدالله بن مسعود - خداوند از او راضی باد - می گوید: از پیامبر ﷺ پرسیدم: بزرگ ترین گناه نزد خداوند چیست؟ فرمود: ...؛ پرسیدم: بعد از آن؟ فرمود: این که با زن همسایه (یا غیر او) زنا کنی.

۷۲۵. «ثَلَاثَةٌ لَا يُكَلِّمُهُمُ اللَّهُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ وَلَا يُزَكِّيهِمْ وَلَا يَنْتَظِرُ إِلَيْهِمْ وَلَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ: شَيْخُ زَانٍ...».

«مسلم»

سه نفر هستند که خداوند در روز قیامت با آنان سخن نمی گوید و آن ها را پاک نمی گرداند و به آن ها لطف و توجهی نمی کند و عذابی دردناک برای آن ها هست: - پیرمردی که زنا کند، ...

۵. شرابخواری

۷۲۶. «مَنْ شَرِبَ الْخَمْرَ فِي الدُّنْيَا، ثُمَّ لَمْ يَتُبْ مِنْهَا، حُرِمَ فِي الْآخِرَةِ».

«بخاری»

هرکس در دنیا شراب بنوشد و سپس، از آن توبه نکند، از شراب آخرت محروم خواهد شد.

۷۲۷. «لَيْشْرَبَنَّ نَاسٌ مِنْ أُمَّتِي الْخَمْرَ يُسَمُّونَهَا بِغَيْرِ اسْمِهَا».

«ابوداود»

کسانی از امت من شراب خواهند نوشید، ولی اسم دیگری بر آن می گذارند.

۷۲۸. «كُلُّ شَرَابٍ أَسْكَرَ فَهُوَ حَرَامٌ».

«متفق علیه»

هر نوشیدنی ای که انسان را مست کند، حرام است.

ع. قتل نفس

۷۲۹. «اجْتَنِبُوا السَّبْعَ الْمُوبِقَاتِ!» قَالُوا: يَا رَسُولَ اللَّهِ! وَمَا هُنَّ؟ قَالَ: «الشِّرْكُ بِاللَّهِ وَ... وَ قَتْلُ النَّفْسِ الَّتِي حَرَّمَ اللَّهُ إِلَّا بِالْحَقِّ، وَ...»
«متفق علیه»

دوری کنید از هفت [گناه] نابودکننده! عرض کردند: ای پیامبر خدا! این هفت [گناه] نابودکننده چه چیزهایی هستند؟ پیامبر ﷺ فرمود: شرک به خدا و... و کشتن انسانی به ناحق....

۷۳۰. «عَنْ عَبْدِ اللَّهِ - رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ - قَالَ: سَأَلْتُ النَّبِيَّ ﷺ: أَيُّ الذَّنْبِ أَعْظَمُ عِنْدَ اللَّهِ؟ قَالَ: «أَنْ تَجْعَلَ لِلَّهِ نِدًّا وَهُوَ خَلْقَكَ»؛ قُلْتُ: إِنَّ ذَلِكَ لَعَظِيمٌ، قُلْتُ: ثُمَّ أَيُّ؟ قَالَ: «وَأَنْ تَقْتُلَ وَلَدَكَ تَخَافُ أَنْ يَطْعَمَ مَعَكَ...»
«بخاری»

عبدالله بن مسعود - خداوند از راضی باد - می گوید: از پیامبر ﷺ پرسیدم: بزرگ ترین گناه نزد خداوند چیست؟ فرمود: این که برای خدا شریک قرار دهی، در حالی که او بوده که تو را آفریده است؛ گفتم: این، در واقع، گناه خیلی بزرگی است؛ بعد از آن، چیست؟ فرمود: کشتن فرزندان خود از ترس این که با تو هم خوراک شوند [و تو فقیر و گرسنه شوی].

۷۳۱. «لَا تَرْجِعُوا بَعْدِي كُفَّارًا يَضْرِبُ بَعْضُكُمْ رِقَابَ بَعْضٍ».
«بخاری»
بعد از من کافرانی نشوید که [با جنگ و خونریزی] یکدیگر را گردن بزنید.

۷۳۲. «لَا تُقْتَلُ نَفْسٌ ظُلْمًا إِلَّا كَانَ عَلَى ابْنِ آدَمَ الْأَوَّلِ كِفْلٌ مِنْ دِمِهَا، لِأَنَّهُ أَوَّلُ مَنْ سَنَّ الْقَتْلَ».
«بخاری»

هر انسانی که به ناحق کشته می شود، قطعاً نخستین فرزند آدم (قابیل) در گناهِش شریک است، زیرا او اولین کسی بود که سنت قتل را بنا نهاد.

۷۳۳. «لَقَتْلُ مُؤْمِنٍ أَكْظَمُ عِنْدَ اللَّهِ مِنْ زَوَالِ الدُّنْيَا». «ترمذی»
نزد خدا، کشتن یک فرد مؤمن از نابودی دنیا بزرگ تر است.

۷۳۴. «مَنْ قَتَلَ مُعَاهِدًا لَمْ يَرِحْ رَائِحَةَ الْجَنَّةِ وَإِنَّ رِيحَهَا تُوجَدُ مِنْ مَسِيرَةِ أَرْبَعِينَ عَامًا». «ترمذی»

هرکس، فرد معاهد را (کافری که با حکومت اسلامی عهد و پیمان بسته است) بکشد، بوی بهشت به مشامش نمی رسد در حالی که بوی بهشت از مسافت چهل سال راه هم شنیده می شود.

۷۳۵. «أَوَّلُ مَا يُقْضَى بَيْنَ النَّاسِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ فِي الدِّمَاءِ». «متفق علیه»
نخستین چیزی که در روز قیامت در بین مردم مورد داوری و قضاوت قرار می گیرد، مسأله ی خون ها (کشت و کشتار) است.

۷. دزدی

۷۳۶. «لَعَنَ اللَّهُ السَّارِقَ يَسْرِقُ الْبَيْضَةَ، فَتُقَطَّعُ يَدُهُ، وَ يَسْرِقُ الْحَبْلَ فَتُقَطَّعُ يَدُهُ». «بخاری»

خداوند دزد را لعنت کند که با دزدیدن تخم مرغ یا ریسمانی [یا هرچیز دیگری]، باعث می شود که دستش قطع شود.

۷۳۷. «لَوْ أَنَّ فَاطِمَةَ بِنْتَ مُحَمَّدٍ سَرَقَتْ، لَقُطِّعَتْ يَدُهَا». «بخاری»
من، حتی اگر فاطمه دختر محمد (خودم) هم دزدی می کرد، یقیناً دستش را قطع می کردم.

۸. رباخواری

۷۳۸. «اجْتَنِبُوا السَّنْعَ الْمُؤَبَّاتِ! قَالُوا: يَا رَسُولَ اللَّهِ! وَمَا هُنَّ؟ قَالَ: «الشَّرْكُ بِاللَّهِ، ... وَ أَكْلُ الرِّبَا، وَ...». «متفق علیه»

دوری کنید از هفت [گناه] نابودکننده! عرض کردند: ای پیامبر خدا! این هفت [گناه] نابودکننده چه چیزهایی هستند؟ پیامبر ﷺ فرمود: شرک به خدا، و... و رباخواری و....

۷۳۹. «لَعَنَ اللَّهُ آكِلَ الرِّبَا وَ مُؤَكِّلَهُ وَ شَاهِدِيهِ وَ كَاتِبَهُ». «ترمذی»

خداوند رباخوار و ربادهنده و شاهدان و نویسندگی آن را لعنت کرده است.

۹. زکات ندادن

۷۴۰. «مَنْ مَنَعَهَا فَإِنَّا آخِذُوهَا وَ شَطَرُ مَالِهِ عَزْمَةٌ مِنْ عَزَمَاتِ رَبِّنَا». «ابوداود»

هرکس زکات (مالش را) نپردازد، ما زکات و برخی از مالش را از او می گیریم و این واجبی است از واجبات پروردگار ما.

۷۴۱. «لَا تُؤْكِي فَيُؤْكِي اللَّهَ - عَزَّوَجَلَّ - عَلَيْكَ». «متفق علیه»

در خزانهات را بر صدقه و بخشش مبنده که در آن صورت، خداوند هم خزانه‌ی خود را بر تو خواهد بست.

۷۴۲. «شَرُّ النَّاسِ الَّذِي يَسْأَلُ اللَّهَ ثُمَّ لَا يُعْطِيهِ». «بخاری»

بدترین مردم کسی است که از خدا [مال و ثروت] مسألت می کند، ولی خود به کسی چیزی نمی دهد و آن چه را خدا از او خواسته (زکات) نمی پردازد.

۱۰. دروغگویی و سوءظن

۷۴۳. «... إِنَّ الْكَذِبَ يَهْدِي إِلَى الْفُجُورِ، وَإِنَّ الْفُجُورَ يَهْدِي إِلَى النَّارِ، وَإِنَّ الرَّجُلَ لَيَكْذِبُ حَتَّى يُكْتَبَ عِنْدَ اللَّهِ كَذَّابًا». «متفق علیه»

... همانا دروغ، انسان را به سوی فسق و فجور (گناه) سوق می دهد و فسق و فجور (گناه) انسان را به طرف جهنم می کشاند و شخص، هم چنان [در زندگیش] دروغ می گوید تا این که نزد خدا به عنوان انسان بسیار دروغگو نوشته [و محسوب] می شود.

۷۴۴. «آيَةُ الْمُنَافِقِ ثَلَاثٌ: إِذَا حَدَّثَ كَذَبَ، ...». «متفق عليه»

نشانه‌ی انسان منافق، سه چیز است: وقتی سخن می‌گوید، دروغ می‌گوید، ...

۷۴۵. «لَا يَحِلُّ الْكَذِبُ إِلَّا فِي ثَلَاثٍ؛ يُحَدِّثُ الرَّجُلُ امْرَأَتَهُ لِيَرْضِيَهَا وَالْكَذِبُ فِي الْحَرْبِ وَالْكَذِبُ لِيُصْلِحَ بَيْنَ النَّاسِ». «ترمذی»

دروغ گفتن جز در سه مورد جایز نیست: مرد به زنش دروغ بگوید تا او را راضی و خوشحال کند؛ دروغ هنگام جنگ و مبارزه؛ دروغ با هدف ایجاد اصلاح بین مردم.

۷۴۶. «مَنْ تَحَلَّمَ بِحُلْمٍ لَمْ يَرَهُ، كُلَّفَ أَنْ يَعْقِدَ بَيْنَ شَعِيرَتَيْنِ وَلَنْ يَفْعَلَ...». «بخاری»
هرکس [به دروغ و تکلف] خوابی را که ندیده است بیان کند، [روز قیامت] او را مجبور می‌کنند که دو دانه‌ی جو را با هم گره بزند و البته هرگز نمی‌تواند چنین کاری انجام دهد....

۷۴۷. «الْمُتَشَبِّعُ بِمَا لَمْ يُعْطَ كَالِإِسِ ثَوْبِي زُورٍ». «مسلم»
هرکس به دروغ و انمود کند که چیزی به او داده‌اند و چیزی دارد، مانند کسی است که دو لباس دروغ و باطل و ناحق بر تن کرده است.

۷۴۸. «ثَلَاثَةٌ لَا يُكَلِّمُهُمُ اللَّهُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ وَلَا يُزَكِّيهِمْ وَلَا يَنْظُرُ إِلَيْهِمْ وَلَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ: ... وَ مَلِكٌ كَذَابٌ وَ...». «مسلم»

سه نفر هستند که خداوند در روز قیامت با آنان سخن نمی‌گوید و آن‌ها را پاک نمی‌گرداند و به آن‌ها نگاه و توجهی نمی‌کند و آنان عذابی سخت خواهند داشت؛ این سه نفر عبارتند از: ... و پادشاه و صاحب قدرتِ دروغگو و...

۷۴۹. «إِيَّاكُمْ وَالظَّنَّ، فَإِنَّ الظَّنَّ أَكْذَبُ الْحَدِيثِ». «متفق عليه»

قطعاً از گمان بد، اجتناب کنید؛ زیرا گمان بد، دروغ‌ترین سخن است.

۷۵۰. «إِنَّ مِنْ أَفْرَى الْفِرَى أَنْ يُرَى عَيْنُهُ مَا لَمْ تَرَ». «بخاری»

یکی از بزرگ ترین دروغ ها این است که شخص وانمود کند چیزی را که ندیده است، دیده است (بگوید چیزی را دیده است در حالی که آن را ندیده است).

۷۵۱. «وَكَفَى بِالْمَرْءِ كَذِبًا أَنْ يُحَدِّثَ بِكُلِّ مَا سَمِعَ». «مسلم»

این که انسان هر آن چه را می شنود بیان کند، برای دروغگو بودنش کافی است.

۷۵۲. «لَيْسَ الْكَذَّابُ الَّذِي يُصْلِحُ بَيْنَ النَّاسِ فَيَنِمِّي خَيْرًا أَوْ يَقُولُ خَيْرًا».

«متفق علیه»

آن کس که میان مردم صلح و آشتی می اندازد و برای همین هدف، سخن چینی نیکویی می کند (خودش سخن خوبی به زبان کسی می بندد و آن را برای طرف او بازگو می کند) و یا حرف خوبی می زند، دروغگو محسوب نمی شود.

۱۱. سوگند دروغ

۷۵۳. «أَلَا أُتَبِّئُكُمْ بِأَكْبَرِ الْكِبَائِرِ! - ثَلَاثًا. قَالُوا: بَلَى يَا رَسُولَ اللَّهِ! قَالَ: «الْأَشْرَاكُ بِاللَّهِ، وَ... الْيَمِينُ الْغَمُوسُ».

«بخاری»

پیامبر ﷺ سه بار فرمود: هان! تا شما را از بزرگ ترین گناهان کبیره باخبر سازم! عرض کردند: بله، بفرمایید، ای پیامبر خدا! پیامبر ﷺ فرمود: شریک قرار دادن برای خدا و... سوگند غموس (غموس یعنی سوگندی که عمداً به دروغ و برای تصاحب ناحق مال دیگری خورده می شود و غموس یعنی یاد کننده ی خود را در گناه فرو می برد).

۷۵۴. «ثَلَاثَةٌ لَا يُكَلِّمُهُمُ اللَّهُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ وَلَا يُزَكِّيهِمْ وَلَا يَنْظُرُ إِلَيْهِمْ وَ لَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ.... وَالْمُنْفِقُ سَلَعَتُهُ بِالْحَلْفِ الْكَاذِبِ».

«مسلم»

سه نفر هستند که خداوند در روز قیامت با آنان سخن نمی‌گوید و آن‌ها را پاک نمی‌گرداند و به آن‌ها نگاه و توجّهی نمی‌کند و آنان عذاب دردآوری دارند؛ این سه نفر عبارتند از: ... فروشنده‌ای که کالایش را با سوگند دروغ رواج می‌دهد [و می‌فروشد].

۷۵۵. «مَنْ حَلَفَ عَلَى يَمِينٍ فَرَأَى غَيْرَهَا خَيْرًا مِنْهَا فَلْيُكْفَرْ عَنْ يَمِينِهِ وَلْيُفْعَلِ الَّذِي هُوَ خَيْرٌ». «متفق علیه»

هرکس برای کاری یا چیزی سوگندی خورد، اما بعداً انجام دادنِ غیرِ موضوع سوگندش را بهتر دید، سوگندش را بشکند و کفاره‌ی آن را بدهد و آن‌چه را که بهتر است انجام دهد.

۱۲. شهادت ناحق و دروغ

۷۵۶. «أَلَا أُتَبِّحُكُمْ بِأَكْبَرِ الْكِبَائِرِ! - ثَلَاثًا. قَالُوا: بَلَى يَا رَسُولَ اللَّهِ! قَالَ: «الْإِشْرَاكُ بِاللَّهِ، وَعُقُوقُ الْوَالِدَيْنِ؛ أَلَا وَقَوْلُ الزُّورِ». «بخاری»

پیامبر ﷺ سه بار فرمود: هان! تا شما را از بزرگ‌ترین گناهان کبیره باخبر سازم! عرض کردند: بفرمایید، ای پیامبر خدا! پیامبر ﷺ فرمود: شریک قرار دادن برای خدا، و نافرمانی و اذیت و آزار و بد کردن در حق پدر و مادر، و آگاه باشید! [سومی]، شهادت ناحق است.

۱۳. ظلم

۷۵۷. «الظُّلْمُ ظُلُمَاتٌ يَوْمَ الْقِيَامَةِ». «باعت» [باعث] تاریکی‌هایی فراوان در روز قیامت است.

۷۵۸. «كُلُّكُمْ رَاعٍ وَكُلُّكُمْ مَسْئُولٌ عَنْ رَعِيَّتِهِ». «بخاری»
همه‌ی شما [مانند] چوپان هستید و [هرکدام زیردستانی دارید و] هریک از شما، در مورد زیردستانِ خود، موردِ سؤال و بازخواست [خدا] است.

۷۵۹. «اللَّهُمَّ مَنْ وَلِيَ مِنْ أَمْرِ هَذِهِ الْأُمَّةِ شَيْئًا فَرَّقَ بِهِمْ، فَارْقُ بِهِ وَمَنْ شَقَّ عَلَيْهَا، فَاشَقِّ عَلَيْهِ».

«مسلم»

خدایا! هرکس سرپرستی کاری از کارهای این امت را بر عهده گرفت و با مردم مدارا کرد و به نرمی با آن‌ها برخورد کرد، تو نیز به لطف و نرمی با او رفتار کن و هرکس با مردم به سختی برخورد کرد و بر آنان سخت گرفت، تو نیز بر او سخت بگیر.

۷۶۰. «سَيَكُونُ أَمْرَاءُ (فَسَقَةُ جَوْرَةٍ)؛ فَمَنْ صَدَقَهُمْ بِكَذِبِهِمْ وَأَعَانَهُمْ عَلَى ظُلْمِهِمْ، فَلَيْسَ مِنِّي وَ لَسْتُ مِنْهُ وَلَنْ يَرِدَ عَلَيَّ الْحَوْضُ».

«ترمذی»

در آینده کار به‌دستان [ستمکار فاسق] سرکار خواهند آمد؛ هرکس دروغشان را تصدیق کند و آنان را بر ستمشان یاری کند، از من نیست و من نیز از او نیستم و هرگز پیش من در کنار حوض کوثر فرو نخواهد آمد.

۷۶۱. «مَنْ لَا يُرْحَمُ، لَا يُرْحَمُ».

«بخاری»

هرکس به دیگران رحم نکند، خدا به او رحم نخواهد کرد.

۷۶۲. «سَبْعَةُ يُظْلِمُهُمُ اللَّهُ فِي ظِلِّهِ يَوْمَ لَا ظِلَّ إِلَّا ظِلُّهُ: الْأِمَامُ الْغَادِلُ...».

«بخاری»

خداوند، هفت گروه را روزی که هیچ سایه‌ای جز سایه او وجود ندارد، در زیر سایه‌ی خود جای می‌دهد: فرمانروا و حاکم عادل، ...

۷۶۳. «وَاتَّقِ دَعْوَةَ الْمَظْلُومِ فَإِنَّهُ لَيْسَ بَيْنَهُ وَ بَيْنَ اللَّهِ حِجَابٌ».

«بخاری»

از دعای مظلوم بترس و برحذر باش؛ زیرا بین او و خدا، حجابی وجود ندارد.

۷۶۴. «إِنَّ اللَّهَ يُعَذِّبُ الَّذِينَ يُعَذِّبُونَ النَّاسَ فِي الدُّنْيَا».

«مسلم»

خداوند قطعاً عذاب می‌دهد کسانی را که در دنیا مردم را شکنجه می‌دهند.

۷۶۵. «مَا مِنْ ذَنْبٍ أَجْدَرُ أَنْ يُعَجَّلَ اللَّهُ لِصَاحِبِهِ الْعُقُوبَةَ فِي الدُّنْيَا مَعَ مَا يَدَّخِرُ اللَّهُ لَهُ فِي الْآخِرَةِ مِنَ الْبُغْيِ وَ قَطِيعَةِ الرَّحِمِ».

«بخاری»

هیچ گناهی بیشتر از ظلم و ستم و قطع رابطه‌ی خویشاوندی این حق را ندارد که خداوند در سزای انجام دهنده‌ی آن در دنیا تعجیل فرماید، به علاوه‌ی [عذابی] که در آخرت برایش ذخیره و آماده می‌کند.

۷۶۶. «إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ لَعَنَ مَنْ اتَّخَذَ شَيْئاً فِيهِ الرُّوحُ غَرَضاً».

«متفق علیه»

پیامبر خدا ﷺ لعنت کرده است کسی را که جاننداری را نشانه و هدف [تیراندازی] قرار دهد.

۷۶۷. «عَذِّبَتْ امْرَأَةٌ فِي هِرَّةٍ رَبَطَتْهَا حَتَّى مَاتَتْ فَدَخَلَتْ فِيهَا النَّارُ؛ لَا هِيَ أَطْعَمَتْهَا وَلَا سَقَتْهَا إِذْ حَبَسَتْهَا، وَلَا هِيَ تَرَكَتْهَا تَأْكُلُ مِنْ خَشَاشِ الْأَرْضِ».

«متفق علیه»

زنی به خاطر اذیت و آزار گربه‌ای که آن را بسته بود و تا مرگش او را آزاد نکرد، عذاب داده شد [و وارد آتش جهنم شد]؛ آن زن وقتی گربه را زندانی کرده بود، نه خودش به او غذا و آب داد و نه خود گربه را نیز رها کرد تا از حشرات و گزندگان زمین بخورد.

۷۶۸. «مَنْ ضَرَبَ غُلَاماً لَهُ حَدًّا لَمْ يَأْتِهِ أَوْ لَطَمَهُ، فَإِنَّ كُفَّارَتَهُ أَنْ يُعْتَقَهُ».

«مسلم»

هر که برده‌ای را به خاطر کاری که انجام نداده است، حد بزند یا به صورتش سیلی زند، کفاره‌اش آزاد کردن اوست.

۱۴. حسد

۷۶۹. «... لَا تَحَاسَدُوا ... وَ كُونُوا عِبَادَ اللَّهِ إِخْوَاناً...».

«بخاری»

به یکدیگر حسادت نورزید... و بندگان خدا و برادران هم‌دیگر باشید.

۷۷۰. «إِيَّاكُمْ وَالْحَسَدَ فَإِنَّ الْحَسَدَ يَأْكُلُ الْحَسَنَاتِ كَمَا تَأْكُلُ النَّارُ الْحَطَبَ».

«ابوداود»

از حسد پرهیزید، زیرا حسد نیکی ها را می خورد همان طور که آتش هیزم را می خورد.

۱۵. بخل و خست

۷۷۱. «شَرُّ مَا فِي رَجُلٍ شُحٌّ خَالِعٌ وَ جُبْنٌ خَالِعٌ».

«ابوداود»

بدترین اخلاق و صفت بد برای مرد، بخل و خست فراوان همراه با حرص و آز و گله و آه و ناله؛ و ترس و خوف شدیدی است که نزدیک است بند دلش را پاره کند.

۷۷۲. «... إِتَّقُوا الشُّحَّ فَإِنَّ الشُّحَّ أَهْلَكَ مَنْ كَانَ قَبْلَكُمْ، حَمَلَهُمْ عَلَى أَنْ سَفَكُوا دِمَاءَهُمْ وَاسْتَحْلَوْا مَخَارِجَهُمْ».

«مسلم»

... از بخل پرهیزید؛ زیرا بخل، آنان را که قبل از شما بودند هلاک کرد؛ آنان را به ریختن خون یکدیگر و جلال شمردن حرام هایشان واداشت.

۷۷۳. «وَأَيُّ ذَاٍ أَدْوَى مِنَ الْبُخْلِ؟!».

«بخاری»

و مگر کدام بیماری بدتر و خطرناک تر از خست و بخل است؟!

۱۶. به ناحق گرفتن مال مردم

۷۷۴. «مَنْ ظَلَمَ مِنَ الْأَرْضِ شَيْئًا، طَوَّقَهُ مِنْ سَبْعِ أَرْضِينَ».

«بخاری»

هرکس قطعه زمینی را به ناحق و ستم تصاحب کند، آن زمین را تا [قعر] هفت [طبقه] زمین، طوق گردنش می کنند.

۷۷۵. «مَنْ أَخَذَ مِنَ الْأَرْضِ شَيْئًا بِغَيْرِ حَقِّهِ، خُسِفَ بِهِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ إِلَى سَبْعِ أَرْضِينَ».

«بخاری»

هرکس زمین [دیگری] را به ناحق تصرف کند، روز قیامت، تا قعر هفت زمین فرو برده می‌شود.

۷۷۶. «إِنَّ رِجَالًا يَتَخَوَّضُونَ فِي مَالِ اللَّهِ بِغَيْرِ حَقٍّ؛ فَلَهُمُ النَّارُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ».

«بخاری»

بعضی از مردم، به ناحق، در اموال مسلمانان دخل و تصرف می‌کنند؛ آنان روز قیامت، آتش نصیبشان است.

۷۷۷. «مَنْ حَلَفَ عَلَى يَمِينٍ يَقْطَعُ بِهَا مَالَ امْرِئٍ مُسْلِمٍ هُوَ عَلَيْهِ فَاجِرٌ، لَقِيَ اللَّهَ وَ

«متفق علیه»

هُوَ عَلَيْهِ عَذَابٌ».

هرکس سوگند دروغی بخورد و با آن، قسمتی از مال فرد مسلمانی را تصاحب کند، در حالی خدا را ملاقات می‌کند که خدا از او خشمگین است.

۷۷۸. «مَنْ اقْطَعَ حَقَّ امْرِئٍ مُسْلِمٍ بِيَمِينِهِ، فَقَدْ أَوْجَبَ اللَّهُ لَهُ النَّارَ وَ حَرَّمَ عَلَيْهِ

الْجَنَّةَ؛ قِيلَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! وَإِنْ كَانَ شَيْئًا يَسِيرًا؟ قَالَ: «وَإِنْ كَانَ قَضِيًّا مِنْ أَرَاكٍ».

«مسلم»

هرکس با سوگندش حق مسلمانی را بگیرد، خداوند دوزخ را بر او واجب می‌گرداند و بهشت را بر او حرام می‌کند؛ گفته شد: ای پیامبر خدا! حتی اگر این حق چیز بسیار کمی هم باشد؟ پیامبر ﷺ فرمود: اگرچه این حق شاخه‌ای از درخت اراک (سواک) هم باشد.

۷۷۹. «مَنْ اسْتَعْمَلَنَاهُ عَلَى عَمَلٍ فَكُنْمُنَا مَخِطًا فَمَا فَوْقَهُ، كَانَ غُلُولًا يَأْتِي بِهِ يَوْمَ

«مسلم»

الْقِيَامَةِ».

هرکس که ما وی را به کاری بگماریم و او سوزنی یا چیزی بیشتر از آن را از ما پنهان دارد، آن کار او خیانت و دزدی است و او، در روز قیامت با آن حاضر می‌شود.

۷۸۰. «مَنْ أَخَذَ أَمْوَالَ النَّاسِ يُرِيدُ أَدَاءَهَا، أَدَّى اللَّهُ عَنْهُ وَمَنْ أَخَذَهَا يُرِيدُ إِثْلَافَهَا، أَتَلَفَهُ اللَّهُ.»
«بخاری»

هرکس از مردم پولی و مالی بگیرد به قصد آن که آن را بازپس دهد، خداوند آن را برایش بازخواهد پرداخت (اسباب بازپرداخت آن را برایش فراهم می کند) و هرکس [از مردم مالی] به قصد تلف کردن آن بگیرد، خداوند مال و وجود او را تلف می کند.

۱۷. ریا و نفاق

۷۸۱. «مَنْ سَمِعَ، سَمِعَ اللَّهُ بِهِ، وَمَنْ يُرَائِي، يُرَائِي اللَّهُ بِهِ.»
«بخاری»
هرکس که به دنبال شهرت نیکویی خود و عیوب مردم باشد، خداوند دستش را رو می کند [و نام و یاد بدش را بر سر زبان ها می اندازد] و هرکس ریاکاری کرده، (برای غیر خدا کار خوب کند)، خداوند ریاکاری اش را آشکار می سازد.

۷۸۲. «... تَجِدُونَ شَرَّ النَّاسِ ذَا الْوَجْهَيْنِ، الَّذِي يَأْتِي هَؤُلَاءِ بِوَجْهِهِ وَيَأْتِي هَؤُلَاءِ بِوَجْهِهِ.»
«متفق علیه»

... شما درخواهید یافت که بدترین مردم، انسان دو چهره است، کسی که با این گروه به گونه ای برخورد می کند و با آن گروه به نوعی دیگر (انسان های دورو).

۷۸۳. «الْيَسِيرُ مِنَ الرِّيَاءِ شِرْكٌ.»
«ابن ماجه»
مقدار کمی از ریا نیز شرک محسوب می شود.

۷۸۴. «مَنْ كَانَ لَهُ وَجْهَانِ فِي الدُّنْيَا، كَانَ لَهُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ لِسَانَانِ فِي النَّارِ.»
«ابوداود»

هرکس در دنیا دورو و منافق باشد، در روز قیامت، دو زبان آتشین خواهد داشت.

۱۸. خیانت

۷۸۵. «آيَةُ الْمُنَافِقِ ثَلَاثٌ: ... إِذَا أُوْتِمِنَ خَانَ». «متفق علیه»

نشانه‌ی انسان منافق، سه چیز است: ... ، وقتی امانتی به او سپرده می‌شود، در آن خیانت می‌کند.

۷۸۶. «لَيْسَ مِنَّا مَنْ عَشَّ». «ابن ماجه»

از ما نیست کسی که دیگران را بفریبد و به آنان خیانت کند.

۷۸۷. «مَلْعُونٌ مَنْ ضَارَّ مُؤْمِنًا أَوْ مَكَّرَ بِهِ». «ترمذی»

ملعون است کسی که به یک انسان مؤمن ضرر رساند یا به او نیرنگ زند و در حقش حيله کند.

۷۸۸. «لِكُلِّ غَادِرٍ يَوْمَ الْقِيَامَةِ يُرْفَعُ لَهُ بِقَدْرِ غَدْرِهِ؛ أَلَا وَ لَا غَادِرَ أَعْظَمُ غَدْرًا مِنْ

أَمِيرٍ عَامَّةٍ». «مسلم»

هر پیمان‌شکن و ستمکار و خائنی روز قیامت پرچم و نشانه‌ای دارد که به اندازه‌ی پیمان‌شکنی و خیانتش برایش برافراشته می‌شود [تا دیگران او و میزان خیانت و پیمان‌شکنیش را بشناسند]؛ آگاه باشید و بدانید! که هیچ خیانتی و هیچ پیمان‌شکنی‌ای بزرگ‌تر از خیانت و پیمان‌شکنی حاکم عمومی نیست.

۱۹. تجسس

۷۸۹. «... وَ لَا تَجَسَّسُوا... وَ كُونُوا عِبَادَ اللَّهِ إِخْوَانًا». «متفق علیه»

... و تجسس نکنید ... و بندگان خدا و برادران یکدیگر باشید.

۷۹۰. «لَا تَتَّبِعُوا عَثَرَاتِ الْمُؤْمِنِينَ». «نسائی»

در جستجوی عیوب و اشتباهات و لغزش‌های مؤمنین نباشید.

۷۹۱. «... وَ مَنْ اسْتَمَعَ إِلَى حَدِيثِ قَوْمٍ وَ هُمْ لَهُ كَارِهُونَ أَوْ يَقْرُونَ مِنْهُ، صُبَّ فِي أُذُنِهِ الْأَنْكُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ...». «بخاری»

... و هرکس به سخنان کسانی گوش فرا دهد که آن‌ها [آن کار] وی را دوست ندارند و یا از او فرار می‌کنند (نمی‌خواهند که او سخنانشان را بشنود)، روز قیامت در گوش‌هایش سُرِبِ ذوب‌شده می‌ریزند

۲۰. سخن چینی و غیبت

۷۹۲. «لَا يَدْخُلُ الْجَنَّةَ نَمَامٌ». «متفق علیه»

هیچ انسان سخن چینی وارد بهشت نمی‌شود.

۷۹۳. «لَا يُلْغَنِي أَحَدٌ مِنْ أَصْحَابِي عَنْ أَحَدٍ شَيْئاً؛ فَإِنِّي أُحِبُّ أَنْ أُخْرَجَ إِلَيْكُمْ وَ أَنَا سَلِيمُ الصَّدْرِ». «ابوداود»

هیچ یک از اصحاب من از هیچ یک به من چیزی نرساند و نگوید؛ زیرا که من می‌خواهم در حالی نزد شما بیایم که دلم [از همه‌ی شما] پاک است.

۷۹۴. «لَا يَدْخُلُ الْجَنَّةَ قَتَاتٌ». «مسلم»

هیچ سخن چینی داخل بهشت نمی‌شود.

۷۹۵. «الْغَيْبَةُ ذِكْرُكَ أَخَاكَ بِمَا يَكْرَهُ». «ابوداود»

غیبت یعنی یاد کردن از برادر [دینی] خودت به نوعی که او دوست ندارد.

۲۱. عقوق والدین

۷۹۶. «أَلَا أُنبِئُكُمْ بِأَكْبَرِ الْكِبَائِرِ!» - ثَلَاثًا. قَالُوا: بَلَى يَا رَسُولَ اللَّهِ! قَالَ: «الْإِشْرَاكُ بِاللَّهِ، وَعُقُوقُ الْوَالِدَيْنِ، وَ...».

«متفق علیه»

پیامبر ﷺ سه بار فرمود: هان! تا شما را از بزرگ ترین گناهان کبیره باخبر سازم! عرض کردند: بفرمایید! ای پیامبر خدا! پیامبر ﷺ فرمود: «شریک قرار دادن خدا و نافرمانی از پدر و مادر و بدی به آن‌ها و اذیت و آزارشان و...».

۷۹۷. «رِضَا اللَّهِ فِي رِضَا الْوَالِدِ وَسَخَطُ اللَّهِ فِي سَخَطِ الْوَالِدِ».

«بخاری»

رضایت و خشنودی خدا در گرو رضایت و خشنودی پدر از فرزندش است و خشم و غضب خداوند در گرو خشم و غضب پدر است.

۷۹۸. «الْوَالِدُ أَوْسَطُ أَبْوَابِ الْجَنَّةِ، فَإِنْ شِئْتَ فَاحْفَظْ وَإِنْ شِئْتَ فَضَيِّعْ».

«ترمذی»

پدر، بزرگ ترین و بهترین در [ورود به] بهشت است؛ حال، اگر می خواهی، آن را حفظ کن و اگر می خواهی آن را از دست بده.

۷۹۹. «لَا يَدْخُلُ الْجَنَّةَ عَاقٌ...».

«بخاری»

هیچ عاقی وارد بهشت نمی شود (آن که پدر و مادرش را اذیت و به آنان بدی می کند).

۸۰۰. «كُلُّ الذُّنُوبِ يُؤَخِّرُ اللَّهُ مِنْهَا مَا شَاءَ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ إِلَّا عُقُوقَ الْوَالِدَيْنِ فَإِنَّهُ يُعَجِّلُ لِصَاحِبِهِ».

«ابوداود»

خداوند [سزای] هر گناهی از گناهان را که بخواهد به قیامت می اندازد، جز گناه اذیت و آزار پدر و مادر را که در سزای آن، برای کسی که مرتکبش می شود، تعجیل می شود (و او در همین دنیا و قبل از قیامت به سزای عملش می رسد).

۸۰۱. «لَعَنَ اللَّهُ الْعَاقَّ لِوَالِدَيْهِ».

«بخاری»

خداوند بدی کننده به پدر و مادر خود و آزارنده‌ی آن دو را لعنت کرده است.

۲۲. تهمت و تهمت زنا زدن به زنان پاکدامن

۸۰۲. «اجْتَنِبُوا السَّبْعَ الْمُوبِقَاتِ!». قَالُوا: يَا رَسُولَ اللَّهِ! وَمَا هُنَّ؟ قَالَ: «الشَّرْكَ

بِاللَّهِ، وَ... وَقَذْفُ الْمُحْصَنَاتِ الْمُؤْمِنَاتِ الْغَافِلَاتِ».

«متفق علیه»

دوری کنید از هفت [گناه] نابودکننده! عرض کردند: ای پیامبر خدا! این هفت [گناه] نابودکننده چه چیزهایی هستند؟ پیامبر ﷺ فرمود: شرک به خدا و... و تهمت زنا زدن به زنان مؤمن پاکدامنی که از [انجام آن عمل که بدان متهم شده‌اند] غافل و بی‌خبر هستند.

۸۰۳. «مَنْ قَذَفَ مَمْلُوكَهُ وَهُوَ بَرِيءٌ مِمَّا قَال، جُلِدَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ، إِلَّا أَنْ يَكُونَ كَمَا

قَالَ».

«بخاری»

هرکس برده‌اش را متهم به زنا کند در حالی که او چنین گناهی مرتکب نشده است، روز قیامت، شلاق زده خواهد شد مگر این که سخنش در مورد او درست بوده باشد.

۸۰۴. «... لَا تَحَسَّسُوا... وَكُونُوا عِبَادَ اللَّهِ إِخْوَانًا».

«متفق علیه»

... به دنبال عیب دیگران نباشید... و بندگان خدا و برادر یکدیگر باشید.

۲۳. انجام عمل لواط (همجنس‌بازی، ارتباط جنسی مرد با مرد)

۸۰۵. «اقْتُلُوا الْفَاعِلَ وَالْمَفْعُولَ بِهِ».

«ابوداود»

در عمل لواط، هم فاعل را و هم مفعول را بکشید.

۲۴. خوردن مال یتیم

۸۰۶. «اجْتَنِبُوا السَّبْعَ الْمُؤْبَقَاتِ»! قَالُوا: يَا رَسُولَ اللَّهِ! وَ مَا هُنَّ؟ قَالَ: «الشَّرْكُ بِاللَّهِ ... وَ أَكْلُ مَالِ الْيَتِيمِ...».

«متفق علیه»

دوری کنید از هفت [گناه] نابودکننده! عرض کردند: ای پیامبر خدا! این هفت [گناه] نابودکننده چه چیزهایی هستند؟ پیامبر ﷺ فرمود: شرک به خدا و... و خوردن مال یتیم و...

۲۵. آزار و اذیت مسلمان و لعنت کردن و دشنام دادن و ناسزاگویی به او

۸۰۷. «... وَ مَنْ لَعَنَ مُؤْمِنًا فَهُوَ كَقَتْلِهِ، وَ مَنْ قَذَفَ مُؤْمِنًا بِكُفْرٍ فَهُوَ كَقَتْلِهِ».

«متفق علیه»

... و هر که مؤمنی را لعنت یا متهم به کفر کند، مانند این است که او را به قتل رسانده باشد.

۸۰۸. «أَيُّمَا امْرِئٍ قَالَ لِأَخِيهِ يَا كَافِرٌ، فَقَدْ بَاءَ بِهَا أَحَدُهُمَا؛ إِنْ كَانَ كَنَّا قَالَ وَ إِلَّا رَجَعَتْ عَلَيْهِ».

«متفق علیه»

هر کس به برادر [مسلمان]ش بگوید: ای کافر! قطعاً آن کلمه به یکی از آن‌ها برمی‌گردد؛ اگر چنان باشد که گفته است، [به مخاطب] وگرنه، به خود او (گوینده) برمی‌گردد.

۸۰۹. «سَبَابُ الْمُسْلِمِ فُسُوقٌ وَ قِتَالُهُ كُفْرٌ».

«بخاری»

فحش و دشنام دادن و ناسزا گفتن به مسلمان، فسق (گناه و سبب خروج از طاعت خدا و رسول) است و جنگیدن با او، کفر.

۸۱۰. «لَا تَلَاعِنُوا بِلَعْنَةِ اللَّهِ وَ لَا بِغَضَبِ اللَّهِ وَ لَا بِالنَّارِ».

«ترمذی»

یکدیگر را نه به لعنت خدا نفرین کنید و نه به خشم و غضب او و نه به آتش جهنم.

۸۱۱. «لَا يَكُونُ اللَّعَانُونَ شُفَعَاءَ وَلَا شُهَدَاءَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ». «مسلم»

لعنت کنندگان، در قیامت، نه شفیع خواهند بود و نه شاهد و گواه.

۸۱۲. «لَا يَتَّبِعِي لِصَدِّيقٍ أَنْ يَكُونَ لَعَانًا». «مسلم»

برای هیچ صدیقی (مؤمن حقیقی ای) روا و شایسته نیست که شخص لعنت گو و نفرین کننده ای باشد.

۸۱۳. «الْحَيَاءُ وَالْعِيُّ شُعْبَتَانِ مِنَ الْإِيمَانِ وَالْبَذَاءُ وَالْبَيَانُ شُعْبَتَانِ مِنَ النِّفَاقِ». «ترمذی»

شرم و حیا و کم گویی شعبه هایی از ایمان هستند و یاوه گویی و فحش گفتن و زبان آوری، دو شاخه از نفاق هستند.

۸۱۴. «الْمُتَسَابِتَانِ مَا قَالَا فَعَلَى الْبَادِيءِ مِنْهُمَا مَا لَمْ يَغْتَدِي الْمَظْلُومُ». «مسلم»

دو شخص دشنام دهنده هرچه بگویند گناهش بر آغاز کننده است مادام که مظلوم از حد تجاوز نکند.

۸۱۵. «لَا تَسُبُّوا الْأَمْوَاتَ، فَإِنَّهُمْ قَدْ أَفْضَوْا إِلَى مَا قَدَّمُوا». «بخاری»

به مردگان دشنام ندهید و ناسزا نگویند؛ زیرا آنان دیگر به نتیجه ی اعمالشان رسیده اند.

۸۱۶. «لَيْسَ الْمُؤْمِنُ بِالطَّعَّانِ وَلَا اللَّعَّانِ وَلَا الْفَاحِشِ وَلَا الْبَذِيءِ». «ترمذی»

انسان مؤمن، طعن زننده و لعنت کننده و دشنام دهنده و بدگو و بددهن نیست.

۸۱۷. «إِنَّ مِنْ أَرْبَى الرِّبَا اسْتِطَالَةَ الْمَرْءِ فِي عِرْضِ أَخِيهِ الْمُسْلِمِ بِغَيْرِ حَقٍّ». «ابوداود»

در حقیقت، از بدترین و حرام ترین انواع ربا، دست درازی کردن و به ناحق دهان گشودن و سخن گفتن انسان در آبرو و حیثیت و ناموس برادر مسلمان خودش است.

۸۱۸. «إِنَّ شَرَّ النَّاسِ مَنْزِلَةً عِنْدَ اللَّهِ مَنْ وَدَّعَهُ النَّاسُ اتِّقَاءَ فُحْشِهِ». «متفق علیه»

همانا از میان مردم، صاحب بدترین منزلت‌ها نزد خدا کسی است که مردم به خاطر زشت‌گویی و بددهنی‌اش، او را ترک کنند.

۸۱۹. «إِنَّ شَرَّ النَّاسِ عِنْدَ اللَّهِ مَنْزِلَةً يَوْمَ الْقِيَامَةِ مَنْ تَرَكَ النَّاسُ اتِّقَاءَ شَرِّهِ». «بخاری»

«بخاری»

همانا بدترین جایگاه‌ها نزد خدا در روز قیامت، از آن کسی از مردم است که مردم او را ترک کنند به خاطر در امان بودن از شرّ و بدی‌هایش.

۸۲۰. «إِنَّ اللَّهَ يَبْغِضُ الْفَاحِشَ الْبَذِيءَ». «ابوداود»

خداوند از شخص ناسزاگو و بدزبان بدش می‌آید.

۸۲۱. «كُلُّ الْمُسْلِمِ عَلَى الْمُسْلِمِ حَرَامٌ: عِرْضُهُ وَمَالُهُ وَدَمُهُ». «ترمذی»

همه‌ی [وجود] مسلمان بر مسلمان دیگر حرام است؛ خونس و مالش و آبرویش.

۸۲۲. «الْمُسْلِمُ أَخُو الْمُسْلِمِ: لَا يَظْلِمُهُ، وَلَا يَحْقِرُهُ، وَلَا يَخْذِلُهُ؛ بِحَسَبِ امْرِئٍ مِنَ

الشَّرِّ أَنْ يَحْقِرَ أَخَاهُ الْمُسْلِمَ». «مسلم»

مسلمان برادر مسلمان است، به او ظلم نمی‌کند، او را تحقیر نمی‌کند و خوار و رسوایش

نمی‌سازد، و برای یک انسان، از بین همه‌ی شرها و بدی‌ها، همین کافی [و از هر بدی‌ای

بدتر] است که برادر مسلمان‌ش را تحقیر کند.

۸۲۳. «لَا يَحِلُّ لِمُسْلِمٍ أَنْ يَرُوعَ مُسْلِمًا». «ابوداود»

برای هیچ مسلمانی حلال نیست که مسلمان دیگری را بترساند.

۸۲۴. «إِذَا قَالَ الرَّجُلُ: هَلَكَ النَّاسُ، فَهُوَ أَهْلُكُهُمْ». «مسلم»

«مسلم»

اگر شخصی [از روی خود بر تربینی و تحقیر مردم] بگوید: مردم همه هلاک شدند [دچار گمراهی و گناه شده اند]، این را بداند [و بداند] که او بیشتر از همه در هلاکت و گمراهی است.

۲۶. آزار و اذیت دوستان و اولیای خدا و دشمنی با آنها

۸۲۵. «إِنَّ اللَّهَ قَالَ: مَنْ عَادَى لِي وَلِيًّا فَقَدْ آذَنْتُهُ بِالْحَرْبِ». «بخاری»

خداوند متعال می فرماید: هرکس با یکی از اولیاء و دوستان من دشمنی کند و آنان را بیازارد، من قطعاً به او اعلام جنگ می نمایم.

۲۷. دشنام و ناسزاگویی به اصحاب پیامبر - رضی الله عنهم

۸۲۶. «لَا تَسُبُّوا أَصْحَابِي، فَلَوْ أَنَّ أَحَدَكُمْ أَنْفَقَ مِثْلَ أُحُدٍ ذَهَبًا مَا بَلَغَ مُدًّا أَحَدِهِمْ وَلَا نَصِيفَهُ». «بخاری»

اصحاب مرا دشنام ندهید؛ زیرا اگر یکی از شما به اندازه‌ی کوه احد طلا هم انفاق کند، باز هم به [پاداش] یک مُد یا نصف مُد از انفاق یکی از آنان نمی رسد. (مُدّ پیمانه‌ای است به اندازه‌ی پُر دو کف دست گندم یا ...).

۸۲۷. «اللَّهُ آَلَهُ فِي أَصْحَابِي! اللَّهُ آَلَهُ فِي أَصْحَابِي! لَا تَتَّخِذُوهُمْ غَرَضًا بَعْدِي، فَمَنْ أَحَبَّهُمْ فِجَبِّي أَحَبَّهُمْ، وَمَنْ أَبْغَضَهُمْ فَبِغْضِي أَبْغَضَهُمْ، وَمَنْ آذَاهُمْ فَقَدْ آذَانِي وَمَنْ آذَانِي فَقَدْ آذَى اللَّهَ، وَمَنْ آذَى اللَّهَ فَيُوشِكُ أَنْ يَأْخُذَهُ». «ترمذی»

در مورد اصحاب من خدا را در نظر بگیرید! در مورد اصحاب من خدا را در نظر بگیرید! بعد از من آنها را هدف [طعن و ناسزا] قرار ندهید؛ زیرا که هرکس آنها را دوست بدارد، به عشق من آنها را دوست می دارد و هرکس نسبت به آنها بغض و کینه داشته باشد، به خاطر بغض و کینه داشتن نسبت به من به آنها بغض می ورزد و هرکس آنها را آزار و اذیت دهد، مرا آزار و اذیت داده است و هرکس مرا بیازارد، خدا را آزرده است و هرکس خدا را بیازارد، به زودی خدا او را مجازات می کند.

۸۲۸. «الْأَنْصَارُ لَا يُحِبُّهُمْ إِلَّا مُؤْمِنٌ، وَلَا يُبْغِضُهُمْ إِلَّا مُنَافِقٌ، فَمَنْ أَحَبَّهُمُ أَحَبَّهُ اللَّهُ، وَ مَنْ أَبْغَضَهُمْ، أَبْغَضَهُ اللَّهُ.»
«متفق علیه»

جز انسانی مؤمن کسی انصار (یاران پیامبر خدا در مدینه) را دوست ندارد و جز انسانی منافق کسی بغض و کینه‌ی انصار را به دل ندارد و هرکس آن‌ها را دوست بدارد، خداوند هم او را دوست می‌دارد و هرکه از آنان بدش بیاید، خداوند نیز از او بدش می‌آید.

۲۸. خیانت به خلیفه‌ی مسلمین

۸۲۹. «يَخْطُبُ فِي حَجَّةِ الْوَدَاعِ فَقَالَ: اتَّقُوا اللَّهَ رَبَّكُمْ ... وَ أَطِيعُوا ذَا أَمْرِكُمْ، تَدْخُلُوا جَنَّةَ رَبِّكُمْ.»
«ترمذی»

پیامبر ﷺ در حجّة الوداع خطبه می‌خواند که فرمود: از خدا بترسید ... و از امیران خویش اطاعت و فرمانبرداری کنید؛ به جنت پروردگار خویش داخل خواهید شد.

۸۳۰. «مَنْ أَطَاعَنِي فَقَدْ أَطَاعَ اللَّهَ، وَ مَنْ عَصَانِي فَقَدْ عَصَى اللَّهَ وَ مَنْ يُطِيعِ الْأَمِيرَ فَقَدْ أَطَاعَنِي، وَ مَنْ يَعْصِ الْأَمِيرَ فَقَدْ عَصَانِي.»
«متفق علیه»

هرکس از من اطاعت کند، از خداوند اطاعت نموده است و هرکس از من نافرمانی کند، همانا خدا را نافرمانی کرده است و هرکس از خلیفه [ی مسلمین] اطاعت کند، از من اطاعت کرده است و هرکس از خلیفه [ی مسلمین] نافرمانی کند، همانا از من نافرمانی کرده است.

۸۳۱. «لَا طَاعَةَ فِي مَعْصِيَةٍ، إِنَّمَا الطَّاعَةُ فِي الْمَعْرُوفِ.»
«متفق علیه»

در معصیت، هیچ اطاعتی [از کسی] نیست، اطاعت فقط در انجام کارهای نیک و شایسته است.

۸۳۲. «مَنْ خَرَجَ مِنَ الْجَمَاعَةِ قَيْدَ شِبْرِ، فَقَدْ خَلَعَ رِبْقَةَ الْإِسْلَامِ مِنْ عُنُقِهِ.» «ابوداود»

هرکس به اندازه‌ی یک وجب از جماعت مسلمین فاصله بگیرد و از آن بیرون رود، طوق اسلام را از گردن خود بیرون آورده است.

۸۳۳. «عَلَى الْمَرْءِ الْمُسْلِمِ السَّمْعُ وَالطَّاعَةُ فِيمَا أَحَبَّ وَكَرِهَ، إِلَّا أَنْ يُؤْمَرَ بِمَعْصِيَةٍ، فَإِذَا أُمِرَ بِمَعْصِيَةٍ فَلَا سَمْعَ وَلَا طَاعَةَ.»
«متفق علیه»

بر هر فرد مسلمان واجب است که [از خلیفه‌ی مسلمین] - در هر آن‌چه دوست دارد یا دوست ندارد - حرف شنوی و اطاعت کند مگر این‌که به انجام گناه و معصیتی دستور داده شود که در این صورت، هیچ سمع و اطاعتی در کار نیست.

۲۹. قطع ارتباط خویشاوندی (صله‌ی رحم)

۸۳۴. «خَلَقَ اللَّهُ الْخُلُقَ؛ فَلَمَّا فَرَّغَ مِنْهُ، قَامَتِ الرَّحِمُ فَأَخَذَتْ بِحَقْوِ الرَّحْمَنِ، فَقَالَ لَهُ: مَهْ؟ قَالَتْ: هَذَا مَقَامُ الْعَائِدِ بِكَ مِنَ الْقَطِيعَةِ! قَالَ: أَلَا تَرْضَيْنَ أَنْ أَصِلَ مَنْ وَصَلَكَ، وَ أَقْطَعَ مَنْ قَطَعَكَ؟ قَالَتْ: بَلَى، يَا رَبِّ! قَالَ: فَذَاكَ.»
«بخاری»

خداوند موجودات را آفرید؛ هنگامی که از آفرینش آن‌ها فراغت یافت، صله‌ی رحم (خویشاوندی) برخاست و کمر خداوند مهربان را گرفت (به او پناه برد) و خداوند به او فرمود: چه می‌خواهی؟ گفت: این جایگاه پناه‌جویان به توست از قطع پیوند خویشاوندی (از این مسأله به تو پناه می‌برم)! خداوند فرمود: آیا بدین راضی می‌شوی که هرکس صله‌ی تو (رحم) کرد، من هم با او صله‌ی رحم (مهربانی و مرحمت) کنم و هرکس تو را قطع کرد، من نیز با او قطع پیوند (مهربانی و مرحمت) کنم؟ گفت: بله، پروردگارا! خداوند فرمود: پس چنین خواهم کرد.

۸۳۵. «لَيْسَ الْوَاصِلُ بِالْمُكَافِيٍّ، وَلَكِنَّ الْوَاصِلُ الَّذِي إِذَا قُطِعَتْ رَحِمُهُ، وَصَلَهَا.»

«بخاری»

صله‌ی رَحِمِ کننده‌ی واقعی، کسی نیست که به جبرانِ رابطه‌ی خویشاوندانش با او، صله‌ی رَحِمِ به جا آورد؛ بلکه صله‌ی رحم‌کننده کسی است که اگر هم دیگران با او قطع رابطه و صله‌ی خویشاوندی کنند، او باز هم صله‌ی رحم کند.

۸۳۶. «الرَّحِمُ مُعَلَّقَةٌ بِالْعَرْشِ تَقُولُ: مَنْ وَصَلَنِي وَصَلَهُ اللَّهُ وَمَنْ قَطَعَنِي قَطَعَهُ اللَّهُ».

«متفق علیه»

رَحِم (خویشاوندی) بر عرش معلق و آویزان است و می‌گوید: هر که مرا پیوسته می‌دارد، خدا او را پیوسته دارد [و در حَقِّش لطف و مرحمت فرماید] و آن که مرا می‌گسلد، خدا او را برگسلد.

۸۳۷. «لَا يَدْخُلُ الْجَنَّةَ قَاطِعٌ».

«متفق علیه»

کسی که با خویشاوندانش قطع رابطه و صله‌ی رحم کند، وارد بهشت نمی‌شود.

۸۳۸. «مَنْ كَانَ يُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ، فَلْيَصِلْ رَحِمَهُ».

«متفق علیه»

هر کس که به خدا و روز آخرت ایمان دارد، باید صله‌ی رحم کند.

۸۳۹. «لَا تُنَزَّعُ الرَّحْمَةُ إِلَّا مِنْ شَقِيٍّ».

«ابوداود»

رحم و مهربانی تنها از دل انسان بدبخت و شقی [پیش خدا] بیرون آورده می‌شود.

۸۴۰. «إِنَّ أَبَرَ الْبِرِّ صَلَّةُ الْوَلَدِ أَهْلَ وَدِّ أَبِيهِ».

«مسلم»

بهترین نیکی این است که شخص با دوستان پدرش رفت و آمد و رابطه داشته باشد (رابطه‌ی دوستی را ادامه دهد و آن را قطع نکند).

۳۰. خودکشی

۸۴۱. «كَانَ فِيمَنْ كَانَ قَبْلَكُمْ رَجُلٌ بِهِ جُرْحٌ فَجَزَعَ فَأَخَذَ سِكِّينًا فَخَزَّ بِهَا يَدَهُ فَمَا رَقَأَ

الدَّمُ حَتَّى مَاتَ؛ قَالَ اللَّهُ تَعَالَى: "بَادَرَنِي عَبْدِي بِنَفْسِهِ، حَرَمْتُ عَلَيْهِ الْجَنَّةَ"».

«متفق علیه»

[در زمان های] قبل از شما مردی بود که در بدنش جراحتی داشت و او بر دردِ جراحت صبر نکرد و چاقویی برداشت و دستش را با آن قطع کرد و خون بند نیامد تا آن که مرد [در اثر خون ریزی] جانش را از دست داد؛ خداوند متعال فرمود: "بنده ام در مرگش بر من پیشی گرفت، من هم بهشت را بر او حرام می کنم".

۸۴۲. «مَنْ تَرَدَّى مِنْ جَبَلٍ فَقَتَلَ نَفْسَهُ، فَهُوَ فِي نَارِ جَهَنَّمَ يَتَرَدَّى فِيهِ خَالِدًا مُخَلَّدًا فِيهَا أَبَدًا، وَ مَنْ تَحَسَّى سُمًّا فَقَتَلَ نَفْسَهُ، فَسُمُّهُ فِي يَدِهِ يَتَحَسَّاهُ فِي نَارِ جَهَنَّمَ خَالِدًا مُخَلَّدًا فِيهَا أَبَدًا، وَ مَنْ قَتَلَ نَفْسَهُ بِحَدِيدَةٍ، فَحَدِيدَتُهُ فِي يَدِهِ يَجَأُ بِهَا فِي بَطْنِهِ فِي نَارِ جَهَنَّمَ خَالِدًا مُخَلَّدًا فِيهَا أَبَدًا».

«بخاری»

هرکس خودش را از بالای کوهی بیندازد و خودکشی کند، برای همیشه و جاودانه و ابدی در آتش جهنم، پایین می افتد و سقوط می کند و هرکس با سرکشیدن زهر، خودکشی کند، برای همیشه و جاودانه و ابدی آن زهر را در آتش جهنم در دست خواهد داشت و جرعه جرعه از آن خواهد نوشید و هرکس با آهنی خودکشی کند، برای همیشه و به صورت جاوید و ابدی، آن آهن را در آتش جهنم به دست خواهد داشت و پیوسته در شکمش فرو خواهد برد.

۸۴۳. «الَّذِي يَخْنُقُ نَفْسَهُ، يَخْنُقُهَا فِي النَّارِ وَالَّذِي يَطْعُنُهَا، يَطْعُنُهَا فِي النَّارِ».

«بخاری»

کسی که خود را خفه کند و بکشد، در دوزخ نیز، [پیوسته] خود را خفه می کند و هرکس با [تیر یا نیزه یا ...] خود را بزند و بکشد، خود را در دوزخ نیز، [پیوسته] خواهد زد.

۸۴۴. «... وَ مَنْ قَتَلَ نَفْسَهُ بِشَيْءٍ فِي الدُّنْيَا، عَذَبَ بِهِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ...».

... و هرکس، در دنیا با چیزی خودکشی کند، روز قیامت به وسیله همان چیز، عذاب داده خواهد شد....

۳۱. تأیید و تصدیق کاهن

۸۴۵. «مَنْ أَتَى عَرَّافًا فَسَأَلَهُ عَنْ شَيْءٍ لَمْ تُقْبَلْ لَهُ صَلَاةُ أَرْبَعِينَ لَيْلَةً». «مسلم»
 هرکس به نزد عَرَّافی برود - (عَرَّاف کسی است که به گمان خود از مسایل پوشیده‌ی گذشته و یا طالع مردم و یا چیزهای گم و یا دزدیده شده خبر می‌دهد) - و درباره‌ی چیزی از وی سؤال کند، چهل شب نماز از او پذیرفته نمی‌شود.

۸۴۶. «مَنْ أَتَى عَرَّافًا أَوْ كَاهِنًا فَصَدَّقَهُ بِمَا يَقُولُ، فَقَدْ كَفَرَ بِمَا أُنْزِلَ عَلَى مُحَمَّدٍ». «ابوداود»

هرکس نزد عَرَّافی یا کاهنی (غیبگو و فال‌بینی) برود و آنچه را که او می‌گوید، تصدیق کند، همانا نسبت به آنچه بر محمد نازل شده، کفر ورزیده است.

۸۴۷. «سَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ أَنَسُ بْنُ الْكُثَّانِ؛ فَقَالَ: «لَيْسُوا بِشَيْءٍ»؛ فَقَالُوا: يَا رَسُولَ اللَّهِ! إِنَّهُمْ يُحَدِّثُونَ أَحْيَانًا الشَّيْءَ فَيَكُونُ حَقًّا! فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: «تِلْكَ الْكَلِمَةُ مِنَ الْحَقِّ يَخْطُفُهَا الْجَنِّي فَيَقْرُأُهَا فِي أُذُنِ وَلِيِّهِ، فَيَخْلُطُونَ فِيهَا أَكْثَرَ مِنْ مِائَةِ كَذِبَةٍ». «متفق عليه»

افرادی از پیامبر ﷺ در مورد کاهنان [و کهان، غیب‌گویی] پرسیدند؛ پیامبر ﷺ فرمود: چیز [قابل اعتنایی] نیستند؛ عرض کردند: ای پیامبر خدا! آن‌ها گاهی چیزی می‌گویند که راست از آب درمی‌آید! پیامبر ﷺ فرمود: آن سخن راست و حق را جنّ [از ملایکه در آسمان] می‌رباید و به گوش دوستش (فرد کاهن) القا می‌کند و آنان هم به آن کلمه بیشتر از صد دروغ می‌بافند.

۳۲. بدشگون دانستن اشیاء

۸۴۸. «لَا عَدْوَى، وَلَا طِيْرَةَ، وَ يُعْجِبُنِي الْقَالَ؛ فَأَلَوْا: وَمَا الْقَالَ؟ قَالَ: «كَلِمَةُ طِيْبَةٍ»». «متفق عليه»

عَدُوّی (این که بیماری - به خودی خود و بدون اراده‌ی خدا - سرایت کند و یا چیزی به خودی خود در چیز دیگری تأثیرگذار باشد)، وجود ندارد و فال گرفتن و بدشگون دانستن هم [دارای حقیقت] نیست [و آن را انجام ندهید]؛ امّا من فال نیک را دوست دارم؛ صحابه عرض کردند: ولی فال نیک چیست؟ فرمود: یک سخن نیکو [که بتوان آن را به فال نیک گرفت].

۳۳. خصومت و دشمنی و کینه

۸۴۹. «إِنَّ أَبْغَضَ الرِّجَالِ إِلَى اللَّهِ تَعَالَى الْأَكْذُ الْخَصِمُ».

«بخاری»

مبغوض ترین انسان‌ها نزد خدا، فردی است که بسیار اهل خصومت و کینه و دشمنی و دعواست.

۸۵۰. «مَنْ جَادَلَ فِي خُصُومَةٍ بَغَيْرِ عِلْمٍ، لَمْ يَزَلْ فِي سَخَطِ اللَّهِ حَتَّى يَنْزِعَ».

«ابوداود»

هر کس بدون آگاهی در خصومتی دخالت و مجادله کند، در خشم و ناخشنودی خداوند به سر می‌برد تا زمانی که دست برمی‌دارد.

۸۵۱. «مَا ضَلَّ قَوْمٌ بَعْدَ هُدًى كَانُوا عَلَيْهِ إِلَّا أَوْتُوا الْجَدَلَ، ثُمَّ تَلَا: ﴿مَا ضَرَبُوهُ لَكَ

إِلَّا جَدَلًا بَلْ هُمْ قَوْمٌ خَصِمُونَ﴾»^۱.

«ترمذی»

هیچ قومی بعد از هدایتی که بر آن بوده‌اند گمراه نشده‌اند مگر بعد از آن که در جدل و مجادله افتاده‌اند؛ [پیامبر ﷺ این را گفت و] سپس، این آیه را تلاوت فرمود: ﴿مَا ضَرَبُوهُ لَكَ إِلَّا جَدَلًا بَلْ هُمْ قَوْمٌ خَصِمُونَ﴾: «ولی آن‌ها این مثل را جز از طریق جدال (و لجاج) برای تو نزدند؛ نه، در واقع، آنان گروهی کینه‌توز و پرخاشگرند».

۸۵۲. «مَنْ خَاصَمَ فِي بَاطِلٍ وَهُوَ يَعْلَمُ، لَمْ يَزَلْ فِي سَخَطِ اللَّهِ حَتَّى يَنْزِعَ».

«ابوداود»

هرکس در یک امر باطل مخاصمه کند (از آن طرفداری کند) در حالی که می‌داند [موضوع باطل و ناحق است]، تا زمانی که از آن دست می‌کشد، مورد خشم و غضب خداوند است.

۸۵۳. «لَا تَبَاغَضُوا ... وَكُونُوا عِبَادَ اللَّهِ إِخْوَانًا...». «بخاری»
با یکدیگر، دشمنی و کینه‌توزی نکنید ... و بندگانِ خدا و برادران هم‌دیگر باشید.

۳۴. کبر و غرور و فخر فروشی

۸۵۴. «لَا يَدْخُلُ الْجَنَّةَ مَنْ كَانَ فِي قَلْبِهِ مِثْقَالَ ذَرَّةٍ مِنْ كِبَرٍ». «مسلم»
آن‌که در دلش به اندازه‌ی ذره‌ای کبر باشد، به بهشت داخل نمی‌شود.

۸۵۵. «الْكِبَرُ بَطْرُ الْحَقِّ وَ غَمْطُ النَّاسِ». «مسلم»
کبر، سرکشی از حق و ردّ آن و حقیر شمردن مردم است.

۸۵۶. «بَيْنَمَا رَجُلٌ يَجُرُّ إِزَارَهُ مِنَ الْخِيَلَاءِ، خُسِفَ بِهِ فَهُوَ يَتَجَلَجَلُ فِي الْأَرْضِ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ». «بخاری»

مردی که متکبرانه و از روی خودخواهی و غرور، ازارش را روی زمین می‌کشید، در همان حال در زمین فرو رفت و اکنون هم تا روز قیامت، در حالی که دست و پا می‌زند و غلّت می‌خورد، در زمین فرو می‌رود.

۸۵۷. «الْعِزُّ إِزَارِي، وَالْكِبَرِيَاءُ رِذَائِي، فَمَنْ يُنَازِعُنِي عَذْبَتُهُ». «مسلم»
(پیامبر ﷺ فرمود): خداوند - عزّوجلّ - می‌فرماید: - عزّت ازار من است و کبریا و عظمت ردای من و هرکس در یکی از این دو با من دعوی و کشمکش کند، او را به عذاب خویش گرفتار می‌سازم.

۸۵۸. «لَا يَزَالُ الرَّجُلُ يَذْهَبُ بِنَفْسِهِ حَتَّى يُكْتَبَ فِي الْجَبَّارِينَ فَيُصِيبُهُ مَا أَصَابَهُمْ». «ترمذی»

انسان، هم چنان خودبینی می‌کند و خویشتن را بزرگ می‌پندارد تا آن‌که [نامش] در زمره‌ی ستمگران نوشته می‌شود و او هم به [بلاهای دنیوی و عذاب‌های اخروی‌ای] که به آن‌ها رسیده دچار و گرفتار می‌شود.

۸۵۹. «مَا مِنْ رَجُلٍ يَخْتَالُ فِي مَشِيَّتِهِ وَ يَتَعَاطَمُ فِي نَفْسِهِ إِلَّا لَقِيَ اللَّهَ وَ هُوَ عَلَيْهِ غَضَبَانٌ». «بخاری»

هرکس مغرورانه و متکبرانه راه رود و خود را بزرگ بشمارد، جز این نیست که خداوند را در حالی ملاقات می‌کند که خداوند از او خشمگین است.

۸۶۰. «مَنْ أَحَبَّ أَنْ يَمُثَلَ لَهُ الرِّجَالُ قِيَامًا، فَلْيَتَبَوَّأْ مَقْعَدَهُ مِنَ النَّارِ». «ابوداود»
هرکس دوست داشته باشد که مردان در جلوی پایش به پا خیزند و به احترام او بایستند، در آتش دوزخ است.

۸۶۱. «كُلُوا وَاشْرَبُوا وَالْبُسُوا وَ تَصَدَّقُوا مِنْ غَيْرِ إِسْرَافٍ وَ لَا مَخِيلَةٍ». «بخاری»
[از حلال] بخورید و بیاشامید و بپوشید و صدقه بدهید، بدون آن‌که اسراف کنید و یا تکبر و خودنمایی ورزید.

۸۶۲. «لَا يَدْخُلُ الْجَنَّةَ الْجَوَاظُ وَ لَا الْجَعْظَرِيُّ». «ابوداود»
کسی که بدزبان و سنگدل و متکبر و خودنما و خشن باشد، داخل بهشت نمی‌شود.

۸۶۳. «ثَلَاثَةٌ لَا يُكَلِّمُهُمُ اللَّهُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ: ... وَ الْمُسْبِلُ إِزَارَهُ». «مسلم»
سه گروه هستند که خداوند روز قیامت با آن‌ها سخن نمی‌گوید [و به آن‌ها لطف و عنایتی ندارد]: ... و کسی که جامه‌اش را از روی تکبر به دنبال خود بکشد (پوشش خود را به رخ دیگران بکشد و با این کار خود را از آنان برتر و بزرگ‌تر نشان دهد).

۸۶۴. «لَا يَنْظُرُ اللَّهُ إِلَى مَنْ جَرَّ ثَوْبَهُ خِيَلًا». «متفق علیه»

خداوند، به کسی که از روی تکبر و خودنمایی، پیراهنش را به دنبال خود بکشد (قیافه و لباس و وجود خود را به رخ دیگران بکشد)، نگاه نمی‌کند.

۸۶۵. «ثَلَاثَةٌ لَا يُكَلِّمُهُمُ اللَّهُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ وَلَا يُزَكِّيهِمْ وَلَا يَنْظُرُ إِلَيْهِمْ وَلَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ... وَ عَائِلٌ مُسْتَكْبِرٌ».

«مسلم»

سه نفر هستند که خداوند در روز قیامت با آنان سخن نمی‌گوید و آن‌ها را پاک نمی‌گرداند و به آن‌ها نگاه و عنایتی نمی‌کند و آنان عذاب سختی خواهند داشت؛ این سه نفر عبارتند از: و انسان فقیر نیازمند متکبر.

۳۵. در فکر دیگران نبودن

۸۶۶. «لَا يُؤْمِنُ أَحَدُكُمْ حَتَّىٰ يُحِبَّ لِأَخِيهِ مَا يُحِبُّ لِنَفْسِهِ».

«بخاری»

هیچ‌کدام از شما مؤمن [کامل] نمی‌شود تا آن‌گاه که آن‌چه برای خود می‌پسندد، برای برادر [مسلمان و هم‌نوع] خویش نیز بیسندد.

۸۶۷. «لَيْسَ مِنَّا مَنْ لَمْ يَرْحَمْ صَغِيرَنَا وَ لَمْ يُوقِّرْ كَبِيرَنَا...».

«ترمذی»

از ما نیست کسی که به کوچک‌تران ما رحم و دلسوزی نکند، و برای بزرگتران ما احترام قایل نشود....

۳۶. منت گذاشتن پس از انجام کار و یا لطفی در حق دیگران

۸۶۸. «ثَلَاثَةٌ لَا يُكَلِّمُهُمُ اللَّهُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ وَلَا يُزَكِّيهِمْ وَلَا يَنْظُرُ إِلَيْهِمْ وَلَهُمْ عَذَابٌ

«مسلم»

أَلِيمٌ... وَالْمَتَانُ وَ...».

سه نفر هستند که خداوند در روز قیامت با آنان سخن نمی‌گوید و آن‌ها را پاک نمی‌گرداند و به آن‌ها نگاه و توجهی نمی‌کند و آنان عذاب دردناکی دارند؛ این سه نفر عبارتند از: ... فردی که [به خاطر کاری که در حق دیگران انجام داده است] بر آنان منت می‌گذارد و....

۸۶۹. «لَا يَدْخُلُ الْجَنَّةَ حَبٌّ وَلَا مَتَانٌ وَلَا بَخِيلٌ». «ترمذی»

نه هیچ سخن چین و فتنه انگیزی وارد بهشت می شود و نه هیچ منت گذاری و نه هیچ بخیلی.

۳۷. قطع ارتباط

۸۷۰. «... لَا تَدَابَرُوا، وَكُونُوا عِبَادَ اللَّهِ إِخْوَانًا، وَلَا يَحِلُّ لِمُسْلِمٍ أَنْ يَهْجُرَ أَخَاهُ فَوْقَ ثَلَاثَةِ أَيَّامٍ». «بخاری»

... به یکدیگر پشت ننمایید و بندگان خدا و برادران هم دیگر باشید و برای هیچ مسلمانی جایز نیست که بیشتر از سه روز با برادر مسلمانش، ترک صحبت و سخن کند.

۸۷۱. «لَا يَحِلُّ لِرَجُلٍ أَنْ يَهْجُرَ أَخَاهُ فَوْقَ ثَلَاثِ لَيَالٍ، يَلْتَقِيَانِ فَيَعْرِضُ هَذَا، وَيَعْرِضُ هَذَا، وَخَيْرُهُمَا الَّذِي يَبْدَأُ بِالسَّلَامِ». «بخاری»

برای هیچ کس جایز نیست که بیشتر از سه شب، با برادر [مسلمان]ش، ترک سخن کند، به طوری که هنگام ملاقات، از یکدیگر رویگردانی کنند و بهترین آن ها کسی است که اول سلام کند.

۸۷۲. «تُعْرَضُ الْأَعْمَالُ كُلُّ يَوْمٍ خَمِيسٍ وَاثْنَيْنِ فَيَغْفِرُ اللَّهُ - عَزَّوَجَلَّ - فِي ذَلِكَ الْيَوْمِ لِكُلِّ امْرِئٍ لَا يُشْرِكُ بِاللَّهِ شَيْئًا، إِلَّا امْرَأًا كَانَتْ بَيْنَهُ وَبَيْنَ أَخِيهِ شَحْنَاءٌ، فَيَقَالُ: أَرْكُوا هَذَيْنِ حَتَّى يَصْطَلِحَا! أَرْكُوا هَذَيْنِ حَتَّى يَصْطَلِحَا!».

«مسلم»

روزهای پنجشنبه و دوشنبه هر هفته اعمال عرضه می شوند و خداوند متعال در آن روز هر انسانی را که برای خدا شریکی قایل نبوده و نشده باشد، می بخشد جز انسانی را که بین او و بین برادرش دشمنی و عداوتی باشد، [که درباره ی آن ها] خداوند می فرماید: [بخشش] این دو نفر را به تأخیر بیندازید تا با هم آشتی بکنند! [بخشش] این دو نفر را به تأخیر بیندازید تا با هم آشتی کنند!

۸۷۳. «مَنْ هَجَرَ أَخَاهُ سَنَةً فَهُوَ كَسَفِكَ دَمِهِ». «بخاری»

هرکس یک سال با برادر [دینی]ش قطع رابطه و گفتار کند، مثل این است که خودش را ریخته باشد.

۸۷۴. «مَنْ فَرَّقَ بَيْنَ وَالِدَةٍ وَ وَلَدِهَا، فَرَّقَ اللَّهُ بَيْنَهُ وَ بَيْنَ أَحِبَّتِهِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ». «ترمذی»

هرکس بین یک مادر و فرزندش جدایی افکند، خداوند روز قیامت بین او و دوستانش جدایی خواهد افکند.

۳۸. قضاوت ناعادلانه و رشوه گرفتن قاضی

۸۷۵. «... قَاضٍ قَضَى بِغَيْرِ عِلْمٍ فَهُوَ فِي النَّارِ». «ابوداود»

قاضی ای که بدون علم و آگاهی قضاوت کند، در آتش است.

۸۷۶. «قَاضٍ فِي الْجَنَّةِ وَ قَاضٍ فِي النَّارِ؛ قَاضٍ عَرَفَ الْحَقَّ فَقَضَى بِهِ، فَهُوَ فِي الْجَنَّةِ وَ قَاضٍ عَرَفَ الْحَقَّ فَجَارَ مُتَعَمِّدًا، فَهُوَ فِي النَّارِ...». «ترمذی»

یک قاضی در بهشت است و یک قاضی در جهنم؛ قاضی ای که حق را دریابد و سپس بر اساس آن قضاوت کند، در بهشت است و قاضی ای که حق را دریابد اما عمداً از آن عدول کند، در آتش جهنم است....

۸۷۷. «إِنَّ اللَّهَ مَعَ الْقَاضِي مَا لَمْ يَجْرُ، فَإِذَا جَارَ، تَخَلَّى عَنْهُ وَ لَزِمَهُ الشَّيْطَانُ». «ترمذی»

خداوند بزرگ، یار و یاور قاضی است تا زمانی که از حق و داد کناره نگیرد و آن گاه که ستم و جور و کناره گیری از حق کرد، خداوند از او روی برمی گرداند و شیطان ملازم او می شود.

۸۷۸. «لَعَنَ رَسُولُ اللَّهِ الرَّاشِيَّ وَالْمُرْتَشِيَّ وَالرَّائِشَ الَّذِي يَمْشِي بَيْنَهُمَا». «ترمذی»

پیامبر خدا ﷺ رشوه دهنده و رشوه گیرنده و واسطه را، که بین آن دو رفت و آمد می کند، لعنت فرمود.

۳۹. بی غیرتی و خود را به شکل جنس دیگر درآوردن

۸۷۹. «ثَلَاثَةٌ لَا يَدْخُلُونَ الْجَنَّةَ: الْعَاقُ لِوَالِدَيْهِ، وَالذَّيُّوثُ، وَرَجُلَةٌ النَّسَاءِ».

«نسائی»

سه نفر وارد بهشت نمی شوند: کسی که نسبت به پدر و مادرش نافرمان و بدکردار است و انسانِ دِیُوْث (مرد بی غیرت، کسی که از بی عفتی زنش آگاه است اما اهمیتی نمی دهد و یا حتی بدان راضی است) و زنی که [لباس و قیافه ی] خود را به شکل مردان درمی آورد.

۸۸۰. «لَعَنَ النَّبِيُّ ﷺ الْمُخَنَّثِينَ مِنَ الرِّجَالِ، وَالْمُتَرَجِّلَاتِ مِنَ النِّسَاءِ، وَقَالَ: «أُخْرِجُوهُمْ مِنْ بُيُوتِكُمْ».

«بخاری»

پیامبر ﷺ مخنث ها (یعنی مردانی که خود را در قیافه و لباس و حرکات و... به شکل زنان درمی آورند) و زنانی را که خود را به شکل مردان درمی آورند، لعنت کرد و فرمود: آنان را از خانه های تان بیرون کنید.

۸۸۱. «لَعَنَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ الرَّجُلَ يَلْبَسُ لِبْسَةَ الْمَرْأَةِ وَالْمَرْأَةَ تَلْبَسُ لِبْسَةَ الرَّجُلِ».

«ابوداود»

پیامبر خدا ﷺ لعنت کرده است مردی را که لباس زن را می پوشد و لعنت کرده است زنی را که لباس مرد را می پوشد.

۴۰. نافرمانی زن از همسرش

۸۸۲. «إِذَا بَاتَتِ الْمَرْأَةُ مُهَاجِرَةً فِرَاشَ زَوْجِهَا، لَعَنَتَهَا الْمَلَائِكَةُ حَتَّى تَرْجِعَ».

«متفق علیه»

اگر زن شب را [بدون دلیل شرع یا عرفی] با دوری از بسترِ همسرش بگذراند، تا زمانی که نزد همسرش برمی‌گردد فرشتگان بر او لعنت می‌فرستند.

۸۸۳. «لَا يَحِلُّ لِلْمَرْأَةِ أَنْ تَصُومَ وَ زَوْجُهَا شَاهِدٌ إِلَّا بِإِذْنِهِ، وَلَا تَأْذَنَ فِي بَيْتِهِ إِلَّا بِإِذْنِهِ.»
«متفق علیه»

برای زن حلال نیست که با حضور شوهرش روزه [ی ستّ] بگیرد، مگر با اجازه‌ی او، و حلال هم نیست که کسی را بدون اجازه‌ی شوهرش به خانه‌اش راه دهد.^۱

۸۸۴. «لَوْ كُنْتُ امِراً أَحَدًا أَنْ يَسْجُدَ لِأَحَدٍ، لَأَمَرْتُ الْمَرْأَةَ أَنْ تَسْجُدَ لِزَوْجِهَا.»
«ترمذی»

من، اگر کسی را امر می‌کردم که برای کسی دیگری [غیر از خدا] سجده کند، حتماً زن را دستور می‌دادم که برای همسرش سجده کند.

۸۸۵. «أُنْظِرِي أَيْنَ أَنْتِ مِنْهُ فَإِنَّهُ جَنَّتِكَ وَ نَارُكِ!»
«نسائی»

نگاه کن و مراقب باش که نسبت به شوهرت در چه موقعیتی هستی (برخورد و رفتار با او چگونه است)؛ زیرا که او بهشت و جهنّم توست (سبب بهشت رفتن یا آتش رفتن توست).^۲

۸۸۶. «لَا يَنْظُرُ اللَّهُ إِلَى امْرَأَةٍ لَا تَشْكُرُ لِزَوْجِهَا وَ هِيَ لَا تَسْتَغْنِي عَنْهُ.»
«نسائی»

خداوند به زنی نمی‌نگرد (عنایت و توجه نمی‌کند) که سپاسگزار همسرش نیست آن هم در حالی که از او بی‌نیاز نیست (همیشه نیازمند اوست).

۸۸۷. «ثَلَاثَةٌ لَا تَرْتَفِعُ صَلَاتُهُمْ فَوْقَ رُؤُوسِهِمْ شَبْرًا: ... وَ امْرَأَةٌ بَاتَتْ وَ زَوْجُهَا

عَلَيْهَا سَاخِطٌ...»
«ترمذی»

۱. امام نووی در شرح این حدیث گفته است: این اجازه، هم می‌شود اجمالی باشد و هم تفصیلی؛ یعنی این که زن، یا از اجازه‌ی شوهر خود به آن کار خبر و اطمینان داشته باشد و یا آن که از او اجازه بخواهد - ویراستار.

۲. عمّه‌ی ابن‌محسن نزد پیامبر ﷺ از همسرش یاد کرد و پیامبر ﷺ به او فرمود: ...

سه کس هستند که نمازشان یک وجب هم از سرشان بالاتر نمی رود: ... زنی که شب را در حالی به سر آورد که شوهرش از او ناراحت است

۸۸۸. «إِذَا دَعَا الرَّجُلُ امْرَأَتَهُ إِلَى فِرَاشِهِ فَأَبَتْ، فَبَاتَ غَضْبَانَ عَلَيْهَا، لَعْنَتُهَا الْمَلَائِكَةُ حَتَّى تَصْبِحَ».

«متفق علیه»

هرگاه مرد، همسرش را به رختخوابش بخواند و او [بدون هیچ عذری] امتناع کند و مرد آن شب را با عصبانیت از همسرش بخوابد، فرشتگان بر آن زن لعنت خواهند فرستاد تا زمانی که صبح می کند.

۴۱. تحلیل (حلال کردن زن مطلقه)

۸۸۹. «أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ لَعَنَ الْمُخَلَّلَ وَالْمُخَلَّلَ لَهُ».

«نسائی»

پیامبر خدا ﷺ حلال کننده ی زن مطلقه و کسی را که زن مطلقه برایش حلال می شود، لعنت کرده است.

۴۲. سحر

۸۹۰. «اجْتَنِبُوا السَّبْعَ الْمُوْبِقَاتِ!» قَالُوا: يَا رَسُولَ اللَّهِ! وَمَا هُنَّ؟ قَالَ: «الشِّرْكُ بِاللَّهِ، وَالسَّحَرُ، وَ...».

«متفق علیه»

دوری کنید از هفت [گناه] نابودکننده! عرض کردند: ای پیامبر خدا! این هفت [گناه] نابودکننده چه چیزهایی هستند؟ پیامبر ﷺ فرمود: شرک به خدا و سحر و

۴۳. نوحه و زاری بر مرده

۸۹۱. «إِثْنَتَانِ فِي النَّاسِ هُمَا بِهِمْ كُفْرٌ: الطَّغْنُ فِي النَّسَبِ، وَالنِّيَاحَةُ عَلَى الْمَيِّتِ».

«مسلم»

دو صفت در میان مردم هستند که کفر آمیز می باشند (سبب کفر انسان می شوند): طعنه زدن به نَسَبِ [دیگران] و نوحه و زاری بر مُرده.

۸۹۲. «لَيْسَ مِنَّا مَنْ لَطَمَ الْخُدُودَ، وَ شَقَّ الْجُيُوبَ، وَ دَعَا بِدَعْوَى الْجَاهِلِيَّةِ».

«متفق علیه»

هرکس که [هنگام مصیبت و در عزای مرده]، به سر و صورت خود بزند و گریانش را پاره کند و سخن و داد و فریادی همانند مردمان عصر جاهلیت بر زبان بیاورد، از ما نیست.

۸۹۳. «الْأَنْثَا حَتَّى إِذَا لَمْ تَتَّبِ قَبْلَ مَوْتِهَا، تُقَامُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ وَ عَلَيْهَا سِرْبَالٌ مِنْ قَطِرَانٍ وَ

دِرْعٌ مِنْ جَرَبٍ».

زن نوحه گراگر پیش از مرگش توبه نکند، روز قیامت در حالی حشر و ایستاده می شود که جامه ای از روغن سوزان و سیاه قطران و پیراهنی از بیماری گری به تن دارد.

۸۹۴. «لَا يَحِلُّ لِمَرْأَةٍ تُوْمِنُ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ أَنْ تُحِدَّ عَلَى مَيِّتٍ فَوْقَ ثَلَاثٍ، إِلَّا

عَلَى زَوْجٍ أَرْبَعَةَ أَشْهُرٍ وَ عَشْرًا».

برای هر زنی که به خدا و روز آخرت ایمان دارد حلال و جایز نیست که بیش از سه روز برای مرده عزا بگیرد مگر این که آن مرده شوهرش باشد که در این صورت جایز است چهار ماه و ده روز برای او جِداد (عزاداری شرعی) کند.

۸۹۵. «لَا يُعَذَّبُ اللَّهُ بِدَمْعِ الْعَيْنِ وَ لَكِنْ يُعَذَّبُ بِهَذَا فَأَشَارَ إِلَى لِسَانِهِ».

«بخاری» خداوند، انسان را به دلیل گریستن و اشک ریختن [برای مرده] عذاب نمی کند، بلکه او را به خاطر این است که عذاب می کند - پیامبر ﷺ به زبان خود اشاره کردند.

نهم: مدایح

۸۹۶. عَنْ أَبِي بَكْرٍ - رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ -: «أُرْقُبُوا مُحَمَّدًا ﷺ فِي أَهْلِ بَيْتِهِ». «بخاری»
از حضرت ابوبکر صدیق رضی اللہ عنہ روایت است که پیامبر صلی اللہ علیہ وسلم فرمودند: حقّ حضرت
محمد صلی اللہ علیہ وسلم را در اهل بیتش مراعات کنید (به خاطر ایشان، خانواده‌اش را احترام بگذارید).

۸۹۷. «أَذْكُرُّكُمْ اللَّهُ فِي أَهْلِ بَيْتِي!» - ثَلَاثًا.
پیامبر صلی اللہ علیہ وسلم سه بار فرمودند: در مورد اهل بیتم، خدا را به یادتان می‌آورم! (در احترام و
پاسداشت آن‌ها بکوشید).

۸۹۸. «خَيْرُ أُمَّتِي قَرْنِي، ثُمَّ الَّذِينَ يَلُونَهُمْ، ثُمَّ الَّذِينَ يَلُونَهُمْ». «متفق علیه»
بهترین امت من، در این قرنی هستند که من در آن زندگی می‌کنم، سپس کسانی که بعد از
آن‌ها می‌آیند و بعد، کسانی که بعد از آن‌ها خواهند آمد.

۸۹۹. «يَأْتِي عَلَى النَّاسِ زَمَانٌ فَيَغْزُو فِتْنًا مِنَ النَّاسِ، فَيَقَالُ: أَفِيكُمْ مَنْ صَحِبَ
رَسُولَ اللَّهِ؟ فَيَقُولُونَ لَهُمْ: نَعَمْ، فَيَفْتَحُ لَهُمْ، ثُمَّ يَأْتِي عَلَى النَّاسِ زَمَانٌ فَيَغْزُو فِتْنًا مِنَ
النَّاسِ فَيَقَالُ: هَلْ فِيكُمْ مَنْ صَحِبَ أَصْحَابَ رَسُولِ اللَّهِ؟ فَيَقُولُونَ: نَعَمْ، فَيَفْتَحُ لَهُمْ، ثُمَّ
يَأْتِي عَلَى النَّاسِ زَمَانٌ فَيَغْزُو فِتْنًا مِنَ النَّاسِ فَيَقَالُ: هَلْ فِيكُمْ مَنْ صَحِبَ صَاحِبَ
أَصْحَابِ رَسُولِ اللَّهِ؟ فَيَقُولُونَ: نَعَمْ، فَيَفْتَحُ لَهُمْ». «متفق علیه»

زمانی فرا می‌رسد و در آن دسته‌ای از مردم به جهاد می‌روند و سپس، به آن‌ها گفته می‌شود: آیا از اصحاب پیامبر ﷺ کسی در میان شما وجود دارد؟ آن‌ها می‌گویند: بله، پس فتح و پیروزی نصیب آن‌ها می‌شود و سپس، زمان دیگری فرا می‌رسد و در آن عده‌ای از مردم به جهاد می‌روند؛ به آن‌ها گفته می‌شود: آیا از یاران اصحاب پیامبر ﷺ (تابعین) کسی در میان شما هست؟ جواب می‌دهند: بله، پس فتح و پیروزی نصیب آن‌ها می‌شود و سپس، زمان دیگری بر مردم فرا می‌رسد و عده‌ای از مردم به جهاد می‌روند و به آن‌ها گفته می‌شود: آیا از یاران یاران اصحاب پیامبر ﷺ (تَبِيعِ تابعین) کسی در میان شما هست؟ جواب می‌دهند: بله، پس فتح و پیروزی نصیب آن‌ها می‌شود.

۹۰۰. «الْجُومُ أَمَةٌ لِلسَّاءِ فَإِذَا ذَهَبَ الْجُومُ، أَتَى السَّمَاءَ مَا تُوعَدُ وَ أَنَا أَمَةٌ لِأَصْحَابِي فَإِذَا ذَهَبْتُ، أَتَى أَصْحَابِي مَا يُوعَدُونَ وَ أَصْحَابِي أَمَةٌ لِأُمَّتِي فَإِذَا ذَهَبَ أَصْحَابِي، أَتَى أُمَّتِي مَا يُوعَدُونَ».

«مسلم»

ستارگان سببِ امان و حفظ آسمان هستند و اگر ستارگان از بین بروند، آن‌چه که خداوند برای پایان یافتن آسمان وعده کرده است (قیامت)، گریبانگیر آسمان خواهد شد و من مایه‌ی امان و حفظ اصحابم هستم و اگر من بروم (بمیرم)، آن‌چه اصحابم بدان تهدید شده‌اند، گریبانگیر آن‌ها می‌شود (: از جنگ و فتنه و ارتداد محفوظ هستند، اما اگر من نباشم، فتنه آغاز می‌شود) و اصحابم موجب امان و حفظ امتم هستند و هرگاه اصحابم بروند (عصرشان پایان یابد)، آن‌چه که به امتم وعده داده شده، گریبانگیر آن‌ها می‌شود (تا اصحابم باشند، بدعتی در میان امتم به وجود نمی‌آید، اما پس از اصحابم در میان امتم انواع بدعت‌ها به وجود می‌آید).

۹۰۱. «قَالَ أَنَسُ بْنُ مَالِكٍ - رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ -: «أَنَّ رَجُلَيْنِ مِنَ أَصْحَابِ النَّبِيِّ ﷺ خَرَجَا مِنْ عِنْدِ النَّبِيِّ ﷺ فِي لَيْلَةٍ مُظْلِمَةٍ، وَ مَعَهُمَا مِثْلُ الْمِصْبَاحَيْنِ، يُضْطِئَانِ بَيْنَ أَيْدِيهِمَا، فَلَمَّا افْتَرَقَا صَارَ كُلُّ وَاحِدٍ مِنْهُمَا وَاحِدٌ، حَتَّى أَتَى أَهْلَهُ».

«بخاری»

انس ابن مالک - خداوند از او راضی باد - می‌گوید: «دو مرد از یاران پیامبر ﷺ در شبی تاریک از مجلس پیامبر خدا ﷺ برخاستند [و به طرف منزل خود به راه افتادند] و وقتی که می‌رفتند، دو چیز شبیه چراغ، همراه آن‌ها بود که جلوی دستشان می‌درخشید و هنگامی که از یکدیگر جدا شدند، تا وقتی که به خانه‌ی خود رسیدند، همراه هر کدام یک نور بود.^۱

۹۰۲. «صَعَدَ النَّبِيُّ إِلَى أَحَدٍ وَمَعَهُ أَبُو بَكْرٍ وَعُمَرُ وَ عُثْمَانُ فَرَجَفَ بِهِمْ، فَضَرَبَهُ بِرِجْلِهِ قَالَ: أُثْبِتْ أَحَدًا! فَمَا عَلَيْكَ إِلَّا نَبِيٌّ أَوْ صِدِّيقٌ أَوْ شَهِيدَانِ». «بخاری»

پیامبر ﷺ به بالای کوه احد تشریف بردند و همراه او ابوبکر و عمر و عثمان نیز بودند که ناگاه کوه به لرزه درآمد که پیامبر ﷺ با پا بر روی آن کوبید و فرمود: آرام باش ای احد! جز یک پیامبر و یک صدیق و دو شهید کسی بر روی تو نیست.

۹۰۳. «الْخِلَافَةُ فِي أُمَّتِي ثَلَاثُونَ سَنَةً، ثُمَّ مَلِكٌ بَعْدَ ذَلِكَ». «ترمذی»
در اُمت من، خلافت [بعد از من] سی سال است و بعد از آن، پادشاهی خواهد آمد.

۹۰۴. «لَوْ كُنْتُ مُتَّخِذًا خَلِيلًا مِنْ أُمَّتِي، لَاتَّخَذْتُ أَبَا بَكْرٍ، إِلَّا خَلَّةَ الْإِسْلَامِ». «متفق علیه»

من، اگر از میان اُمت خودم دوستِ یگانه‌ای می‌گرفتم، حتماً ابوبکر را [دوستِ یگانه‌ی خود] می‌گرفتم، ولی دوستی ما، دوستی اسلام و دینی است. (در عربی، خلیل به دوستی گفته می‌شود که ویژه بوده و در دلِ شخص، کسی جایگاه او را نداشته باشد).

۹۰۵. «لَقَدْ كَانَ فِيمَا قَبْلَكُمْ مِنَ الْأَمَمِ مُحَدَّثُونَ، فَإِنْ يَكُنْ فِي أُمَّتِي أَحَدٌ، فَإِنَّهُ عُمَرُ». «متفق علیه»

در اُمت‌های قبل از شما افرادی بوده‌اند که به آن‌ها الهام می‌شده است، اگر در اُمت من هم، چنین کسی باشد، او عمر است.

۱. بخاری می‌فرماید: معمر از ثابت از انس روایت کرده که این دو صحابه اسید بن حضیر و عباد بن بشر بوده‌اند.

۹۰۶. «قَالَ النَّبِيُّ ﷺ فِي عُثْمَانَ - رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: «أَلَا أَسْتَحِي مِنْ رَجُلٍ تَسْتَحِي مِنْهُ الْمَلَائِكَةُ».

«مسلم»

[پیامبر خدا ﷺ درباره‌ی حضرت عثمان - خداوند از او راضی باد - فرمودند: شرم و حیا می‌کنم از مردی که فرشتگان از او شرم می‌کنند.

۹۰۷. «قَالَ النَّبِيُّ ﷺ يَوْمَ خَيْبَرٍ فِي عَلِيٍّ - رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: «لَأُعْطِينَ الرَّايَةَ غَدًا رَجُلًا يُحِبُّهُ اللَّهُ وَرَسُولُهُ».

«مسلم»

[پیامبر خدا ﷺ روز خیبر درباره‌ی حضرت علی - خداوند از او راضی باد - فرمودند: فردا حتماً علم جنگ را به مردی خواهم داد که خدا و پیامبرش او را دوست دارند.

۹۰۸. «مَنْ سَرَّهُ أَنْ يَنْظُرَ إِلَى شَهِيدٍ يَمْشِي عَلَى وَجْهِ الْأَرْضِ، فَلْيَنْظُرْ إِلَى طَلْحَةَ بْنِ عُبَيْدِ اللَّهِ».

«ترمذی»

کسی که دوست دارد به شهیدی بنگرد که در روی زمین راه می‌رود، به طلحه بن عبیدالله بنگرد.

۹۰۹. «إِنَّ لِكُلِّ نَبِيٍّ حَوَارِيًّا وَإِنَّ حَوَارِيَّ زُبَيْرُ بْنُ الْعَوَّامِ».

«بخاری»

هر پیامبری حواری‌ای دارد و حواری من زبیر بن عوام است.

۹۱۰. «لِكُلِّ أُمَّةٍ أَمِينٌ وَ أَمِينُ هَذِهِ الْأُمَّةِ أَبُو عُبَيْدَةَ بْنُ الْجَرَّاحِ».

«بخاری»

هر امتی امینی دارد و امین این امت ابو عبیده بن جراح است.

۹۱۱. «عَنْ عَلِيٍّ - رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ - قَالَ: مَا سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ يَغْدِي أَحَدًا غَيْرَ سَعْدٍ؛ سَمِعْتُهُ يَقُولُ: «إِزْمِي فِدَاكَ أَبِي وَ أُمِّي!» أَظُنُّهُ يَوْمَ أُحُدٍ».

«بخاری»

از حضرت علی - خداوند از او راضی باد - روایت شده که گفت: نشنیده‌ام پیامبر ﷺ پدر [و مادرش را] فدای کسی کند، مگر سعد بن ابی وقاص؛ که فکر کنم در روز اُحد به او فرمود: تیر پرتاب کن! پدر و مادرم فدایت شوند!

۹۱۲. «إِنِّي هَذَا سَيِّدٌ وَلَعَلَّ اللَّهَ أَنْ يُصْلِحَ بِهِ بَيْنَ فِتْنَتَيْنِ مِنَ الْمُسْلِمِينَ». «بخاری»
این پسر من (حسن بن علی)، انسان بزرگی است و چه بسا خداوند به وسیله‌ی او میان دو گروه از مسلمانان^۱ صلح برقرار سازد.

۹۱۳. «حُسَيْنٌ مِنِّي وَ أَنَا مِنْ حُسَيْنٍ؛ أَحَبَّ اللَّهُ مَنْ أَحَبَّ حُسَيْنًا!». «ترمذی»
«حسین از من است و من از حسینم؛ خداوند آن را کس را دوست بدارد که حسین را [آگاهانه و صادقانه و بی‌ریا] دوست دارد!».

۹۱۴. «خَيْرُ نِسَائِهَا، "مَرْيَمُ ابْنَةُ عِمْرَانَ" وَ خَيْرُ نِسَائِهَا، "خَدِيجَةُ"». «بخاری»
بهترین زنان دنیا [در زمان خود]، مریم دختر عمران بود و بهترین زنان [این امت]، خدیجه است.

۹۱۵. «فَاطِمَةُ سَيِّدَةُ نِسَاءِ أَهْلِ الْجَنَّةِ». «بخاری»
فاطمه، بانوی زنان اهل بهشت است.

۹۱۶. «لَا تُؤْذِنِي فِي عَائِشَةَ فَإِنَّ الْوَحْيَ لَمْ يَأْتِنِي وَ أَنَا فِي ثَوْبِ امْرَأَةٍ إِلَّا عَائِشَةَ». «بخاری»

در مورد عایشه مرا اذیت نکنید، چون که در بستر هیچ‌کدام از همسرانم وحی بر من نازل نشده جز بستر عایشه.

۱. پیش‌بینی پیامبر ﷺ است از صلحی که در عصر خلافت حسن مجتبی، بین او و حضرت معاویه روی داد - ناشر.

دهم: متفرقه‌ها

۹۱۷. «إِذَا أَسْلَمَ الْعَبْدُ فَحَسَنَ إِسْلَامُهُ، يُكَفِّرُ اللَّهُ عَنْهُ كُلَّ سَيِّئَةٍ كَانَ زَلَفَهَا، وَكَانَ بَعْدَ ذَلِكَ الْقِصَاصُ: الْحَسَنَةُ بِعَشْرِ أَمْثَالِهَا إِلَى سَبْعِ مِائَةٍ ضَعْفٍ، وَالسَّيِّئَةُ بِمِثْلِهَا، إِلَّا أَنْ يَتَجَاوَزَ اللَّهُ عَنْهَا».

«بخاری»

اگر بنده‌ای مسلمان شود و به نیکی و راستی مسلمان شود، خداوند همه‌ی گناهان گذشته‌اش را می‌بخشد و بعد از آن، نوبت به [نوشتن] پاداش و جزا می‌رسد که این‌گونه خواهد بود: در برابر هر کار نیک، ده الی هفتصد برابر آن [پاداش دریافت می‌کند]، ولی برای کیفر هر عمل بد، تنها به اندازه‌ی همان یک عمل، [مؤاخذه می‌شود]، مگر آن‌که خداوند از آن درگذرد (آن را ببخشد و مرتکب را مورد عفو قرار دهد).

۹۱۸. «إِلَّا إِنْ اللَّهَ يَنْهَاكُم أَنْ تَخْلِفُوا بِآبَائِكُمْ؛ مَنْ كَانَ خَالِفًا فَلْيَخْلِفْ بِاللَّهِ أَوْ لِيَصْمُتْ».

«متفق علیه»

آگاه باشید که خداوند شما را نهی کرده است از این‌که به پدران‌تان سوگند بخورید؛ هرکس سوگند می‌خورد، یا به خدا سوگند بخورد و یا سکوت کند [و سوگندی یاد نکند].

۹۱۹. «تَكَلِّتَكَ أُمَّكَ! وَ هَلْ يَكُوبُ النَّاسُ فِي النَّارِ عَلَى وُجُوهِهِمْ إِلَّا حَصَائِدُ السِّنَنِ؟».

«ترمذی»

مادرت به عزایت بنشیند! آیا مگر مردم را جز دستاورد زبان‌هایشان چیز دیگری هم از رو در دوزخ می‌اندازد؟!

۹۲۰. «إِيَّاكُمْ وَالذُّخُولَ عَلَى النِّسَاءِ!» فَقَالَ رَجُلٌ مِنَ الْأَنْصَارِ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! أَفَرَأَيْتَ الْحَمُو؟ قَالَ: «الْحَمُو الْمَوْتُ».

«متفق علیه»

از وارد شدن بر زنان [بیگانه و خلوت کردن با آنها] پرهیز کنید! مردی از انصار پرسید: ای رسول خدا! در مورد خویشاوند شوهر [مثل برادر، عمو، پسر عمو و خواهر زاده‌ی شوهر] چه می‌فرمایید؟ فرمود: [خلوت کردن زن با] خویشاوند شوهر [ش]، برابر است با مرگ.

۹۲۱. «أَتَيْتُ بِأَبِي قُحَافَةَ يَوْمَ فَتَحِ مَكَّةَ وَرَأْسُهُ وَلِحْيَتُهُ كَالثَّغَامَةِ بَيَاضاً، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: غَيِّرُوا هَذَا وَاجْتَنِبُوا السَّوَادَ».

«مسلم»

ابوقحافه (پدر حضرت ابوبکر صدیق رضی الله عنه) در روز فتح مکه، در حالی [نزد پیامبر صلی الله علیه و آله] آورده شد که موهای سر و ریشش به سفیدی گُل کوهی ثغامه (سپیدخار) بود؛ پیامبر صلی الله علیه و آله فرمود: این سفیدی را [با رنگ کردن] تغییر دهید، ولی از رنگ سیاه پرهیزید.

۹۲۲. «مَا مِنْ يَوْمٍ يُصْبِحُ الْعِبَادُ فِيهِ، إِلَّا مَلَكَانِ يَنْزِلَانِ، فَيَقُولُ أَحَدُهُمَا: اللَّهُمَّ اعْطِ مُنْفِقًا خَلْفًا، وَيَقُولُ الْآخَرُ: اللَّهُمَّ اعْطِ مُمْسِكًا تَلَفًا».

«متفق علیه»

هر روز که بندگان صبح می‌کنند، دو فرشته فرود می‌آیند و یکی از آنها می‌گوید: خدایا! به هر بخشنده و خرج کننده‌ای، عوضی عطا کن و دیگری می‌گوید: خدایا! به هر بخیل و هر کسی که از خرج و بخشش خودداری می‌کند، ضرر و زیان و تلفی برسان.

۹۲۳. «أَخْتَى الْأَسْمَاءِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ عِنْدَ اللَّهِ، رَجُلٌ تَسَمَّى مَلِكَ الْأُمَلَاكِ».

«متفق علیه»

روز قیامت، پست‌ترین و زشت‌ترین نام‌ها نزد خدا، [نام] مردی است که خود را پادشاه پادشاهان نامیده باشد.

۹۲۴. «إِنَّهُمْ كَانُوا يُسَمُّونَ بِأَسْمَاءِ أَنْبِيَائِهِمْ وَالصَّالِحِينَ قَبْلَهُمْ».

«مسلم»

آنها (امت‌های پیشین، فرزندانسان را) به نام پیامبران و انسان‌های صالح پیش از خود نام‌گذاری می‌کردند.

۹۲۵. «لَعَنَ اللَّهُ الْوَاشِمَاتِ وَالْمُسْتَوْشِمَاتِ، وَالنَّامِصَاتِ وَالْمُتَمَصِّصَاتِ، وَالْمُتَقَلِّجَاتِ لِلْحُسْنِ الْمُغَيَّرَاتِ خَلَقَ اللَّهُ».

«متفق علیه»

خداوند، زنانی را که خال می‌کوبند و زنانی را که برایشان خال کوبیده می‌شود و زنانی را که ابروی دیگران را می‌گیرند و زنانی را که ابرویشان گرفته می‌شود و زنانی را که با هدف زیبایی میان دندان‌هایشان را گشاد می‌کنند و تغییر دهندگان خلقت خدا هستند، لعنت کرده است.

۹۲۶. «إِنَّ أَشَدَّ النَّاسِ عَذَاباً عِنْدَ اللَّهِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ الْمُصَوَّرُونَ».

«متفق علیه»

نزد خدا دارای سخت‌ترین عذاب‌ها از میان مردم در روز قیامت، صورتگران هستند.^۱

۹۲۷. «إِذَا رَأَيْتُمُ الْمَدَّاحِينَ فَاحْذَرُوا فِي وُجُوهِهِمُ التُّرَابَ».

«مسلم»

هرگاه مداحان را دیدید، بر صورتشان خاک بپاشید.^۲

۹۲۸. «الْحَلَالُ بَيْنَ وَالْحَرَامِ بَيْنَ وَبَيْنَهُمَا مُشَبَّهَاتٌ لَا يَعْلَمُهَا كَثِيرٌ مِنَ النَّاسِ فَمَنْ اتَّقَى الْمُشَبَّهَاتِ اسْتَبْرَأَ لِدِينِهِ وَعِرْضِهِ».

«بخاری»

امور حلال و امور حرام مشخص و معلوم هستند، ولی بین آن دو اموری هستند که شبهه‌اند و بیشتر مردم [حلال یا حرام بودن] آن‌ها را نمی‌دانند؛ پس هرکس از آن شبهات دوری کند، دین و آبروی خود را حفظ کرده است.

۹۲۹. «مَنْ يَضْمَنْ لِي مَا بَيْنَ لَحْيَيْهِ وَمَا بَيْنَ رِجْلَيْهِ، أَضْمَنْ لَهُ الْجَنَّةَ».

«بخاری»

هرکس به من ضمانت دهد که دهان و شرمگاهش را [از حرام و گناه] حفظ کند، من هم بهشت را برایش ضمانت می‌کنم.

۱. در مورد این حدیث و احادیث مشابه آن، خوانندگان را قبل از هرگونه اظهارنظری در مورد آن‌ها، به مراجعه به کتاب‌های شرح احادیث توصیه می‌کنیم - مترجم.

۲. شارحان حدیث، درباره‌ی مداحان گفته‌اند: منظور کسانی هستند که به قصد بهره‌برداری و دست یافتن به مال و منال و مقام دنیوی و فریب مردم، مدح و ستایش آن‌ها را شغل و حرفه‌ی خود ساخته‌اند؛ نه کسانی که جهت تشویق افراد یا اقرار به نیکی و شایع کردن آن، انسان‌های نیک را مدح می‌کنند - ویراستار.

۹۳۰. «إِنَّ الْعَبْدَ لَيَتَكَلَّمُ بِالْكَلِمَةِ مِنْ رِضْوَانِ اللَّهِ تَعَالَى مَا يُلْقِي لَهَا بَالًا، يَرْفَعُهُ اللَّهُ بِهَا دَرَجَاتٍ، وَإِنَّ الْعَبْدَ لَيَتَكَلَّمُ بِالْكَلِمَةِ مِنْ سَخَطِ اللَّهِ تَعَالَى لَا يُلْقِي لَهَا بَالًا، يَهْوِي بِهَا فِي جَهَنَّمَ».

«بخاری»

انسان، گاهی سخنی را - که محل رضایت خداست ولی خودش اهمیتی بدان نمی دهد و آن را چیز مهمی نمی پندارد - بر زبان می آورد که خدا با آن مقام و منزلت او را به درجات بالا می برد و گاهی نیز بنده ای کلمه ای را - که موجب خشم و ناخشنودی خداست، اما خودش به آن اهمیتی نمی دهد و آن را چیز مهمی نمی پندارد - بر زبان می آورد که به خاطر آن به جهنم می افتد.

۹۳۱. «صِنْفَانِ مِنْ أَهْلِ النَّارِ لَمْ أَرَهُمَا: قَوْمٌ مَعَهُمْ سِيَاطٌ كَأَذْنَابِ الْبَقَرِ يَضْرِبُونَ بِهَا النَّاسَ، وَنِسَاءٌ كَاسِيَاتٌ عَارِيَاتٌ مُمِطَاتٌ مَائِلَاتٌ رُؤُوسُهُنَّ كَأَسْنِمَةِ الْبُخْتِ الْمَائِلَةِ لَا يَدْخُلْنَ الْجَنَّةَ وَلَا يَجِدْنَ رِيحَهَا، وَإِنَّ رِيحَهَا لَيُوجَدُ مِنْ مَسِيرَةِ كَذَا وَكَذَا».

«مسلم»

دو گروه، اهل دوزخند که آن ها را [در این زمان] ندیده ام: گروهی که تازیانه هایی مانند دم های گاو با خود دارند و با آن مردم را می زنند و زنانی که در ظاهر پوشیده و در حقیقت برهنه اند و با ناز و کرشمه راه می روند و خود منحرف هستند و دیگران را نیز منحرف می سازند و سرهایشان مانند کوهان های کج شتران بُختی (نوعی شتر دورگه ی قوی و دراز گردن) است؛ این کسان نه به بهشت داخل می شوند و نه حتی بوی آن را می شنوند در حالی که بوی آن از فلان فاصله [ی دور] هم شنیده می شود.

۹۳۲. «قَالَتْ أَسْنَاءُ بِنْتُ أَبِي بَكْرٍ - رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا: جَاءَتْ امْرَأَةً إِلَى النَّبِيِّ ﷺ فَقَالَتْ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! إِنَّ لِي ابْنَةً عَرِيْسًا أَصَابَتْهَا حَصْبَةٌ فَتَمَرَّقَ شَعْرُهَا، أَفَأَصِلُهُ؟ فَقَالَ: لَعَنَ اللَّهُ الْوَاصِلَةَ وَالْمُسْتَوْصِلَةَ».

«متفق عليه»

اسماء دختر حضرت ابوبکر - خداوند از او راضی باد - می گوید: زنی نزد پیامبر ﷺ آمد و گفت: ای پیامبر خدا! دختری دارم که تازه عروس است و در اثر بیماریِ حصه موهایش

ریخته و کم شده‌اند، آیا [می‌توانم] مویی به موهای سرش پیوند بزنم؟ پیامبر ﷺ فرمود: خداوند زنی را که مو می‌گذارد و زنی را که برایش مو می‌گذارند، لعنت کرده است.

۹۳۳. «لَا يَتَمَنَّى أَحَدُكُمُ الْمَوْتَ، وَلَا يَدْعُ بِهِ مِنْ قَبْلِ أَنْ يَأْتِيَهُ؛ إِنَّهُ إِذَا مَاتَ أَحَدُكُمْ انْقَطَعَ عَمَلُهُ وَإِنَّهُ لَا يَزِيدُ الْمُؤْمِنَ عُمُرُهُ إِلَّا خَيْرًا».

«مسلم»

هیچ‌یک از شما مرگ را آرزو نکند و آن را قبل از آمدنش نخواند؛ زیرا اگر او بمیرد عملش قطع می‌گردد (دیگر اختیاری برای انجام عمل صالح ندارد) و عمر مؤمن جز بر خیر او نمی‌افزاید.

۹۳۴. «لَا يَخْلُونَ رَجُلٌ بِامْرَأَةٍ إِلَّا مَعَ ذِي مَحَرَمٍ».

«بخاری»

هرگز هیچ مردی با یک زن نامحرم خلوت نگزیند و تنها نباشد مگر این‌که محرمی با آنها باشد.

۹۳۵. «لَا يَنْظُرُ الرَّجُلُ إِلَى عَوْرَةِ الرَّجُلِ وَلَا الْمَرْأَةُ إِلَى عَوْرَةِ الْمَرْأَةِ، وَلَا يُفْضِي الرَّجُلُ إِلَى الرَّجُلِ فِي ثَوْبٍ وَاحِدٍ وَلَا تُفْضِي الْمَرْأَةُ إِلَى الْمَرْأَةِ فِي الثَّوْبِ الْوَاحِدِ».

«مسلم»

مرد هرگز به شرمگاه مرد دیگر ننگرد و زن نیز هرگز به شرمگاه زن دیگر ننگرد و هیچ مردی با مرد دیگر در یک جا و زیر یک لحاف نباشد و نخواهد و هیچ زنی هم با زن دیگر زیر یک لحاف و یک پوشش نباشد و نخواهد.

۹۳۶. «لَا يَمْشِي أَحَدُكُمْ فِي نَعْلٍ وَاحِدَةٍ، لِيُخْفِيَهُمَا جَمِيعًا، أَوْ لِيُنْعِلَهُمَا جَمِيعًا».

«متفق علیه»

هیچ‌یک از شما با یک لنگه کفش راه نرود، بلکه یا هر دو کفشش را بپوشد و یا هر دو را از پا درآورد [و آن‌گاه راه برود].

۹۳۷. «لَا تَتَرَكُوا النَّارَ فِي يُمُوتِكُمْ تَنَامُونَ». «متفق علیه»

[شب‌ها] در خانه‌های خود آتش را روشن رها نکنید و خود بخوابید.

۹۳۸. «لَا تَصْحَبُ الْمَلَائِكَةَ رُقَّةً فِيهَا كَلْبٌ أَوْ جَرَسٌ». «مسلم»

فرشتگان همراهی نمی‌کنند جماعتی را که در میان آن‌ها سگ یا زنگ [بدون ضرورت] باشد.

۹۳۹. «إِذَا اقْتَرَبَ الزَّمَانُ، لَمْ تَكْذُ تَكْذِبُ رُؤْيَا الْمُؤْمِنِ، وَ رُؤْيَا الْمُؤْمِنِ جُزْءٌ مِنْ سِتَّةٍ وَ أَرْبَعِينَ جُزْءًا مِنَ النَّبُوءَةِ». «متفق علیه»

وقتی که زمان (قیامت) نزدیک می‌شود، کم اتفاق می‌افتد که خواب مؤمن دروغ از آب درآید و رؤیا و خواب مؤمن، بخشی از چهل و شش بخش نبوت است.

۹۴۰. «لَا تَدْخُلُ الْمَلَائِكَةُ بَيْتًا فِيهِ كَلْبٌ وَ لَا صُورَةٌ». «متفق علیه»

فرشتگان، به خانه‌ای که در آن سگ یا تصویر وجود داشته باشد، داخل نمی‌شوند.

۹۴۱. «لَا أَنْ يَمْتَلِيَّ جَوْفُ أَحَدِكُمْ قَيْحًا، خَيْرٌ لَهُ مِنْ أَنْ يَمْتَلِيَّ شِعْرًا». «بخاری»

اگر درون یکی از شما پر از چرک و زرداب شود، برای او بهتر است از این که از شعر پر شود.

۹۴۲. «لَا تُبَاشِرُ الْمَرْأَةُ الْمَرْأَةَ، فَتَنْعَتَهَا لِزَوْجِهَا كَأَنَّهُ يَنْظُرُ إِلَيْهَا». «بخاری»

هیچ زنی پوست و بدن زن دیگر را با دیدن و لمس کردن و رانداز نکند که سپس زن را به گونه‌ای برای شوهرش توصیف کند که گویی او (شوهرش) دارد به آن زن نگاه می‌کند.

۹۴۳. «لَا تَرَعَبُوا عَنْ آبَائِكُمْ، فَمَنْ رَغِبَ عَنْ أَبِيهِ فَهُوَ كُفْرٌ». «متفق علیه»

از پدرانتان رویگردانی نکنید (خود را به مرد دیگری غیر از پدرتان نسبت ندهید) که هرکس از پدرش رویگردانی کند [و این را حلال بداند]، دچار کفر و کفران نعمت شده است.

۹۴۴. «لَا تَخْتَلَفُوا فَإِنَّ مَنْ كَانَ قَبْلَكُمْ اخْتَلَفُوا فَهَلَكُوا».

«بخاری»
با هم اختلاف نکنید زیرا آنان که قبل از شما بودند با هم اختلاف کردند در نتیجه، هلاک شدند.

۹۴۵. «لَا تَرْتَكِبُوا مَا ارْتَكَبَ الْيَهُودُ وَتَسْتَحِلُّوا مَحَارِمَ اللَّهِ بِأَذْنَى الْحِيلِ».

«ترمذی»

به آن چه یهود مرتکب شد، مرتکب نشوید، چنان که شما هم با کوچک ترین راه چاره و مکر و حيله‌ای آن چه را خدا حرام کرده، حلال کنید.

۹۴۶. «... لَيْسَ عَلَى ابْنِ آدَمَ نَذْرٌ فِيمَا لَا يَمْلِكُ...».

«متفق علیه»

... انسان، در چیزی که مالک آن نیست، نذری ندارد (نذرش صحیح نمی باشد)...

۹۴۷. «مَنْ حَلَفَ عَلَى مِلَّةٍ غَيْرِ الْإِسْلَامِ فَهُوَ كَمَا قَالَ...».

«متفق علیه»

هر که سوگند بخورد که بر دین دیگری غیر از اسلام است، آن گونه است که گفته است (با چنین سوگندی از دایره‌ی اسلام خارج می شود و باید از گفته‌ی خود استغفار کند و دیگر آن را تکرار نکند).

۹۴۸. «مَنْ أَمْسَكَ كَلْبًا فَإِنَّهُ يَنْقُصُ كُلَّ يَوْمٍ مِنْ عَمَلِهِ قِيرَاطٌ إِلَّا كَلْبَ حَرْثٍ أَوْ

مَاشِيَةٍ».

«متفق علیه»

هر کس سگی را نگه دارد، هر روز یک قیراط (مقدار فراوانی) از اعمال [صالح] او کاسته می شود، مگر سگی که برای نگهبانی و محافظت از مزرعه یا حیوانات به کار گرفته می شود.

۹۴۹. «مَنْ حَلَفَ فَقَالَ فِي حَلْفِهِ وَاللَّاتِ وَالْعُزَّى، فَلْيَقُلْ: لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، وَ مَنْ قَالَ

لِصَاحِبِهِ: تَعَالَ أَقَامِرُكَ، فَلْيَتَصَدَّقْ».

«متفق علیه»

هرکس سوگند خورد و در قَسَمَش به لات و عزی سوگند یاد کرد، پس از آن، باید بگوید: لا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ (هیچ معبودی جز خدا نیست) و هرکس به دوستش گفت: بیا تا با هم قمار بازی کنیم، باید [در مقابل چنین دعوتی که به معصیت انجام داده و در کفاره‌ی آن، صدقه بدهد.

۹۵۰. «نَهَى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَنْ يَبِيعَ حَاضِرٌ لِبَادٍ، وَلَا تَنَاجَشُوا وَلَا يَبِيعُ الرَّجُلُ عَلَى بَيْعِ أَخِيهِ، وَلَا يَخْطُبُ عَلَى خِطْبَةِ أَخِيهِ، وَلَا تَسْأَلُ الْمَرْأَةُ طَلَاقَ أُخْتِهَا لِتَكُفَّ مَا فِي إِنْثَائِهَا».

«متفق علیه»

پیامبر ﷺ نهی کردند از این که فرد شهرنشین، کالای فرد روستایی را [بدون اطلاع وی و با فریب دادنش] به فروش رساند و نیز فرمود: وارد معامله‌ی کسی به قصد افزایش قیمت [و فریب مشتری] نشوید و هم چنین شخص، معامله‌ی برادر مسلمانش را به نفع خود به هم نزنند و هیچ کس به خواستگاری کسی که برادر مسلمانش از او خواستگاری کرده، نرود و هیچ زنی متقاضی طلاق خواهر مسلمانش نشود تا ظرف او را برگرداند و محتوایش را بریزد (تا خودش زن شوهر او شود).

۹۵۱. «نَهَى ﷺ أَنْ يَمْشِيَ الرَّجُلُ بَيْنَ الْمَرْأَتَيْنِ».

پیامبر ﷺ از این نهی کردند که مردی بین دو زن [نامحرم] راه برود.

۹۵۲. «نَهَى ﷺ أَنْ تُضْرَبَ الصُّورَةُ».

پیامبر ﷺ از این که چهره زده شود منع کردند.

۹۵۳. «هَلَكَ الْمُتَنَطِّعُونَ، قَالَهَا ثَلَاثًا».

هلاک شدند آن‌هایی که در گفتار و کردارشان [بی‌مورد] سخت‌گیری و غلو می‌کنند! پیامبر ﷺ، این جمله را سه بار تکرار کردند.

۹۵۴. «ارْمُوا وَارْكَبُوا».

تیراندازی و سوارکاری را [بیاموزید] و انجام دهید.

«ابوداود»

«بخاری»

«مسلم»

«ترمذی»

۹۵۵. «أَعْذَرَ اللَّهُ إِلَيَّ أَمْرِي أَخَّرَ أَجَلَهُ حَتَّىٰ بَلَغَ سِتِّينَ سَنَةً.» «بخاری»

خداوند برای آن کس که خود او عمرش را به تأخیر انداخته تا به شصت سالگی رسیده، عذری باقی نگذاشته است (کسی که عمرش به شصت سال می‌رسد، دیگر در پیشگاه خدا عذری برای توبه نکردن و گناهکاری و طاعت و عبادت نکردن، ندارد).^۱

۹۵۶. «مَا مِنَ النَّاسِ مِنْ مُسْلِمٍ يَتَوَقَّى لَهُ ثَلَاثٌ لَمْ يَبْلُغُوا الْحِنْثَ، إِلَّا أَدْخَلَهُ اللَّهُ الْجَنَّةَ، بِفَضْلِ رَحْمَتِهِ إِيَّاهُمْ.» «متفق علیه»

از میان آدمیان، هر فرد مسلمانی که سه فرزند نابالغ وی فوت شوند [و او بر آن صبر کند] قطعاً خداوند متعال با فضل و رحمتی که نسبت به آن فرزندان دارد، او را وارد بهشت می‌کند.

۹۵۷. «إِذَا أَرَادَ اللَّهُ بِالْأَمِيرِ خَيْرًا، جَعَلَ لَهُ وَزِيرَ صَدِّقٍ؛ إِنْ نَسِيَ ذِكْرَهُ، وَإِنْ ذَكَرَ أَعَانَهُ، وَإِذَا أَرَادَ بِهِ غَيْرَ ذَلِكَ، جَعَلَ لَهُ وَزِيرَ سُوءٍ؛ إِنْ نَسِيَ لَمْ يَذْكُرْهُ، وَإِنْ ذَكَرَ لَمْ يُعْنِهِ.»

«ابوداود»

خداوند اگر به حاکم و امیری اراده‌ی خیر کند، برایش وزیری راستگو مقرر می‌کند که وقتی امیر فراموش کند، او به یادش آورد و اگر [امیر] به یاد آورد، کمکش کند؛ اما اگر به حاکمی اراده‌ی دیگری غیر از آن داشته باشد، برایش وزیر بدی تعیین می‌کند که اگر فراموش کند، وزیر به یادش نمی‌آورد و وقتی هم به یاد آورد، یاریش نمی‌کند.

۹۵۸. «إِذَا سَلَّمَ عَلَيْكُمْ أَهْلُ الْكِتَابِ فَقُولُوا: وَ عَلَيْكُمْ.» «متفق علیه»

هرگاه اهل کتاب به شما سلام کردند، در جواب بگویید: و علیکم (و بر شما باد).

۹۵۹. «تَدَاوُوا فَإِنَّ الَّذِي خَلَقَ الدَّاءَ خَلَقَ الدَّوَاءَ.» «ترمذی»

تداوی و درمان کنید و از دوا و طبیب و درمان بهره گیرید، زیرا همان کسی که درد را خلق کرده است، درمان را نیز آفریده است.

۱. البته این به معنی عدم پذیرش توبه و برگشت به سوی خدا برای آنان که عمرشان به شصت سال می‌رسد، نیست؛ بلکه تشویقی است بر بیدار شدن و به خود آمدن چنین افرادی - مترجم.

۹۶۰. «أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ إِذَا اشْتَكَى، نَفَثَ عَلَى نَفْسِهِ بِالْمُعَوَّذَاتِ، وَ مَسَحَ عَنْهُ يَدَيْهِ؛ فَلَمَّا اشْتَكَى وَجَعَهُ الَّذِي تُوفِّي فِيهِ، طَفِقْتُ أَنْفِثُ عَلَى نَفْسِهِ بِالْمُعَوَّذَاتِ الَّتِي كَانَ يَنْفِثُ، وَ أَمْسَحُ بِيَدِ النَّبِيِّ ﷺ عَنْهُ.»
«بخاری»

[حضرت عایشه می فرماید: پیامبر ﷺ هنگامی که بیمار می شد، سوره های ناس، فلق و اخلاص را می خواند و بر خود می دمید و دست خویش را بر بدنش می مالید. وقتی که به آن بیماری دچار می شد که بر اثر آن رحلت فرمود، من نیز همان سوره ها را که او می خواند و بر خود می دمید، می خواندم و بر ایشان می دمیدم و دست پیامبر ﷺ را بر بدنش می کشیدم.

۹۶۱. «قِيلَ لِرَسُولِ اللَّهِ ﷺ: أَرَأَيْتَ الرَّجُلَ يَعْمَلُ الْعَمَلَ مِنَ الْخَيْرِ وَ يَحْمَدُهُ النَّاسُ عَلَيْهِ؟ قَالَ: «تِلْكَ عَاجِلُ بُشْرَى الْمُؤْمِنِ».

به پیامبر ﷺ گفته شد: در مورد فردی که کار خوبی انجام می دهد و مردم او را به خاطر آن می ستایند [و از او تشکر می کنند] چه می فرمایید (، آیا این پیرایش زبانی ندارد)؟ پیامبر ﷺ فرمود: این ستایش، مزه دهی زودرس (پاداش) مؤمن است [که در همین دنیا به او داده می شود و دلیل و نشانه ای جزا و پاداشی است که او در آخرت در برابر اعمال خود دریافت خواهد کرد و اگر به آن توجه نکند و منتظر آن نباشد، پیرایش زبانی نخواهد داشت].

۹۶۲. «الْحَمَى مِنْ فَيْحِ جَهَنَّمَ قَابِرُ دُوهَا بِالمَاءِ.»
[گرمای] تب، از حرارت و گرمای جهنم است، پس آن را به وسیله ی آب سرد کنید.

۹۶۳. «خُلِقَتِ الْمَلَائِكَةُ مِنْ نُورٍ وَ خُلِقَ الْجَانُّ مِنْ مَارِجٍ مِنْ نَارٍ وَ خُلِقَ آدَمُ مِنْ مِثَا وَصِفَ لَكُمْ.»
«مسلم»

فرشتگان، از نور آفریده شده اند و جنیان، از زبانه ی شعله ور آتش و آدم، از آن چه برای شما [در قرآن] توصیف شده، آفریده شده است.

۹۶۴. «سَبَقَتْ رَحْمَتِي غَضَبِي». «مسلم»

[خداوند می‌فرماید:] رحمت و مهربانی و دلسوزی من بر خشم و غضبم پیشی گرفته است.

۹۶۵. «قَالَ لِلنَّبِيِّ ﷺ: الرَّجُلُ يُحِبُّ الْقَوْمَ وَ لَمَّا يَلْحَقْ بِهِمْ؟ قَالَ: «الْمَرْءُ مَعَ مَنْ أَحَبَّ».

«متفق علیه»

به پیامبر ﷺ گفته شد: فردی گروهی را دوست دارد، اما هنوز به آن‌ها نپیوسته است، [حال او چگونه خواهد بود؟] پیامبر ﷺ فرمود: انسان، با کسانی خواهد بود که دوستشان دارد.

۹۶۶. «قَالَ أَبُو مُوسَى الْأَشْعَرِي - رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ -: دَخَلْتُ عَلَى النَّبِيِّ ﷺ أَنَا وَ رَجُلَانِ مِنْ قَوْمِي، فَقَالَ أَحَدُ الرَّجُلَيْنِ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! أَمَرْنَا وَ قَالَ الْآخَرُ مِثْلَهُ؛ فَقَالَ: إِنَّا لَا نُؤَلِّي هَذَا مَنْ سَأَلَهُ، وَ لَا مَنْ حَرَصَ عَلَيْهِ».

«متفق علیه»

ابو موسی اشعری - خداوند از او راضی باد - می‌گوید: من و دو نفر از مردان طایفه‌ام نزد پیامبر ﷺ رفتیم و یکی از آن دو نفر عرض کرد: ای پیامبر خدا! امارتی به ما بده و دیگری نیز همین را گفت؛ پیامبر ﷺ فرمود: ما امارت را نه به کسی که آن را درخواست کند می‌دهیم و نه به کسی که بر آن حریص باشد.

۹۶۷. «كُلُّ أُمَّتِي مُعَافَى إِلَّا الْمُجَاهِرِينَ، وَ إِنِّ مِنَ الْمُجَاهِرَةِ: أَنْ يَعْمَلَ الرَّجُلُ بِاللَّيْلِ عَمَلًا ثُمَّ يُصْبِحُ وَ قَدْ سَتَرَهُ اللَّهُ عَلَيْهِ، فَيَقُولَ: يَا فَلَانُ! عَمِلْتُ الْبَارِحَةَ كَذَا وَ كَذَا، وَ قَدْ بَاتَ يَسْتُرُهُ رَبُّهُ، وَ يُصْبِحُ يَكْشِفُ سِتْرَ اللَّهِ عَنْهُ».

«متفق علیه»

تمامی افراد امت من مورد بخشش و چشم‌پوشی خدا خواهند بود مگر آنان که آشکارا مرتکب گناه شوند و یکی از جمله‌ی ارتکاب آشکار گناه این است که شخص، شب مرتکب گناهی شود و سپس، در حالی شب را صبح کند که خداوند گناهش را از دیگران پوشانده است اما خود او به دیگران بگوید: فلانی! دیشب، فلان کار و فلان کار را انجام دادم؛ در

حالی که خداوند (گناه) او را پنهان کرده و پوشیده است، خود او پوشش الهی بر (گناه) خویش را برمی دارد.

۹۶۸. «الْكَمَافُ مِنْ الْمَنِّ وَ مَاؤُهَا شِفَاءٌ لِلْعَيْنِ». «متفق علیه»

قارچ از [نوع] مَنْ [ترنجبین یا گزانگبین و از جمله نعمت های بی رنج و زحمت و آماده ی خداوند] است و آب آن شفای چشم است.

۹۶۹. «لَوْ أَنَّ لِابْنِ آدَمَ وَادِيًا مِنْ ذَهَبٍ أَحَبَّ أَنْ يَكُونَ لَهُ وَادِيَانِ، وَلَنْ يَمْلَأُ فاهُ إِلَّا التُّرَابُ، وَ يَتُوبُ اللَّهُ عَلَى مَنْ تَابَ». «متفق علیه»

اگر انسان به اندازه ی یک وادی طلا داشته باشد، دوست دارد که دو وادی [دیگر] داشته باشد و دهان (حرصِ نفس) انسان را جز خاک چیز دیگری پر نمی کند و خداوند می پذیرد توبه هر کس را که بخواهد.

۹۷۰. «لَا تَبْدُؤُوا الْيَهُودَ وَالنَّصَارَى بِالسَّلَامِ، فَإِذَا لَقِيتُمْ أَحَدَهُمْ فِي طَرِيقٍ، فَاضْطَرُّوهُ إِلَى أَضْيَقِهِ». «مسلم»

آغازگر سلام بر یهود و نصارا نباشید و هرگاه هم با یکی از آن ها برخورد کردید، او را به اختیار کردن راهی تنگ تر وادار کنید (هرگز راه را برایشان باز نکنید بلکه آن ها را مجبور کنید که خود را کنار بزنند).

۹۷۱. «لَا يُلْدَغُ الْمُؤْمِنُ مِنْ جُحْرِ وَاحِدٍ مَرَّتَيْنِ». «متفق علیه»

مؤمن، از یک سوراخ دو بار گزیده نمی شود.

۹۷۲. «مَنْ نَذَرَ أَنْ يُطِيعَ اللَّهَ فَلْيُطِعهُ، وَ مَنْ نَذَرَ أَنْ يَعْصِيَهُ فَلَا يَعْصِهِ». «بخاری»

هرکس نذر کرد که از خداوند اطاعت نماید (نذری کرد که شامل کار حلال و شرعی ای می شد)، پس از او اطاعت کند (نذرش را تحقق بخشد) و هر که نذر کرد که از خدا نافرمانی کند، پس نافرمانی نکند (به این نذرش وفا نکند).

۹۷۳. «إِنَّ مِنَ الشَّجَرِ شَجَرَةً مِّثْلُهَا كَمَثَلِ الْمُسْلِمِ»؛ فَأَرَدْتُ [أَي: عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ] أَنْ أَقُولَ: هِيَ النَّخْلَةُ، فَإِذَا أَنَا أَصْغَرُ الْقَوْمِ فَسَكَتُ، قَالَ النَّبِيُّ ﷺ: «هِيَ النَّخْلَةُ». «بخاری»

در میان درختان، درختی [از جهت استواری و ثمربخشی] شبیه فرد مسلمان است. من (ابن عمر) خواستم بگویم آن درخت، درخت خرماسست، اما چون دیدم خردسال ترین حاضران هستم سکوت کردم و پیامبر ﷺ فرمود: آن درخت، درخت خرماسست.

۹۷۴. «نِعْمَتَانِ مَعْبُونٌ فِيهِمَا كَثِيرٌ مِنَ النَّاسِ: الصَّحَّةُ وَالْفَرَاغُ». «بخاری»
دو نعمت هستند که بسیاری از مردم نسبت به آن‌ها دچار ضرر و زیان و فریب می‌شوند (از آن‌ها آن گونه که شایسته است برای انجام اعمال خیر و عبادات و اندوختن توشه‌ی آخرت استفاده نمی‌کنند): یکی صحت و دیگری فراغت.

۹۷۵. «إِنَّ الْمُؤْمِنَ لَا يَنْجُسُ»
همانا که مؤمن نجس نمی‌شود؛ (یعنی نجاست و جنابت و مرگ و... درون و حقیقت او را نجس نمی‌کند).

۹۷۶. «أَذْكُرُوا مَخَاسِنَ مَوْتَاكُمْ وَكُفُّوا عَنِّ مَسَاوِيَهُمْ». «بخاری»
نیکی‌های مردگانتان را بازگوئید و از [ذکر] بدی‌های آن‌ها چشم‌پوشی کنید.

۹۷۷. «غُفِرَ لِمَرْأَةٍ مُؤْمِسَةٍ مَرَّتْ بِكَلْبٍ عَلَى رَأْسِ رَكِيٍّ يَلْهَثُ قَدْ كَادَ يَقْتُلُهُ الْعَطَشُ، فَبَزَعَتْ خُفَّهَا فَأَوْتَقَتْهُ بِخِمَارِهَا فَتَزَعَتْ لَهُ مِنَ الْمَاءِ فَغَفِرَ لَهَا بِذَلِكَ». «مسلم»

زنی بدکاره به خاطر کاری بخشیده شد؛ او از کنار سگی بر روی چاه آبی گذشت که له‌له می‌زد و چیزی نمانده بود که از تشنگی بمیرد؛ زن خُفّش را از پا درآورد و آن را با روسری خود بست و با آن برای سگ آب بالا کشید؛ آن زن، به دلیل این کار بخشیده شد.

۹۷۸. «مَرَّ رَجُلٌ بِغُصْنِ شَجَرَةٍ عَلَى ظَهْرِ طَرِيقٍ، فَقَالَ: وَاللَّهِ لَا تُجِينَ هَذَا عَنِ الْمُسْلِمِينَ لِيَأْكُلُوا مِنْهُ، فَأَدْخَلَ الْجَنَّةَ». «مسلم»

مردی شاخه‌ی درختی را دید که در وسط راه افتاده بود و با خود گفت: به خدا سوگند من این را از سر راه مسلمانان (مردم) برمی‌دارم که باعث آزار و اذیت آنان نشود؛ آن مرد به بهشت رفت.

۹۷۹. «مَنْ مَرَّ فِي شَيْءٍ مِنْ مَسَاجِدِنَا أَوْ أَسْوَاقِنَا بِبَيْلٍ، فَلْيَأْخُذْ عَلَى نِصَالِهَا لَا يَغْرِ بِكَفِّهِ مُسْلِمًا».

«بخاری»

هرکس از یکی از مساجد یا بازارهای ما در حالی می‌گذرد که نیزه‌ای به دست دارد، نوک آن را بگیرد مبادا که مسلمانی را با آن زخمی کند.

۹۸۰. «مَنْ صَلَّى صَلَاتِنَا وَاسْتَقْبَلَ قِبْلَتَنَا وَ أَكَلَ ذَبْحَتَنَا، فَذَلِكَ الْمُسْلِمُ الَّذِي لَهُ ذِمَّةُ اللَّهِ وَ ذِمَّةُ رَسُولِهِ؛ فَلَا تُخْفِرُوا اللَّهَ فِي ذِمَّتِهِ».

«بخاری»

هرکس مانند ما نماز بخواند و به قبله‌ی ما رو کند و از حیوان ذبح‌شده‌ی ما بخورد، او همان مسلمانی است که ذمه‌ی خدا و پیامبر او را دارد و تحت امان و عهد آن‌هاست؛ پس خیانت نکنید و عهد و پیمان خدا [رسولش] را نشکنید (مسلمان را نیازارید و او را نکشید).

۹۸۱. «وَلَنْ تَزَالَ هَذِهِ الْأُمَّةُ قَائِمَةً عَلَى أَمْرِ اللَّهِ لَا يَضُرُّهُمْ مَنْ خَالَفَهُمْ حَتَّى يَأْتِيَ أَمْرُ اللَّهِ».

«بخاری»

این امت، هم‌چنان تا وقتی که امر خدا (قیامت) می‌آید، بر حکم و دین او استوار خواهد بود و کسانی که مخالفشان هستند، به آن‌ها ضرری نخواهند رساند.

۹۸۲. «إِنَّ لِصَاحِبِ الْحَقِّ مَقَالًا».

«بخاری»

آن کس که حق با اوست (طلبکار صاحب حق)، حق و اجازه‌ی سخن گفتن [تند ولی مؤدبانه و مستدل] را دارد.

۹۸۳. «خَيْرُ مَا خَلَفَ الْإِنْسَانُ بَعْدَهُ ثَلَاثٌ: وَلَدٌ صَالِحٌ يَدْعُو لَهُ؛ وَ صَدَقَةٌ تَجْرِي يَبْلُغُهُ أَجْرُهَا؛ وَ عِلْمٌ يُنْتَفَعُ بِهِ مِنْ بَعْدِهِ.»
«ابن ماجه»

بهترین چیزهایی که انسان از خود به جا می‌گذارد، سه چیز است: فرزند صالحی که برای او دعا کند؛ و صدقه‌ای که جاری و دایمی باشد و اجر آن به او برسد؛ و دانشی که پس از وی از آن سود برده شود (مانند کتاب یا آموزش احکام دین و...).

۹۸۴. «الْعَيْنُ حَقٌّ.»
«بخاری»
چشم بد حق و راست است.

۹۸۵. «مَنْ يَسَّرَ عَلَى مُعْسِرٍ، يَسَّرَ اللَّهُ عَلَيْهِ فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ.»
«مسلم»
هرکس به تنگدستی آسان گیرد، خداوند در دنیا و آخرت بر او آسان خواهد گرفت.

۹۸۶. «إِنَّ اللَّهَ تَجَاوَزَ لِأُمَّتِي مَا حَدَّثَتْ بِهِ أَنْفُسُهَا مَا لَمْ تَفْعَلْ بِهِ أَوْ تَكَلَّمْ.»
«بخاری»
خداوند امت من را مورد گذشت و چشم‌پوشی قرار داده است در آن [گناهان و خطاهایی] که بر خیال و دل و درون آن‌ها خطوط و گذر می‌کند مادامی که آن را عملی نکنند و بر زبان نیاورند [و در دلشان دایمی نشود].

۹۸۷. «إِخْلُقُوهُ كُلَّهُ أَوْ اتْرُكُوهُ كُلَّهُ.»
«ابوداود»
موی سر را یا تماماً بتراشید یا همه را بگذارید (نه آن که قسمتی را بگذارید و قسمتی را بتراشید).

۹۸۸. «ادْرَأُوا الْحُدُودَ عَنِ الْمُسْلِمِينَ مَا اسْتَطَعْتُمْ، فَإِنْ كَانَ لَهُ مَخْرَجٌ فَخَلُّوا سَبِيلَهُ.»
«ترمذی»

تا آن جا که می‌توانید حدود شرعی را از سر مسلمانان بردارید و اگر راه نجاتی را برای گناهکار یافتید، او را رها کنید.

۹۸۹. «إِذَا أَتَاكُمْ كَرِيمُ الْقَوْمِ فَأَكْرِمُوهُ». «ابن ماجه»

هر وقت بزرگ قوم بیستان آمد، او را احترام و اکرام کنید.

۹۹۰. «فَصَلُّ مَا بَيْنَ الْحَرَامِ وَالْخَلَالِ الدَّفِّ وَالصَّوْتِ». «نسائی»

فرق بین حرام (زنا) و حلال (زناشویی شرعی)، مجلس عروسی و دف و آواز خواندن (شرعی) است.

۹۹۱. «مَا مِنْ رَجُلٍ يُصَابُ بِشَيْءٍ فِي جَسَدِهِ فَيَتَصَدَّقُ بِهِ، إِلَّا رَفَعَهُ اللَّهُ بِهِ دَرَجَةً وَ حَطَّ بِهِ عَنْهُ خَطِيئَةٌ». «ترمذی»

هرکس به دست دیگری در بدن خود زخمی بردارد و سپس به عنوان صدقه (و کسب رضای خدا) از آن و انجام دهنده اش چشم پوشی کند، قطعاً خداوند به خاطر آن، یک درجه به درجات او می افزاید و یک گناه از گناهانش پاک می کند.

۹۹۲. «إِذَا كَانَ الْيَوْمُ الْخَارُ، فَأَبْرِدُوا بِالصَّلَاةِ فَإِنَّ شِدَّةَ الْحَرِّ مِنْ فَنَاحِ جَهَنَّمَ». «مسلم»

در روزهایی که هوا بسیار گرم و داغ است، نماز [ظهر] را به تأخیر، چون که شدت گرما از دمای جهنم است.

۹۹۳. «إِثْتُوا الدَّعْوَةَ إِذَا دُعِيتُمْ». «مسلم»

هرگاه به مهمانی دعوت شدید، دعوت را قبول کنید و بروید.

۹۹۴. «إِذَا زَارَ أَحَدُكُمْ قَوْمًا فَلَا يُصَلِّينَ بِهِمْ». «نسائی»

هر وقت یکی از شما به دیدار خانواده و کسانی رفت، [در آن جا، هنگام نماز، او که مهمان است] برایشان امامت نکند.

۹۹۵. «إِذَا أَحَبَّ أَحَدُكُمْ أَخَاهُ، فَلْيُعَلِّمَهُ إِثَّاهُ». «ترمذی»

اگر برادر (دینی یا سببی) خود را دوست دارید، از محبت خود او را آگاه کنید.

۹۹۶. «إِذَا صَلَّيْتُمْ عَلَى الْمَيِّتِ فَأَخْلِصُوا لَهُ الدُّعَاءَ». «ابوداود»
هر وقت بر مرده نماز گزاردید، خالصانه برایش دعا کنید.

۹۹۷. «إِنْ تَصَدَّقَ اللَّهُ يَصْدُقْكَ». «نسائی»
تو اگر (در آرزو کردن شهادت و یا هر عمل دینی و نیکوی دیگری) با خداوند راست بگویی، خداوند خواسته‌ات را برآورده خواهد کرد.

۹۹۸. «الْأَرْضُ كُلُّهَا مَسْجِدٌ إِلَّا الْحِمَامَ وَالْمَقْبَرَةَ». «ابوداود»
زمین، سراسر، مسجد و جایگاه سجده است، جز حمام (اماکن شستشو و نظافت) و قبرستان (مگر که در کنار قبرها یا دور از آن‌ها باشد).

۹۹۹. «قَالَ رَجُلٌ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! إِنَّ حَمْدِي زَيْنٌ وَإِنَّ ذَمِّي شَيْنٌ! فَقَالَ النَّبِيُّ ﷺ: ذَلِكَ اللَّهُ!». «ترمذی»

مردی عرض کرد: ای پیامبر خدا! من چنان آدمی هستم که اگر کسی را بستایم، برای او مایه‌ی آبروست و آمد دارد و اگر هم از کسی بد بگویم، برایش مایه‌ی رسوایی است و آمد ندارد! پیامبر ﷺ فرمودند: آن کس که چنین است، خداست.

۱۰۰۰. «نَحْنُ الْآخِرُونَ السَّابِقُونَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ، بَيْنَ أَنْهُمْ أُوتُوا الْكِتَابَ مِنْ قَبْلِنَا». «بخاری»

ما [مسلمانان، از لحاظ زمانی و در دنیا] آخر و پس از همه‌ایم و در روز قیامت، پیش از همه؛ فقط این هست که به آنان (اهل کتاب) پیش از ما کتاب آسمانی داده شده است.

منابع و مأخذ

منابع اصلی:

۱. صحیح بخاری، امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ.
 ۲. صحیح مسلم، امام مسلم رحمۃ اللہ علیہ.
 ۳. سنن ابوداود، امام ابوداود رحمۃ اللہ علیہ.
 ۴. جامع ترمذی، امام ترمذی رحمۃ اللہ علیہ.
 ۵. سنن نسائی، امام نسائی رحمۃ اللہ علیہ.
 ۶. سنن ابن ماجه، امام ابن ماجه رحمۃ اللہ علیہ.
- برگرفته از موسوعة الحديث الشريف. الكتب التسعة (نرم افزار کامپیوتری).

منابع دیگر:

۱. هزار حدیث، گردآوری و ترجمه: احمد نعمتی.
۲. هزار حدیث، گردآوری و ترجمه: وفا ظاهری.
۳. سلم السالکین، گردآوری: عبدالکریم محمدی، ترجمه: جهانگیر ولدییگی.